Lettre pastorale sur le Carême (Lire page 4)

Le Richelieu

Déclaré Organe Officiel de l'Action Catholique dans le diocèse de Saint-Jean-de-Québec, le 22 juin 1937.

Vol. XXV — No 15 | SAINT-JEAN, JEUDI LE 3 MARS 1959 | 92

Nombreuses activités au cours de la Semaine de l'Education

A travers toute la province [illegible] organise les pa[illegible] sa[illegible] éducation

[illegible]sent du 6 au 12 mars la [illegible]aine de l'Education. Dans [illegible]ocèse de Saint-Jean, de [illegible]breuses activités soulignent cette Semaine dont le thème est "L'Education, travail d'équipe".

Dimanche, dans [illegible]s de [illegible]ocèse se [illegible]ra [illegible]ication chrétienne.

Lundi, [illegible]

Mardi [illegible]s et ses ins[illegible] en congrès [illegible]s quelques



R.P. Emile Muller, s.j.

La [illegible] mercredi, [illegible] conférence [illegible] organisateurs [illegible]CN.

Jeudi, [illegible] conférence [illegible] par le R.P. Emile Muller, s.j. Le sujet de [illegible] Education".

Toute la [illegible] de la Province [illegible] cette semaine [illegible] se [illegible] Saint-Jean-Baptiste [illegible] Longueuil [illegible] Beauharnois [illegible] Salaberry [illegible] Soulanges [illegible] Huntingdon [illegible] Beauce [illegible] Drummond [illegible] Arthabaska [illegible] Lotbinière [illegible] Portneuf [illegible] Québec [illegible] Montmagny [illegible] Rimouski [illegible] Matapédia [illegible] Gaspé [illegible] Matane [illegible] Témiscouata [illegible] Rivière-du-Loup [illegible] Kamouraska [illegible] Bellechasse [illegible] Lévis [illegible] Dorchester [illegible] Frontenac [illegible] Mégantic [illegible] Wolfe [illegible] Richmond [illegible] Compton [illegible] Stanstead [illegible] Shefford [illegible] Iberville [illegible] Rouville [illegible] Chambly [illegible] Verchères [illegible] Montcalm [illegible] Joliette [illegible] Berthier [illegible] Maskinongé [illegible] Nicolet [illegible] Yamaska [illegible] Drummondville [illegible] Sherbrooke [illegible] Granby [illegible] Saint-Hyacinthe [illegible] Bagot [illegible] Pontiac [illegible] Hull [illegible] Gatineau [illegible] Labelle [illegible] Terrebonne [illegible] Deux-Montagnes [illegible] Argenteuil [illegible] Papineau [illegible] Saint-Jean [illegible] Huntingdon [illegible] Châteauguay [illegible] Laprairie [illegible] Beauharnois [illegible] Salaberry [illegible] Soulanges [illegible] Vaudreuil [illegible] Jacques-Cartier [illegible] Montréal [illegible] Maisonneuve [illegible] Hochelaga [illegible] Laval [illegible] Mille-Iles [illegible] Two Mountains

AU PALAIS DE JUSTICE

Emission de 1467 brefs en 1959

507 plaintes ont été portées

D'après les statistiques qu'a bien voulu nous fournir Me Roland Sabourin, protonotaire et greffier pour le district d'Iberville, il a été émis au cours de l'année 1959 un total de 1467 brefs, dont 479 en Cour Supérieure et 988 en Cour du Magistrat. Aux greffes de la Paix, 507 plaintes ont été portées, soit 54 de moins que l'année précédente. Mais l'année 1960 s'annonce comme devant être fructueuse puisqu'au cours du mois de janvier, il y eut 59 brefs d'émis en Cour Supérieure, 60 en Cour du Magistrat et 78 plaintes ont été portées aux greffes de la Paix, comparativement à 32, 39 et 135 en janvier 1959.

Cour Supérieure

Le terme de la Cour Supérieure pour le district d'Iberville fixé au 14, 15, 16, 17 et 18 mars sera présidé par l'hon. juge Paul-Emile Côté.

Clémence implorée

Bernard Hottote 21 ans, de Montréal, a plaidé coupable à l'accusation d'avoir, dans la nuit du 15 au 16 février, volé deux appareils de télévision après avoir pénétré par effraction au magasin Normand Gagnon, 108 Richelieu. Les appareils de TV sont évalués à $629 et le bris des vitrines à $100. Me Jacques Cartier, Jr a complété la preuve de la Cour. Auparavant, le jeune homme avait avoué au juge Poisson qu'il avait déjà été condamné à trois ans de pénitencier par le juge Victor Chabot et il avait été libéré après un an et demi d'incarcération. Me Cartier explique que le jeune homme avait un emploi stable chez Miron. Il a voulu se marier, les bans étaient mis à l'église, les meubles étaient achetés et il ne restait que six jours avant le mariage quand la promise a rompu, ayant appris la conduite antérieure de son fiancé. C'est alors dit Me Cartier, que Hottote se découragea et voulut payer les dettes accumulées en vue du prochain mariage. Un représentant de Miron Frères, de Montréal, était même présent à l'audience, pour assurer la reprise de l'employé Bernard Hottote, dès sa libération. Au Centre de Réhabilitation, continue Me Cartier, on est prêt à continuer à travailler avec la cause. C'était un employé exemplaire, à la maison, on a rien à lui reprocher.

Me André Sabourin, procureur de la Couronne, n'est pas tout à fait du même avis. Il avoue avoir appris certains faits qui militent en faveur de l'accusé mais il trouve que la sentence de trois années déjà imposées n'a pas porté fruit. "Depuis son arrestation, il a gardé le silence et devant son attitude négative, nous avons raison de croire qu'il y a des gens en arrière du jeune homme," dit Me Sabourin.

Le juge Poisson a décidé de remettre la sentence au 21 mars.

Examen mental

Henri Pinsonneault, de St-Bernard-de-Lacolle, qui a fait des siennes, au cours de la semaine dernière au point de risquer la vie d'un officier de la paix, devra subir un examen mental et c'est ce qu'a ordonné le juge Poisson.

Véhicule moteur

Gabriel Ste-Marie, de St-Michel **est condamné à $50** d'amende et les frais pour avoir conduit son véhicule **sans posséder** d'enregistrement. — **Même sentence à** André Ste-Marie, de St-Bernard pour avoir conduit, le 3 juin, un véhicule à une vitesse excessive. — Quant à James J. Barrière, de Cantic, il est accusé de négligence criminelle pour avoir conduit dangereusement un véhicule dans la nuit du 28 au 29 février, sur la route No 9. Il a plaidé non coupable et son cautionnement a été fixé à $950 par une tierce personne ou $500 en argent. Il a repris le chemin des cellules.

Stucateur et plâtrier

On a terminé la cause du Comité Paritaire des Métiers de la Construction contre les frères Daubois, accusés d'avoir fait travailler Albert Lemay et Marcel Tarte à la pose de stuc sans être munis de carte de compétence. Me Cartier Jr soutient que le métier de stucateur est bien différent du métier de plâtrier par sa technique, l'apprentissage et le matériel employé. De plus, il a donné en preuve, par M. Emile Miron, que le Comité Paritaire n'avait pas la résolution pour la formation d'un bureau d'examinateurs formé de trois membres avec quorum de deux membres, comme le désigne l'article 27 de la Loi mais seulement une résolution mentionnant que M. Picard d'Iberville recevra dix dollars pour chaque examen qu'il fera passer.

Me Cartier se demande comment on peut légalement obtenir une carte de qualification quand il n'y a pas de bureau d'examinateurs. M. Tremblay dit que la cause est bien simple puisqu'il s'agit de prouver que les employés des Daubois n'avaient pas de carte de compétence et qu'ils ne se sont jamais présentés pour en obtenir une.

Jugement sera rendu le 21 mars.

De la couleur à ce procès

Charles Yvon Martel et son fils Jean Serge, de Ste-Angèle, s'étaient rendus le vice de faits sur la personne de M. Gustave Tétreault, de Mont-St-Grégoire.

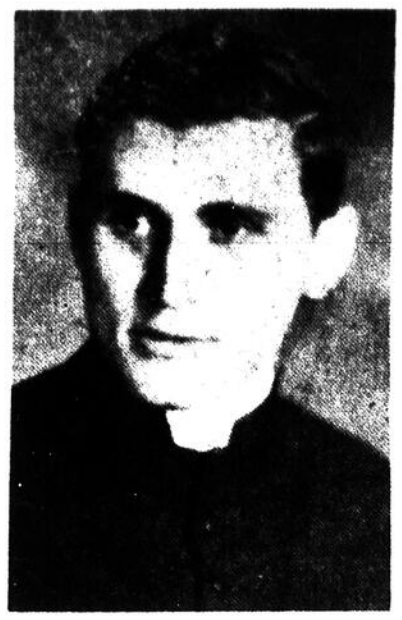
Voici comment les choses se seraient passées d'après les témoignages entendus.

Le 18 janvier, M. et Mme Gustave Tétreault passaient le Mardi-Gras en compagnie d'un couple voisin, frère et belle-sœur. En passant à Marieville, on est arrêté à l'hôtel Windsor. Les dames sont restées dans le gril et les hommes se sont attablés à la taverne où se trouvait M. Charles Yvon Martel. Me Tremblay a voulu savoir du plaignant Tétreault pourquoi les deux couples n'avaient pas pris place ensemble. "C'est bien simple, de dire M. Tétreault, dans le gril, la petite bouteille se vend 40c et dans la taverne, c'est 30c". D'après le témoignage du plaignant, soudain alors qu'on parlait, M. Martel voulut frapper son beau-frère et M. Tétreault l'a refoulé fortement. Après avoir bu une petite bouteille de bière, les deux couples revinrent à St-Grégoire.

Soudain, vers les 9 heures, alors qu'on se mettait à table, M. Martel s'est amené chez M. Tétreault. Ce dernier lui offrit à souper. M. Martel refusa et invita M. Tétreault à sortir dehors, parce qu'il avait affaire à lui. Mme Tétreault ne voulut pas que son mari sorte et bouscula M. Martel pour le sortir. Finalement, M. Tétreault se chaussa et vint prêter secours à sa femme et ce fut une bousculade dans la cuisine d'été. A ce moment, le fils de M. Martel qui attendait dans le camion, arriva en trombe dans la maison, brisa deux vitres, secoua M. Tétreault et l'envoya au plancher. Ce dernier fut pansé à l'hôpital, passa une semaine au lit et ne prit travailler durant trois semaines.

Me Tremblay voulut faire témoigner une personne de Marieville qui se trouvait à l'hôtel, pour prouver qu'il y avait eu provocation de la part de M. Tétreault. Me André Sabourin s'est objecté parce qu'il s'était écoulé plus d'une heure entre la rencontre à l'hôtel et l'arrivée de Martel chez Tétreault et que durant le trajet de six milles, on avait eu le temps de se ressaisir. Le juge a maintenu l'objection de Me Sabourin.

Jugement sera rendu le 21 mars dans le cas de M. Martel et de son fils.



► AU CLUB RICHELIEU: *M. l'abbé Bertrand GABORIAU, L.Th., L.Ph., professeur au Séminaire de Saint-Jean et directeur général de l'O.T.J., sera le conférencier invité au Club Richelieu, à son souper hebdomadaire de mercredi, neuf mars. Il parlera de l'histoire de l'éducation à travers les âges.*

Souper-causerie

L'Ecole de Culture de Saint-Jean organise un souper-causerie pour mardi, le 15 mars 1960 à 6 h. 30 à l'Hôtel Saint-Jean.

Mlle Juanita Toupin, nouvelle responsable de la Bibliothèque Municipale de Saint-Jean, sera la conférencière invitée.

Un court recital suivra avec M. J.-Pierre Ferland, chansonnier de Montréal.

Les billets peuvent être obtenus au Carrousel Kelly Shop, ou chez Mlle Suzanne Audette, tel. 6-3761.

Retraite fermée des Filles d'Isabelle

Vendredi le 4 mars, commencera la retraite fermée des Filles d'Isabelle à la Maison Ste-Bernadette. Toutes celles qui aimeraient participer à cette retraite pourront donner leur nom à Mme Eugène Proulx, tel. 6-6772. Toutes sont les bienvenues. S.V.P. se rendre pour 7 h. à la Maison Ste-Bernadette.

Contrat de $11,000 à Hart Battery

Le Ministère de la Production de Défense vient d'accorder un contrat de $11,935 à la Hart Battery Co. de Saint-Jean, pour la confection d'accumulateurs.

Un nouveau groupement civique

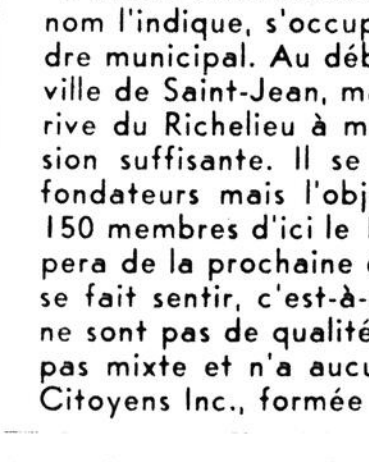
Mercredi soir, 24 février, se tenait à l'hôtel National une conférence de presse, convoquée par M. Marc Brais, pour faire connaître un nouveau groupement mis sur pieds récemment. Comme cette conférence s'est tenue quelques heures après la publication de notre journal, nous avons dû attendre à cette édition pour en faire part. Et il va sans dire que nous ne pouvons y donner l'importance d'une nouvelle de première heure. Pour obtenir plus de publicité de notre journal, il faudra que le publiciste du mouvement nous informe ou nous invite soit le lundi ou le mardi.

C'est M. Marc Brais qui s'est fait le porte-parole du groupe. Il était accompagné de MM. Bernard Lemaire, Marcel Plouffe et Claude Monpetit.

L'organisme portera le nom de "Mouvement au Progrès de Saint-Jean et Iberville". Sa devise sera: "L'avenir à son meilleur". Ce mouvement, comme son nom l'indique, s'occupera des divers problèmes d'ordre municipal. Au début son activité se limitera à la ville de Saint-Jean, mais il se développera sur l'autre rive du Richelieu à mesure qu'il prendra une expansion suffisante. Il se compose actuellement de 40 fondateurs mais l'objectif vise à atteindre environ 150 membres d'ici le 15 mars. Le mouvement s'occupera de la prochaine élection municipale si le besoin se fait sentir, c'est-à-dire si les candidats présentés ne sont pas de qualité. Le nouveau mouvement n'est pas mixte et n'a aucune relation avec la Ligue des Citoyens Inc., formée il y a cinq ans.

Au Centre NDA le samedi soir

Maurice Bernard et sa trompette que tous peuvent venir entendre avec son "Jazz Quartet" des "Merry Makers" ainsi que le groupe vocal des "Pretenders", tous les samedis soirs **de 8 h. 30 à 12 h. 30 à la Salle N.D.A.**, rue Laurier.



Maurice Bernard

L'atmosphère y est idéale pour s'amuser joyeusement et sainement au son d'une musique variée.

Le prix d'entrée est de 50c. Il y a de nombreux prix de présence. Venez en foule. N'oubliez pas la "tenue de ville" est de mise. Dites-le à vos amis! On vous attend samedi!



► *M. et Mme Sinclair Boudreau, photographiés à l'issue de leur mariage célébré à l'église Notre-Dame-Auxiliatrice de Saint-Jean. Mme Boudreau (Marie-Claire Couture) est la fille de M. et Mme Léopold Couture de la paroisse N.D.A. Le marié est le fils de M. et Mme Camille Boudreau de la Cathédrale.*

(Photo Studio Notre-Dame, 675 Dorchester, Saint-Jean)

A LOUER

POUR

MAGASIN ou BUREAU

230, rue Mercier

Fl. 7-1250

LE MAGASIN DE MUSIQUE LE PLUS COMPLET DE LA RIVE SUD :

YVON DUPUIS MUSIQUE Liée



- MUSIQUE EN FEUILLES
- INSTRUMENTS
- ACCESSOIRES
- PIANOS - PHONOS
- HARMONICAS, ETC.

187, CHAMPLAIN
Fl. 7-4417
SAINT-JEAN

CENTRE D'ACHATS CANDIAC
TEL.: OL. 9-1138
CANDIAC

(O-N-O)

LES IMMEUBLES LAURIER ENR.

ARSENE LEBLANC

COURTIER EN IMMEUBLES

330, rue Laurier — Fl. 6-9890 — Saint-Jean

Confection pour enfants, magasin moderne, central, rue St-Jacques, vendrait pour inventaire.

Rue Bouthillier: 2 logis 5 et 4, finis bois et amiante, compt. $3,000.

Rue Lebeau: 5 pces, terrain 60 x 100, système, tuile dans la cuisine, vraie aubaine, cause départ.

Rue Latour: 6 pces, terrain 60 x 100, garage, système, cave finie, très belle occasion.

357, rue Laurier: 4 logis, un de 6 et 3 de 3 pces, garage, $18,800.

Rue St-Michel: 2 logis, 5 pièces, terrain 60 x 100, système central, $24,800.00.

252, rue Dollier: 5 pces, finis pierre et brique, foyer, cave finie, garage, système.

Rue Cousins: 10 apts, terrain 101 x 124, finis brique, garage, système, comptant à discuter.

Rue Laval: 5 apts, 60 x 115, finis brique, système, cave finie, cause départ, $14,800.

Rue Mercier à Iberville: 2 logis 5 et 4, finis pierre et bois, système eau chaude, fenêtre en aluminium.

Baie Missisquoi: Maison hiver et été, 5 pces, terrain 75 x 200, garage, système, $10,500 comptant.

89, 3e Rue, Iberville: 2 logis, 3 et 5, garage, finis amiante, grands appartements, $12,500.00; comptant: $3,000.

318 Talon: 6 pces, terrain 75 x 120, système, eau chaude, cave 7 pieds, finie pierre et brique.

Montréal-Nord: 10171 Cobourg, 6 logis de 4 pièces, revenu $4,200, comptant à discuter.

Rang Richelieu: 4 appartements, finis Clapboard, terrain 50 x 180, $5,500.00; comptant à discuter.

AU CONSEIL DE VILLE

Vers la réalisation du Centre Récréatif

Offre d'échange de terrain avec Southern Canada Power. — Acquittement d'une dette au Séminaire. — Poste d'essence et dézonage.

Sous la présidence de S. H. le maire Eugène Lasnier se tenait une réunion spéciale, lundi soir au Conseil de Ville. Tous les échevins étaient présents. Deux importantes délégations ont occupé la grande partie de la soirée.

Ce fut d'abord les représentants de Southern Canada Power, M. Roland Grenier, gérant local; M. Joseph Thibault, ingénieur au Département du génie; M. J.-E.-A. Lamoureux, du service des propriétés et M. Jean Camaraire, gérant-adjoint.

Comme nous l'avons mentionné, la semaine dernière, S.C.P. doit aménager un nouveau service de distribution dans la partie nord-ouest de la Cité, et pour ce faire, désire acheter de la Cité un terrain d'environ 90,000 p.c. Deux terrains faciliteraient la distribution, l'un sur la rue St-Michel et l'autre sur le boulevard Normandie. La Cité désirerait plutôt offrir un autre terrain, au bout du terrain de Doric Textiles. On en discute longuement et il est même question d'échange de terrains. En effet, si une suggestion faite par l'échevin Joseph Morin se réalisait, la Cité deviendrait propriétaire d'un terrain sur la rue Richelieu qui solutionnerait le grave problème du stationnement de l'artère principale de la Cité. Il s'agirait d'obtenir le terrain de 122 pieds de façade, propriété de S.C.P. qui se trouve, rue Richelieu, entre le théâtre Capitol et l'hôtel Fontaine Bleue où il y a actuellement un poste d'essence. On pourrait y aménager environ 48 espaces de stationnement. On étudiera, de part et d'autre, la demande de S.C.P. et l'offre de la Cité.

Centre de Saint-Edmond

Le projet du Centre Récréatif de Saint-Edmond a franchi une importante étape. Le bureau d'architectes Tougas & Morin a été retenu pour préparer les plans définitifs et faire la surveillance des travaux de construction, moyennant l'honoraire fixé il y a six mois, 5 pour-cent du coût de la construction. Les plans définitifs seront déposés dans cinq semaines environ et on demandera ensuite des soumissions.

L'édifice d'un étage principal ou rez-de-chaussée et d'un sous-sol aura 122 pieds par 67 pieds et sera construit en briques, avec charpente de béton armé, au coin du boulevard du Séminaire et de la rue Frontenac, façade sur le boulevard du Séminaire. Le sous-sol comprendra une vaste pièce qui servira de salle de patins à roulettes et salle d'assemblée. Au rez-de-chaussée, il y aura salle de hockey intérieur, deux jeux de badminton, sept tables de ping-pong, etc. Les séparations consisteront en des panneaux pliants qu'on fermera au besoin.

On prévoit que le coût de construction sera dans l'ordre de $80,000. M. Raoul Paulin, président de l'Association Sportive de Saint-Edmond et M. Edmond Lamoureux, vice-président, accompagnaient l'architecte Jacques Tougas, lundi soir.

$5,000 au Séminaire

En 1951, lors de l'achat d'un vaste terrain du Séminaire par Brown Boveri qui venait s'établir à Saint-Jean, le gouvernement provincial par l'entremise de l'hon. Paul Beaulieu et la Cité de Saint-Jean s'étaient engagés à verser $15,000 au Séminaire de Saint-Jean comme dédommagement. Il était entendu que quand le gouvernement provincial aurait versé le $10,000, la Cité de Saint-Jean verserait $5,000. Au cours de l'année 1959, le gouvernement provincial a versé cet octroi de $10,000. Et depuis quelques mois, la question du $5,000 venait à l'ordre du jour aux assemblées du Conseil de Ville. L'échevin Lorrain posait des objections et prétendait que le gouvernement provincial avait versé tout le montant de $15,000. Après communication de la Cité avec le bureau de l'hon. Paul Beaulieu, le secrétaire donnait lecture, lundi soir, d'une lettre signée par M. Beaulieu dont nous publions le texte et qui parle par elle-même.

Québec, 23 février 1960

Son Honneur Eugène Lasnier,
Maire,
Hôtel de Ville,
Cité de Saint-Jean, P.Q.

Cher monsieur le Maire,

Le 28 janvier dernier, M. J.-Wilfrid Boutin m'écrivait au sujet d'un montant de $5,000.00 que le Séminaire de Saint-Jean réclame à la Cité de Saint-Jean. Cette

(suite à la page 7)

Au début de l'assemblée de lundi soir, l'échevin Lorrain s'est levé pour se plaindre du fait que les journaux ne rapportaient pas exactement ses propos au Conseil de Ville. Mais avec le vocabulaire qui lui est propre, il s'est particulièrement attaqué au représentant de notre journal (le confrère Gagnon n'étant pas encore arrivé à ce moment), à son directeur, à son rédacteur, y compris une incursion dans le Comité de Moralité pour attaquer l'ex-président. L'échevin Lorrain se plaignait du compte-rendu de la visite d'un représentant de l'Association des Sans-travail Inc.

Le représentant de notre journal a répondu qu'il continuerait à rapporter ce qui se passe au Conseil de ville et non pas ce que l'échevin Lorrain veut qu'il soit rapporté. Les moyens mielleux ou les menaces ne nous feront pas déroger de la ligne droite, la seule que nous connaissons.

Quant aux paroles de l'échevin Lorrain lors de la visite du représentant de l'Association des Sans-Travail, qu'on lise et qu'on compare les comptes-rendus des deux journaux locaux pour constater que les deux représentants ont compris la même chose.

L'HOMME de la Semaine



► *Le Quartier Général de l'Aviation vient d'annoncer que le commandant d'escadre Jean-Paul Davignon, de Saint-Jean, vient d'être nommé aumônier général adjoint et directeur de l'Administration religieuse catholique dans l'A. R.C. Il est promu capitaine de groupe. Nos félicitations.*

A Napierville

Le Dr Beaudin ne serait pas candidat

C'est aujourd'hui, jeudi 3 mars, la mise en nomination pour l'élection d'un maire à Napierville, rendue nécessaire par l'annulation de l'élection de l'ex-maire Henri Grégoire.

Il est assuré que les deux candidats de la dernière élection seront de nouveau sur les rangs, soit M. Maurice Bourgeois et M. Henri Grégoire. On avait aussi annoncé la candidature probable du Dr Jean Beaudin.

De source bien informée, nous apprenons que le Dr Beaudin ne poserait pas sa candidature et il n'y aurait que les deux candidats Bourgeois et Grégoire.

La votation, s'il n'y a pas acclamation jeudi, comme c'est à peu près assuré, se fera lundi prochain sept mars.

Pour la Parade de Modes

Le Comité d'organisation de la Parade annuelle de Modes du printemps tient à aviser la population féminine de Saint-Jean et de la région des moyens à prendre pour s'assurer définitivement une place à l'une ou l'autre des représentations qui seront offertes à la Centrale Catholique le 23 mars prochain en matinée et en soirée.

1. Les billets se vendent au prix de $1.25 pour la représentation de l'après-midi et de $1.50 pour la représentation du soir.

2. On peut s'en procurer en s'adressant aux endroits suivants: Salon Adrien Boivin, Mlles Poulin, Bijouterie Brodeur, la Pharmacie Régnier, la pharmacie Lafontaine, Au Carrousel Enr., Mlle Gaétane Filion, 228A Champlain, Mme G. Bessette, 22 rue Notre-Dame, tél.: FI. 7-1342.

3. Il est incontestable devant les succès remportés précédemment par cet événement social qu'il vaut mieux ne pas retarder l'achat de son billet, afin de ne pas s'exposer à se voir refuser l'entrée de la salle. Chaque année, cette parade de modes a attiré des milliers de personnes et plusieurs ont dû retourner à la porte devant des salles combles.

Le programme de cette année, avec Mme Fleishmann comme commentatrice et M. Bernard Lachance à l'orgue attirera certainement une foule aussi considérable. Déjà, de nombreux et de magnifiques prix de présence ont été recueillis pour être distribués au cours des deux spectacles.

La cape de fourrure donnée par le Salon Denicourt sera attribuée ce soir-là.

Citoyens de Saint-Jean

Discussion publique de la situation scolaire actuelle

Mardi prochain, le 8 mars, à 8 heures p.m., à l'école secondaire Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, 230, rue Laurier, il se tiendra une discussion publique sur la *situation scolaire actuelle* dans le cadre de la Semaine de l'Education.

Dans une même campagne pour le prestige et l'efficacité de l'éducation, se coudoieront parents, commissaires d'écoles, directeurs et directrices de nos institutions d'enseignement, professeurs, étudiants: tous ne feront qu'une équipe par et pour la Semaine d'Education.

Avec le vingtième siècle s'est ouverte une ère de progrès remarquable dans les domaines scientifiques, industriels et commerciaux, alors que l'*organisation scolaire* tarde à s'adapter à ce rythme.

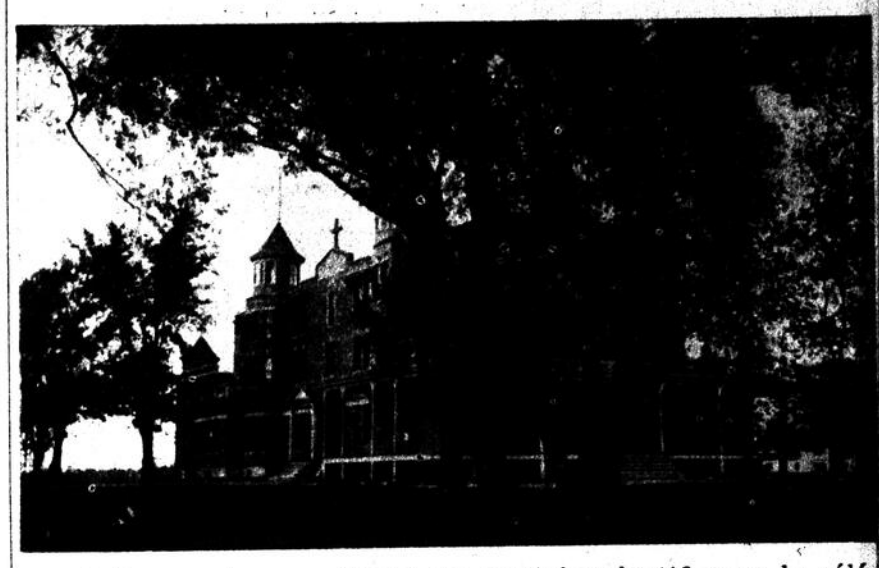
Il y a des cloisons à faire tomber, il y a des contacts à établir, il y a des échanges à favoriser entre les divers secteurs et les divers niveaux de l'enseignement dans notre milieu.

En face des conditions actuelles, l'éducation s'avère impuissante si elle ne réalise pas davantage l'unité de tous ses éléments.

Si vous êtes POUR ou CONTRE ces affirmations, rendez-vous à l'école Notre-Dame-du-Sacré-Coeur mardi soir prochain, à 8 heures.

Les vingt-cinq ans de la Villa Saint-Jean

La Villa Saint-Jean-de-la-Lande célèbre, en cette année 1960 son vingt-cinquième anniversaire de fondation. C'est en effet au mois de septembre 1935, soit un an après la fondation du diocèse de Saint-Jean, que les Révérends Pères Jésuites, sur l'invitation de S. Exc. Mgr Anastase Forget, ouvrait cette maison de retraites fermées.



Récemment, on a formé un comité exécutif pour la célébration de ce vingt-cinquième anniversaire comme suit: Me Jacques Cartier, C.R., M. J.-Henri Vallée, Saint-Jean; M. Roger Cousineau, Saint-Lambert; M. Jean-Marie Langlois, Laprairie; M. Ariste Lorrain, Saint-Jean; M. Armand Martin, Saint-Philippe; M. Yvon Ménard, Saint-Remi; M. René Picard, Saint-Jean; Dr Alphonse Plessis-Bélair, Montréal; M. Paul Pratt, Longueuil.

Nous publierons dans une prochaine édition le programme des célébrations.

Semaine de l'éducation à Notre-Dame-Auxiliatrice

Dans toute la province, du 6 au 12 mars, diverses manifestations telles que conférences, forums, rencontres parents-maitres, souligneront l'importance de l'éducation. Une telle activité sera certes de nature à apporter plus de lumière sur l'un ou l'autre aspect de ce problème.

Pour sa part, la Commission Scolaire NDA veut bien contribuer à l'effort général tenté un peu partout pour améliorer le sort de l'éducation. C'est ainsi que mercredi le 9 mars, à 8 h. p.m., en la salle de l'Ecole Secondaire NDA (filles), 143 Notre-Dame, le public pourra assister à une conférence sur le sujet suivant: **Responsabilités des parents devant le milieu scolaire.**

Le conférencier-invité, M. Germain Gauthier, docteur ès sciences, est professeur et directeur du département de physique au Collège Militaire Royal de Saint-Jean. Le public en général et les parents des élèves en particulier sont cordialement invités à assister à cette conférence.

Pour obtenir de justes subventions

Les villes de la province ayant une population de plus de 7,000 âmes devraient, comme les villes plus petites bénéficier de subventions provinciales selon leurs besoins. Tel est le voeu émis, samedi dernier, à St-Jérôme, par les représentants de 27 municipalités de la province, réunis à l'Hôtel de Ville, à la demande du maire Hubert Murray.

Il a été décidé de former un comité qui rencontrera l'exécutif de l'Union des municipalités de la province de Québec pour lui exposer le problème.

Le maire de la Cité de Saint-Jean, M. Eugène Lasnier, qui assistait à l'assemblée, a été choisi parmi les cinq membres qui forment le comité.

Nouvelles brèves

Nos voeux de prompt et complet rétablissement à M. Vital Goulet, qui a subi une délicate intervention chirurgicale à l'hôpital Notre-Dame, de Montréal.

x x x

M. Gérard Aumont, prêtre de Saint-Sulpice, ex-président de la Société de Géographie de Montréal, est le conférencier au souper du Club Richelieu mercredi soir, 3 mars, à l'Hôtel St-Jean.

x x x

Le Département de la Voirie de St-Jean mérite des félicitations pour l'entretien de nos rues; les voyageurs de commerce et tous ceux qui sont de passage ne manque pas de faire des comparaisons avantageuses pour notre ville.

x x x

M. Pierre Beaulac est maintenant représentant pour le quotidien "La Presse" à Saint-Jean, Iberville et Napierville. Il continue aussi à diriger le programme des nouvelles au poste local CHRS.

x x x

Le club de raquetteurs "Le Gai Luron" organise une partie de cartes au Club Social pour mardi le 8 mars à 8 h. p.m. Le billet: 50c

x x x

A l'occasion de la Semaine de l'Education, la Commission Scolaire de N.-Dame-Auxiliatrice recevra, mercredi prochain, 9 mars, son personnel enseignant à un souper au couvent NDA.

x x x

Bien que partiellement privée de ses octrois, l'Assistance Maternelle de Laprairie existe toujours et est toujours disposée, comme dans le passé, à venir en aide à tous les cas de maternité des mères moins fortunées.

Le Richelieu

Directeur: PAUL L'ECUYER
REDACTION ET ADMINISTRATION
C.P. 216 — Saint-Jean, Qué.
Publié par
LES EDITIONS DU RICHELIEU LIMITEE
70, rue Saint-Jacques Téléphone FI. 7-7529
Abonnement: $2.00 — Etats-Unis et pays étrangers: $3.00
Autorisé comme envoi postal de 2e classe,
Ministère des Postes, Ottawa.

SAINT-JEAN, JEUDI LE 3 MARS 1960

Partageons

C'est le mot qui frappe les yeux, sur les affiches qu'on voit un peu partout, de ce temps-ci et qu'on souligne pour inviter la population à se montrer généreuse pour les oeuvres.

En effet les Fédérations des oeuvres de charité, comme leur nom l'indique, ont pour but premier de soulager les misères, sous toutes leurs formes.

C'est, d'un côté, la Saint-Vincent-de-Paul, qui se penche sur toutes les misères, et, dans la discrétion, s'applique à les soulager, ailleurs ce sont les oeuvres sociales, les loisirs, qui aident soit les foyers qui traversent des difficultés ou facilitent les loisirs aux jeunes pour lutter contre la délinquance. Ce sont d'un côté les foyers pour vieillards, les orphelinats; d'autre part les centres sociaux où se heurtent de nombreux problèmes et où se font des enquêtes multiples.

Rappeler cette parole du Christ: *"Il y aura toujours des pauvres parmi vous"*, c'est un défi aux idées modernes et courantes et un manque de compréhension des nécessités de la vie moderne. Il semble que nombre de gens vont dans la vie avec des oeillères, c'est-à-dire sans voir autour d'eux les misères humaines, les détresses de toutes sortes.

"Il y a des pauvres et combien", a écrit un auteur, "des gens qui ont faim et ne mangent pas leur content. Qui habitent des taudis sans lumière, sans air, sans feu l'hiver. Qui manquent de tout, ne peuvent pas se soigner s'ils sont malades, ni travailler pour gagner leur pain. Des êtres abandonnés, laissés seuls, esclaves de leur misère, eux, leurs enfants et leurs vieux. Des êtres à la merci de la pitié qui les connaît ou non, les aide ou ne les aide pas. Les pauvres! Les malheureux! les malchanceux ou les rebus de l'existence dont on dirait qu'elle continue à se venger sur eux et de la misère dont elle les a déshonorés".

Dans notre diocèse, où il existe plusieurs Fédérations d'oeuvres de charité, chaque année, le produit de la souscription est partagé avec les oeuvres diocésaines.

C'est pourquoi, lors de son passage à Sainte-Antoine de Longueuil, Son Excellence Monseigneur Gérard-Marie Coderre faisait appel à la générosité des paroissiens, rappelant que les oeuvres du diocèse ne cessent de grandir, pour répondre aux besoins toujours plus considérables. Il s'agit d'aider les jeunes, les foyers, maintenir les services de toutes sortes, qui sont nécessaires et même d'une urgente nécessité.

On l'a dit, dans la campagne de souscription actuelle, le tiers de ce qu'elle rapportera sera remis aux oeuvres du diocèse.

Comme par les années passées, la population voudra se montrer généreuse et contribuer, tout en aidant nos oeuvres, à combler les vides sans cesse plus profonds de celles du diocèse.

Partageons !

Pierre-René Belleau

Le vrai patriotisme

Dans une déclaration qu'ils ont adoptée lors de leur conférence annuelle, les évêques des Philippines renouvellent la condamnation du communisme et invitent les fidèles à ne pas prêter l'oreille à son idéologie, "quelle que soit la forme sous laquelle elle se présente".

Simultanément, les évêques mettent les fidèles en garde contre "l'oppression systématique des étrangers", assurant qu'une telle attitude "porte offense non seulement à la charité chrétienne, mais encore à la simple justice".

Définissant le véritable patriotisme, les membres de l'épiscopat déclarent que celui-ci "n'est pas simplement un attachement au pays natal, mais davantage encore un idéal qu'il s'agit de transcrire dans la vie quotidienne". (CCC)

Lettre pastorale sur le Carême

GERARD-MARIE CODERRE

par la grâce de Dieu et l'autorité du Siège Apostolique
évêque de Saint-Jean-de-Québec

Au clergé séculier et régulier, aux communautés religieuses et à tous les fidèles de Notre diocèse, Salut et Bénédiction dans le Seigneur.

Nos très chers fils et filles,

Le Carême a commencé le 2 mars. Sera-t-il vraiment pour chacun de vous le "Saint Temps du Carême"? Avez-vous décidé de vivre ces quarante journées plus saintement que les autres jours de l'année? Accomplirez-vous un peu plus que d'ordinaire? Beaucoup plus?

Pâques est le sommet où vous achemine le Carême; y parviendrez-vous les mêmes qu'aujourd'hui ou ressemblerez-vous alors davantage au modèle unique, le Christ Jésus? Jésus priait, jeûnait, donnait généreusement ce qu'il possédait. L'imiterez-vous? Ressusciterez-vous avec Lui?

Que la prière, le jeûne et l'aumône envahissent donc vos vies et servent à vous changer d'un travers à l'autre.

I — LA PRIERE —

Si vous vous arrêtez, chers diocésains, à l'ordre de notre Seigneur: "il faut toujours prier", ne serez-vous pas effrayés en mesurant, en toute loyauté, le peu de temps que vous consacrez dans votre vie quotidienne à écouter Dieu et à Lui parler.

Le Carême, en 1960, amène à Montréal, la prédication d'une Grande Mission. Les journaux, la radio et la télévision transmettront certainement le message choisi et si opportun: Dieu est votre Père, vous rappelant ainsi que vous avez tous un Père, bon et bienveillant. Ecoutez donc les instructions qui vous parviendront lisez-en les résumés. D'ailleurs, dans chaque paroisse de Notre diocèse les prédications quadragésimales revêtent un aspect particulier, allez les entendre, même sur semaine quand il s'en donne.

A l'occasion de ces rassemblements au pied de la chaire de vérité, écoutez le bon Dieu qui vous parle par ses messagers, mais priez-le aussi communautairement.

Groupez-vous à la sainte messe, chaque jour si possible, et chaque dimanche, et communiez. Parcourez au moins une fois la semaine les quatorze stations du Chemin de la Croix. Dans chaque foyer, récitez quotidiennement le chapelet en famille et prenez la bonne habitude, si vous ne l'avez plus, de prier avant et après les repas.

Pour continuer votre instruction religieuse et alimenter votre prière, lisez le saint Evangile, portez-le sur vous pour en méditer des passages, un peu comme vous faites avec le journal qui vous accompagne même dans vos déplacements.

II — LE JEUNE —

Une récente lettre pastorale vous annonçait, chers diocésains, des adoucissements à la loi traditionnelle du jeûne. Vous en avez peut-être conclu que vous n'aviez plus à vous préoccuper durant le Carême de la mortification corporelle. Au contraire, la nécessité de la pénitence dans le boire et le manger subsiste.

Chacun voudra donc, en dehors du mercredi des Cendres et du Vendredi Saint, s'imposer lui-même les jeûnes qu'il voudra et qu'il jugera possible d'après sa condition de vie et ses occupations. Le jeûne, en devenant facultatif n'est plus imposé sous peine de péché, mais il demeure un des grands moyens de conversion et de sanctification. Sachez donc l'utiliser pour grandir en sainteté et arriver à Pâques tout changés, pleins d'humilité et de douceur, remplis à déborder de charité et de justice.

En particulier, durant le Carême, observez l'abstinence du vendredi et imposez-vous un réel sacrifice pour demeurer fidèle à cette loi ecclésiastique; dans l'intervalle entre les repas, abstenez-vous de tout aliment et de tout breuvage non nécessaires à votre santé, de toutes friandises et même de toutes liqueurs alcooliques ou non.

Ayez l'esprit de l'Evangile qui vous demande d'accepter et d'offrir généreusement les peines et les difficultés de la vie en réparation pour vos péchés et pour ceux de tous vos frères, dans la certitude qu'ainsi vous collaborez dans le Christ-Jésus au salut du monde.

Profitez du Carême pour faire jeûner vos yeux et même vos oreilles. Surveillez spécialement vos lectures, vos auditions radiophoniques et vos présences au cinéma et aux spectacles télévisés. Evitez à vos yeux et à vos oreilles tout ce que Jésus se serait défendu: vous ne vous acheminerez vraiment vers Pâques qu'en prenant le chemin que le Maître a tracé.

III — L'AUMONE —

Le sens de l'aumône se perd, même parmi les catholiques. On utilise tellement l'argent pour pouvoir se procurer les biens et les plaisirs qu'on aime, qu'il arrive de plus en plus qu'on pratique le principe: "je donne mais il faut qu'on me donne en retour!" Et l'on pense au plaisir ou à l'objet qu'apportera en retour le don de son argent. De là, la frénésie et la passion des jeux de hasard, des bingos et autres trucs similaires.

Rappelez-vous les paroles de l'Evangile. Notre Seigneur veut que vous semiez pour récolter, mais votre récompense ne viendra pas nécessairement sur terre en biens matériels et en plaisirs sensibles. Dieu en effet, tient à vous enrichir vraiment des seules richesses qui demeurent, les surnaturelles. Sachez donc donner sans attendre de récompense immédiate.

Chaque travailleur devrait en Carême, s'imposer un réel sacrifice et verser la somme d'argent reçue comme salaire ou revenu d'une journée de travail. Il pourrait ainsi aider les oeuvres de bienfaisance et procurer à ses frères plus pauvres que lui des avantages qu'il possède depuis longtemps peut-être.

Il est toujours d'actualité ce récit de l'Evangile; il montre bien que l'aumône doit vous priver d'un vrai bien et vous faire mal:

"S'étant assis face au Trésor, Jésus regardait la foule mettre de la petite monnaie dans le trésor, et beaucoup de riches en mettaient abondamment. Survint une pauvre veuve qui y mit deux piécettes. Alors il appela ses disciples et leur dit: "En vérité, je vous le dis, cette pauvre veuve a mis plus que tous ceux qui ont mis dans le Trésor. Car tous ceux-là ont mis de leur superflu, mais elle, de son indigence, a mis tout ce qu'elle possédait, tout ce qu'elle avait pour vivre". (Mc 12, 41-44).

Ces trois moyens, la prière, l'aumône et le jeûne, peuvent vous purifier tous et vous sanctifier. Utilisez-les avec courage et générosité. Le Carême passera et vous procurera, avec la pénitence, des joies saines et profondes; il vous mènera au matin de pâques remplis de joie et vous vous trouverez heureux dans la compagnie du Christ ressuscité.

La présente lettre pastorale sera lue dans la chaire de toutes les églises et chapelles du diocèse, le dimanche 6 mars prochain; et dans les communautés religieuses, au moment déterminé par chaque supérieur.

Donné à l'Evêché de Saint-Jean, signé de Notre main, avec l'apposition de Notre sceau, et contresigné par le chancelier du diocèse, le 25 février de l'an mil neuf cent soixante en la fête de saint Mathieu, Apôtre.

† Gérard-Marie Coderre
Evêque de Saint-Jean-de-Québec

Par mandement de Son Excellence,

Lucien Foucreault, c.s., Chancelier

Ne vous en faites pas...

Même avec les adoucissements, le saint temps du Carême nous invite à la mortification pour le bien de notre âme . . . et de notre corps.

Nos hommes de loi, nos employés judiciaires démontrent qu'ils entrent sérieusement en carême . . . en ne travaillant pas le mercredi des cendres.

Lettre d'un père de famille qui demandait du secours: "J'espère que vous aurez pitié d'un pauvre homme qui a sept enfants à manger plus sa femme et sa belle-mère...".

Un sous-titre de "La Voix de l'Est" en rapport avec la fondation d'un nouveau mouvement politique dit: "Dans un but de cuisine" . . . qu'est-ce qu'on veut bien cuisiner?

Larousse donne comme exemple au mot "cuisiner", au sens figuré: "Cuisiner une élection".

Mais c'est l'anéantissement, l'écrasement général qui attend ce mouvement qui doit vouloir venir défaire les bonnes administrations . . . selon M. Chose.

486,000 enfants sont nés au Canada en 1959, une augmentation de 16,000 sur les 470,000 de 1958 . . . pas surprenant qu'on bâtisse des écoles neuves.

Selon le savant chimiste anglais, docteur Lawson, il y a assez d'eau dans un homme pour remplir un baril de dix gallons... on ne parle pas de d'autre liquide.

Le mot "poubelle" vient de loin. C'est Eugène POUBELLE, préfet de la Seine, qui à la fin du siècle dernier, avait imposé à tous les propriétaires de Paris une boîte métallique pour les ordures ménagères, et son nom lui est resté.

Un bon conseil: Si vous buvez comme un poisson, nagez, ne conduisez pas.

A la cour:

—Voyons, madame, quel prétexte votre mari prenait-il pour vous battre?

—Oh? ce n'était pas un prétexte, c'était un bâton...

NORBERT

LE COMITE DE MORALITE PUBLIQUE
du diocèse de Saint-Jean

Comment ne pas reconnaître, en effet, qu'une des causes, peut-être moins observée, mais non moins vraie, de l'expansion de tant d'immoralité, n'est pas due à un manque de précautions MAIS A LA REACTION INEXISTANTE OU FAIBLE DES GENS HONNETES, qui n'ont pas su dénoncer à temps les infractions faites à la loi des bonnes moeurs.
(Pie XII, 1-1-54)

— Article 312 —

Que fait-on avec les cartes d'identité?

A la suite d'une suggestion de la Chambre de Commerce des Jeunes le Conseil de Ville approuvait l'établissement d'une carte d'identité pour toutes les personnes de vingt ans et plus. Selon les nouvelles qui ont été publiées, on pouvait se procurer cette carte au poste de police.

QUESTION POUR LE CHEF DE POLICE

Le Chef de police de Saint-Jean pourrait-il dire s'il y a des personnes qui se sont présentées pour obtenir leur carte d'identité?

QUESTION POUR LES HOTELIERS

Les hôteliers de la cité de Saint-Jean exigent-ils des personnes qui ne leur semblent pas être âgées de vingt ans d'exiber leur carte d'identité?

QUESTION AU CONSEIL DE VILLE

Si, comme on le croit, aucune carte d'identité n'a encore été émise, le Conseil de Ville de Saint-Jean croit-il qu'il a fait de son mieux pour faciliter l'émission des cartes d'identification le plus rapidement possible?

DES PREUVES

Si ces cartes peuvent avoir une certaine utilité pour empêcher les moins de vingt ans de fréquenter les débits de boisson, alors il serait grandement temps qu'on les mette en circulation.

Vendredi le 12 février, au Club Social de Saint-Jean, on vendait de la bière à des personnes n'ayant pas atteint l'âge de vingt ans. De plus, il y avait plusieurs mineurs qui étaient sous l'influence de la boisson.

Vendredi le 19 février, au Club Social de Saint-Jean, on vendait de la bière à des personnes n'ayant pas atteint l'âge de vingt ans. On y a vu des mineurs complètement ivres à qui on a servi de la boisson jusqu'à 2 h. 15 du matin le samedi 20 février.

Si la carte d'identité était en circulation est-ce que de telles infractions persisteraient. Non, si la police s'en mêle activement.

X X X

Commandité par le Comité de Moralité Publique du diocèse de Saint-Jean. — N.B.: Toute souscription sera la bienvenue. Elle peut être envoyée à l'adresse suivante: LE COMITE DE MORALITE PUBLIQUE du diocèse de Saint-Jean, Casier Postal 520, Saint-Jean, P.Q.

★ A VOTRE SERVICE POUR

IMPRESSIONS

de toutes papeteries professionnelles

Les Editions du Richelieu Ltée

170, rue St-Jacques Fl. 7.7529 Saint-Jean

PHILATELISTES

ATTENTION

NOUS AVONS en magasin un choix complet d'albums de 25c à $25.00

et de timbres sous enveloppes de 05c à $3.50

Profitez-en pour commencer ou augmenter votre collection

En vente aux Editions du Richelieu Ltée
170, rue Saint-Jacques Saint-Jean, Qué.



► LA NEUVAINE A L'ORATOIRE. — Le R.P. Emile Deguire, c.s.c., ancien supérieur de l'Oratoire Saint-Joseph qui a vécu plusieurs années dans l'intimité du Frère André, c.s.c., sera le prédicateur de la prochaine neuvaine préparatoire à la fête de saint Joseph, du 10 au 19 mars. On pourra l'entendre tous les jours de la neuvaine, excepté le dimanche, à l'Oratoire St-Joseph du Mt-Royal, pendant l'office des malades de l'après-midi, à 3 h., et pendant la messe du soir, à 8 h. 30. Il sera également sur les ondes d'une trentaine de postes de langue française, dont CKBS, tous les jours à 9 h. p.m.; CKAC, sur semaine à 7 h. 45 a.m., le dimanche à 9 h. a.m.; CKVL, sur semaine à 10 h. p.m., le dimanche à 4 h. 15 p.m.; CJMS, tous les jours à 5 h. 45 a.m. et CHRS.

Ligue du S.-Coeur de Saint-Edmond

Dimanche dernier, avait lieu au sous-sol de l'église, la réunion du Conseil et des chefs de groupes de la Ligue du Sacré-Coeur de Saint-Edmond. A cette occasion, les différents comités de la Ligue ont présenté un rapport de leurs activités pour l'année 1959.

Dans son allocution, notre aumônier, Mgr Damase Roy, encouragea la Ligue et chacun de ses comités à continuer de faire rayonner leur action dans la paroisse. Dans la plupart des associations de la paroisse, nous retrouvons toujours des ligueurs du Sacré-Coeur qui se dévouent sans compter, a-t-il dit. Il a aussi encouragé tous les ligueurs à s'occuper activement de la section des loisirs de la jeunesse dans notre paroisse.

Nous avions aussi l'honneur de recevoir le propagandiste diocésain des Ligues du Sacré-Coeur dans la personne de M. Sirard. Ce dernier a encouragé notre Ligue à continuer dans la voie qu'elle s'était tracée, et ce pour le plus grand bien de tous les ligueurs.

Le président du comité des retraites fermées, M. J. Fournier, a fait part à l'assemblée que la retraite fermée des ligueurs de Saint-Edmond aura lieu cette année du 1er au 3 avril prochain, conjointement avec la Conférence St-Vincent-de-Paul de Saint-Edmond. Tous ceux qui sont intéressés à suivre cette retraite sont priés de donner leur nom à M. Jos. Fournier.

Le Président a communiqué à l'assemblée, le résultat de la partie de cartes de janvier dernier, qui a rapporté la jolie somme de $1,400. qui sera affectée, comme on le sait, à l'érection d'un monument au Sacré-Coeur sur le terrain de l'église.

Dimanche prochain, le 6 mars, tous les ligueurs sont convoqués pour la réunion mensuelle de la Ligue au sous-sol de l'église à 9 h. 15 a.m. La messe suivra à 10 heures. Tous sont invités à recevoir la sainte communion, surtout en ce premier dimanche du carême. Peut-être serait-il opportun cette année, vu l'adoucissement de la loi du jeûne, de prendre la résolution d'assister à la messe de 5 h. 15 de l'après-midi et d'y recevoir la sainte communion. Il faudrait que chaque famille soit représentée à cette messe afin de demander à Dieu le Père les grâces nécessaires à notre salut.

Donc, à dimanche prochain, le 6 mars à 9 h. 15 pour la réunion mensuelle.

Le Comité de Publicité



Documents statistiques
sur le diocèse de
Saint-Jean-de-Québec

par Gilles ROY, géographe

V
LA POPULATION RELIGIEUSE
(2e partie)

Verchères et Napierville

Les comtés de Verchères et Napierville ne comptent que de très faibles minorités non-catholiques. Dans Napierville, 0.5% seulement des habitants ne sont pas catholiques. Nous n'en trouvons que huit familles à St-Cyprien, un nombre égal à Sherrington, et une seule à St-Remi. Le pourcentage de la population non-catholique dans le comté de Verchères n'est que de 0.2% plus élevé. Le nombre des non-catholiques dépasse à peine 90, et la moitié habite Varennes.

Ces deux comtés ont été jusqu'ici plus préservés des migrations venant de la métropole et d'ailleurs que les comtés de Chambly et de Laprairie, par exemple. De 1957 à 1958, la population non-catholique du comté de Verchères ne s'est accrue que 19 unités, celle de Napierville, de 4 seulement, augmentation pouvant correspondre à peu près à l'accroissement naturel, tandis que dans la même année, plus de trois mille non-catholiques envahissaient le seul comté de Chambly. Les comtés de Napierville et de Verchères sont encore à caractère rural. Napierville n'a, à l'intérieur de ses limites, que 40 industries (1) dont les trois quarts ne comptent pas plus de 20 employés. Ces industries sont localisées dans deux petits centres, Saint-Remi et Saint-Cyprien Verchères (2) pour sa part, groupe 53 industries (1) dont 45 sont à caractère artisanal. Ces deux comtés à très faible pourcentage non-catholique correspondent donc au territoire le moins industrialisé du diocèse, géographiquement le plus éloigné des sorties de la Métropole, à la région où subsiste encore l'agriculture.

POURCENTAGE DE LA POPULATION NON-CATHOLIQUE PAR COMTE

Saint-Jean	6.3%
Laprairie	7.5
Napierville	0.5
Verchères (1)	0.7
Chambly	19.4
Diocèse	13.6

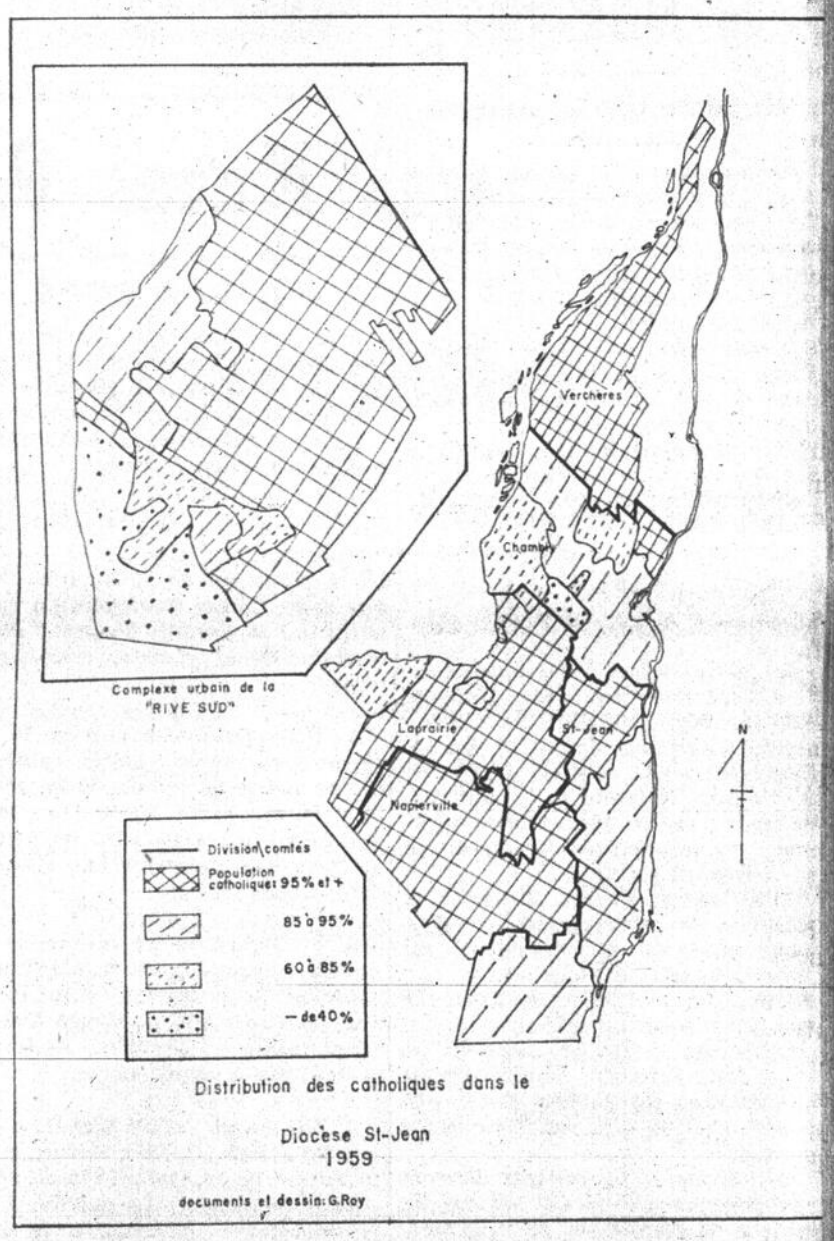
1. Le territoire compris dans les limites du diocèse seulement. Une partie du comté de Verchères est située dans le diocèse de Saint-Hyacinthe.

Laprairie et Saint-Jean

Le pourcentage de non-catholique du comté de Saint-Jean, 6.3%, suit de très près celle du comté de Laprairie 7.5% mais les deux demeurent bien au-dessous de la moyenne du diocèse qui s'élève à 13.6%. La proximité de Montréal contribue dans une faible proportion à augmenter le nombre des non-catholiques dans quelques paroisses du comté de Laprairie. La sortie du futur pont Champlain décuplera sans doute cette proportion d'ici quelques années. Dans plusieurs paroisses, on signale une augmentation de la population non-catholique dans d'autres cependant, on constate une régression, notamment à Notre-Dame du Bon-Secours, Sainte-Thérèse de Delson et Coughnawaga, qui demeure quand même le château-fort de la population non-catholique du comté.

Dans le comté de Saint-Jean, on note une certaine opposition entre les paroisses. Quelques-unes recensent très peu de non-catholiques, alors qu'au moins six comptent une population non-catholique variant entre 10% et 13%. L'industrie, des causes historiques, la proximité des frontières canado-américaines, les postes des douanes contribuent à augmen-

(suite à la page 9)



Distribution des catholiques dans le Diocèse St-Jean 1959

documents et dessin: G.Roy

Partie de cartes à Cité J.-Cartier

Jeudi le 10 mars à 2 h. p.m. et le soir à 8 h. au profit des Oeuvres du Centre du Bon-Conseil, 1215 boulevard Ste-Foy, Cité de Jacques-Cartier.

Invitation spéciale à tous. Nombreux prix de présence.

Goûter servi.

DÉCÈS

M. Henri Dubuc est décédé

Lundi dernier, est décédé après quelques semaines de maladie, M. H. Dubuc, époux de feu Rosalie Poirier. Agé de 85 ans, le défunt était né à Saint-Jean et y est toujours demeuré.

Il laisse dans le deuil trois fils: Roger Dubuc, de Saint-Jean, chez qui il demeurait; Louis, de Montréal et Adélard, du Texas; deux filles: Mme Léopold Lussier (Blanche), de Saint-Jean; Mme Raoul Joyce (Marie-Louise) de New Jersey; ses brus: Mme Roger Dubuc, née Germaine Leblanc; Mme Adélard Dubuc, née Ida Bélanger; cinq petits-enfants: Manon, Hélène Marie-Rose et André Dubuc, Yvon Lussier; un arrière-petit-fils; plusieurs neveux et nièces.

Ses funérailles ont lieu ce matin, jeudi, à la Cathédrale.

Nos sincères condoléances à la famille.

In Memoriam

Madame Elie Choquette

Maman il y a un an que tu nous a quittés et nous te pleurons encore. Le foyer est triste et vide, mais il conserve le reflet de ta grande bonté dont ton coeur savait si bien remplir de gaieté, ensoleiller nos jours et se faire notre guide.

Mère veille sur nous toujours. Viens nous bénir pour qu'un jour dans le ciel aucun de tes enfants manque auprès de toi.

Une grand-messe sera chantée le 8 mars à 7 h. 30 en l'église Notre-Dame-Auxiliatrice pour le repos de l'âme de Madame Elie Choquette.

Ses enfants

* * *

Madame Adélard Bégnoche

Le 16 novembre '59, la mort a ravi à l'affection des siens, Madame Adélard Bégnoche née Eva Pinsonnault, native de Saint-Cyprien de Napierville; elle a passé 44 ans de sa vie sous l'étreinte de la souffrance causée par un rhumatisme déformant que la science médicale n'a pu ni enrayer ni guérir.

Dès l'âge de 25 ans, elle subit les atteintes de cette maladie et, toujours souriante et courageuse, elle éleva ses neuf enfants en se soumettant aux volontés de Dieu, Le bénissant avec foi et abandon de cette situation que le Seigneur lui avait faite dans son amour, comme une vocation particulière de mère de famille cloîtrée dans son foyer par la maladie.

Son époux et ses enfants désirent remercier tous ceux qui lui ont témoigné de l'intérêt et de la sympathie durant ce long chemin de croix particulièrement, Monsieur le Curé de Saint-Blaise qui durant ses années d'immobilité, l'a assisté des secours de notre sainte religion.

Depuis six ans, elle vivait à Montréal et, là encore, Monsieur le Curé de la paroisse de Saint-Vincent-de-Paul lui a prodigué assistance et encouragement dans ses épreuves jusqu'à ses derniers moments, l'assistant aussi dans son agonie.

Que la Très Sainte Vierge protège et bénisse ceux qui nous ont aidés dans notre grande épreuve.

La Famille

Funérailles blanches

M. et Mme Jean-Paul Hébert, née Aline Fortin, ont eu la douleur de perdre une de leurs filles jumelles, Michèle, âgée de 4 mois et 11 jours.

Elle laisse pour la pleurer outre son père et sa mère, trois soeurs: Nicole, Lynn et Micheline, ainsi que deux frères: Denis et Claude.

Le service des Anges a eu lieu à la paroisse St-Gérard Majella le 19 février.

Nos sincères condoléances à la famille.

Le Dr Aimé Caza dans le deuil

Le Dr Aimé Caza, chirurgien-dentiste de notre ville, vient d'être éprouvé par la mort de son frère, M. Hidera Caza, survenue à Valleyfield mercredi le 24 février. Ses funérailles ont eu lieu samedi à la Cathédrale de Valleyfield.

Nos sincères condoléances à la famille.

Mme G. Marchand est décédée

A Westmount, le 26 février, décédait à l'âge de 90 ans et 10 mois, Mme Gabriel Marchand, née Rose-Anna Chaput, autrefois de notre ville.

Elle laisse ses enfants: Mme Marguerite Chevrier, Mme Paul-H. Brault (Céline) et sa belle-fille: Mme Félix Marchand.

Ses funérailles ont eu lieu lundi le 29 février en l'église St-Léon de Westmount.

Nos sincères condoléances à la famille.

MONT-SAINT-GREGOIRE

Décès de Mme Joseph Gladu

Vendredi dernier, décédait chez sa fille, à St-Alexandre, Mme Joseph Gladu, née Eulalie Brais, autrefois de Mont-St-Grégoire. Elle était âgée de 83 ans.

Elle laisse dans le deuil trois fils: MM. Gérard et Charles Gladu, de Mont-St-Grégoire et M. Alfred Gladu, de Québec; quatre filles: Mlle Lucienne Gladu, institutrice à Mont-St-Grégoire; Mlles Cécile et Françoise Gladu, de Montréal et Mme Léonard Duval (Marie-Reine), de Saint-Alexandre; une soeur: Mme Joseph Choinière, de Saint-Jean; une belle-soeur: Mme E. Brais, d'Iberville; ses brus: Mme Gérard Gladu, née Cécile Bouvier; Mme Charles Gladu, née Lucie Benoit; Mme Alfred Gladu, née Laurette Marquis; un gendre: M. L. Duval, de St-Alexandre; 12 petits-enfants, plusieurs neveux et nièces.

Ses funérailles ont eu lieu lundi matin en l'église de Mont-St-Grégoire au milieu d'une nombreuse assistance de parents et d'amis.

L'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Nos sincères condoléances à la famille.

Remerciements

Les membres de la famille Joseph Gladu désirent exprimer leur reconnaissance à toutes les personnes qui leur ont été sympathiques dans leur épreuve. .

Notes Paroissiales

NAISSANCES

A la Cathédrale, le 27 février a été baptisée Marie, Carole, née le 18, enfant de M. Jean-Louis Boutin et de Huguette Barbeau. Le parrain a été M. Georges Blanchette et la marraine Lise Boutin, oncle et tante.

x x x

A la Cathédrale, le 28 février, a été baptisée Marie, Délia, Denise, Lynda, née le 20, enfant de M. Maurice Dupuis et de Denise Boudreau. Le parrain a été M. Camille Boudreau et la marraine Délia Tremblay, grands-parents.

x x x

A Notre-Dame-Auxiliatrice le 28 février a été baptisée Marie, Laurette, Céline, née le 23, enfant de M. Jean-Noël Girard et de Marie-Ange Berger. Le parrain a été M. Joseph-Emile Dion et la marraine Laurette Girard, oncle et tante.

x x x

A St-Gérard le 27 février a été baptisée Marie, Céline, Nicole, Yvette Anne, née le 20 février, enfant de M. Jacques Laporte et de Nicole Asselin. Le parrain a été M. Julien Asselin et la marraine Yvette Laforest.

x x x

A St-Gérard, le 28 février, a été baptisé Joseph, Gérard, Robert, né le 20, enfant de M. Gérard Gagné et de Colette St-Laurent. Le parrain a été M. Alexandre Galarneau et la marraine Yvette St-Laurent.

x x x

A St-Gérard le 28 février a été baptisé Joseph, Paul, Yves, né le 20, enfant de M. André Boucher et de Liliane Rondeau. Le parrain a été M. Jean-Paul Parcil et la marraine Clémente Faucher, oncle et tante.

x x x

A St-Gérard, le 28 février a été baptisée Marie, Réjeanne, Micheline, Hélène, née le 18 février, enfant de M. Alain Belle et de Lise Sanscartier. Le parrain a été M. Aurèle Brault et la marraine Réjeanne Belle.

x x x

A St-Lucien, le 14 février a été baptisée Marie, Sylvie, Linda, née le 4, enfant de M. Jacques Drouin et de Jeannine Boudreau. Le parrain a été M. Jacques Chenail et la marraine Marie-Claire Drouin, oncle et tante.

x x x

A St-Lucien le 20 février a été baptisé Joseph, Gaston, Paul, Daniel, né le 4, enfant de M. Raymond Langlois et de Yolande Gagnon. Le parrain a été M. Gaston Gagnon et la marraine Marie-Paule Barbeau, oncle et tante.

x x x

A St-Edmond le 27 février a été baptisé Joseph, Yves, Jean, né le 20 février, enfant de M. Yvon Piché et de Yolande Beaulieu. Le parrain a été M. Elphège Piché et la marraine Blanche Baril, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mlle Huguette Piché, tante de l'enfant.

x x x

A St-Edmond le 28 février a été baptisée Marie, Madeleine, Linda, née le 24, enfant de M. Maurice Lavoie et de Jacqueline Boucher. Le parrain a été M. Joseph Boucher et la marraine Madeleine Lavoie, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Remi Deland tante de l'enfant .

x x x

A St-Edmond, le 28 février a été baptisé Giuseppe, Fiorrenzo, Ivano, né le 18, enfant de M. Giuseppe Orzes et de Maria Mozzier. Le parrain a été M. Gilberto Orzes et la marraine Jovannina Orzes, oncle et tante de l'enfant, représentés par Florent Quintin et Luce Raymond. Porteuse: Mlle Jacqueline Laroche.

x x x

A St-Edmond le 28 février a été baptisée Marie, Diane, Denise, née le 21, enfant de M. Gérard Messier et de Denise Frégeau. Le parrain a été M. Doris Frégeau et la marraine Florida Richard, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Alphonse Messier grand-mère de l'enfant.

MARIAGES

En l'église Cathédrale, le 27 février a été célébré le mariage de M. Marcel Benoit, fils de M. Léo Benoit et de Marie-Louise Casavant à Mlle Claudette Bessette, fille de M. Raynald Bessette et de feu Marie-Jeanne Potvin. Les témoins ont été MM. Léo Benoit et Joseph-Pierre Casavant.

x x x

En l'église Cathédrale le 27 février a été célébré le mariage de M. Aimé Dextraze, de Springfield, fils de M. Germain Dextraze, marchand et de Alberta Boucher à Mlle Andrée Caron caissière, fille de M. Germain Caron et de Yolande Houle. Les témoins ont été MM. Germain Dextraze et Germain Caron.

x x x

En l'église Notre-Dame-Auxiliatrice a été célébré le mariage de M. Sinclair Boudreau, fils de M. Camille Boudreau et de Délia Tremblay à Mlle Marie-Claire Couture, fille de M. Léopold Couture et de Elisa Potvin. Les témoins ont été MM. Camille Boudreau et Léopold Couture, pères.

x x x

En l'église Notre-Dame-Auxiliatrice a été célébré le mariage de M. Guy Beaudoin, fils de M. Rosario Beaudoin et de Emérentienne Bilodeau à Mlle Thérèse Trochéi fille de M. Herménégilde Trochéi et de Yvonne Dubois. Les témoins ont été MM. Rosario Beaudoin et de Herménégilde Trochéi.



► CAISSIERES A L'HONNEUR: *La courtoisie, un beau sourire et un merci amical ont valu à cette caissière le titre de "Reine des caissières" de son magasin. Il s'agit de (à gauche) Nicole ROY, caissière au magasin Steinberg's de Saint-Jean. Elle est ici accompagnée de Mlle Mercédés BARBEAU (à droite) qui a remporté le titre de la "Caissière de l'année" de la chaine Steinberg's, lors de la semi-finale tenue, à Montréal, mercredi dernier. Mlle Barbeau, de Verdun, représentera la compagnie Steinberg's au concours régional où sera choisie la "Reine des caissières du Canada". L'heureuse élue se rendra subséquemment à Atlantic City pour participer à la grande finale internationale organisée par le Super-Market Institute. Les 114 nouvelles "Reines des caissières" des magasins Steinberg's ont reçu chacune, à cette occasion, un magnifique trophée en plus d'être l'objet d'une belle réception donnée en leur honneur, mercredi soir, à l'hôtel Le Reine Elisabeth. Le matin, elles étaient en vedette lors de la populaire émission "Chez Miville" radiodiffusée de la cafétéria du siège social de Steinberg's à Montréal.*

COURS DE MUSIQUE

- PIANO
- ACCORDEON-PIANO
- THEORIE
- TRANSPOSITION
- SOLFEGE méthode rapide (italienne)
- ARTICULATION RYTHMIQUE
- CULTURE D'OREILLE
- DICTEE MUSICALE

NOMBRE D'ELEVES LIMITE

STUDIO BAZINET

Tél. FI. 8-4709 457 LAURIER Saint-Jean, Qué.

PIERRE
artiste photographe
Couleur Seulement
mariages, portraits,
poses à domicile,
TEL. FI 7-1318

Vers la réalisation du...

(suite de la page 3)

réclamation découle de la vente, en 1951, de certains terrains à la compagnie Brown Boveri.

Si je me rappelle bien l'entente survenue à ce moment, il avait été convenu que le Gouvernement de la Province verserait $10,000.00 au Séminaire de Saint-Jean et que la Ville de son côté lui verserait $5,000.00.

Le Gouvernement ayant remis récemment un chèque au montant de $10,000 aux autorités du Séminaire de Saint-Jean, il reste donc à la Cité de Saint-Jean le soin de verser le solde.

Recevez, monsieur le Maire, l'assurance de mes sentiments les meilleurs.

Paul BEAULIEU,
Ministre de l'Industrie
et du Commerce

L'échevin Lorrain prétend encore que la Province a déjà versé toute la somme de $15,000 et dit: (textuellement) "La piastre compte chez ces gens-là, comme ailleurs, et s'ils peuvent avoir un autre $5,000, ils vont le faire et on a rien à faire Mais ils l'ont eu . . . Je vais faire la résolution de voter le $5,000 mais je demande au secrétaire de faire un relevé pour la différence d'eau créditée tous les ans pour montrer ce qu'on a fait pour eux autres. Il faut montrer qu'on est pas tout à fait fous". (fin de la citation). L'échevin Fernand Roy dit qu'il seconde la résolution mais qu'il ne veut pas qu'il soit question de ce relevé de taxe d'eau. L'échevin Chartrand demande pourquoi on parle de çà. "Ce crédit de taxe d'eau est accordé à toutes les institutions", dit-il. L'échevin Joseph Morin termine le sujet en renvoyant le relevé demandé par l'échevin Lorrain au calendes grecques.

Encore le poste d'essence

Irving Oil Inc. demande au Conseil de construire un poste d'essence sur le boulevard du Séminaire, sur l'emplacement Leclerc. La lettre de demande mentionne que la construction sera en pierres naturelles, etc. L'option que détenait Sunoco pour ce même terrain est expirée, c'est ce qui explique qu'une nouvelle compagnie fait une nouvelle demande. A la suggestion de M. le maire, il sera répondu aux autorités de Irving Oil Inc. de présenter une requête majoritaire et de faire un dépôt de $1,500 pour défrayer le coût d'un referendum possible.

Lorrain: "Y a pas d'autre chose à faire. On va faire amender la charte plus tard, pour pouvoir dézoner sans passer par les contribuables. C'est nous autres qui sait ce qu'on a besoin".

Consultation légale

Me Ivan Sabourin présente un compte de $100 pour consultation, recherches, dans le but de savoir si les Compagnies pouvaient voter, lors du referendum sur l'aréna.

M. le maire explique que dans la journée de dimanche, durant le referendum, il a été appelé à l'hôtel de ville et que Me Ivan Sabourin y était. Il dit ne pas savoir qui avait demandé Me Sabourin. Il est décidé de demander à Me Sabourin qui l'a engagé.

Divers

M. Henri Bertrand demande l'autorisation de continuer son travail de vente de certificats donnant droit à douze lubrifications pour $1.98 au poste d'essence de M. Jos. Goulet, rue Richelieu. La limite des certificats vendus est de 1,500, soit un total de 18,000 lubrifications. Le Conseil décide de ne pas intervenir dans le marché conclu.

On demandera à Lasnier & Galipeau des prix pour l'achat d'un réfrigérateur qui serait placé dans la cuisine de l'hôtel de ville.

Le Cercle Lacordaire demande d'installer un réfrigérateur à liqueurs à son profit dans la salle du sous-sol de l'hôtel de ville. Il sera répondu que la Cité fait des démarches pour installer, elle-même, un réfrigérateur à cet endroit.

Le club Lions obtient l'usage de la salle du sous-sol de l'hôtel de ville pour son concours d'art oratoire, en langue française et en langue anglaise, samedi le 12 mars, de 2 à 5 h. p.m.

Sur recommandation du Comité de la Bibliothèque, le Conseil accepte de voter un montant de $32 pour affiliation de la Bibliothèque Municipale à des organismes tels l'Association des Bibliothèques de langue française, etc.

E.P. Shreiner désire obtenir un terrain sur la rue St-Michel. Son usine de meubles est actuellement avec Croydon, sur la rue Collin mais il désirerait un agrandissement pour employer de 20 à 25 employés. M. le maire et l'échevin Fernand Roy, président du Comité de l'Industrie l'ont rencontré, mardi après-midi.

Il reste encore plusieurs item à l'ordre du jour, mais on décide de lever l'assemblée à cause de l'heure tardive.



Pour le plus beau jour de leur vie offrez un souvenir durable

LIVRES RELIGIEUX

Notre-Seigneur Jésus-Christ, par le Cardinal Grente..... $1.75
Jésus est venu $1.60
Je crois en Dieu $1.60
Le "Notre Père" $1.60
Les Sacrements $1.60

AUTELS

Autel lumineux musical $11.00
Maître-autel plastique $1.40; $3.75
Autel de bois 18" $6.00

VASES SACRES

Set complet de vases sacrés $10.50
Vases sacrés $1.25; $3.00

Etuis à chapelet

Cuir brun, noir, blanc
40c, 90c, $1.25, $1.75



Missels pour communiants

BLANC, BRUN OU NOIR
de 50c à $6.00



NOS AUTRES MISSELS

Dom Gaspard Lefebvre — Missel Biblique
Feder — J'offre la messe
R.P. Michel Riquet — Missel Dominical
$1.00 à $25.00

Album-souvenir de première communion
Couverture moire, blanche, magnifiquement illustré.
$3.50



Grand choix de chapelets

- Blanc, noir, brun
- Cristal de toutes couleurs
- Cristal aurore boréale

15c à $25.00

Enfant Jésus de Prague
en caoutchouc-mousse
12" habillé de soie blanche et rouge
$11.00

En porcelaine
60c - $1.25



Cadres "Souvenir de première communion"
25c à $1.50

Plaquettes en bois, plastique ou miroir
25c à $6.00

Cristal de bohême



Statue de la Vierge $5.00
Sacré-Coeur $4.75
Plaquettes $1.50
Bénitier $2.35

Niches avec enfant en prière $1.00
Autel tournant (différentes parties de la messe) 50c
Boutons de manchettes religieux $2.25
Album photos blanc et brun ..... 75c - $1.25
Grotte de Lourdes musicale..... $5.00
Bénitiers, différents modèles, différents prix

CRUCIFIX

Bois brun, clair ou en plastique
35c à $15.00

Les Editions du Richelieu Ltée

170, rue St-Jacques Saint-Jean Tél. Fl. 7-7529

Tribune de nos lecteurs

La politique municipale à Saint-Jean

Promesse d'élection. — Voyage à New-York — Employés du Département d'Industrie et du Commerce. — Un certain mouvement.

J'ai lu dans "La Presse" du 16 février 1960, page 37, Un projet d'expansion à Thurso. L'article disait: Que M. Paul Bourget gérant général de la Compagnie Singer au Canada avait rendu visite au Premier Ministre de la province l'hon. Antonio Barrette et à la suite de cette rencontre a annoncé cette nouvelle: "Un projet d'expansion de $4,000,000.00".

M. le Maire Eugène Lasnier et les échevins Richard Mercier, Alphonse Lorrain, Eugène Chartrand' n'étiez-vous pas avec l'hon. Paul Beaulieu lors des déclarations de celui-ci au sujet de la donation des limites à bois de Thurso à la firme Singer.

Qu'est-ce que cela a rapporté à Saint-Jean? Rien, sinon le congédiement des ouvriers.

Pourquoi n'avoir pas insisté à ce moment précis pour faire inclure dans cette donation que ce bois soit ouvré à Saint-Jean. Différence entre travail et congédiement.

Le voyage à New-York de l'automne dernier était inutile. Nous croyons qu'il aurait été du devoir de M. Eugène Lasnier, maire et **employé spécial** du département de l'Industrie et du Commerce et de M. Edgar Gaudette, **aviseur technique** du même département d'avoir pris des mesures, il y a deux ans passés, pour faire des instances auprès de leur chef et de la compagnie afin de maintenir le plus d'ouvriers possibles à Saint-Jean et en retour des faveurs que la Compagnie a obtenu du Ministre.

Qu'a-t-on fait? Comme à l'habitude on s'est mis à bouger quand toutes démarches étaient inutiles et les décisions finales prises.

Ça c'est de la vraie administration!... et ça prouve la compétence des employés du département du Commerce et de l'Industrie qui sont au nombre de quatre dans Saint-Jean.

Un certain MOUVEMENT dont M. Brais en est le fondateur, SEUL, d'après moi, a décidé de combattre, régenter d'un côté à l'autre de la rivière, tout — TOUT, — quand je dis tout: — "c'est tout" — des sports au creusage du Richelieu.

Levons un peu le bord du rideau de la scène!... voyons ce qui se passe à l'arrière: "Je vois: M. Brais, Lemaire, Boucher, Montpetit, Lasnier, Lorrain et fils, Mercier, Baillargeon, le grand gris, poteau, Bébé, les 2 Bob, les contremaîtres de l'un et l'autre".

Quel paysage de fond...

Tous les genres de pièces de la comédie, du mélodrame au plus tragique vont se jouer. Municipale, provinciale, fédérale et peut-être interprovinciale.

On reconnait le mouvement à la valeur de ses hommes.

Je vois, je me renseigne et je dis.

A la semaine prochaine.

Un électeur

Colère de Ti-Phonse - M. Brais agrès pour le progrès

M. Alphonse Lorrain,
échevin,
cité de Saint-Jean.
Cher monsieur Lorrain,

J'apprends par la voix des journaux que vous avez dit qu'il fallait écraser les mouvements politiques à mesure qu'ils naissent. (Un conseil d'ami: Ne faites plus de colère aussi violente M. Lorrain, car à votre âge, ça peut vous jouer un mauvais tour).

Sommes-nous en Russie? Derrière le rideau de fer? Ou faudrait-il votre approbation? Est-ce que Saint-Jean est sous votre tutelle? Vos menaces M. Lorrain ne font peur à personne.

Chose certaine, c'est que votre ami, Marc Brais, est en train de fonder un nouveau mouvement et je suis sûr que vous ne l'écraserez pas. Au contraire, quand on demandera son incorporation, vous serez probablement le proposeur!... Car tous savent que Marc Brais fait partie de votre "CLIQUE". Mieux que cela je suis informé qu'on va nommer un président honoraire dans la personne de l'honorable Paul Beaulieu — et deux vice-présidents, dont M. Philippe Baillargeon, préfet du comté et Harold Savoy, gérant de la Dominion Blank Book et une demi- douzaine de membres honoraires dont le maire Lasnier, les échevins Lorrain et Mercier, pour donner plus d'importance à ce mouvement.

La cotisation sera "à ce qu'on dit" $2.00 mais pour les membres honoraires ce sera de $10.00 en montant suivant le titre honorifique...

N'auriez-vous pas la conscience tranquille M. Lorrain? De quoi avez-vous donc peur? Votre règne à l'hôtel de ville serait-il sur son déclin?...

Bonsoir...

Un Chômeur

Cet "usager du téléphone et du dictionnaire' est dans les patates par dessus la tête

Mon cher "Usager du téléphone et du dictionnaire", vous êtes dans les patates; eh oui! C'est possible que vous ayiez certaines choses en commun avec le téléphone, mais pas tellement avec le dictionnaire.

Si je reprends la plume pour traiter encore brièvement du sujet dont vous êtes au courant, c'est moins pour vous répondre que pour détromper les quelques bonne âmes que vous avez peut-être induites en erreur.

Tout d'abord, vous avez, dans votre article, mentionné mon pseudonyme sept fois sans avoir placé une seule fois l'accent aigu sur le e. Mon pseudonyme est **Gébro** avec un accent sur le e. De plus, vous n'avez pas ajouté de e après l'expression **"colère provoqué(e)"** que vous avez utilisée dans votre texte. Ignorez-vous à ce point la grammaire?

Ensuite, puisque vous semblez vous demander "à quel sexe j'appartiens", je vous informerai que j'appartiens à celui auquel appartenait votre grand-papa Noé. C'est clair? Depuis quand un "M'sieur" est-il une fille d'Eve? Il est clair que vous n'avez à peu près pas lu mon article car s'il en était autrement, vous auriez nécessairement compris que j'étais un fils d'Adam.

Maintenant, parlons de l'expression **Mademoiselle** ou de son abréviation **Mlle.** L'expression **Miss** n'a jamais été française dans le cas qui nous occupe. Vous me mentionnez trois dictionnaires qui, selon vous, me "contredisent" en expliquant que le préfixe **Miss** est français. Pauvre vous! Vous n'avez tout simplement pas compris ou pas voulu comprendre les explications de tous vos dictionnaires. Relisez-les encore; vous finirez (peut-être) par comprendre. En attendant, sachez une fois pour toutes, que le mot **Miss** est français, oui, mais à une stricte condition: **qu'il désigne une reine de beauté.** Exemples: Miss Canada, Miss France, etc.; au pluriel, on dit des misses, mais toujours en parlant de **reine de beauté** et jamais, au grand jamais, en parlant du préfixe français **Mlle** qui précède le nom d'une personne francophone du sexe féminin. Autrement dit, c'est bel et bien le préfixe **Mlle** que nos deux préposées aux comptes à recevoir de La Compagnie de Téléphone Bell du Canada auraient dû utiliser au lieu de leurs **Miss** qui, dans leur cas particulier, n'étaient absolument pas français. Si jamais elles deviennent des reines de beauté, eh bien, je serai le premier à les appeler **Miss** pour la circonstance et ce sera du très bon français.

Voici ce que **mon** dictionnaire (oui, j'en ai un) dit au sujet du mot **Miss:** "Institutrice **anglaise** dans une famille française. Reine de beauté. Exemple: Miss France". En consultant un autre dictionnaire français, voici ce que j'apprends au sujet du mot **Miss:** "Mot employé en Angleterre pour désigner une personne non mariée du sexe féminin et dont l'équivalent français est **Mademoiselle** ou **Mlle.** Quant aux dictionnaires que vous dites avoir consulté, je vous répète de les consulter de nouveau; c'est assez urgent!

La langue française, voyez-vous, est une langue riche mais surtout une langue de **précision.** Ce qui n'est pas clair n'est pas français. Chaque fois qu'un mot étranger n'a pas son équivalent **exact** en français, l'Académie l'endosse (quelque fois avec certaines modifications nécessaires) et, par conséquent, le francise. Le mot **Miss** est donc français à la condition expresse qu'il indique une reine de beauté et nulle autre chose.

En terminant, je vous conseille de toujours savoir ce que vous dites lorsque vous écrivez dans un journal et aussi de savoir pourquoi vous le dites. C'est assez important si vous voulez atteindre vos... moulins à vents!

Gébro



► Celui de gauche est Fernand Raynault, l'étoile du film en couleurs "HOULA-HOULA" qui vous fera rire aux larmes au cinéma IMPERIAL à compter de dimanche. Celui de droite est notre fameux comédien Olivier Guimond.

La Ligue des Citoyens Inc. vous informe...

A environ deux mois de la date des élections municipales, plusieurs rumeurs de candidatures possibles circulent. En vérité, il s'agit de sondages de l'opinion bien plus que de l'annonce officielle de candidatures.

Ces manoeuvres présentent certains points dangereux. Entre autres celui de décourager des candidatures qui pourraient être sérieuses. En effet, on lance quelques noms; on en discute pour entretenir un ou deux sans se demander s'il s'en trouverait d'autres qui seraient supérieurs aux premiers.

Consciente de son rôle, la Ligue des Citoyens désire souligner deux points.

1. L'administration municipale ne devrait pas être entachée de la partisannerie "bleue" ou "rouge". La dignité humaine dépasse de beaucoup ces attaches de parti et doit guider **notre choix.**

2. Pour juger de la valeur des candidats possibles, il y a des normes bien précises qui existent il s'agit de la lettre publiée par Son Excellence Mgr Coderre, il y a environ un an, et dans laquelle se trouvent énumérées et expliquées les devoirs des gouvernements et les qualités que doivent posséder les administrateurs.

Demandons-nous alors si les citoyens dont l'on semble vouloir faire mousser les candidatures ici et là possèdent ces qualités. Si oui, retenons-les, si non regardons ailleurs. Surtout évitons de nous laisser endormir.

Nous garantissons les plus bas prix des environs sur la gazoline, le carburant pour Diesel, l'huile à moteur à la caisse, pneus pour camions et machinerie de fermes, batteries et accessoires.

Venez aujourd'hui voir notre choix d'autos usagées en très bonne condition.

THRU WAY TRUCK STOP CORP.
BP STATION SERVICE ROUTE 9 BLACKPOOL, P.Q.

Commençant dimanche, le 6 mars
en COULEURS en PRIMEUR

MARIA SCHELL
avec CHRISTIAN MARQUAND
l'angoisse de MAUPASSANT
le visage de MARIA SCHELL



Une Vie
d'après Guy de Maupassant





LE PLUS SAVOUREUX COCKTAIL CINÉMATOGRAPHIQUE:
- Une part de beauté,
- Un soupçon de volupté,
- Une dose massive de comique;
- Servez brulant.

Fernand RAYNAUD *dans* HOULA HOULA



LEQUEL EST OLIVIER GUIMOND? "...Je n'ai jamais vu rien de si drôle!" nous dit "CÉZAR"

Imperial

Echos de la semaine des scouts et guides

Du 21 au 28 février a eu lieu dans toute la province une semaine consacrée au scoutisme et au guidisme. Cet événement fut souligné avec éclat dans le diocèse de Saint-Jean. On voit sur cette page un reportage photographique des différentes manifestations qui ont marqué la semaine scoute dans le diocèse de Saint-Jean.

Les effectifs actuels des scouts et des guides dans le diocèse sont les suivants: 400 louveteaux répartis en 16 meutes; 360 scouts répartis en 13 troupes; 45 routiers répartis en trois clans; 175 jeannettes réparties en 8 rondes; 240 guides réparties en 10 compagnies et 12 guides-ainées composant 1 feu.

Chaque unité a son propre aumônier, d'autre part, l'aumônier diocésain est M. l'abbé Jacques Dorais. De plus, chaque unité tient une réunion hebdomadaire où l'on enseigne la technique propre au mouvement. La réunion comprend également de la spiritualité et des activités sportives. Plusieurs sorties sont prévues pour les fins de semaines et l'été on organise des camps. Garçonnets et fillettes, adolescents et adolescentes, jeunes gens et jeunes filles sont invités à se joindre aux unités qui les intéressent. Ils peuvent se renseigner au presbytère de leur paroisse.



► *Rallye diocésain inaugurant la Semaine scoute à Fort-Chambly dimanche le 21 février. Ce rallye a réuni environ 250 scouts du diocèse.* (Photo Studio Charpentier)



(Photo Studio Charpentier)

► *Rencontre de toutes les cheftaines des unités guides du diocèse chez la commissaire diocésaine, Mme F. Pépin, de Saint-Lambert. Les cheftaines y rencontrèrent la commissaire fédérale, Mlle Paré.*



(Photo Studio Charpentier)

► *Rencontre de toutes les guides du diocèse au sous-sol de l'église Saint-Jean-Eudes dimanche le vingt-huit février. Quelque 240 guides réparties en dix compagnies étaient présentes.*



► *Rencontre de toutes les jeannettes du diocèse à l'école Catherine-Primot à la paroisse Saint-Pierre-Apôtre de Longueuil, samedi le 27 février. Environ 150 jeannettes réparties en huit rondes étaient présentes.* (Photo Studio Charpentier)

Documents . . .

(suite de la page 5)

ter la minorité non-catholique du comté.

Le comportement de la population religieuse dans les comtés de Saint-Jean et de Napierville ne variera probablement pas beaucoup avant plusieurs années. Par contre, l'aire d'industrialisation qui s'amorce dans Laprairie et Verchères, les développements domiciliaires qui s'y multiplient contribueront à accroitre la population non-catholique dans ces deux comtés.

1. **Index des Manufactures.** Bureau des Statistiques du Québec, Québec, 1957.
2. Dans le territoire compris à l'intérieur des limites du diocèse, excluant donc le petit centre industriel Beloeil-McMasterville, qui fait partie du diocèse de Saint-Hyacinthe.

S. S.-Jean-Baptiste

(Section Marguerite Bourgeoys)

Attention! Lors de la prochaine assemblée de la section Marguerite Bourgeoys les membres et leurs invités auront l'avantage et le plaisir d'entendre M. le notaire Rodolphe Fournier dans une conférence. Il ne manquera pas de stimuler l'enthousiasme et nous fera apprécier davantage peut-être notre belle société. Me Fournier n'est pas un inconnu; il est renommé pour son dévouement et sa collaboration entière pour tous les mouvements sociaux et patriotiques des SSJB.

A l'issue de la soirée, un goûter sera servi. Ça permettra aux sociétaires de se mieux connaître, car tout en dégustant sandwiches et gâteaux elles échangeront certainement leurs idées et leurs opinions enrichissant ainsi cette fin de soirée.

Tous les membres sont bienvenus sans autre invitation. C'est donc un rendez-vous, mercredi 9 mars 8 h. au sous-sol du presbytère de la Cathédrale.

Restaurant RICHELIEU

Venez au Restaurant Richelieu déguster les meilleurs repas à Saint-Jean

Délicieux **Mets italiens**
- Pizza Italienne
- Ravioli
- Rigatoni

Mets chinois faits dans notre cuisine
- Eggs Roll
- Chow Mein
- Riz frit

SMOKED MEAT

Cuisine sous la direction du chef Gilbert Ally

D. Primeau — Fl. 7-1377

SPECIAL D'ANNEE BISSEXTILE

3 JOURS SEULEMENT: JEUDI 3 MARS A SAMEDI 6 MARS INCLUS

150 ROBES DE PRINTEMPS

Régulier $19.95 à $49.95
SPECIAL . . . . . $9.95 à $24.95

270, RICHELIEU **ADRIEN BOIVIN INC.** Fl. 7-4690

Revue Sportive

par Bernard BEDARD

Au Club de Ski

Le Club de Ski de Saint-Jean a connu une saison record. Le nombre de membres est monté à près de 400 et il s'est effectué un travail d'envergure sur les pistes, qui offrent des possibilités prometteuses. Le toujours jeune Armand Baraby, qui pratique ce sport avec facilité, a voulu, cette année, faire profiter l'organisation de son expérience et de son esprit d'initiative. Son influence et son prestige auprès des autorités et dans le monde des affaires ont apporté une large part de collaboration morale et financière. Et les quelque cent visiteurs qui se sont rendus au Club pour la grande soirée du mardi-gras ont été à même de constater qu'on avait eu raison de vouloir promouvoir dans l'intérêt de la jeunesse notre centre de ski qui se compare maintenant bien avantageusement avec beaucoup d'autres centres du nord et de l'est. Mais on a pu constater aussi qu'il en reste à faire en commençant par la construction d'un chalet qui pourrait être modeste et c'est urgent. La bâtisse actuelle ne fait que porter le nom de chalet, avec ses quatre murs branlants et son plancher pliant. Il faut continuer à épauler les jeunes et les moins jeunes qui ne travaillent pas pour eux-mêmes mais uniquement pour l'organisation de loisirs sains et partant, dans le meilleur intérêt de notre jeunesse.

Avec nos "Braves"

Saint-Jean a un bon pas de fait vers la victoire dans la série finale de la Ligue Saint-Laurent-Sud. Avec une avance de deux parties dans la série de trois de cinq, il se pourrait que nous connaîtrions un nouveau championnat en fin de semaine, sinon ce soir, jeudi, alors que la troisième partie se jouera à l'aréna de Bedford.

Un bel exploit

Notre concitoyen, Jacques Denault, qui réside maintenant à Montréal, a réussi une partie parfaite de 300 aux grosses quilles à la salle de quilles Windsor, de Montréal, en fin de semaine dernière. Cet exploit lui a valu une belle publicité à la radio et dans les pages sportives des quotidiens de fin de semaine. Nos félicitations.

Ligue de quilles Richelieu (dames)

Mardi soir au Centre Notre-Dame le plus haut simple et le plus haut triple ont été obtenus par Mme C. Lemaire, avec 202 et 445 respectivement.

EQUIPE ELIANE

E. Fortin	267
C. Gagné	229
H. Goyette	298
G. Ouimet	361
M. Lazure	308
C. Frédette	282
	1745

EQUIPE DORIS

C. Lemaire	445
L. Bouchard	360
S. Farley	297
M. Savoie	318
M. Georges	318
D. Lorrain	306
	2034

EQUIPE SIMONE

Mlle Mills	403
D. Valois	314
M. Emond	286
G. Sauvé	380
C. Lazure	225
S. Leblanc	361
	1969

EQUIPE MADELEINE

J. Allard	249
M. Simard	322
A. MacDonald	243
R. Lefebvre	374
L. Roy	326
M. Turgeon	357
	1886

EQUIPE DOROTHY

S. Lanoue	331
C. Mills	321
G. Boucher	245
O. Desranleau	295
R. St-Laurent	318
D. Boulais	412
	1934

EQUIPE ALICE

M. Langlois	332
P. Couture	255
Y. Plouffe	314
N. Beauvais	340
C. Robinson	236
A. Desmarais	319
	1796

EQUIPE LAURETTE

P. Bérard	260
L. Rémillard	224
C. Caron	290
P. Guérin	249



► *Cette photographie représente M. Gilles DANEAU qui a roulé un triple de 559, soit le plus haut pour le dictrict de Saint-Jean, recevant son prix de M. Réal THIBAULT vendeur pour la Brasserie Dow. Apparait aussi sur cette photo, M. Adrien DENIS, gérant du Bowling Iberville.*



► AU CLUB DE SKI: *Une soirée-mascarade qui a remporté un franc succès au Club de Ski, dans la soirée du mardi-gras. On pouvait compter quelque soixante membres qui portaient des costumes fort originaux en plus d'une centaine de visiteurs. On pourra lire dans la "Revue Sportive" des commentaires sur cette soirée. La photo montre quelques figurants qui entourent des invités. Au centre, on voit S. H. le maire Eugène LASNIER et l'échevin A. LORRAIN; Mlle Lise DION, présidente du comité féminin; M. Armand BARABY (Frontenac), l'âme dirigeante du Club de Ski; et les quatre ex-présidents qui ont agi comme juges des costumes: Mlle Gaétane FILION, MM. Serge PINSONNEAULT, Wilfrid DERY et Bernard BEDARD. Les gagnants des prix pour costumes furent les suivants: Mme Yvan Desranleau (Pingouin), M. Luc Lymburner (Dave Crocket), Hélène Trahan (bohémienne), Mlle Berthe Rondeau (Petit Lutin), Mme Marie Guérin et Mlle Hélène Kelly (fées des étoiles), Yves Laliberté et Huguette Gouin (Pierrots).* (Photo Studio Serge Guillet)

Ligue Commerciale de Quilles

Mercredi soir dernier, la Ligue Commerciale mettait aux prises, les six équipes affiliées à la salle de quilles Baillargeon. Les joueurs dont la forme était plutôt médiocre, se disputèrent quand même chaudement la vedette. L'Hôtel Richelieu, l'emportait sur la station BP par le compte 3-1. Les porte-couleurs du Richelieu l'emportaient sur leurs rivaux par 11 quilles en battant un grand total de 2,607 quilles. Eddy Mombleau réussissait un simple imposant de 235 pour les vaincus. G. Roy et R. Dextradeur, brillaient avec des simples respectifs de 172-152-208, 191-201-179. Sur les autres allées, Théâtre Impérial pliait l'échine devant l'équipe de Labatt's 50 par le compte 3-1. Malgré cette victoire de Labatt's le Théâtre Impérial roula 2,548 quilles pour allouer aux vainqueurs une faible majorité de 36 quilles. Jean-Paul Desnoyers ne faiblit qu'à la deuxième partie. Il se reprit à la 3e pour rouler 226 et un grand total de 541. Pour le Labatt's 50 Jean-Louis Coutu donnait une vraie démonstration de quilles pour abattre 240. Coïncidence assez drôle, la Bijouterie Brodeur l'emportait sur le Club Social par le compte 3-1. Le Club Social se laissait voler la vedette par 33 quilles. C. Bachand et Sarto Saga-la roulaient des hauts simples respectifs de 225 et 206. D'autre part, G. Omelusuk roulait pour le plus haut simple de la veillée en roulant en roulant 240. Ed. Mombleau se méritait une mention honorable en abattant 235. G. Desrochers abattait le plus de quilles soit 575, pour des parties respectives de 178-234-163.

Tournoi des champions "Dow"

Semaine finissant le 27 février 1960

Centre Notre-Dame

René Grenier	553
Jacques Trahan	466
Rolland Champagne	466
Salle Baillargeon	
Marcel Vachon	490
Jean-Paul Charest	477
John Dutton	475
Au Royaume des Quilles	
Adrien Couture	516
Jean-Claude Desrosiers	509
Normand Sasseville	499
Salle Iberville	
Marcel McCaughan	471
Jean Pepin	465
Jean Hébert	451
Salle Henryville	
Jean-Guy Pion	474
Gérard Plouffe	428
Robert Boulais	398
Salle Fort-Chambly	
Claude Potvin	490
Jean-Robert Gélineau	487
Jean-Claude Côté	483

Le plus haut simple de la semaine pour le district de Saint-Jean a été roulé par M. Alex Beaty au Royaume des Quilles, avec une carte de 620.

Saint-Jean mène 2-0 en finale

Mardi soir, à Longueuil, les "Braves" de Saint-Jean ont remporté une deuxième victoire sur le "Lapointe" de Longueuil par le compte de 2 à 1. Le point vainqueur a été compté par Wayne Knight, avec assistance de André Brien et Jos. Meunier, après 10 minutes de jeu dans la deuxième période supplémentaire. La partie s'est terminée à minuit. Le premier point du Saint-Jean a été compté par Maurice Hébert, assisté d'Alain Lafontaine.

Saint-Jean mène donc maintenant, après sa première victoire de dimanche dernier, par 2 à 0 dans cette série finale de 3 de 5, dans la Ligue Saint-Laurent-Sud.

La troisième partie entre Saint-Jean et Longueuil sera disputée ce soir, jeudi 3 mars, à 8 h. 30 à l'aréna de Bedford. Le départ s'effectuera du restaurant Maurice Denault, rue Saint-Louis où on peut obtenir des informations, quant au transport. On s'attend à ce qu'une bonne délégation de sportifs de St-Jean accompagnent les nôtres, à Bedford.

A VENDRE Maison de 5 pièces ½ en brique système chauffage eau chaude, planchers de bois franc, chambre de bain tuile céramique, sous-sol fini, entrée asphalte. Très bien située dans paroisse St-Gérard. Près église et école. Libre le 1er mai. Hypothèque $10,000.00. Conditions achat très avantageuses.

Pour renseignements, s'adresser tous les jours de midi à 7 h. p.m. à 347, rue Phaneuf, Saint-Jean, Qué.

maintenant!

épargnez en stéréo

Quelle aubaine! Pour chaque disque Stéréo LP RCA Victor que vous achetez au prix régulier, vous en obtenez un autre *pour seulement $1.00.* Choix de disques classiques, populaires, de comédies musicales et de jazz. Offre limitée... hâtez-vous! Epargnez en Stéréo!

Au Carrousel Enr.

FI. 7-4332

147a rue St-Jacques St-Jean

Gilles Couture réussit le tour du chapeau

En effet, malgré cette magnifique erformance de notre ami Gilles, les atellites ont dû s'avouer vaincus de- ant les Tigres au compte de 4 à 3 yant perdu la première par le même ointage.

Une chose certaine c'est que les Ti- res ont dû batailler ferme dans les parties pour l'emporter et comme le ympathique instructeur Henri Cou- ure des Satellites nous faisait re- arquer après la rencontre: "Nous ne ommes pas chanceux, car cet hiver ur un total de 18 parties jouées, ous en avons perdu 11 et sur cela u moins huit par la marge d'un ut". C'est donc dire que les Satelli- es avec un peu plus de chance au- aient certainement été de sérieux andidats au championnat de la ligue t nous devons les féliciter pour leur el esprit sportif montré durant toute a saison et l'an prochain, nous es- érons qu'ils feront encore partie de a ligue.

Revenant à la partie, ce fut Gilles outure qui ouvrit le pointage sur un el élan individuel alors qu'il prit la ondelle derrière ses filets, traversa oute l'équipe adverse pour arriver evant Deslauriers des Tigres et le déjouer habilement.

Jarry des Tigres venait égaliser le core après un beau jeu de passes de es compagnons de lignes, les frères umont et lui-même.

Avec le score 1 à 1, les 2 équipes e sont surveillées étroitement dans a 2e et aucun dommage ne s'est fait urant cette période.

Dans la 3e, le jeune Beauvais ve- ait donner l'avance aux Tigres à 17 sur des passes de Savoie et Brien.

Daniel Dumont comptait 4 minutes lus tard, assisté de Duteau et Jarry, donnant une avance de 3 à 1 aux igres.

Mais encore une fois, Gilles Cou- ure comptait de nouveau sans aide our réduire l'avance 3 à 2..

C'est alors que le petit Beauvais st venu briser le coeur des Satellites enait le point gagnant.

n comptant sans aide, but qui de- Et Gilles complétait son tour du hapeau à 19.29 de la 2e et la partie prit fin alors que les Satellites bour- donnaient autour des filets de Des- lauriers des Tigres, mais sans succès.

Etoiles des Tigres:

Beauvais: 2 buts dont le gagnant.

Dumont D.: 1 but, 1 ass.

Pour les Satellites:

La courageuse équipe au complet avec Gilles Couture en tête.

x x x

A St-Edmond, les Castors de B.P. de Yvan Lebeau sont passés en finale dans la section "A" en battant les As de l'O.T.J. au compte de 4 à 2, gagnant ainsi la série 2 à 0.

Jean-Marie Laforest, coach des Castors, a su employer la stratégie pour l'emporter sur l'équipe du coach Nick Jauniaux et comme tout le mon- de le connait, Nick combattif à l'ex- trême, n'était jamais battu avant le son de la cloche.

L'équipe des As a certainement connu une très belle saison et fut sans contredit une équipe exemplaire tout le long de la cédule et nous de- vons les féliciter eux aussi du beau travail qu'ils ont fait et même s'ils ont été éliminés, l'équipe ne sera pas oubliée subitement et comme le dic- ton le dit si bien: "A l'an prochain".

La partie débuta rapidement, les 2 cerbères se signalaient tour à tour et ce n'est qu'à 14.22 que Paul Gaudette aidé de D. Lacroix donnait l'avance aux Castors 1 à 0.

Dans la 2e, les Castors enfilèrent 3 buts par Lacroix, Cedras et John- son contre Pomerleau des As qui fai- sait des pieds et des mains pour con- tenir les assauts des Castors.

La 3e débuta avec le compte de 4 à 0 pour les Castors et cette fois les As ont secoué leur léthargie en comptant 2 buts alors que Lacroix et Larivière étaient en punition pour les Castors, mais ce fut tout pour le reste de la partie.

Les Castors devront attendre le vainqueur Bisons-Alouettes pour la finale.

Etoiles des Castors:

D. Lacroix et Cedras: 1 but, 1 ass. chacun.

Etoiles des As:

Y. Laplante et D. Roy: 1 but cha- cun.

Eliminatoires de la Ligue de hockey OTJ

Les Eperviers de St-Gérard éliminent les Aigles de St-Edmond par 2 victoires à 0 dans la section B

Les Eperviers ont causé une déса- gréable surprise aux Aigles de St- Edmond alors que pour la 2e fois ils triomphaient au compte de 5 à 3 sur la patinoire de St-Edmond.

Les Eperviers, par le fait même, passent en finale de la section B, attendant le gagnant entre les Sa- tellites et les Tigres et l'on sait que les Tigres mènent 1 à 0 dans leur série qui se continuera dimanche soir à l'aréna du C.M.R. Encore une fois, la kid-line des Eperviers composée des frères Poulin et Mongeau qui se sont le plus distingué avec chacun 1 but et Mongeau obtenant ainsi le but gagnant. Michel Poulin obtenait aussi 2 ass. et P. Poulin 1 ass.

Les autres buts des Eperviers ont été enregistrés par Feige et Corri- veau qui en plus ont été très solides à la défense, protégeant superbement le petit Pierre Béliveau qui lui aussi s'est révélé à la hauteur de la situa- tion surtout quand l'équipe jouait à court.

Pour les Aigles, il semble que les avants manquaient de passes et si l'on regarde le rapport de la joute on voit que c'est 2 joueurs de défen- se qui ont compté pour l'équipe alors que Lachance enfilait 2 buts et Prai- rie l'autre et ces deux-là ne sont cer- tainement pas à blâmer pour l'élimi- nation de leur équipe.

Eh! bien, les Aigles ont fini pour cette année, mais avec la jeune équi- pe qu'ils ont, nous sommes assurés que l'an prochain l'histoire ne se ré- pètera pas de la même manière et comme le dit si bien leur instructeur Maurice Dupéré: "Surveillez-vous l'an prochain alors que mes joueurs au- ront de l'expérience".

Hockey juvénile OTJ

Les Bisons d'I.G.A. remportent la 1ère joute en battant les Alouettes de Notre-Dame-de-Lourdes

En effet, les Bisons ont renversé les calculs de l'instructeur Guy Picard des Alouettes en les défaisant au compte de 6 à 2 dans une joute ex- trêmement rapide et complètement dénuée de rudesse alors que seule- ment 3 punitions ont été servies du- rant la joute.

J.-Pierre Lacroix, qui on le sait a remporté le championnat des comp- teurs, s'est encore une fois révélé le prolifique compteur qu'on connait en participant à 5 des 6 buts des Bisons avec 3 buts et 2 ass.

C. Clouâtre, son co-équipier, qui a talonné J.-Pierre pour le titre des compteurs, a quasiment fait aussi bien avec 2 buts et 2 ass.

Denis Grenier a complété le poin- tage sans aide pour devenir lui aussi une menace pour les gardiens de buts et c'est grâce à sa grande combati- vité. Boudreau et Lafaille ont été les meilleurs des perdants en plus de réussir chacun 1 but. Les Bisons pre- naient donc les devants dans cette série 2 de 3 section A et ils seront certainement les favoris pour rem- porter la série.

Mais Guy Picard nous disait après la partie que tout était loin d'être fini et que ses hommes étaient confiants d'égaliser la série et même de la ga- gner.

A tout événement, nous sommes certains que ce sera une dure lutte et que le gagnant l'aura certainement méritée.

R. DUPUIS, Pub.



(Photos Jean Bruneau)

► FESTIVAL A ST-GERARD-MAJELLA : (Photo du haut) : *Costumes de mascara- de, première rangée: Denis Couture, André Bastien, Carole Durocher, Jacques Bé- langer, Carole Gaudette, Sylvie LeSieur, Gilles Pilon, Robert Bélanger; deuxième ran- gée: Lise Pilon, Lise Couture, Jacques Couture, Jacques Berger, Roland England, Jean Mercier.* (Photos du bas) : *deux scènes de la joute de ballon-balai entre la chorale St-Gérard et la compagnie E. Berger Limitée.*

Grand succès du festival Saint-Gérard

C'est au milieu de l'enthousiasme que s'est déroulé le festival des en- fants de la paroisse Saint-Gérard, organisé par l'Association des Loi- sirs de la paroisse. Quelques centai- nes d'enfants, plusieurs invités de marque et de nombreux parents ont bravé un vent assez froid pour as- sister aux manifestations.

La patinoire située à l'ouest de l'école Sainte-Jeanne d'Arc était jo- liment décorée de dessins d'animaux et entourée de sculptures de neige faites par les enfants de l'école.

Deux allocutions très courtes ont marqué le début du programme.

M. Georges LeSieur, président de l'Association, souhaita la bienvenue aux visiteurs et aux enfants; M. l'abbé Rémillard, curé de la parois- se, souligna l'importance de s'inté- resser aux loisirs des jeunes.

Le programme suivit, sous la di- rection de MM. Adélard Berger et Albert Durocher: patinage de fan- taisie exécuté fort élégamment et apprécié du public; puis concours de costumes: clown, robot, calypso, indien, etc. Nous avons pu admirer cette parade multicolore, assez bruyante à certains moments, grâce à l'ingéniosité des concurrents et, évidemment, de leurs parents.

Les courses par âge et par sexe ont formé l'attraction la plus goû- tée. C'était un plaisir de voir l'am- bition des participants aux courses sur patins. Des plus petits (4 ans) aux plus vieux, tous y mettaient tant de coeur que certains arrivaient au but dans des positions assez ex- travagantes. De nombreux prix fu- rent distribués, sans parler des bon- bons, des chips et des ballons don- nés un peu à tous les enfants pré- sents. L'après-midi s'est terminée par une partie endiablée de ballon- balai entre l'équipe de la Chorale et celle de la compagnie E. Berger Li- mitée. Pointage final: 2 à 2.

Une réception fut ensuite offerte aux invités d'honneur dans la salle de musique de l'école.

Gagnants du concours de pêche

Voici les noms des gagnants du concours de pêche sur glace qui eut lieu dimanche 28 février à la Baie Missisquoi. Malgré la température in- certaine, un grand nombre de pê- cheurs se sont rendus pour pratiquer leur sport favori et il y eut des chan- ceux et des malchanceux. Le prési- dent de pêche M. P. D. Gosselin, ain- si que la direction de l'Association remercient tous ceux qui ont aidé à faire de ce concours un autre beau succès.

BROCHETS

D. Roy, 8 lbs, 7 on. Henryville

A. Martel, 5 lbs, 4 on. Venise.

G. Roy, 3 lbs, 13 on. Chambly.

DORES

R. Boucher, 4 lbs, 6 on. St-Grégoire.

J. P. Gauthier, 3 lbs 4 on. St-Jean.

A. Piette, 3 lbs, 3 on. Ste-Brigide est.

PERCHAUDES

J. Garceau, 14 on. Saint-Jean.

L. Ouimet, 12½ on. Saint-Jean.

J. Beauvolsk, 12¼ on., Iberville.

PLUS PETITS

L. Beausoleil ½ on. Saint-Jean.

J. Garceau, 3 on., Saint-Jean.

Prix de présence

M. Hébert, A. Rouiller, A. Heinz, Y. Perron, C. Béliveau, de Saint- Jean; A. Bessette, Granby; F. Dus- sault, Bedford; Mme Farmer, St-Sé- bastien; M. Gravelin, Fort-Chambly; Mlle Lalonde, Missisquoi.

L. Leduc, publiciste

MESDAMES

Avez-vous besoin d'argent ?

Les COSMETIQUES AVON peu- vent vous montrer comment ga- gner de l'argent d'une manière agréable et facile. Ecrivez à C.P. 112, Outremont 8, P.Q.

Electeurs d'Iberville

Voter Laval Bessette

C'EST VOTER POUR :

- Développement industriel
- Soumissions publiques
- Assemblées publiques (spéciales ou non)
- Ordres du jour à chaque assemblée
- Intégrité dans l'administration



M. LAVAL BESSETTE

Nouvelles d'Iberville

SAINT-ATHANASE

Jeunesse Lacordaire

Samedi le 5 mars aura lieu à la Salle St-Charles un grand ralliement de Jeunes Lacordaire (16 à 25 ans). Cette réunion est organisée par le Comité de Coordination de l'Association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc du diocèse. Tous les jeunes qui le désirent sont cordialement invités à cette rencontre.

L'inscription se fera au lieu du ralliement à 7 h. 45 et sera suivie de la messe à l'église paroissiale St-Athanase à 5 h. 15 p.m.

Le souper en groupe (chacun apporte le sien) précédera le programme d'étude qui promet d'être des plus intéressant.

Premier vendredi du mois

A l'avenir, chaque premier vendredi du mois, il y aura une messe à 5 h. 15 p.m. en plus des trois autres messes.

Pèlerinage à l'Oratoire St-Joseph

Ce pèlerinage est organisé par la LOCF de St-Athanase. Que vous soyez locistes ou non, vous pouvez y prendre part. Il aura lieu le 16 mars L'autobus partira de la paroisse du Sacré-Coeur à 6 h. 45 p.m. et à la salle St-Charles à 7 h. précises.

Le prix: $1.25. Pour plus d'informations à St-Athanase, adressez-vous à Mme Alain Lefort, tél.: 7-1805; au Sacré-Coeur, à Mme Bernard Landry, tél. 7-4692.

Naissance

A St-Athanase le 27 février a été baptisée Marie, Germaine, Manon, née le 16, enfant de M. Claude Gervais et de Gisèle Ménard, de cette paroisse. Le parrain a été M. Rolland Ménard et la marraine Germaine Pellerin, son épouse, de Drummondville, grands-parents de l'enfant.

Saint-Noël Chabanel

A partir de dimanche prochain le 6 mars, les fidèles de cette paroisse sont priés de noter que l'horaire des messes sera changé, la première messe sera donc à 7 h. 30 a.m.; la seconde à 9 h. a.m.; la troisième à 10 h. a.m.; et la quatrième à 11 h. 15 a.m. à l'église et au sous-sol.

Garde Saint-Noël

La Garde Saint-Noël Chabanel annonce au public que son bingo aura lieu mercredi le 9 mars 1960 au sous-sol de l'église Saint-Noël à 8 h. précises. Toutes les personnes qui désirent se procurer des billets peuvent communiquer avec un membre de la Garde.

Le prix du billet est de 50c et donne droit au tirage d'un mobilier de salon.

Donc, à mercredi, le 9 mars.

Jean-Luc Barsalou, publiciste

Naissances

A St-Noël Chabanel le 27 février a été baptisée Marie, Thérèse, Johanne, née le 18, enfant de M. Roméo Galarneau et de Georgette Hébert de cette paroisse. Le parrain a été M. Réal Galarneau et la marraine Thérèse Galarneau frère et soeur du bébé. Porteuse: Louise Bédard, cousine du nouveau-né.

Le 28 février a été baptisé Joseph, Gilles, Réjean, Michel, né le 23 février, enfant de M. Jean-Paul Forget et de Marie-Ange Bonneau. Le parrain a été M. Albine Forget et la marraine Alice Morin. Porteuse: Mme Marguerite Forget, grand-mère de l'enfant.

Ecole des Parents d'Iberville

Lundi le 29 février à 9 h. p.m. au lieu de réunion habituelle, l'exécutif de l'Ecole des Parents d'Iberville tenait son assemblée mensuelle sous la présidence conjointe du Dr et Mme Fernand Ethier.

Plusieurs questions y furent discutées dont les principales sont la retraite conjugale annuelle qui débuta hier, mercredi soir le 2 mars à la salle St-Charles pour se continuer ce soir et demain soir; l'organisation des cours de couture qui vraisemblament auront lieu au mois d'avril, la date sera fixée très prochainement et annoncée dans les journaux locaux; une série d'émissions radiophonique sous le thème **Perspective** qui doit débuter samedi le 5 mars à 1 h. 15 p.m. au poste CHRS sous la direction de M. Marcel Larocque, et enfin l'organisation de la grande démonstration d'art culinaire qui aura lieu les 26 et 27 avril prochain.

Comme on peut le constater, la direction de l'Ecole ne semble pas craindre le travail et est toujours prête à se donner afin de faire profiter le plus grand nombre de personnes des avantages que peuvent leur procurer ces diverses organisations.

Belle soirée colombienne

Samedi 27 février avait lieu au Club Bellerive la soirée mascarade organisée par les Chevaliers de Colomb du Conseil 3206 d'Iberville.

Environ 300 personnes répondaient à l'appel lancé par les organisateurs de cette soirée, une trentaine d'entr'elles avaient revêtu un déguisement afin de participer au concours annoncer et tâcher de se mériter les prix qui devaient être décernés aux meilleurs costumes. Voici dans l'ordre, les personnes à qui furent attribué ces prix, le premier à Mme Germain Bessette; le second pour costume masculin à M. Paul Geoffrion; le troisième, au meilleur couple, Mme Patrick Millburn épouse du Grand Chevalier et Maurice Faille; le quatrième, pour le couple le plus original M. et Mme Georges-Henri Bessette; de nombreux autres prix de présence furent attribués à ceux et celles que le sort a bien voulu favoriser.

M. Noël Lemaire agissait comme maître de cérémonie et eut fort à faire car il lui fallut officier dans la salle du club ou l'orchestre de M. Réal Goyette faisait les frais de la musique et au sous-sol où les amateurs de quadrilles s'en donnaient à coeur joie au son de la musique de l'orchestre Bleue Jack de Marieville.

Tous s'amusèrent à qui mieux mieux et les premiers à quitter cette charmante soirée le firent avec regret à une heure assez avancée de la nuit.

MM. Patrick Milburn et Gérard Leduc, respectivement Grand Chevalier et Intendant du Conseil 3206 sont fort heureux du succès de cette soirée et remercient tous ceux et celles qui ont bien voulu les aider dans cette organisation. Ils remercient tout spécialement les généreux donateurs qui ont fourni les prix distribués à cette fête ainsi que toutes les personnes qui sont venues les encourager de leur présence.

● On trouvera en page 39, d'autres nouvelles d'Iberville et de la région.

Retraite fermée pour jeunes filles

Il y aura les 11, 12 et 13 mars une retraite fermée pour les jeunes filles, organisée par la JOC à la Maison Ste-Bernadette. Vous êtes toutes cordialement invitées. Le prédicateur sera le R. P. Jacques-Marie Surprenant, Dominicain. Pour de plus amples informations, veuillez vous adresser à Hélène Gruslin, tél.: FI. 7-4228.

Propagandiste

Gratuité des livres à Iberville

Mardi soir, la Commission scolaire d'Iberville tenait sa première assemblée dans son nouveau local, à l'Ecole secondaire Notre-Dame-de-Lourdes, sous la présidence du docteur Henri Laflamme. A cette occasion, un invité d'honneur, M. le chanoine Jean Robin, curé de Saint-Noël-Chabanel, récita la prière d'ouverture.

Au cours de cette assemblée, deux importantes résolutions ont été adoptées:

1o Gratuité des livres dans les écoles de la Commission scolaire d'Iberville, à partir de septembre 1960;

2o Exposition d'orientation à l'Ecole secondaire Saint-Georges, du 6 au 12 mars.

Ecole secondaire Saint-Georges

Exposition d'orientation à Iberville

La Commission Scolaire d'Iberville, toujours en quête de ce qui peut aider la jeunesse étudiante, a pris l'heureuse initiative d'organiser une exposition du 6 au 11 mars.

Cette exposition, qui se tiendra dans le gymnase de l'école secondaire St-Georges, est l'oeuvre du R. F. Ozias, mariste, directeur de l'école Notre-Dame de Fatima, à Granby. C'est une réalisation unique en son genre, fruit de longues années d'expérience. Le Frère Ozias a mis tout en oeuvre pour en faire un travail à la fois complet et tout à fait intéressant.

Un imposant éventail de schémas et graphiques présentera les différents paliers de l'enseignement au Québec et les multiples écoles spécialisées qui s'offrent aux finissants du primaire et du secondaire, les préparant aux divers métiers et professions qui leur sont accessibles.

Les étudiants d'Iberville auront donc le grand privilège de pouvoir se renseigner adéquatement sur les différentes carrières qui s'ouvriront devant eux au sortir de l'école et sur les moyens d'y accéder.

A la demande expresse du Dr Laflamme, président de la Commission Scolaire, le R. F. Ozias sera à la disposition des élèves et des parents durant cette semaine d'orientation.

L'exposition sera ouverte au public du lundi au jeudi inclusivement, de 7 h. à 9 h. p.m. Tous les parents désireux de s'informer afin de mieux aider leurs enfants dans le choix d'une carrière, y sont cordialement invités. La soirée de lundi sera spécialement réservée aux parents des élèves de la 8e à la 12e année. Les professeurs seront heureux de les accueillir et de leur remettre le bulletin des notes de février. Mardi soir, les bulletins seront distribués aux parents des élèves des autres classes.

Dans le comté d'Iberville

Rapport de la Campagne de souscription pour la Croix-Rouge en 1959

M. Albert F. Bergevin, en charge de la Campagne de souscription pour la Croix-Rouge dans le comté d'Iberville, désire faire le rapport final suivant pour l'année 1959.

Quêtes aux parvis des trois églises de la ville d'Iberville.

Sacré-Coeur	9.81
Saint-Athanase	16.38
Saint-Noël Chabanel	35.31
	$61.50
Conseil municipal de la Ville d'Iberville	100.00
Auxiliaires (ville d'Iberville)	740.85
Henryville (M. P. Boucher)	235.00
Sabrevois (M. L. P. Bissonnette, maire) Conseil municipal	25.00
St-Alexandre (Mme J. H. Beaudry)	153.05
Ste-Brigide (Mme Adonias Fontaine, Mme Aldège Loiselle)	37.25
St-Grégoire (Mlle Germaine Lalanne)	37.57
St-Sébastien (M. E. Campbell, maire) Conseil municipal	50.00
Venise (M. le curé Rosario Lavallée)	100.00
Anonyme	63.20
	$1603.42

Je profite de l'occasion pour remercier tous ceux qui m'ont aidé au succès de cette Campagne et je compte sur leur appui lors de la prochaine Campagne du 15 avril au 15 mai 1960.

SAINT-LUC

Naissances

A Saint-Luc, le 28 février a été baptisée Marie, Carmen, Nicole, née le 12 février, enfant de M. Henri Lauzon et de Floriola DeGongre. Le parrain a été M. Grégoire Chotinière et la marraine Carmen DeGongre.

A Saint-Luc, le 28 février, a été baptisé Joseph, Léonidas, Denis, né le 20 février, enfant de M. Paul Dulude et de Pauline Lapalme. Le parrain a été M. Léonidas Dulude et la marraine Valentine Racine.

LAPRAIRIE

(CHRIST-ROI)

Souscription des Loisirs

C'est dimanche dernier le 28 février qu'avait lieu le début de la souscription annuelle des Loisirs du Christ-Roi. Le Comité composé de 2[illegible] membres ont passé ou passeront vos portes ces jours prochains, ils vous offriront des billets pour le terrain de jeux de la paroisse. Accueillons ces membres avec générosité car ils font cette oeuvre bénévolement pour les enfants de la paroisse. Cette campagne qui a eu des succès par les années passées montre le grand intérêt qu'ont les parents dans cette entreprise. C'est en répondant généreusement à ces membres qu'ils pourront réussir dans leurs beaux projets, car toutes les entreprises soit par des nouveaux jeux ou autres divertissements, enfin tout ce qui touche de près ou de loin aux enfants de la paroisse leur tiennent à coeur.

Pour clôturer cette belle campagne, le comité des loisirs a organisé une partie de cartes le 23 avril prochain où seront tirés six prix de présence magnifiques.

Vous pourrez admirer ces prix de tirage chez Guy Moquin ameublement et cela vous donnera un avant-goût de la soirée.

Venez en foule ;le comité vous attend à bras ouverts.

Soirée-trésor à Sabrevois

Samedi soir 5 mars à 8 h. en l'école centrale de Sabrevois aura lieu une grande soirée-trésor au profit de l'OTJ. On jouera 20 parties pour $[illegible] et il y aura d'autres attractions.

Bienvenue à tous.

Le Richelieu est votre journal faites-le lire

OR. 4-7396

Photo R. Charpentier

MARIAGES ET RECEPTIONS

AMATEUR & STUDIO

479, boulevard Sainte-Foy Cité Jacques-Cartier

Sténographe bilingue demandée

avec expérience — Salaire $60 par semaine

S'adresser à D. Brien, Etude Sabourin et Sabourin

FI. 8-4550 ou FI. 7-2331



INVITATION

PARADE DE MODES

Madame, Mademoiselle,

Vous êtes cordialement invitée à venir à notre magasin voir les dernières nouveautés du printemps qui vous seront présentées par mannequin professionnel.

Trois jours, jeudi, vendredi et samedi, les 3, 4 et 5 mars.

Mademoiselle

181 RICHELIEU SAINT-JEAN

Longueuil

Une page de l'histoire de Longueuil est terminée. — Programme de la Semaine de l'Education à Longueuil.

C'est par une proclamation du maire, que débutera la Semaine d'éducation, la semaine prochaine à Longueuil. On sait que le thème est "Education travail d'équipe".

C'est dimanche dans toutes les églises que débutera cette semaine par une prédication spéciale sur ce thème.

Lundi prochain, à 5 heures, en l'école St-Antoine, le chanoine Armand Racicot donnera une conférence au personnel dirigeant et enseignant de Longueuil.

A 6 heures, un souper sera servi au personnel enseignant par la Commission scolaire, toujours en l'école St-Antoine. Les invités d'honneur seront les trois curés de Longueuil, Mgr Romain Boulé, de St-Antoine, le chanoine Armand Racicot, de St-Pierre-Apôtre et le R.P. Sullivan, de la paroisse catholique anglaise, le maire M. Paul Pratt, le président de la P.T.A., M. Jackson, le président de l'Union des familles, le Dr Jean-Yvon Moreau, M. Roméo Bourbonnais, secrétaire de la Commission et M. J.-M. Ayotte, directeur des études.

Mardi le 8, l'Union des familles, en collaboration avec le personnel enseignant organise une discussion-forum, soit un exposé du sujet par appel et discussion en commissions, comme cela s'est fait pendant la Mission de l'an dernier, puis une union pléniaire et discussion générale. Cette réunion aura lieu aussi à l'école St-Antoine.

La journée de mercredi, le 9, est passée aux écoles et au choix des autorités des écoles pour communiquer le problème aux élèves.

Le jeudi 10, la Fédération des commissions scolaires et le personnel enseignant se réunira par une conférence que doit donner le R.P. Miller, s.j.

Le reste du programme est laissé aux écoles et au bon vouloir des autorités scolaires sur le plan scolaire même.

Comme on le voit, rien n'a été négligé pour faire de cette semaine un succès tant sur le plan familial que le plan scolaire.

LONGUEUIL TOURNE UNE PAGE D'HISTOIRE

C'est un nouveau pas dans l'histoire que vient de faire Longueuil, les municipalités qui s'étendent de St-Lambert à Sorel, avec la disparition du transport des voyageurs du chemin de fer Canadien national. En effet, le chemin de fer faisait son dernier voyage régulier samedi dernier, de Montréal-Sorel et jusqu'à Tracy-Sorel. La compagnie dit dans l'annonce de la fin de service qu'elle ne transportait qu'un voyageur et demi par jour, ce qui a entraîné cette décision. Si Sorel et les municipalités qui reliaient cette ville à Tracy ont fait entendre des protestations, les autres, comme Contrecoeur, Verchères, Varennes et Boucherville n'ont pas bougé pas plus que Longueuil. Il faut dire cependant que c'est sauf l'été qu'on percevait des voyageurs sur ce train quotidien, particulièrement quand les Colonies des grèves étaient ouvertes.

Il faut cependant se souvenir que le service appartient maintenant au Canadien national, il remonte au mois d'avril 1882. Le chemin de fer portait alors le nom de Montréal-Sorel combien de démarches furent faites pour que le service soit étendu jusqu'à St-Lambert puis Montréal pour servir toutes les municipalités de la rive sud. L'événement fut souligné par des manifestations grandioses. Mais on a vite oublié que ce chemin de fer d'une grande utilité, il est devenu une relique du passé et si l'on voit encore des convois, ce sera de la marchandise tout simplement qui traversera les municipalités.

A l'hôtel de ville on nous dit que lorsque les représentants du Canadien national se présentèrent pour annoncer la fin de ce service, on leur posa la question de savoir si le chemin de fer avait l'intention d'abandonner complètement cette ligne, ils répondirent qu'ils n'avaient pour mission que d'annoncer la fin du service des passagers.

On sait que le chemin de fer coupe en deux la ville de Longueuil et depuis des années on se demande si la compagnie ne transportera plus au sud ses lignes. On a même parlé d'un boulevard à la place de la voie actuelle.

x x x

Le gouvernement fédéral a annoncé que la ville de Longueuil recevra $6,000 pour travaux d'hiver.

A ce sujet on nous a dit que cet argent servira à terminer les travaux de pavage du nouveau domaine Normandie, dans l'est de la ville. Le gouvernement fédéral paiera ainsi la moitié des travaux en cours.

ESQUISSES ENVOYEES A QUEBEC

La Commission scolaire catholique a fait préparer des esquisses d'une école de 16 classes, qui serait érigée dans le nouveau domaine Normandie, à l'est du Chemin de Chambly. Ces esquisses ont été envoyées à Québec, pour approbation, en attendant que les plans préparés soient soumis à leur tour.

CAMPAGNE EN COURS

La campagne de la Fédération des oeuvres de charité de St-Antoine bat son plein et tout l'état major et auxiliaires sont à l'oeuvre pour recueillir les $23,000, objectif à atteindre. On espère que l'objectif sera dépassé comme par les années dernières. Lundi prochain on saura ce que le travail des auxiliaires aura rapporté. En attendant montrons-nous généreux: Partageons.

NOTES PAROISSIALES

Dans le domaine paroissial, mentionnons la visite de S. Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre à St-Pierre-Apôtre en fin de semaine. L'évêque de Saint-Jean profita de cette visite pour rencontrer la Commission scolaire.

—A St-Antoine les retraites annuelles débuteront dimanche et seront prêchées par les RR. PP. Capucins.

—Pour le Carême, une messe sera dite tous les jours à 5 h. 45, précédée de prières du mois de saint Joseph et le samedi à 5 heures, avec les mêmes prières, à 4 h. 45.

NAISSANCES

A St-Antoine, le 14 février, a été baptisé Joseph, Paul, Claude, Louis, né le 6 février, enfant de M. Paul Léveillée et de Anna Fédyniak. Le parrain a été M. Paul Léveillé et la marraine Simonne Lacasse.

—A St-Antoine, le 14 février, a été baptisée Marie, Madeleine, Antoinette, Lucie, née le 6 février, enfant de M. Paul Léveillé et de Anna Fédyniak. Le parrain a été M. Claude Touchette et la marraine Micheline Lavoie.

—A St-Antoine, le 21 février, a été baptisée Marie, Josée, Manon, née le 8 février, enfant de M. Gabriel Gratton et de Thérèse Lalonde. Le parrain a été M. Germain Gratton et la marraine Monique Diotte.

—A St-Antoine de Longueuil, le 21 février, a été baptisé Joseph, Raymond, Richard, né le 12 février, enfant de M. Jacques Morin et de Marie-Anne Huard. Le parrain a été M. Raymond Savage et la marraine Marie-Blanche Boulais.

—A St-Antoine de Longueuil, le 28 février, a été baptisée Marie, Nicole, Rita, Sylvie, née le 17, enfant de M. Camille Leblanc et de Françoise Lacoste. Le parrain a été M. Paul-Emile Leblanc et la marraine Rita Jodoin.

L'endroit idéal pour vos achats de viandes

Marché Economique Enr.

Livraison gratuite — Bière et Porter

304 Laurier Tél. Fl. 7-4512 Saint-Jean

BAS DE NYLON LA PAIRE **25¢**
avec chaque achat de $5.00 et plus

POULET



POITRINES, lb 65c
CUISSES, lb 59c
GRADE "A"
POULETS A GRILLER, lb 39¢

1 paire de BAS DE NYLON
AVEC CES MARCHES

MARCHE no 3
4 lbs jambon Pic-Nic
4 lbs boeuf àrôtir
2 lbs steak de porc
2 lbs boeuf à bouillir
1 lb chop de veau
1 lb rognon de porc
1 lb Spread pour cuisson
15 LIVRES DE VIANDE 4.89

MARCHE no 8
4 lbs boeuf pour rôtir
4 lbs jambon épaule
3 lbs poulet à griller
2 lbs steak tendre
2 lbs steak de porc
2 lbs steak haché
1 lb saucisse fraîche
1 lb boudin frais
19 LIVRES DE VIANDE 6.79

GRATIS

SPECIAL
PAINS
TRANCHES
2 POUR 35¢

MARCHE no 5
5 lbs boeuf à rôtir
3 lbs porc frais
2 lbs steak tendre
2 lbs steak haché
1 lb saucisse fraîche
1 lb foie porc frais
1 lb bacon tranché
15 LIVRES DE VIANDE 5.49

BOEUF DE L'OUEST

HAUT-COTE, lb 29c
ROTI DE POINTE, lb 49c
ROTI DE CROUPE, lb 49c
BOEUF HACHE, lb 25c
STEAK TENDRE, lb 39c
FAUX-FILET, lb 59c
BOEUF POUR BOUILLIR, lb 19c

SPECIAUX DE FIN DE SEMAINE

Saucisse La Belle Fermière 47c
Hot-Dog La Belle Fermière 42c
Bacon Belle Fermière ½lb. 29c
GRATIS: 6 pains à Hot-Dog avec
3 lbs HOT-DOG 99c

Annonces Classées

Si vous désirez vendre le plus rapidemtn possible . . . ou acheter le plus avantageusement possible, propriétés de toutes sortes incluant maisons de rapport, immeubles commerciaux, chalets, fermes, commerces, terrains, etc., consultez les "Immeubles Saint-Jean," 315 rue Jacques-Cartier, tél. FIdélité 6-4232, qui ont à votre disposition, dans toute la région de Saint-Jean et Montréal, un vaste choix de propriétés de toutes sortes, avec ou sans revenu, pour placement, etc. Si vous êtes intéressés, veuillez communiquer avec les représentants suivants des "Immeubles Saint-Jean": M. J.-R. Robert, tél. FIdélité 6-4232 ou V. Dupuis, FItzroy, 8302.

A VENDRE: maisons de tout genre à très bon prix. Pour informations, s'adresser à 45, 2e Rue, Iberville; tél. jour: FI. 6-6024; après 7 heures: FI. 6-6922. (459)

A VENDRE: Fournaises neuves ou usagées, pour système central. Très bon prix. Conditions de paiements faciles, 36 mois. S'adresser par tél. 7-3845. (1864)

A VENDRE: Support rotatif pour cartes de toutes sortes, bonne fête, naissances, etc., très pratique pour magasin ou restaurant. S'adresser à 170 rue Saint-Jacques, Saint-Jean. Tél. FI. 7-7529. (528)

A VENDRE: Bois de chauffage, 1 pied et 3 pieds, érable seulement. S'adresser à Mme Fouarge, St-Sébastien, tél. 6-S-15. (563)

A VENDRE: Propriété au centre de la rue St-Jacques, rapportant un gros revenu. S'adresser après 6 h. p.m. par tél. 7-3323. (600)

A VENDRE: Machine à coudre "Singer" à pédales, en bonne condition. S'adresser après 6 heures p.m. à tél. 6-3863. (610)

TERRAINS A VENDRE: Achetez aujourd'hui un terrain que vous paierez demain, à deux pas de la ville, tranquillité de la campagne, rien à débourser comptant, aucun intérêt à payer, lots de 70 x 110, sur nouvelle rue, chemin Grand Bernier, côté sud. S'adresser à Alfred Oligny, Grand Bernier. (760)

A VENDRE: Bungalow en briques et pierres, 5 pièces, plan fédéral de 25 ans à 5%. Cause de départ. S'adresser à 102, 14e Avenue, Iberville. (807)

A VENDRE: Maison de 6 pièces au Mont St-Grégoire, comprenant restaurant, garage et grand terrain. S'adresser à 420A rue St-Jacques, Saint-Jean. (832)

A VENDRE: Bois de chauffage, érable, prix intéressant, longueur 3 pieds et 1 pied. S'adresser à Gustave Faucher, St-Sébastien, rang des Dussault. (856)

A VENDRE: A Delson, 6e Avenue, maison en briques, 5 pièces, cave, garage. Aussi beaux terrains. S'adresser à tél. NEptune 2-1405. (858)

A VENDRE: Maison neuve 5½ pièces, au Centre Héroux, à Iberville, système de chauffage; cause départ de la ville, briques, planchers bois franc, occupée depuis 7 mois seulement. S'adresser du lundi au vendredi à FI. 7-7400; samedi et dimanche à FI. 7-4424. (861)

A VENDRE: Faisans, $2.00 chacun, si plumé, ajouter 50¢. S'adresser à P.-E. Moreau, tél. FI. 6-5501. (888)

A VENDRE: 1 poêle "McClary", émaillé blanc, au bois et au charbon, 6 ronds, réservoir à eau chaude en excellente condition; 1 set de salle à diner; 1 table, 6 chaises, 2 buffets, très propres; 1 fournaise à l'huile "Jamesway" pour poulets, presque neuve; 40 châssis de couche 3 x 6. S'adresser à J.-Maurice Bazinet, St-Isidore de Laprairie. Tél. 612-12. (886)

A VENDRE: Couvre-pieds piqués à la main. S'adresser par tél. FI. 7-7457. (887)

A VENDRE: Bungalow, 5 pièces, terrain 62 x 100, bien situé. S'adresser à 420 rue St-Hubert, Saint-Jean. (889)

A VENDRE: 60 châssis de couche. S'adresser à Emmaüs Martin, St-Philippe de Laprairie, tél. MI. 3-8716. (891)

A VENDRE: Lampe électrique et jeux de hockey. S'adresser à 151 McKenzie King, Saint-Jean. Tél. FI. 7-2234. (914)

A VENDRE: Robe de mariée (¾), en dentelle Suisse; avec le cerceau, très bon marché. S'adresser par tél. FI. 7-3031. (913)

A VENDRE: Plate-forme à foin, grange à foin, 16 de poteaux, 45' de long, 100 tonnes de foin. S'adresser à Noé Tallard, Chambly-Bassin, tél. FI. 8-2724. (940)

A VENDRE: Terre de 125 arpents, 700 chaudières à eau d'érable et couvercles, 700 chalumeaux, fumier de 2 ans. S'adresser à Alexandre Riendeau, Saint-Remi de Napierville, tél. 665-S-12. (915)

A VENDRE: Maison de 4 logis, revenu $1,200. par année, sacrifierait pour $12,000. S'adresser à 25 rue Charbonneau, Farnham. (916)

A VENDRE: Garage pour un auto, rendu à destination. S'adresser à Emile Morin, Delson, tél. NEptune 2-0735. (917)

A VENDRE: Monarch 1954, "Sun-Valley" automatique, hard-top, radio, power brake, power stering, power set, dessus en fibre glace, pneus blancs, très bonne condition. Faut vendre: cause départ. S'adresser à Emile Mathieu, St-Bernard-de-Lacolle, tél. CHarlotte 6-3547. (918)

A VENDRE: Scie à chaine "McCollock" D-44, 1 an d'usure. S'adresser à Emile Mathieu, St-Bernard-de-Lacolle, tél. CHarlotte 6-3547. (919)

A VENDRE: vaches à lait, fraiches vêlées, passées à l'épreuve, vaccinées. S'adresser à Philippe Favreau, 148 Côte-Ste-Catherine, Laprairie. Tél. NEptune 2-0569 et 2-2938. (920)

A VENDRE: Lessiveuse "Connor", en bonne condition. S'adresser à 162 boulevard Montcalm, Saint-Jean. Tél. FI. 7-3267. (921)

A VENDRE: Tapis de salon. S'adresser par tél. FI. 6-4923. (922)

A LOUER: Logis de 4 pièces, au 2e étage, situé à 468 Rémillard (cul de sac), à Saint-Jean, près de la Tillotson Rubber Co. Ltd., de la Pirelli, Crane, Singer, etc., $40.00 par mois. S'adresser entre 9 h. et midi et 2 h. et 6 h. p.m. à tél. FI. 6-6817. (923)

A LOUER

A LOUER: "Nouvelle administration" — Logis modernes, chauffés, poêle électrique et réfrigérateur fournis:

3½ pièces $55.00
4½ pièces $60.00
5½ pièces $65.00

S'adresser tous les jours à 14 rue Pinsonneault, appartement 23, St-Jean. Tél. FI. 7-1085. (1592)

A LOUER: logis de 3 pièces, situé à 891a, rue St-Jacques, disponible immédiatement. S'adresser à Carrière Bernier Ltée, tél. FI. 7-2315. (1809)

A LOUER: Logis de 4 grandes pièces, chambre de bain, grande cuisine, très chaud, situé à 86 rue Des Carrières, St-Jean. S'adresser par tél. 6-3573. (515)

A LOUER: Logis de 4 pièces, situé à 226 rue Chaussé, très chaud, moderne, libre maintenant. S'adresser par tél. 6-3573. (593)

A LOUER: Logis de 3½ pièces, chauffé. S'adresser à 142 rue Laurier, tél. FI. 8-2854. (620)

A LOUER: Logis de 3 pièces, chauffé, eau chaude. S'adresser à 175 rue St-Jacques, St-Jean. Tél. FI. 7-1353. (628)

A LOUER: Logis de 4 pièces, libre le 1er janvier, eau chaude et froide, chambre de bain moderne, très propre. S'adresser à 6-4093, M. G. L'Ecuyer, L'Acadie. (656)

A LOUER: Logis 3 pièces, sur la rue St-Jacques. S'adresser à Carrière Bernier, tél. 7-2315. (739)

A LOUER: A LAPRAIRIE: Logis neufs, 4½ pièces, y compris chambre à laver, cave, remise, prélart dans cuisine, fournaise avec baril fourni, libre le 1er mai. S'adresser sur les lieux à 719 rue Lamarre, Laprairie. (893)

A LOUER: à St-Basile-le-Grand, logements très confortables et modernes, chauffage à l'eau chaude. S'adresser à OL. 3-6256. (894)

A LOUER: Logis de 4 pièces, eau chaude, libre le 1er mars prochain. S'adresser à René Beaudin, 48 rue St-Remi, Saint-Remi, tél. 390. (895)

A LOUER: Magasin, sur la rue Richelieu, 900 pieds carrés, 2 vitrines, libre le 1er mai. S'adresser par tél. FI. 6-3357. (810)

A LOUER: Logis de 3 pièces, eau chaude, 220 v., grand parterre et stationnement pour auto, libre le 1er mai, près de l'église Saint-Edmond. S'adresser à 139 rue St-Pierre, St-Jean, tél. 6-9984. (897)

A LOUER: Logis de 5 pièces, rue Dollier, chambre de bain en tuile, planchers bois franc, grande cuisine, $57. par mois, libre. S'adresser à 281 rue Jacques-Cartier, Saint-Jean. Tél. FI. 7-2009. (899)

A LOUER: Au village de St-Blaise, ou à vendre: maison seule, 5 pièces, très moderne, grande chambre de bain, eau chaude, 220 v. S'adresser par tél. FI. 6-5089. (901)

A LOUER: Chambre pour homme ou femme, avec le confort voulu, eau chaude dans la chambre, droit au téléphone et à la télévision, bon chez-soi, pension si désirée. S'adresser à 10F, 1ère Rue, Iberville. Tél. FI. 7-1793. (910)

A LOUER: à 272 St-Germain, logis 3 grandes pièces, moderne. S'adresser par tél. 6-5279. (754)

A LOUER: 2 logis de 3 pièces chacun, situés à 379 et 379A rue Mercier. S'adresser à 229 rue Laurier, Saint-Jean. Tél. FI. 6-3709. (838)

A LOUER: Logis 5 pièces, neuf. S'adresser par tél. FI. 7-2392 et 6-5605. (839)

A LOUER: Logis 4 pièces, le locataire devra acheter l'ameublement. S'adresser à 30, rue Dufort, St-Jean. Tél. FI. 7-3029. (841)

A LOUER: Logis de 3 pièces, chambre de bain, eau chaude, très moderne, libre le 1er mai. S'adresser à 419 boulevard du Séminaire, Saint-Jean. (867)

A LOUER: Logis modernes, 4 pièces, situés sur la rue St-Hubert, $55. et $60. par mois. S'adresser à 223 Chaussé, Saint-Jean, tél. FI. 7-1561 ou 6-3469. (868)

A LOUER: Logis de 2 pièces, meublé. S'adresser à 125 rue Notre-Dame, Saint-Jean. (869)

A LOUER: Petit logis de 2 grandes pièces, confortable, situé Place du Marché, éclairé, chauffé, eau chaude courante, loyer raisonnable. S'adresser à 374 rue Frontenac, St-Jean. (924)

A LOUER: Logis 3 pièces, grande chambre de bain, douche, eau chaude, dans un haut, libre, propre. S'adresser à 325 rue St-Germain, St-Jean. Tél. FI. 6-9614. (925)

A LOUER: Chambre meublée. S'adresser à 116 rue St-André, Ville Saint-Remi. Tél. 356. (926)

A LOUER: Logis de 5 pièces, chauffé, situé sur le boulevard Gouin, près de l'église et de l'école. S'adresser à 86 rue St-Pierre, Saint-Jean. (927)

A LOUER: 2 logis de 3 pièces, chambre de bain, réservoir à eau chaude, 220 v., libre le 1er mai. S'adresser par tél. 8-3311. (928)

A LOUER: Maison seule, 4 pièces, située sur la 1ère Rue à Iberville, avec grand hangar à même la maison, garage si désiré, bon pour couple avec 1 ou 2 enfants. S'adresser à 10-F, 1ère Rue, Iberville. Tél. FI. 7-1793. (929)

A LOUER: 1 logis de 3 pièces, chambre de bain, 220 v., un bas, libre, 72, 3e Rue, Iberville. S'adresser par tél. 6-5828. (930)

A LOUER: Logis neuf, moderne, 5 pièces, dans un bas, garage. Libre le 1er mai. S'adresser à 419 rue St-Michel, apt 1, Saint-Jean. (931)

A LOUER: Logis de 4 pièces, moderne, salle de bain. S'adresser à 946 rue St-Jacques, St-Jean. Tél. FI. 7-3062. (939)

A LOUER: Logis de 3 pièces avec solarium, très propre et moderne, libre immédiatement si désiré. S'adresser sur les lieux à 73 rue Mercier, Saint-Jean. (938)

ON DEMANDE

AURAIT BESOIN de 50 tonnes de bon foin. S'adresser à René-R. Béchard, Champlain, N.Y., tél. AXminster 8-2031. (902)

ON DEMANDE: bungalow à louer, 5 ou 6 pièces, à Saint-Jean, de préférence paroisse St-Gérard. S'adresser de 9 h. a.m. à 4 h. 30 p.m. à tél. 8-3833; demandez M Léo Dumouchel. (874)

ON DEMANDE: Mesdames, cherchez-vous un moyen d'augmenter vos revenus? Bénéficiez de vos loisirs, soyez représentantes des cosmétiques "Régine de France" dans votre localité, entrainement fourni. Informez-vous à OL. 9-0857 ou écrivez à Mme Georges Favreau, C.P. 141, Laprairie, P.Q. (935)

On demande: jeune fille de 16 à 20 ans, pour ouvrage général de maison, machines automatiques, incluant laveuse de vaisselle, femme de journée. Doit aimer les enfants. Salaire: $30. par semaine. S'adresser par tél. OL. 8-1584, Chambly. (933)

ON DEMANDE: Friseuses de palmes. S'adresser à 60 rue Collin, St-Jean; M. Victor Vadnais. (934)

ON DEMANDE: Fille ou femme d'un certain âge, pour maison privée, bon salaire, références exigées. S'adresser par tél. FI. 6-6547. (932)

DIVERS

ETONNANT, soulage vite contre les malaises de la bouche, taches blanches, mots de dents, gencives sensibles. Essayez Fletcher's Sore-Mouth Medecine — $1.00 dans toutes les pharmacies. (749)

LA VITRERIE ST-JEAN ENRG., peut réparer vos vieux miroirs tachés, noircis, ou brunis, remodelage, taillage, perçage, dentillage, dessus de bureau en verre, cristal, côtés repolis, ouvrage garanti, estimation gratuite. Vitrerie Saint-Jean Enrg., C. Alix, rep., 365 rue Collin, Saint-Jean. Tél. FI. 6-5200 (726)

ACHETONS toutes volailles à abattre. Tél. à FI. 7-2138. (847)

POUR VOS RAPPORTS D'IMPOTS provincial et fédéral, adressez-vous ou téléphonez en toute confiance à M. René Gosselin, 44a Marchand, Saint-Jean. (796)

POUR VOS RAPPORTS D'IMPOTS, adressez-vous à M. Fernand-J. Bélanger, 275 rue Notre-Dame, Saint-Jean. Tout est absolument confidentiel. (906)

PERDUE: Montre-bracelet pour dame, perdue à l'église St-Edmond. La rapporter contre récompense à 150 rue Bouthillier, St-Jean. (904)

ASSUREZ-VOUS UN COMMERCE à votre propre compte avec seulement $20. de capital. Vendez régulièrement ou à temps partiel 225 produits garantis, à répétition facile, nécessaires dans chaque foyer. Ecrivez pour Plan d'Essai de 30 jours. Jito, Dépt D, 5130, St-Hubert, Montréal. (907)

MADAME! pour réparation de machines à coudre, laveuses ou pièces de rechange, adressez-vous en toute confiance à L. Nadeau, 87, rue Grégoire, tél. FI. 8-4224; ouvrage garanti; installation de moteurs et ventes d'accessoires. (728)

ATTENTION!
REPARATION DE LAVEUSES, accessoires électriques, vente et service, moulin à gazon, affilage de tout genre, ouvrage garanti. S'adresser à Daigneaut et Lussier, 50 des Carrières, Saint-Jean. Tél. FI. 7-3396. (725)

COUVREUR DE TOITS: Couvreur responsable, qualifié et approuvé par "Building Products Ltd." et "Alexander Murray Ltd." aussi par plusieurs manufacturiers de papiers et d'asphalte à toitures.—Mes années d'expérience m'ont appris à employer seulement la plus haute qualité de matériaux pour votre toit et pour votre protection. La limite de garantie pour tout toit en papier est de 20 ans mais ces toits ont duré beaucoup plus longtemps. Assurances contre accidents et dommages. Prix modiques. J.-Albert Morin, R.R. No 40, tél. FI. 6-5260, Iberville (1035)

TROUVEE: Trousseau de clefs avec rondelle nickelée et couteau. Réclamez au journal "Le Richelieu", 170 rue St-Jacques, St-Jean. (912)

COUVOIR BRAY: Il est temps de commander vos poulets à frire pour avril. Quelques-uns partis, variés Dayold Ames, blancs et bruns spécialement pour des oeufs, pour élevage et poussins à frire. Commandez maintenant pour une prompte livraison. Nos agents: Origène Desnault, Sherrington, oté de Napierville, tél. 648-21 central St-Remi; Léopold Martin, Lacolle; Edmour Lussier, Laprairie. (937)

UN PETIT CHIEN A ETE ENLEVE dimanche avant-midi sur la propriété de M. André Gamache à Lacolle, la personne qui l'a pris a été vue et est priée de bien vouloir le remettre immédiatement à son propriétaire. (936)

— AVIS —

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
District d'Iberville.

Dans la Cour de Magistrat, District d'Iberville, No 16139

Brodeur (Saint-Jean) Inc., corps politique et incorporé ayant sa principale place d'affaires à Valleyfield, district de Beauharnois, et ayant une place d'affaires en la Cité de Saint-Jean, district d'Iberville,

Demandeur

— Vs —

Ernest Alix, 252 boulevard Gouin, Saint-Jean, district d'Iberville,

Défendeur

Il est ordonné au Défendeur de comparaitre dans le mois
Saint-Jean, ce 17 février 1960.

Maurice Côté,
Député-Greffier, C.S.

SABOURIN & SABOURIN,
avocats du demandeur.

A votre service pour IMPRESSIONS de toutes papeteries professionnelles

Les Editions du Richelieu Ltée
170 St-Jacques Tél. FI. 7-7529

Bureaux à louer

★ Espace aménagé à votre goût
★ Stationnement à l'arrière

Edifice Club Colomb, rue Richelieu, Saint-Jean

S'adresser à: J.-P. Toupin — FI. 6-3460

Terrains à vendre

65 x 111 au prix de $750.00 — $20.00 comptant balance $10.00 par mois; pas d'intérêt, situés à Saint-Luc, vis-à-vis les constructions des vétérans, environ ½ mille de l'église de Saint-Luc.

S'ADRESSER A
JOSEPH MAILLOUX
No 200, Talon 8-3672

Nous achetons CHEVAUX et VACHES
Accidentés, morts ou vivants

PAYONS LES PLUS HAUTS PRIX

S'adresser à Oscar Rémillard
Tél. CH. 6-3826 LACOLLE, P.Q.

Plan d'assurance pour les membres du Syndicat de la Construction de Saint-Jean

Le Syndicat Catholique National de la Construction de Saint-Jean, à son assemblée spéciale du 25 février 1960, l'ordre du jour avait pour but de discuter d'un plan d'assurance pour tous les membres du Syndicat

Un plan d'assurance-accident a été adopté avec la Continental Life. Ce plan est sujet à être amélioré au fur et à mesure que les membres adhéreront au plan actuel.

Des bénéfices supplémentaires seront ajoutés aussitôt qu'un nombre suffisant d'assurés feront partie du groupe, et que les membres en feront la demande, tel qu'assurance-maladie et pour les dépendants, il est donc dans l'intérêt de tous les membres de se renseigner le plus tôt possible aux personnes et endroits indiquées sur la circulaire de l'assurance.

ADRIEN BEAUVAIS,
agent d'affaires

x x x

Aux membres du Syndicat Catholique National de la Construction de Saint-Jean

Nous avons le plaisir de vous informer que lors de l'assemblée spéciale du 25 février 1960, il a été voté que le plan d'assurance-accident suivant est offert à tous les membres et entre en vigueur le 1er mars 1960.

Voici les avantages du plan:

a) $1,000.00 de bénéfice payable pour mort accidentelle (protection à l'ouvrage ou ailleurs).
b) $5,000.00 pour perte de la vue des deux yeux, mains ou pieds. Somme principale de $1,666. à $3,333. payée pour perte d'un seul membre. (Protection à l'ouvrage ou ailleurs)
c) $500.00 Bénéfice payé pour soins professionnels et traitements encourus dans les 26 semaines de la date de l'accident. (Comptes d'hospitalisation, comptes du médecin, garde-malades et frais d'opération). (Les bénéfices de la partie C ne sont pas accordés lorsque la perte est couverte par la Loi de Compensation des Ouvriers).
d) $100.00 par mois d'indemnité de salaire pour incapacité totale causée par un accident et cette indemnité est payable LA VIE DURANT. $50.00 d'indemnité de salaire pour incapacité partielle par suite d'accident et ceci jusqu'à concurrence de six mois. (24 heures de protection continue à l'ouvrage ou ailleurs).

Prime mensuelle pour chaque membre: $6.00.

Pour plus d'informations, veuillez vous adresser à M. Beauvais au bureau du Syndicat ou à votre agent d'assurance, M. Maurice Rancourt, dont l'adresse est 255 rue St-Charles, St-Jean, Qué. Tél. FI. 7-4526.

Annonces classées

LE SERVICE CIVIL DU CANADA
demande
SAINT-JEAN, P.Q.
pour
DES STENOGRAPHES
Jusqu'à $2,730. selon la compétence
Concours 60-M693
DES DACTYLOGRAPHES
Jusqu'à $2,310. selon la compétence
Concours 60-M694

Pour plus de détails concernant la résidence et autres qualités, veuillez communiquer avec la Commission du service civil. Les formules de demande d'emploi, qui s'obtiennent au bureau de la Commission du service civil à l'agence du Service national de placement ou aux bureaux de poste, doivent parvenir à la Commission du service civil, suite 550 685 rue Cathcart, Montréal, le plus tôt possible. Les candidates doivent remplir une formule de demande distincte pour chaque emploi qu'elles désirent postuler et mentionner le numéro de concours pertinent indiqué ci-dessus.

— AVIS —

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
District d'Iberville.

Dans la Cour de Magistrat, District d'Iberville. No 15860.

Jean Desmarais, notaire, domicilié en la Cité de Saint-Jean, district d'Iberville

Demandeur

— vs —

Demoiselle Hermine Guay, domiciliée en les ville et district d'Iberville

Défenderesse.

Il est ordonné à la Défenderesse de comparaître dans le mois.
Saint-Jean, ce 25 février 1960.
Maurice Côté,
Député-Greffier C.M.

— AVIS —

CANADA.
PROVINCE DE QUEBEC,
District d'Iberville.

Dans la Cour de Magistrat, District d'Iberville. No 16184.

Jean Desmarais, notaire domicilié en la Cité de Saint-Jean district d'Iberville

Demandeur

— vs —

Patrick S. Farrell, domicilé en la ville et district de Montréal.

Défendeur

Il est ordonné au Défendeur de comparaître dans le mois.
Saint-Jean, ce 25 février 1960.
Maurice Côté,
Député-Greffier, C.M.

AVONS BESOIN
DE DEUX HOMMES
immédiatement !

Expérience de la vente non nécessaire. Moyenne de $1.50 à $3. l'heure.

► Pour rendez-vous, téléphonez entre 5 et 7 heures p.m.

M. GERARD ROY
FI. 8-5005 Saint-Jean

Grand spécial à l'Ecole Beaulieu

En effet, afin de répondre aux désirs de tous nos jeunes, de voir un orchestre de tout premier ordre, les Loisirs St-Edmond présenteront samedi prochain, 5 mars, à tous les jeunes un orchestre fort populaire comprenant six musiciens. Vous pourrez danser les danses que vous préférez avec un orchestre qui a fait ses preuves et toujours dans le seul but de donner à nos jeunes l'occasion de s'amuser sainement. La direction ne veut en rien négliger de répondre aux demandes qui lui sont faites. Nous aurons, pour cette occasion, de magnifiques prix de présence.

Donc samedi soir rendez-vous à bonne heure afin de réserver votre table. A l'avenir, l'orchestre débutera à 8 h. présices et la fermeture se fera à minuit. Pour répondre au désir du Conseil des Parents, nous aimerions que les parents viennent eux aussi voir évoluer leurs jeunes et ils pourront avec satisfaction s'amuser avec eux. Donc du plaisir pour tous samedi soir à l'Ecole Sec. Beaulieu à St-Edmond. Il y a toujours à votre disposition le cafétéria et le bon service prompt et courtois de M. et Mme Marcel Jolin.

Comme la semaine dernière, joignez-vous aux jeunes de St-Edmond et faites de l'Ecole Beaulieu votre rendez-vous de samedi soir le 5 mars à 8 h. Comme attraction spéciale, grand concours de danse.

Magnifique coupe au couple gagnant.

La Bible vous parle . . .

Le paresseux attend, mais rien pour sa faim; les diligents sont rassasiés. (Prov. 13, 4). (Textes choisis par la Société Catholique de la Bible).

Le Coin de la Légion

Le 29 février, 623 personnes ont été vaccinées pour la première, deuxième ou troisième fois contre la polio.

A l'issue de cette vaccination, R. Sabourin, président de la campagne anti-polio, remit le chèque de $2,300. à M. A. Solomon, président provincial, qui était accompagné du secrétaire, M. Pelletier.

Ces messieurs remercient tous les généreux donateurs ainsi que les Légionnaires et toutes les dames qui, par leur dévouement, ont fait de la marche des mères un succès sans précédent.

Le comité d'entr'aide, sous la direction de F. Bélanger et D. Macdonald, a résolu 21 cas, avec les recettes de la vente des coquelicots.

C'est pour cela que le nombre de nos amis ne cesse d'augmenter; trop longtemps la Légion a été incomprise, nous le sommes mieux maintenant. C'est la récompense de nos actes.

Décès

Tous les membres présentent leurs sincères condoléances à Mme K. Campbell et à son mari.

M. Peter Pearson est décédé à l'âge de 83 ans, à Austin, Manitoba. Mme Campbell a pris l'avion pour se rendre aux obsèques.

Activités sociales

Le 5 mars, promenade en traineau (sleigh ride). Départ à 9 heures p.m. Au retour, danse du bon vieux temps, orchestre, souper aux fèves. $1 par personne. Ne manquez pas cette soirée.

Hôpital

André Raymond à l'hôpital de St-Jean. Douglas Rolo à l'hôpital St. Mary's, Montréal, tous deux pour intervention chirurgicale. Nous leur souhaitons un prompt retour parmi nous.

Sports: Darts et Echecs

Il y aura tournoi provincial de darts, section No 4, Légion de Verdun. Entrée: $1.00. Pour renseignements s'adresser à Marcel Massé.

Echecs: Dans ces résultats il n'est pas tenu compte de la classe.

BLANCS		NOIRS
J. Milivoj	½	½ R. Trahan
P. Rondeau	1	0 E. Lachance
E. Wagnart	1	0 G. Trahan
L. Morier	0	1 E. Wagnart
M. Bélanger	1	0 D. Bélanger
E. Lachance	0	1 J. Kotsilidis
P. Rault	0	1 J. Milivoj
E. Wagnart	1	0 L. Leclair

E. WAGNART

Les quilles à la Comm. Athlétique

Les rencontres du lundi soir deviennent plus intéressantes à mesure que la saison avance. Les équipes font du progrès telles celle de Floriant Proulx, Marcel Proulx et Lionel Dubuc.

Les étoiles de la soirée:
Jeannine Limoge, Lucie Proulx, B. Moreau, Normand Sasseville, Jean Tétreault, Yvan Huard.

Lucien Leduc, publiciste

L'heure des quilles

Samedi soir à 7 h. au Royaume des Quilles, M. Maurice Leblanc avec un triple de 456 l'emporta sur M. Normand Sasseville qui joua 430. Le champion M. Leblanc rencontrera la semaine prochaine M. Roland Martel classé 11e au tournoi avec une moyenne de 154.

MAISONS A VENDRE

DANS LE VILLAGE DE SHERRINGTON

L'une de 3 pièces, courant 220, eau courante, toilette, etc., n'exige presque pas de chauffage. Possession le 1er mai.

L'autre, de cinq pièces, eau courante, toilette, électricité, grand jardin. Possession 1er mars.

Les deux pour $5,500. — Comptant $3,500.

Pour visiter, s'adresser sur les lieux à M. Roméo Beausoleil.

Pour informations, s'adresser à:
J.-R. Sicotte, 533 rue Richard, Verdun — Tél. PO. 6-8958.

☛ N.B.: Loué à $54.00 par mois.

CHRONIQUE COLOMBIENNE

CONSEIL 1145 — SAINT-JEAN, Qué.

ACTIVITES RELIGIEUSES
Claude Senécal, président

Il y aura Chemin de la Croix jeudi le 4 mars, à la Villa Saint-Jean à 7 h. p.m. Le 1er vendredi du mois se fera à l'église de Saint-Edmond le 5 mars à 9 h. 30 p.m. précédé d'une demi-heure sainte à 9 h. p.m. Ecore une fois, nous invitons tous les membres de notre Ordre à suivre ces activités religieuses.

FELICITATIONS

Nos plus sincères félicitations au frère Charles Boutin, secrétaire financier du Conseil 1145 qui vient d'être nommé président de la Chambre de Commerce de Saint-Jean.

VOEUX

Nous souhaitons un prompt rétablissement à frère Aimé Lemaire présentement hospitalisé à Saint-Jean.

RECRUTEMENT, ASSURANCES
Charles Boutin, président

Du président du comité recrutement, M. Delphis St-Laurent nous redit qu'il y aura initiation aux 3 degrés de l'Ordre le 29 mai prochain et qu'il y a assemblée spéciale tous les lundis soir d'ici là et il demande à tous les membres de ce comité spécial de se rendre aux salles ce soir-là, afin de rendre compte du travail accompli à date. On apprend que le travail de recrutement va bon train et nous sommes assurés d'un autre franc succès des Chevaliers de Colomb de Saint-Jean.

CONDOLEANCES

Nos sincères sympathies à frère Dr Aimé Caza à l'occasion du décès de son frère à St-Anicet, P.Q.

PARTIE DE CARTES ANNUELLE
Léo Allard, président

Nous apprenons de frère Allard que les billets s'enlèvent rapidement et prions tous ceux qui désirent venir jouer aux cartes le 24 mars de bien vouloir retenir leurs billets à l'avance en s'adressant aux salles ou à M. André Lavallée ainsi qu'à M. J.-A. Leblanc. Prière d'apporter vos cartes et crayons.

LIGUE DE QUILLES
André Boudrias, président

Voici le classement de cette semaine:

	Pts
Trans-Canada Shoe Ltd.	54
Marcel Roy	52
Gagné T.V.	41
Pépin Drive Yourself	41
Magasin Lebeau	40
O'Keefe	36
Poulet Doré	36
Club Social	36

Alphard Aubé

Ligue O'Keefe

Au bout de l'allée

Depuis que Jean Pepin, représentant de la brasserie O'Keefe dans notre région, eut annoncé un grand tournoi éliminatoire entre les ligues qu'il a fondées tant pour hommes que mixtes et qui groupent une vingtaine de ligues évoluant sous le nom de LIGUES O'KEEFE, un esprit de rivalité règne dans les différentes salles où chaque club espère sortir victorieux pour pouvoir représenter sa ligue aux grandes finales et accaparer les grands honneurs.

Du Centre Notre-Dame comme aux autres salles telles qu'à la Salle Toupin d'Iberville, Bowling Baillargeon, Royaume des Quilles, Henryville, Bedford et Saint-Remi, les nouvelles sont des meilleures, les joueurs pratiquent pour être en meilleure condition possible pour les éliminatoires.

Nous espérons que cet esprit de combativité règnera entre les concurrents ce qui assurera le succès qu'un grand sportsman tel que Jean Pepin attend de ce vaste réseau de ligues de quilles qui jouent sous l'étendard de la Ligue O'Keefe et qui procure un amusement à quelque sept cents joueurs des deux sexes.

MIKE

VOTRE CHANCE
ACHETONS
- Encyclopédie Jeunesse (14 volumes)
- Encyclopédie Grolier (10 volumes)
- Pays et Nations (7 volumes)

Donner détails à
C.P. 76, Station Rosemont
Montréal, P.Q.

☛ **Pour une vente rapide... Pour un achat favorable** ☚

CONSULTEZ

Les Immeubles Richelieu Enr.

GUY NORMAND
COURTIER EN IMMEUBLES
Vente, évaluation, administration, placement

59, rue Cousins FI. 7-4527 Saint-Jean, Qué.

Rue Raymond: 5½ pces, brique, grand terrain, loyer $73. taxes inc.
Rue Chaussé: Commercial, 5 pces, système, garage, loyer $61.02
Rue Fortin: 5 pièces, grand terrain, comptant à discuter, $10,500.
Rue Ste-Marie: 5 pces, salle de jeux, garage, prêt à 5½%, intéres.
Rue St-Pierre: 6 pces, atelier arrière, petit comptant, $13,500.
Rue Frontenac: 5½ pces, prêt $6,000, 6%, loyer $60., $13,900., occ.
Rue Coursol: 6 pces, 4 chambres, compt. à discuter, $14,800.
Rue St-Hubert: 5 pces, prêt $10,000. 6% loyer $72.00, $14,300.
Rue Lebeau, 5½ pces, prêt $8,300, 5½%, loyer $64.00, $15,000.
Rue St-Jacques: 2 logis, 5 pces, brique, comptant min., $15,800.
Boul. Montcalm: 2 logis, 2 garages, syst. compt. à disc., intéressant
Rue Mayrand: 2 logis, 4 pces, commercial, occasion $13,000.
Rue Coursol: 2 logis 6 pces, brique, syst. neuf, compt à discuter
N.D.A.: 2 grands 5 pces, syst. eau chaude, compt. à discuter
Rue St-Michel: 2 logis, syst. loyer $83. taxes incl, libre en mai.
Rue St-Michel: 2 logis, possibilité de 3, syst. petit comptant.
Boul. Séminaire: 2 logis 6 pces, neufs, syst. eau chaude, à considérer.
Rue Champlain: 3 logis, 4 pces, garage, central, avantageux, $12,500.
Rue Mercier: 3 logis, 3, 4, 5 pces, syst., garages, central.
Rue St-Charles: 2 logis, 1 magasin, central, petit compt., $14,500.
Rue Champlain: 8 logis syst. garage, rev. $6240. compt. à discuter
Rue Des Carrières: 3 logis 5 et 3 pièces, syst. en bas, garage.
Rue Commerciale: 2 logis, magasin, rev. $1644., $14,500., occasion
Rue Labelle: 4 logis 5 pces, système, revenus $2,940., occasion.
Résidentiel: 6 logis, 4 pces, rev. $3480. comptant à discuter.

— Banlieue —

13e Avenue: Bungalow 5 pces, loyer $86., compt. à disc. départ.
Rue Héroux: 5 pces, garages, foyer, loyer $69., occasion départ
1ère Avenue: 2 logis 4 pces, atelier, à sacrifice, occ. $9,800.
9e Avenue: 2 logis briques, 5 et 6 pces, central, petit comptant.
9e Avenue: 2 logis 6 pces, près église, école, $11,500., compt à disc.
Rang Richelieu: 7 pces, terrain 100 x 260, vraie opportunité $10,800.
St-Grégoire: 5 pces, brique et pierre, garage, près église, école, occ.
St-Grégoire: 7 pces, terrain 225 x 400, garage, très intér., $7,500.
Rang Richelieu: 5 pces, brique et pierre, syst. vraie chance, $11,500.
St-Luc: près St-Jean, 5 pces, terrain 100 x 100, occasion, $9,000.
St-Luc: 5 pces, neuf, syst. eau chaude, terrain 70 x 100, départ.
Rang Richelieu: 2 logis 4 pces, garage, const. récente, $9,500. occ.
Ferme: 44 arpents, grande maison, bâtiments, $5,500. Occasion

Nous énumérons ici qu'une faible liste à vous offrir.

LE CHOIX LE PLUS COMPLET DANS LE DOMAINE IMMOBILIER



(Photo Robert De Leew)

► *On voit sur cette photo S. Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre, évêque de Saint-Jean, s'entretenant avec quelques aumôniers à l'issue de la bénédiction du Centre Catholique National du Cinéma, de la Radio et de la Télévision, situé à Montréal. De gauche à droite: M. l'abbé Jean-Marie POITEVIN, p.e.m., assistant-directeur du Centre, le R.P. BELHUMEUR, c.s.v., du diocèse d'Amos; M. l'abbé LEFEBVRE, du diocèse de Trois-Rivières; Mgr CODERRE et M. l'abbé Lucien LABELLE, directeur du Centre. Les responsables des centres diocésains suivants étaient aussi présents: Chicoutimi, Québec, Valleyfield, Saint-Jérôme, Joliette, Ste-Anne-de-la-Pocatière, Timmins et Saint-Jean.*

Société Saint-Vincent-de-Paul

Activités du Service Social en 1959

La Révérende Soeur Rousselot, la dévouée "Soeur des pauvres", nous transmet pour publication un rapport éloquent par lui-même sur les activités de l'année 1959.

Familles assistées:

Familles assistées: (Paroisses) Saint-Jean, 50; Saint-Edmond, 30; Notre-Dame-Auxiliatrice, 23; Notre-Dame-de-Lourdes, 13; Saint-Eugène, 7; Iberville, 7; Saint-Blaise, 4; L'Acadie, 4; Saint-Luc, 3; Visite aux pauvres et aux malades dans les différentes paroisses, 1,675; Mourants assistés dans les différentes paroisses, 3; Objets de piété, 700; Chapeaux pour dames et messieurs, 200; Sous-vêtements pour dames, enfants et messieurs, 650; Bas pour dames, enfants et messieurs, 600; Chaussures et couvre-chaussures, 400; Complets pour messieurs et jeunes gens, 40; Chemises pour messieurs et jeunes gens, 450; Paletots pour messieurs et jeunes gens, 60; Pantalons pour messieurs et jeunes gens, 240; Gilets et coupe-vent, 300; Robes pour dames et fillettes, 600; Manteaux pour dames et fillettes, 250; Brassières pour dames et fillettes, 100; Rideaux (paires), 100 ; Taies d'oreillers (paires), 24; Draps de coton (paires), 20; Valises, 9; Fers électriques, 9; Machines à coudre, 3; Machines à laver, 4; Volailles, dindes, poules, 45; Tartes et tourtières, 250; Gâteaux, 300; Sacs de farine, sucre, 40; Pains, 1,700; Jambons, 12; Jouets, 200; Gants et mitaines, 600; Robes de chambres, 100; Sacoches, 100; Pyjamas, 100; Layettes, 60; Jupons (slips), 250; Serviettes, mouchoirs (douzaines), 24; Foulards et tuques, 300; Chandails, 340; Parapluies; 15; Oreillers de plume, 15; Habits de 1ère communion, 7; Couvertures de lit, 290; Matelas, 12; Couchettes, 12; Chaises, 30; Bureaux de chambres, 3; Tables de cuisines, 3; Boites de conserves, 250; Pommes, oranges, raisins, céleris, pamplemousses, bananes (caisses), 24; Bonbons (livres), 300; Beurre (livres), 8; Beignes (douz.), 250; Oeufs (douz.), 36; Vaisselles: tasses, soucoupes, assiettes (douz.), 16.

Soeur Rousselot, s.g.m.

A LA S.C.B.



Son Exc. Mgr Charles-Omer Garant, évêque auxiliaire à Québec, récemment nommé par l'Assemblée Episcopale de la Province civile de Québec, évêque "ponens" auprès de la Société Catholique de la Bible.

Sachons préparer la relève... Fondons des SSJB juvéniles dans le diocèse

Toutes nos Sociétés Saint-Jean-Baptiste par tout le diocèse de Saint-Jean, qui désirent la continuation de leurs activités et de leurs diverses initiatives ne peuvent espérer obtenir ce résultat sans préparer adéquatement la **relève**, en **fondant** des sections de jeunes dans chacune de leurs paroisses respectives.

Il en a déjà existé six à Saint-Jean même, mais elles furent transférées par la suite aux cercles d'A.J.C. Aujourd'hui, de nouveau, l'on nous demande en haut-lieu de fonder des sections étudiantes de notre société.

Si l'on peut en effet réussir à former un noyau de jeunes, convaincus de la valeur de nos sociétés nationales et du beau travail qui s'y accomplit, l'on aura en plus empêché cette jeunesse de s'enrégimenter dans d'autres sociétés ou clubs neutres dont les activités sont souvent un danger pour nous.

Nous devons prendre tous les moyens à notre disposition pour stimuler l'esprit patriotique chez nos étudiants, d'où un esprit religieux plus éveillé, donc une arme contre la propagande des divers clubs neutres qui ne visent qu'à rien d'autre que protestantiser les Canadiens-Français en commençant par leur insuffler l'indifférence religieuse conduisant graduellement à la perte de la foi, sinon l'apostasie. Des sections étudiantes de la Société Saint-Jean-Baptiste pourraient certes contribuer à protéger notre jeunesse. Nous invitons instamment les dirigeants de nos SSJB adultes à y songer sérieusement. Le Secrétariat est à leur disposition **pour un programme en ce sens!**

(Communiqué du Secrétariat dioc. des SSJB.)

Maurice Boulais, A.P.A.

39, RUE SAINT-JACQUES

TEL. FI. 7-7503-4 **SAINT-JEAN, P.Q.**

pour répondre à la demande de sa clientèle, annonce les heures d'affaires suivantes :

DU LUNDI AU JEUDI: 8 h. 30 a.m. à 5 h. 30 p.m.
VENDREDI: 8 h. 30 a.m. à 9 h. 30 p.m.
SAMEDI: 8 h. 30 à midi.

St-Jean Automobile Ltée

vendeur autorisé des produits "AUSTIN"

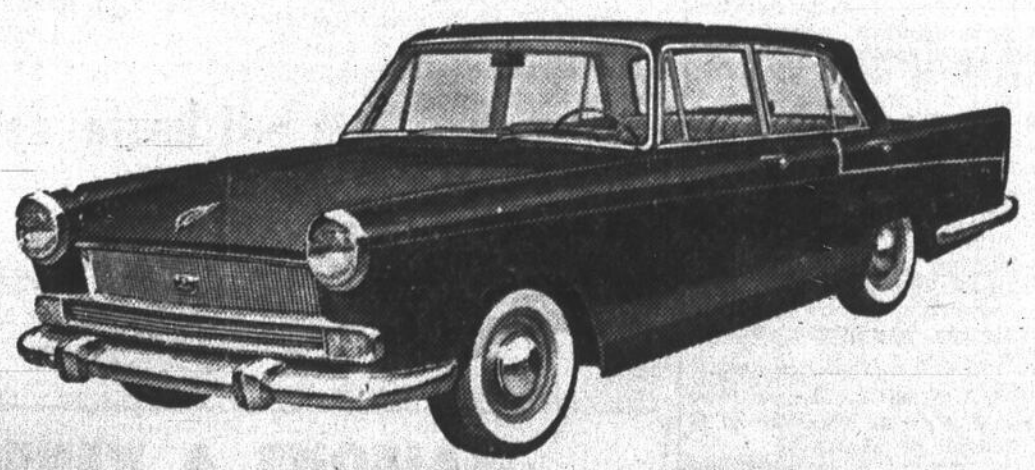
REPARATIONS GENERALES ● DEBOSSAGE

9, rue Frontenac **Tél. FI. 6-4466** **Saint-Jean, Qué.**

Salle de montre ouverte le vendredi jusqu'à 10 h. p.m. et le samedi toute la journée

VOUS POURREZ DANS CETTE SALLE, ADMIRER LA PRODIGIEUSE AUSTIN 1960

● La plus grosse des petites voitures européennes. Nous avons tous les modèles et couleurs, y compris la fameux Westminster A-99, 6 cylindres.



NOUS PROFITONS DE NOTRE ANNIVERSAIRE pour remercier le public en général, du bel encouragement reçu dans le passé, et nous pouvons l'assurer d'un même service efficace et courtois à l'avenir.

Atelier de réparations avec mécaniciens spécialisés et outillage moderne, ainsi que département de débossage et peinture. Pour vos réparations, adressez-vous à notre département de service (département de réception) qui se fera un plaisir de diagnostiquer et évaluer tous vos troubles mécaniques.

REMISAGE D'AUTOS

● Garage ouvert 24 heures par jour
● Service complet comprenant gasoline, remorquage, etc., etc.

Tél. Fl. 6-4476
Honoré Meunier
Courtier d'assurance agréé
Edifice Lasnier & Galipeau
112, rue Richelieu Saint-Jean, Qué.

Le Richelieu

Directeur: Paul L'ECUYER

Tél. Fl. 6-4476
Honoré Meunier
Courtier d'assurance agréé
Edifice Lasnier & Galipeau
112, rue Richelieu Saint-Jean, Qué.

SAINT-JEAN, JEUDI LE 3 MARS 1960 — Imprimé aux Éditions du Richelieu Ltée

Rapport final de la Campagne 1959-60 de la Fédération des Oeuvres de Charité de Saint-Jean Inc.

L'automne dernier, malgré la situation économique plutôt précaire de notre cité et les promesses peu encourageantes de succès pour une campagne de souscription de charité, M. Conrad Camaraire, le président de la Campagne 1959-60 de la Fédération des Oeuvres de Charité de Saint-Jean Inc., grâce à son courage inlassable et son esprit pratique, a réussi à surmonter tous les obstacles et dépasser de beaucoup tous les espoirs de réussite de cette campagne.

Telles sont les conclusions qui ont été soulignées lors de la dernière réunion de la Fédération alors que M. Camaraire a remis le rapport final de la Campagne 1959-60.

La Fédération par la voix de son Exécutif et tout particulièrement de son président, le Dr Paul Simard, est heureuse de souligner le magnifique travail accompli par le comité de la Campagne, par les auxiliaires et tout spécialement par MM. Conrad Camaraire et Gérald Arbour.

Voici un tableau sommaire mais très révélateur de la provenance des souscriptions de la dernière campagne et tel que préparé par M. Gérald Arbour, C.A., trésorier de la Campagne.

LA FEDERATION DES OEUVRES DE CHARITE DE SAINT-JEAN

CAMPAGNE 1959

Paroisses		$ 9,300.75
Section Commerce		5,177.15
Section Grosse industrie		
Compagnies	$3,964.00	
Employés	7,141.70	11,105.70
Collège Militaire Royal de Saint-Jean		971.60
R.C.A.F.		1,468.95
Cité de Saint-Jean		22,000.00
Divers: Professionnels, noms spéciaux, associations, petites industries, commerces spécialisés, etc.		16,924.12
		$66,948.27

Les Lacordaire de Napierville

Le cercle Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc de Napierville a tenu sa réunion mensuelle le mardi 16 février. Il y avait plus de quarante membres présents, nous avions la visite de M. Rolland Hince, qui nous adressa la parole et su très bien intéresser ses auditeurs. Comme récréatif, il y a eu une partie de bingo, les cadeaux étaient donnés par les membres du Conseil, je remercie ces membres qui ont bien voulu donner ces prix pour encourager le cercle, encore une fois au nom du cercle, merci.

L'assemblée du mois de mars qui devait avoir lieu le 15, est retardée au jeudi 17 mars, à cause de la première communion et de la confirmation qui auront lieu mardi le 15 mars.

Alors, n'oubliez pas, jeudi 17 mars à 8 h. 30 p.m. à l'Académie Daigneau, il y aura encore du récréatif, et le café sera servi gratuitement.

Contribution de $11,000 à l'OTJ de Saint-Jean

Jeudi soir, le 25 février, lors de l'assemblée générale du Comité Central de l'OTJ, de Saint-Jean, M. Guy Dupuis, trésorier de la Fédération des Oeuvres de Charité de Saint-Jean a remis à M. Alfred T. Dion, président du Comité Central de l'OTJ de Saint-Jean, un chèque au montant de $11,000 représentant 50% de l'octroi qui lui sera versé par la Fédération pour l'année 1960.

Afin de soulager davantage en 1960 la misère et la pauvreté occasionnées par un plus grand chômage dans notre ville, la Fédération s'est vue dans l'obligation de réduire la contribution de $26,000 qu'elle versait habituellement à l'OTJ, à $22,000 seulement pour l'année 1960.

Le Comité Central de l'OTJ devra donc chercher ailleurs pour 1960 les revenus nécessaires pour maintenir ses activités.

Nouveau bureau de direction élu à l'OTJ de Saint-Jean

Lors de l'assemblée générale annuelle du Comité Central de l'OTJ de Saint-Jean, tenue à la Centrale Catholique le 25 février dernier, les délégués des différentes paroisses de Saint-Jean ont élu, pour l'année 1960 le bureau de direction suivant:

Président: M. Alfred T. Dion, (N-D-A); vice-président: M. Omer Bastien (St-Gérard); secrétaire: M. Hervé Corneau (N.-D. de Lourdes); trésorier: M. Jacques Samoisette (St-Edmond); directeurs: Mme Roch Boulanger (St-Gérard); M. Jules Lymburner (Cathédrale); M. Jacques Brault (Cathédrale); M. Etienne St-Laurent (NDA); M. Jean Marceau (St-Edmond); M. Raoul Longpré (N.-D. de Lourdes); aumônier: M. l'abbé Bertrand Gaboriau; secrétaire-trésorier: M. Guy Dupuis.



M. Alfred Dion

Le président, M. Alfred T. Dion, a exprimé après les élections, quels seraient les objectifs et les projets du nouveau bureau de direction, soit:

1. Réduire la dette que l'OTJ supporte depuis plusieurs années.

2. Organiser la plus grande diversité d'activités pour les personnes de tout âge et en toute saison.

3. Unifier davantage les efforts de chacune des paroisses.

La tâche sera lourde mais le nouveau bureau de direction est composé d'hommes courageux et enthousiastes.

Nécessité de la refrancisation par tout le diocèse de Saint-Jean

Nous ne reviendrons jamais assez sur l'urgente nécessité de procéder à une intelligente refrancisation, dans tous les domaines, par tout le diocèse de Saint-Jean. Les Sociétés Saint-Jean-Baptiste seules pourront obtenir sans doute des améliorations partielles, mais la coopération de tous nos membres et de toute la population s'impose si nous désirons vraiment obtenir des résultats concrets.

Il ne se passe pas de jours sans que l'on ait à déplorer des anomalies parfois criminelles sur ce point, surtout lorsqu'on lit par exemple des raisons sociales dont s'affublent de nouvelles entreprises dirigées par des Canadiens-français.

En plus de former dans chaque SSJB du diocèse un Comité de refrancisation, actif, agissant, toujours à l'affût, il importe de procéder par étapes. Les concours de langue parlée pour nos étudiants sont une phase, les concours de refrancisation des enseignes commerciales, en sont une autre. Pour aider tout comité à débuter de façon pratique, nous conseillons l'envoi par la malle ou la distribution dans tous les établissements de commerce qui négligeraient d'annoncer ou de donner un service adéquat en français à leurs clients, une carte ainsi rédigée:

Nous vous prions d'annoncer en français.

Votre établissement et les objets en vente.

PARCE QUE la province de Québec est une province française.

PARCE QUE les touristes viennent dans le Québec pour voir du français.

PARCE QUE cela paie d'annoncer en français.

La SSJB du diocèse de St-Jean

N. B. — Pour commander, s'adresser au Secrétariat diocésain des SSJB 315 rue Jacques-Cartier, Saint-Jean, Qué.

Expansion industrielle dans la région

Southern Canada Power Company Limited vient de publier son rapport annuel. On en trouvera un résumé dans une autre colonne de cette édition. A cette occasion, on a aussi publié une liste des industries qui se sont établies dans le territoire desservi par la compagnie en 1959 ainsi qu'une liste des industries qui ont ajouté des extensions à leur usine au cours de l'année.

Pour ce qui concerne plus particulièrement notre région, on y relève ce qui suit:

SAINT-JEAN:

—**Canadian Potteries Ltd.**: Appareils de plomberie en porcelaine vitrifiée; extension de 10,000 p.c. pour entreposage.

—**Carrière Bernier Ltée**: Usine d'asphalte.

—**Cyanamid of Canada Ltd.**: Panneaux de formica; extension de 36,000 p.c.

—**Dominion Blank Book Co. Ltd.**: Papeterie; extension de 9,300 p.c.

—**Doric Textile Mills Co. Ltd.**: Tissus de nylon, rayonne et soie; extension de 9,000 p.c.

—**Fidelity Hosiery Co. Ltd.**: Bas pour dames; occupe 4,000 p.c.

—**Iberville Fittings Limited**: Conduits d'acier rigide et tubes métalliques; extension des opérations dans les édifices de Franco-Canadian Dyers et St. Johns Textiles d'une superficie de 70,000 p.c.

—**Richelieu Woodworking Ltd.**: Meubles de bois; occupe le nouvel édifice Grégoire de 12,000 p.c.

—**St. Johns Paper Products Co.**: Papier ciré; occupera un nouvel édifice de 15,000 p.c.

—**Victoria Hosiery Mills Ltd.**: Bas

(suite à la page 21)

Pour aider les camps de jeunes

Les parties de cartes organisées par le Comité d'Aide pour les Camps de Jeunes, sont commencées depuis plusieurs semaines déjà; comme vous le savez ces parties de cartes ont lieu chaque semaine à la Centrale Catholique, le mercredi après-midi en la salle 108 de 2 h. à 4 h. et veuillez noter que le Comité organise aussi ces mêmes parties de cartes tous les jeudis soirs au même endroit de 8 h. à 10 h. pour les personnes qui ne sont pas libres l'après-midi. Un prix de présence est tiré chaque semaine et un prix est remis au gagnant de chaque table, l'après-midi se termine par une légère collation.

Nous vous rappelons que cette initiative permettra aux enfants de familles moins fortunées de passer une agréable semaine de vacances, dans des camps de jeunes pendant l'été sous la surveillance de moniteurs et religieux. Venez vous récréer tout en encourageant une bonne oeuvre. L'entrée est de 50c.

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Mme J. Lange, tél.: FI. 8-2279.



F.-R. LEFEBVRE
Président

La Cie F. R. Lefebvre Ltée
bureau d'assurances générales
à la disposition de ses clients et de ceux de
A. C. Génier Enr.
(BUREAU QU'ELLE VIENT D'ACHETER)
et du public en général

BUREAU: 62 rue St-Jacques, St-Jean Tél. Fl. 7-7585

Tél. M. F.-R. Lefebvre, rep. à sa résidence: Fl. 6-6491

Tél. M. Jean Payette, rep. à sa résidence: Fl. 8-3675



JEAN PAYETTE
Secrétaire



AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

Les malades imaginaires importunent les médecins

par le Dr Adrien Plouffe

Il y a des gens — c'est le grand nombre — qui se moquent de telle ou telle maladie et qui ne se font pas traiter. En face, il y a ceux et celles qui s'imaginent avoir la tuberculose, le cancer, voire la syphilis et qui se promènent d'un bureau médical à un autre, afin de trouver un médecin qui confirmera "leur diagnostic". Ces malades imaginaires donnent du fil à retordre aux praticiens et aux spécialistes. On dirait qu'ils tiennent à avoir la maladie dont ils se croient affectés!

Evidemment, tout s'arrangerait, s'ils avaient un médecin de famille en qui ils ont confiance. Mais voilà, ils sont tellement convaincus qu'ils sont réellement malades, qu'ils s'en remettent à un autre médecin.

Mme X toussotte un peu et elle digère mal. Elle se met en tête qu'elle a la tuberculose. Elle se fait tant de mauvais sang qu'elle maigrit. Elle a vu cinq médecins qui, après l'interrogatoire d'usage, l'examen clinique et une radiographie pulmonaire, lui ont assuré qu'elle n'était pas affectée de tuberculose. Elle a dépensé beaucoup d'argent. Elle devrait donc dormir sur ses deux oreilles. Eh bien non, elle est tuberculeuse! Elle n'en démord pas! Elle a raconté son histoire à son directeur spirituel qui lui a dit: "Madame, vous avez vu votre médecin de famille, deux autres médecins et deux grands spécialistes et tous ces savants vous assurent que vous n'avez pas la tuberculose. A votre place, je reprendrais ma vie normale".

"Mais, j'ai maigri!"

"Chassez l'idée de la tuberculose de votre esprit et vous cesserez de maigrir"

Et c'est un curé qui a enfin réussi à persuader notre malade imaginaire, alors que cinq médecins n'avaient pas obtenu de Mme X qu'elle cesse de se croire malade!

Il y a quelques années, un jeune homme entra en coup de vent dans le bureau d'un confrère et il lui annonça qu'il avait la syphilis.

"Regardez-moi ce chancre sur ma lèvre!"

Savez-vous ce que ce jeune homme avait? Un herpès labial, un simple feu sauvage! Et le "malade" eut peine à croire qu'il ne l'était pas!

C'est à se demander parfois si nos confrères les praticiens ne devraient pas abonder dans le même sens que certains clients et leur annoncer qu'ils vont les guérir à l'aide d'une seule injection de quelque nouveauté fort dispendieuse!

Ce ne serait pas honnête!

Non, mais je me demande si ce ne serait pas le seul moyen à employer pour guérir ces malades qui tiennent mordicus à l'être même quand ils ne le sont pas!

Timbre-poste en l'honneur des Guides du Canada

Le ministre des Postes, M. William Hamilton, vient d'annoncer que, le 20 avril 1960, un timbre commémoratif marquera le cinquantième anniversaire du mouvement guide au Canada.

Le timbre, d'une valeur de 5c et tiré en deux couleurs, portera sur fonds bleu un trèfle — l'insigne du mouvement — flanqué des mots "Girl Guides Association" et "Association des Guides" ainsi que les dates "1910-1960" de couleur or.

Le dessin est l'oeuvre de Helen Fitzgerald, de Toronto à qui nous devions le timbre de l'Union mondiale des femmes rurales, émis en 1959.

Le guidisme a été fondé en Grande-Bretagne en 1909 par Lord Baden-Powell, fondateur du scoutisme. Moins d'un an après, le mouvement s'implantait au Canada avec la création d'une compagnie à St.Catherines, en Ontario.

Puis, il se répand vite d'une province à l'autre. Si bien qu'en 1912 un Conseil national se forme et que, 5 ans plus tard, le Conseil canadien de l'Association des guides est légalement établi.

Par le nombre de ses membres, l'Association canadienne se classe 3e après celles de Grande-Bretagne et des Etats-Unis. Autre fait à noter, c'est elle qui compte la compagnie la plus septentrionale du globe, celle d'Aklavik, fondée en 1937 et qui est la doyenne des compagnies du grand Nord, dont certaines ont dans leurs rangs des Esquimaudes.

Par trois camps nationaux et un camp mondial tenus au Canada, les Guides ont réaffirmé l'idéal de civisme et de bonne entente qu'elles veulent propager.

Le premier camp national a eu lieu à Victoria en 1928, le second à Rothesay, au Nouveau-Brunswick, en 1939. Au troisième, tenu à Ottawa, en 1952, des invités de maints pays de l'hémisphère occidental venaient se joindre à mille Canadiennes. En 1957, Doe Lake, en Ontario, est le lieu d'un des quatre camps mondiaux destinés à commémorer le centenaire de la naissance de Lord Baden-Powell.

Un lien existe entre l'Association des Guides et les Postes canadiennes. C'est l'insigne de postier, mérité par la guide qui montre qu'elle sait comment bien poster ses envois. Pareille collaboration offre des avantages mutuels: préparé comme il faut, le courrier s'expédie facilement et vite.

"Le timbre commémoratif des Guides, a déclaré M. Hamilton en annonçant l'émission, est un hommage à tous ceux qui ont encouragé et aidé le guidisme ainsi qu'aux milliers de jeunes canadiennes qui ont su faire valoir la formation qu'elles en ont reçue".

Pour vos placements sur obligations et débentures
CONSULTEZ
CHARLES CHAMPAGNE
représentant
CREDIT INTERPROVINCIAL, LIMITEE
COURTIERS EN VALEURS DE PLACEMENTS
31 ouest, St-Jacques, Montréal
A votre service à l'Hôtel St-Jean les mardis et mercredis
Ligne directe St-Jean-Montréal Fl. 6-9795

Questions et réponses sur l'OTJ

(6e article)

QUI EST RESPONSABLE ? Rôle de l'Eglise

NOTE:—Nous commençons la deuxième série d'articles sur l'O.T.J. Cette initiative veut faire connaître davantage une des oeuvres principales de la Fédération des Oeuvres de Charité et contribuer à souligner l'anniversaire des 25 années de service de cette oeuvre bienfaisante (1935-1960).

Faisant suite à ce qui a été écrit avant Noël sur l'histoire de l'O.T.J., le rôle des parents et celui de l'Etat, voici le rôle de l'Eglise.

— — — —

1.—Que fait l'Eglise, plus particulièrement le prêtre-aumônier, dans les loisirs?

R. — Cette question pourrait se généraliser et couvrir d'autres champs d'action: quel rôle joue le prêtre dans l'éducation en général, dans le syndicalisme, en somme dans la vie sociale en général?

Une réponse d'autorité a été donnée par S.S. Pie XI dans l'Encyclique "Quadragesimo Anno" sur la Restauration de l'Ordre Social. Le Pontife y expose le droit de l'Eglise, mère des fidèles, d'être présente aux préoccupations sociales de ses fils. Sans doute sa préoccupation centrale, et la raison fondamentale de son intervention, reste le Salut éternel des fidèles par la prédication et les sacrements et la conquête des infidèles au Christ. Mais on se rend compte que cette recherche deviendrait vite illusoire si, sur le terrain des faits et de la vie courante, l'Eglise n'avait aucun souci des préoccupations et des agissements de ses fils. Une religion ainsi désamorcée de la Vie, dévitalisée, apparaîtrait fade, désarticulée et vite inutile. D'où abandon du but principal, désertion. Cela s'est vu ailleurs.

2. — On entend dire: le prêtre doit rester à l'Eglise et à la sacristie et ne se mêler que de choses religieuses. Qu'en penser?

R. — A ceux qui, pénétrés de neutralisme, disent: le prêtre à l'église et à la sacristie, il faut dire: oui, bien sûr, et là d'abord (on est si bien avec le Seigneur) et tous l'y retrouvent au besoin, mais le prêtre doit être aussi partout où s'étend et milite le Royaume de Dieu. Le pasteur dans la bergerie, oui, mais aussi dans les pâturages divers pour diriger son troupeau et, au besoin, le défendre. Notre Seigneur a dit une belle parabole là-dessus.

Qu'on le sache bien, laissée à l'église et à la sacristie, le prêtre s'y retrouverait bientôt seul, les brebis s'étant égarées, peut-être pour toujours. Chacun sait que les âmes se perdent généralement ailleurs que dans les églises et les sacristies.

Quel aveuglement coupable veut-on exiger du prêtre retranché béatement chez-lui pendant que ses ouailles vont à toutes les sollicitations!

3. — Bref, quel rôle général adjugez-vous au prêtre dans les loisirs?

R. — Par ce qu'on vient de voir, on peut conclure que le rôle général de l'aumônier de loisirs sera celui de tout prêtre dans l'oeuvre de Dieu: être le bon pasteur aimant et dévoué. Nul argent, nulle savante organisation ne peut remplacer cela.

Ce prêtre, image vivante du Christ auprès des jeunes, vous verrez combien ses brebis le connaissent, l'aiment et se confient à lui, parfois sur des problèmes du présent ou de l'avenir qui dépassent largement la sphère des loisirs. Chaque aumônier de loisirs garde en son coeur des exemples des cheminements admirables de la grâce de Dieu à travers son travail de loisirs.

4. — Pouvez-vous préciser ce rôle général?

R. — Oui, dans la pratique, l'aumônier exercera ce rôle général de trois façons:

a) Il sera **un animateur** à l'enthousiasme irréductible et contagieux par des contacts avec les dirigeants, ses conseils, ses encouragements, en s'entremettant avec eux pour les démarches difficiles auprès des autorités.

b) Il exercera **une surveillance** aimante et discrète sur les groupes et les individus pour corriger des abus éventuels, des déviations, aplanir des difficultés.

c) Il **fournira** par ses écrits, ses paroles, ses contacts aux réunions **une pensée** chrétienne et une orientation générale aux loisirs. Il devra pour cela prier et réfléchir longuement sur le problème général des loisirs et ses applications pour le milieu où il exerce son apostolat. Il dirigera une politique progressive et efficace des loisirs.

Le Comité Central de l'O.T.J.

Cercle . . .

(suite de la page 19)

ter fut servi à l'assistance; il avait été préparé par les Jeanne d'Arc, que nous remercions.

Les dirigeants du cercle de St-Edmond sont à la joie de voir leur cercle à l'honneur pour l'acquittement des contributions au début de l'année.

Nous en profitons pour souhaiter bonne fête à une de nos doyennes Jeanne d'Arc, Mme Adélard L'Abbé.

La publiciste

Gérard Raymond
Entrepreneur-plombier
PLOMBERIE - CHAUFFAGE
BRULEURS A L'HUILE
435, rue Boyer — Saint-Jean
Fl. 6-5534

Fl. 6-6897 Fl. 6-6897
Votre Centre d'Achat pour
MATERIAUX DE CONSTRUCTION
GROS ET DETAIL
LA MAISON AU SERVICE PARFAIT
Maurice Trahan
— LIMITEE —
143, rue Mercier Saint-Jean, Qué.
Téléphone Fl. 6-6897
Vous pouvez toujours vous procurer, chez-nous, la fameuse décorative PANELYTE, fabriquée à Saint-Jean même.

AU CLUB RICHELIEU

La ville doit reprendre son titre d'habitat

(M. Aimé Desautels)

Invité du Club Richelieu, lors de son souper du 17 février, M. Aimé Desautels, architecte, directeur adjoint du service d'urbanisme de la cité de Montréal, a déclaré que l'homme peut et doit vivre dans un climat qui favorisera son épanouissement.

Après avoir fait un tour d'horizon sur les différents modes d'habitation des temps anciens jusqu'à nos jours, le conférencier a parlé du rôle important de l'urbanisme. Voici quelques extraits de sa causerie:

"La tâche d'accomplir cette oeuvre de réhabilitation échoit d'abord à l'urbaniste. C'est à lui qu'incombe en premier lieu la responsabilité d'encadrer et de coordonner tous les actes de la vie collective. Son oeuvre doit être à la fois constructive et préventive. Il se doit de protéger et de mettre en valeur les sites naturels et de créer sans bouleverser. Par la mise en ordre du territoire de la ville et par l'amélioration des conditions d'habitat, de travail, de repos, de bien-être, la répartition des espaces libres, terrains de jeux et de sports, la solution méthodique des problèmes de la circulation, il éliminera les difficultés de la vie collective.

Pour détruire le mythe qui accable la ville et les préjugés qu'ont les hommes à son égard, il doit lui restituer son titre d'habitat pour l'homme.

Il est essentiel, pour assurer la réussite de cette oeuvre qu'il s'attaque entre autres aux problèmes, du bruit, de la pollution de l'atmosphère et du logement. Ces problèmes ne sont pas sans solution et l'homme, génie créateur de la technique, peut y remédier facilement.

Ce n'est que lorsque son oeuvre aura été accomplie que la ville, en bonne mère, accueillera à nouveau dans son sein les enfants prodigues qui l'ont désertée en quête de chimères".

Le conférencier a été présenté par M. Bernard Lavallée, architecte, et remercié par M. André Langlois. Le souper était sous la présidence de M. Claude Choquette, vice-président du Club Richelieu de Saint-Jean.

Cercle Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc

(CERCLE SAINT-EDMOND)

Lundi le 22 février avait lieu l'assemblée du mois à la Centrale Catholique. Plusieurs membres se sont fait un devoir d'y assister.

L'ouverture a été faite par la prière, puis un mot de bienvenue par le président local, M. Clément Lauzière. Lecture des minutes par le secrétaire, Gaston Trahan. Le rapport financier a été présenté par le président lui-même, au nom du trésorier, M. Armand Picard. Le forum fut dirigé par M. Clément Lauzière.

Il y eut initiation de Mme Pâquerette Marisseau et Lyse Grégoire et les étudiants: Denis Gagné et Guy Bellavance; chez les jeunes Abstinents: André Fournier. Changement de décorations: 1 an: Mlle Thérèse Boucher et M. Robert Pardiac; 3 ans: M. et Mme Edouard Abel, Mme Paul Grégoire; 5 ans: Mlle Marie Lauzière, vice-présidente. Nos plus sincères félicitations.

Parmi les invités, mentionnons Mgr Laurent Brault, M. Raymond Daneau, président régional; Marcel Larocque, coordinateur des jeunes Abstinents pour le diocèse.

Le cercle Cathédrale, était représenté par sa présidente, Mlle Ledoux et Mme Gérard Boudriau, vice-présidente.

Pour terminer cette soirée, un goû-

(suite à la page 18)

Vingt dirigeants scouts honorés

S. E. le Major Général Georges P. Vanier, chef scout du Canada, a bien voulu reconnaitre les bons offices de quelques dirigeants de la Fédération des scouts catholiques.

Dans le groupe des scouts qui viennent d'être honorés on remarque M. Louis Painchaud, de Saint-Lambert, M. Painchaud est un ancien Commissaire Fédéral de la Branche Eclaireur.

Le Loup d'Argent, pour services d'un caractère exceptionnel, a été accordé à:

Lt.-colonel V. A. Curmi, premier président de la Fédération.

S. E. M. Paul Beaulieu, ambassadeur du Canada au Liban, ancien Commissaire Général adjoint.

Mgr Maurice Patry, de Shawinigan, aumônier général du mouvement.

A titre posthume: R. P. M. Alcantara Dion, ancien aumônier général adjoint.

M. le chanoine Raoul Drouin, aumônier diocésain de Montréal.

M. McNicoll, commissaire diocésain d'Ottawa.

M. Louis Pronovost, de St-Vincent de Paul, commissaire aux activités fédérales.

Le Gland d'Argent: accordé pour services distingués, a été remis à:

M. Jean-Louis Houle, commissaire diocésain de Montréal.

M. Alphonse Boyer, assistant commissaire diocésain au louvetisme à Montréal.

M. Jean-Paul Mercier, commissaire diocésain de Sherbrooke.

Mgr Origène Vel, aumônier scout à Magog et l'un des pionniers de la Fédération.

La Médaille de Mérite, en récompense pour dévouement à la cause scoute a été remise à:

M. Roger Hamel, de Sillery, ancien responsable des Camps-Ecoles,

R. P. Lucien Labelle des Trois-Rivières, ancien aumônier du quartier général de la Fédération.

M. Paul Pagé, de Montréal, ancien chef du quartier général.

M. Louis Painchaud, de St-Lambert, ancien commissaire fédéral de la Branche Eclaireurs.

M. Gui Papineau-Couture de Windsor Mills, secrétaire du comité directeur de Sherbrooke.

M. Henri Parizeau, président du Conseil diocésain des scouts de Montréal.

M. l'abbé Georges-Henri Tremblay, aumônier diocésain de Sherbrooke.

Deux scouts ont accompli des sauvetages. L'un:

M. Pierre Belhumeur, de Joliette, a mérité **La Croix d'Argent** pour avoir retiré le jeune Robert Malo de la rivière L'Assomption.

La Croix Dorée a été décernée à Denis Major, d'Ottawa pour avoir sauvé la vie de Guy Lacourcière, au Lac des Chênes.

Ces personnes seront invitées à se rendre à Rideau-Hall pour recevoir leur décoration des mains du Chef Scout du Canada.

La Chambre de Commerce Senior visite la Brasserie Molson

Un groupe mixte de 80 personnes, membres de la Chambre et, amis, se réunissaient à 6 h. 30 p.m., mercredi le 17 février pour une visite à la Brasserie Molson de Montréal.

Les visiteurs ont été reçus par deux membres du département des Relations Extérieures qui conduisirent un tour très intéressant.

On les dirigea ensuite à la salle de réception où M. Pat Greer, hôte de la soirée, les invita à prendre un délicieux rafraichissement. Comme il l'a si bien dit: "La vie a ses bons moments".

Plus tard, M. Adrien Gaulin, de la Chambre remercia les représentants de la Brasserie de leur hospitalité et le retour s'effectua dans une atmosphère gaie, tous étant très heureux d'avoir passé une si agréable soirée.

La population du Canada

La population du Canada est actuellement de 17,678,000 ce qui représente une augmentation de 394,000 ou 2.3% en 1959 et de 1,597,000 ou 9.9% depuis le recensement de 1956. Les plus fortes augmentations sont enregistrées en Colombie-Britannique, 13.9%, en Alberta, 12.9% et en Ontario, 11.7%.

Importance du marché de Montréal

Le Montréal métropolitain consomme annuellement 135,000 tonnes de viande; 25,000 tonnes de chair de volaille; 10,000 tonnes de dindon et autres oiseaux de basse-cour; 45 millions de douzaines d'oeufs et 20,000 tonnes de beurre.

Prochaines activités à l'Unité Sanitaire de St-Jean

Lundi le 7 mars:
Saint-Jean:
de 10 à 11 heures a.m.: R.-X. des Poumons.
de 10 à 11 heures a.m.: Clinique du B.C.G.

Mardi le 8 mars:
Saint-Jean:
de 10 à 11 heures a.m.: Vaccin SALK.
Lacolle:
de 2 à 3 heures p.m.: Clinique de Puériculture

Mercredi le 8 mars:
de 10 à 11 heures a.m.: R.-X. des Poumons.

Jeudi le 10 mars:
Saint-Jean:
de 2 à 4 heures p.m.: Clinique de Puériculture.

Vendredi le 11 mars:
Saint-Jean:
de 10 à 11 heures a.m.: Vaccination antivariolique.

LA CLINIQUE CHIROPRATIQUE
DE SAINT-JEAN
vous offre maintenant
les services de deux chiropraticiens
diplômés de l'Institut Palmer

La Clinique sera désormais ouverte tous les jours et tous les soirs, sauf le mercredi soir et le samedi jusqu'à 2 heures.

Dr Fernand Marcoux, d.c.
Dr Roch Deslauriers, d.c.

Les plus grands spécialistes en tapis à votre disposition



La qualité du matériel et l'expérience dans le posage avec
WILFRID SIRARD
906 St-Jacques Fl. 7-1340 Saint-Jean
VENTE ET POSAGE — TAPIS, LINOLEUM, TUILE

Films à la TV (2-7)

CANAL 2 CBFT, MONTREAL

Vendredi, 4 mars

7 h. "Un trou dans le mur"

Français. 1949. Comédie d'Emile Couzinet avec Alerme et Marguerite Pierry. Un jeune avocat sans causes s'engage comme chauffeur d'une vieille demoiselle dans l'espoir de s'emparer du trésorParviendra-t-il à réaliser son projet? Scénario médiocre; réalisation et interprétation pauvres; Caractère déplaisant d'un rôle féminin. **Adultes.**

9 h. "Evasion" (The Young Lovers)

Britannique. 1954. Drame symbolique d'Anthony Asquith avec Odile Versois et David Knight. Les aventures amoureuses d'un jeune américain, attaché d'ambassade et de la fille de l'ambassadeur d'un pays situé derrière le rideau de fer. Leur amour provoquera maints incidents diplomatiques. Film intéressant et sympathique. Une liaison hors mariage. **Adultes, des réserves.**

11 h. 30 "La marchande d'amour"

Italien. 1952. Drame psychologique de Mario Soldati avec Gina Lolobrigida et Gabriel Ferzetti. Les mésaventures d'une jeune femme qui s'est mariée sans amour et par dépit. Film attachant, malgré ses imperfections. Ensemble positifs en dépit de certaines libertés. **Adultes.**

Samedi 5 mars

3 h. "C'était des hommes" (The Men)

Américain 1949. Documentaire romancé de Fred Zinneman avec Marlon Brando et Teresa Wright. — Un jeune soldat grièvement blessé retrouve son équilibre et sa foi grâce à l'amour et au dévouement de sa fiancée. Style dépouillé, parfois rigoureux mais extrêmement émouvant. Interprétation excellente. Ensemble tonifiant. **Adultes et adolescents.**

11 h. 36 "Le boulevard du crime"

Français. 1955. Drame psychologique de René Gaveau avec Frank Villard et Maria Mauban. Un auteur dramatique en conflit avec l'ancien fiancé de sa femme, est soupçonné du meurtre de celui-ci. Réussira-t-il à prouver son innocence? Intrigue originale mais le réalisateur n'a pas su utiliser le déroulement parallèle de l'action au théâtre et dans la vie. Effort visible des interprètes. Suicide présenté comme solution normale aux difficultés de la vie. **Adultes, des réserves.**

12 h. 06 "Le retour de Pancho-Villa"

Italien. 1951. Comédie burlesque de Georgio Simonelli avec Renato Rascel et Silvana Pampanini. Un chômeur pris par erreur pour un révolutionnaire est enlevé et devient, à son insu, dictateur en Amérique du Sud. Petite comédie amusante traitée d'une manière burlesque. Renato Rascel pittoresque dans son double rôle. Scènes libres, danses osées. **Adultes, des réserves.**

Mardi 8 mars

2 h. 15 "L'homme du Niger"

Français. 1940. Comédie dramatique de J. de Baroncelli avec Victor Francen, Annie Ducaux et Harry Baur. Trois Français, l'un médecin, les deux autres officiers de l'armée, vivent, en plein Soudan, une admirable aventure de dévouement au service des indigènes et des colons. Belles photos d'extérieurs coloniaux. Film sain et tonique. **Adultes et adolescents.**

Mercredi, 9 mars

11 h. 30 "Le prince esclave"

Italien 1952. Drame d'aventures de Pietro Francisci avec Eleanora Ruffo et Gino Leurini. Un jeune homme, esclave à la cour d'un grand roi, sera reconnu comme prince héritier du royaume. Réalisation quelconque d'un conte féerique. Quelques décors assez bien réussis. Violences, rôle épisodique de femme provocante. **Adultes.**

Jeudi, 10 mars

2 h. 15 "Singapour" (Singapore)

Américain. 1947. Comédie dramatique de John Brahm avec Fred Mac Murray et Ava Gardner. Un trafiquant de perles de Singapour croit sa fiancée, Linda, morte dans un raid aérien. Il quitte le pays. La guerre terminée, il y revient et retrouve Linda amnésique et mariée. Le reconnaîtra-t-elle? Mise en scène fort honnête d'un scénario invraisemblable. Interprétation moyenne. Epilogue préjudiciable à l'idée de l'indissolubilité du mariage. **Adultes, des réserves.**

CANAL 7, CHLT-TV, SHERBROOKE

Vendredi, 4 mars

9 h. "Evasion"

(voir canal 2, vendredi 4 mars)

11 h. 30 "Le choix des anges"

Italien. 1945. Comédie musicale de Camillo Mastrocinque avec Gino Bechi et Mariella Loti. Reprenant l'idée de Maeterlinck selon laquelle les enfants choisissent leurs parents, avant de naître, le réalisateur raconte l'histoire d'un petit garçon et d'une petite fille qui descendent sur terre pour faire le choix de leurs parents. Sujet intéressant mais réalisé avec trop de facilité. Belle partition musicale. Les enfants jouent bien. Le problème traité fait réserver le film aux **Adultes.**

Samedi, 5 mars

3 h. "C'était des hommes" (The Men)

(voir canal 2, samedi 5 mars)

11 h. 30 "La danseuse de Marrakech"

Français. 1949. Drame sentimental de Léon Mathot avec Aimé Clariond et Katia Lova. Un officier aime une belle danseuse, Kalina, fille adoptive d'un riche Arabe. Les chefs de l'armée et le père de Kalina s'opposent à cette idylle. Scénario banal. Quelques belles photographies. Interprètes mal dirigés. Conception erronée de la générosité. Un crime passionnel. **Adultes, des réserves.**

Lundi, 7 mars

2 h. "L'évadé du bagne"

Italien. 1947. Mélodrame de Ricardo Freda avec Gino Cervi et Valentina Cortese. Jean, un ancien forçat, commence une vie nouvelle et honnête Il sauve de la déchéance une fille-mère et fait son bonheur. Sujet traité avec conviction; mise en scène soignée, photographie de qualité. Interprétation excellente. Un thème pour **adultes.**

Mardi, 8 mars

2 h. "Tout chante autour de moi"

Français. 1954. Comédie musicale de Pierre Gout avec Mouloudji et Christine Carrère. Un petit employé s'éprend d'une jeune aveugle et en fait une vedette de la chanson. Assez faible, sauf les chansons. **Adultes et adolescents.**

Mercredi, 9 mars

11 h. 30 "La mort d'un cycliste"

Hispano-italien. 1954. Drame psychologique et social de Juan Antonio Bardem avec Lucia Bose et Alberto Closas. Un couple adultère frappe un cycliste sur la route et s'enfuie. On annonce la mort du cycliste. L'homme rongé par les remords, veut se livrer à la police mais sa compagne refuse. Argument simple, traité de main de maître. Un grand film. Amour illégitime non désapprouvé. **Adultes, des réserves.**

Jeudi, 10 mars

2 h. "L'océan en feu"

Allemand. 1940. Mélodrame de Güther Rittan avec Renée Delgen et Hans Sohnker. Juana, jeune orpheline, dirige "L'Hacienda" que ses parents lui ont laissée. Son oncle, hanté par l'idée de découvrir du pétrole au fond de la mer, soutire de l'argent à sa nièce pour poursuivre ses coûteux travaux. Il engage un scaphandrier, Nick, qui tombe amoureux de Juana. Un mélo de série où il n'y a rien à redire sur le plan moral. **Adultes et adolescents.**

A la télévision

● C'est ce soir, jeudi, à 9 h. 30 que sera joué au **Téléthéâtre,** une pièce à caractère espagnol **"Noces de sang",** de Garcia Lorca.

Parce qu'elle a perdu un mari et un fils, tous deux assassinés, la mère de **Noces de sang** vit dans la hantise de voir mourir de mort violente son dernier-né qu'elle doit marier à une jeune fille du voisinage. La vieille femme redoute le jour du mariage car il signifie pour elle la solitude qu'elle ne craint pas tant pour elle-même que pour son fils, exposé, loin d'elle, à la mort par le fer.

La mère ne se trompe malheureusement pas. Le jour même du mariage de son fils, un homme jadis promis à la fiancée enlève la jeune épousée et, après une poursuite acharnée à travers bois, le mari et l'amant se livrent un combat mortel.

Pendant que les femmes agenouillées pleurent sur les cadavres, la mère déclare: "Il était écrit qu'avec un petit couteau, entre deux ou trois heures, un certain jour, les deux hommes de l'amour s'entretueraient.

La distribution comprend entre autres: Marthe Thiéry, Monique Miller, Mimi D'Estée.

● Rêvez-vous d'apprendre le calypso? Si oui, vous êtes invités à voir le **Club des autographes** où Charlotte et Jean Durand vous donnent une première leçon samedi à 8 h.

● Que se passe-t-il l'hiver dans un poulailler? On vous donnera des conseils aux **Travaux et les jours,** dimanche à 1 h. 30.

● Constance Lambert, soprano, sera la soliste à l'émission **Concert,** le dimanche 6 mars, à 3 h. au réseau français de télévision. Elle chantera des extraits de la Forza del destino, de la Bohème et de Faust. L'orchestre symphonique de **Concert** dirigé par Jean Deslauriers, interprétera une ouverture de Weber, une valse de Strauss, la marche triomphale d'Aïda et la deuxième Rhapsodie hongroise de Liszt. Ce sera une réalisation de Jean-Yves Landry.

● Le dimanche 6 mars à 9 h. 30 du soir, les téléspectateurs pourront voir à **Première** une fantaisie policière intitulée **La lune était au rendez-vous.**

Les personnages imaginés par Gilles Derome n'ont rien de très conventionnel. Ses détectives sont Martin, "un fou qui a tout perdu sauf la raison", ou bien Dietrich, "un qui joue au millionnaire" ou encore Lacoste, qui lit la Bible en pleine rue.

Ces défenseurs de l'ordre, d'une espèce assez spéciale, se croisent dans la pièce, avec un journaliste farfelu, des chanteuses de cabaret et des laveuses de plancher "du type sorcière" qui commentent le sermon du dimanche en tordant leur torchon sale.

● Comment Maigret est-il né? Vous savez, cet inspecteur qui fume la pipe se restaure dans des auberges de passage et se montre taciturne tant qu'il n'a pas résolu l'énigme. Personnage créé par l'écrivain Georges Simenon, l'inspecteur Maigret est aujourd'hui aussi célèbre que son auteur.

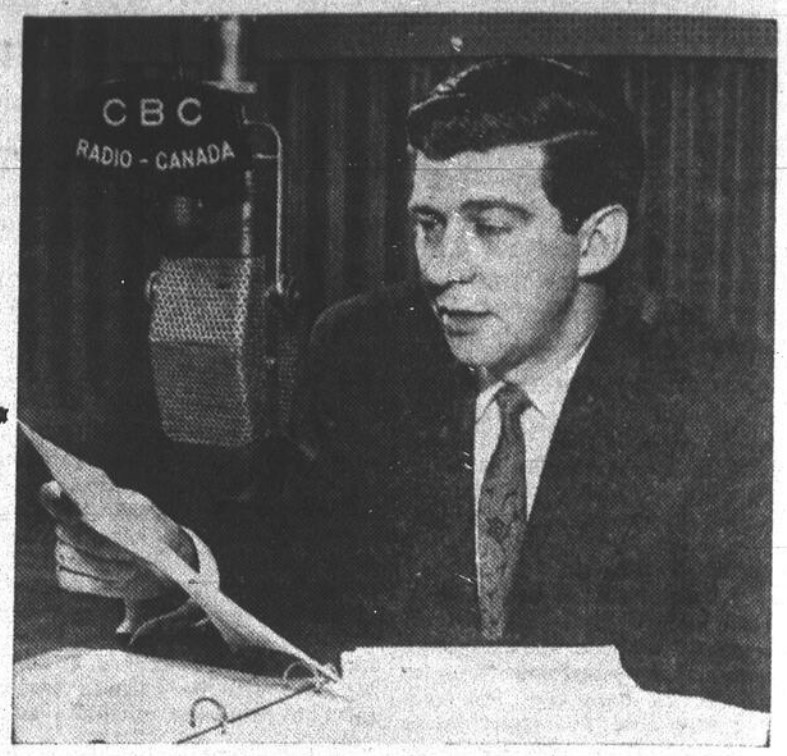
Bien des questions furent posées par Gérard Pelletier lors d'une interview auprès de Simenon. Nous verrons cette rencontre dans le cadre de la série **Premier plan,** le dimanche 6 mars à 10 h. 30 au réseau français de télévision de Radio-Canada.

Pour réaliser cette demi-heure, M. Claude Sylvestre est allé tourner un film en Suisse, dans la résidence de Simenon. Agé de 55 ans aujourd'hui, c'est en effet en Suisse que Simenon s'est installé depuis bientôt trois ans. Y restera-t-il? Lui-même ne le sait pas. Mais où qu'il soit, il aime "s'installer pour la vie", ce qui ne l'empêche pas d'être un grand voyageur.

● Il sera question de décoration intérieure à **Bonjour Madame** lundi le 7 mars à 3 h. 30 en compagnie de Mia Riddez et de Lucien Watier.

● Le programme **Sur demande** n'a débuté que dernièrement et déjà on peut dire que c'est une demi-heure assez spéciale car on y montre des bouts de films (sur demande) où on peut voir des personnages ou des paysages qui sont souvent extraordinaires Jean Coutu est le narrateur de cette populaire émission.

● La téléphoniste ou standardiste sera à l'honneur à **C'est la vie,** mardi à 9 h. On parlera des rapports du public avec son téléphone.



► *Gaétan MONTREUIL, le plus matinal des annonceurs de Radio-Canada, réveille tous les matins, sauf le samedi et le dimanche, les auditeurs de "CBF Métropolitain", ces "héros" qui se lèvent entre 6 heures et 8 h. 30, en même temps que le non moins matinal Roger de Vaudreuil, réalisateur de cette série radiophonique.*

RADIO

Un réveil en beauté

Tous les matins laborieux de la semaine, du lundi au vendredi le poste CBF de Radio-Canada, dès 6 h. du matin, offre l'avantage de nous réveiller en beauté. Désormais plus de mauvaise humeur, plus d'impatiences, plus de questions sans réponses.

Il suffit d'écouter **CBF métropolitain.** De la musique légère, des chansons invitent l'auditeur à reprendre imperceptiblement et peu à peu le rythme régulier de la journée; des nouvelles de toutes sortes sur l'heure exacte, la température, l'état des routes, les horaires des transports publics et bien d'autres choses encore, en somme tous les renseignements utiles lui permettant de commencer la journée avec agrément. Ajoutons que des comédiens, des humoristes se font un devoir de "décontracter" l'auditeur, de le dérider et de l'amener au travail avec une réserve de bonne humeur et d'enthousiasme qui étonnera tous ceux qui n'écoutent pas Radio-Canada chaque matin de 6 h. à 8 h. 30 du lundi au vendredi, à **CBF métropolitain.**

CBF métropolitain est une réalisation de Roger de Vaudreuil.

Invitation aux Dames et Demoiselles

Mlle Estelle Chanson

Représentante spéciale d'Orlane

sera à notre comptoir de cosmétiques, les 3 et 4 mars et discutera volontiers avec vous des dernières découvertes en soins de la peau et du maquillage, que la maison Orlane de Paris a le plaisir de vous offrir.

Pharmacie Thuot & Desnoyers Enr.

27, rue Saint-Jacques Fl. 7-2347 Saint-Jean

BOUCHERIE CHEVALINE

203 CHAMPLAIN Georges Paradis **SAINT-JEAN, QUE.**

STEAK	STEAK	FILET	SPECIAL	STEAK	VIANDE	FAUX
49c lb	40c lb	89c lb	STEAK	59c lb	35c lb	65c lb
délicatisé	HACHE	MIGNON	50¢ lb.	SIRLOIN	HACHEE	FILET

Viande approuvée **Tél. 6-9461** LIVRAISON

Chronique scolaire

Ecole St-Jean l'Evangéliste

Langue parlée

Le langage est le moyen par excellence d'exprimer sa pensée et qu'il s'agisse de parler ou d'écrire on ne saurait apporter trop de soin à parfaire cet instrument d'expression. On se plait à répéter avec raison que l'éducation est affaire de coopération entre la famille et l'école; ceci s'applique également lorsqu'il s'agit du langage. N'oubliez pas, chers parents, que l'enfant vit beaucoup plus à la maison qu'à l'école.

Durant les heures de classe, les professeurs s'efforcent de corriger et d'enrichir le parler de l'élève, à chaque occasion qui leur est offerte. Il faut donc que cette action soit prolongée au foyer par celle des parents, que l'enfant soit secondé dans ses efforts pour le bon langage et non qu'il soit ridiculisé, comme il arrive fréquemment.

L'enfant ne saurait avoir deux langages: l'un soigné et correct que l'on rencontre en classe, l'autre naturel et négligé que l'on entend en récréation ou sur la rue, dès qu'il est laissé à lui-même, toujours influencé par son contact humain surtout à l'âge de l'adolescence. Il parlera bien ou il parlera mal, pour ne pas dire "joual".

S'il n'apprend jamais à s'exprimer, à rechercher les termes précis et propres des objets à désigner, il optera pour l'usage facile et sans efforts de ces mots vagues et flous, qu'il croit des mots passe-partout: affaire, machine, patente; il emploiera des anglicismes tels que: boss, sweater, plaster, flat, etc., sans oublier à l'occasion des barbarismes comme: "vous disez, y s'en aillent, y m'a pas répond, je m'ai levé tard".

Il est plus qu'urgent de réagir devant le débraillé actuel de la prononciation, les mots flous et imprécis, les anglicismes et les expressions fautives. Qu'on le veuille ou non, le langage d'une personne est ce par quoi elle est jugée le plus souvent. Nous comptons donc sur votre coopération pour que vos enfants s'habituent à bien parler notre belle langue française.

P. B.

x x x

Voici un communiqué de M. Claude Magnan, l'un des deux responsables des jeux à l'école.

Les sports d'hiver ont été très animés durant cette saison à l'école Saint-Jean. Les clubs qui ont évolué sur la glace étaient les suivants: Canadien, Chicago (Black Hawks), New-York (Rangers), Détroit (Red Wings), les As de Saint-Jean, les Castors, Boston (Bruins) et Toronto (Maple Leafs).

Comme on peut le constater nous avions une grande variété de clubs. Les joutes se sont jouées le midi, à 4 heures et après le souper. Parmi les équipes énumérées, nous avons choisi les meilleurs joueurs pour former le club de l'Ecole. Ce club d'étoiles nous a fait honneur dans les joutes jouées à l'extérieur, en particulier à N.D.A. et à St-Gérard. C'est au cours de l'une de ces parties que M. le Président de la Commission scolaire est venu mettre la rondelle au jeu.

Nos joueurs sont depuis quelque temps en repos à cause de la température, mais ils espèrent pouvoir reprendre leurs activités très bientôt.

x x x

Notes de mi-février

7e année "A": Paul Beauvolsk, Michel Raymond, Paul Savoie.

7e année "B": Mario Rouleau, Ls Richer, Michel Patenaude.

6e année "A": Michel René Paquette, Jean-Pierre Faille, Michel Paquette.

6e année "B": Guy Dextraze, Michel Trudeau, Robert Métras.

5e année "A": Gilles Grégoire, Gilles Brouillard, Michel Savary.

5e année "B": Jean Barrière, Jean Decelles, Robert Robin.

4e année "A": Mario Pépin, Jacques Richard, Gerry Power.

4e année "B": Pierre Gauthier, Jean-Marie Mercier, Michel Lanciault.

3e année "A": Robert Lanoue, Pierre Gélinas, Ronald Tremblay.

3e année "B": Paul Labrie, Rolland Soutière, Guy Bessette.

2e année "A": Serge Foucrault, André Lemaire, Michel Perrault.

2e année "B": Jean-Robert, Denis Marchesseault, Claude Lapalme.

1ère année "A": Serge Duchesneau, Jacques Brosseau, Daniel Mercier.

1ère année "B": Guy Lefloch, Pierre Lasnier, Daniel Robin.

Expansion . . .

(suite de la page 17)

pour dames; extension de 2,000 p.c.

SHERRINGTON:

—**La Société de Culture des Terres Noires, Ltée:** Culture, apprêtage et congélation des légumes; occupe un nouvel édifice de 56,000 p.c.

STANBRIDGE STATION:

—**Champlain Chemicals Ltd.:** Pulvérisation et déshydratation des légumes pour les soupes; extension de 2,400 p.c.

MARIEVILLE:

—**Canadien Pencil Co.:** Crayons; occupe l'ancien édifice de Crescent Cheese.

—**Southern Industries Ltd.:** Pompes à eau; extension de 1,500 p.c.

—**National Rendering Corp.:** Colles et pâtes; occupe l'ancien édifice de 13,000 p.c. de National Hide.

MONT ST-HILAIRE:

—**Omer Viens:** Entrepôt frigorifique pour les pommes.

ST-BRUNO:

—**René et Fernand Gagné:** Atelier de mécanique.

TELEVISION

Le N.-Y. City Ballet à l'heure du Concert

A l'Heure du Concert, le 10 mars à 9 h. 30 au réseau français de Radio-Canada, la troupe du New-York City Ballet, que dirige Balanchine, sera sous nos yeux.

Au programme, trois oeuvres de Stravinsky: **Apolon-Musagète,** ballet dans la forme néo-classique; **Orphée,** où l'on décèle l'influence surréaliste; **Agon,** ballet écrit dans la forme dodécaphonique.

Chez Brown Boveri

Remise de boutons de service

La semaine dernière, lors d'un dîner-buffet gracieusement offert par la Compagnie, quelque 130 employés de Brown Boveri ont reçu un bouton-insigne attestant leurs cinq années de service à l'usine de Saint-Jean.

Cette cérémonie marquait l'inauguration de la remise de boutons de service chez Brown Boveri. La majeure partie de ces employés recevront dans un an ou deux le bouton de dix années de service.

Avant de procéder à la remise des boutons-insignes, M. Wich, vice-président exécutif de la Compagnie, dans une brève allocution, déclara que la Compagnie était fière de constater qu'elle a à son emploi un pourcentage aussi élevé d'employés avec cinq ans ou plus de service. "Il faut plusieurs années de service avec une compagnie", dit-il, "avant qu'un employé puisse donner le maximum de son rendement. Autant vaut l'employé, autant vaut la compagnie". De plus, il affirma que la prospérité de la Compagnie et de l'employé était intimement liée l'une à l'autre.

Après la remise des boutons-insignes, les rafraîchissements furent servis, ainsi que le diner-buffet qui clôtura la soirée.

"L'Osservatore Romano" et le cas Chessman

ROME (CCC). — Parlant du renvoi de l'exécution de Caryl Chessman, l'**Osservatore Romano** écrit : "Aucun esprit, aucun coeur humain ne peut croire que la présence morale du condamné dans la chambre à gaz sera renvoyée de deux mois, après qu'elle a déjà duré douze ans".

Le journal ajoute: "Aucun juriste ne peut concevoir une condamnation à mort après douze ans de cachot. Un peuple, défenseur convaincu des droits de la personne humaine, comme l'est le peuple des Etats-Unis, ne peut pas le concevoir non plus".



► *L'ours savant Benny, que l'on verra sur scène au Salon du Sportsman de Montréal du 18 au 27 mars prochain, ne s'en fait pas trop de se voir empanaché, comme le montre notre illustration. Sa modestie n'en souffre pas. Avec deux de ses congénères, Momma et Junior, Benny tient le haut du pavé dans une série de représentations où sur un simple commandement de la fillette aux cheveux d'or, il exécute de multiples cabrioles des plus amusantes. Il conduit une bicyclette où son poids imposant de 450 livres n'y paraît pas; le trio fera valoir ses talents dans plusieurs spectacles au cours de l'exposition.*

Le Richelieu est votre journal, faites-le lire !

La Briqueterie Saint-Laurent Ltée
935, EDIFICE CARRE DOMINION
MAURICE TRAHAN, agent local, Saint-Jean, Qué.
Briquerie: LAPRAIRIE, Qué.
1010 Ste-Catherine ouest, Montréal Tél. UNiversité 6-8374

La compagnie d'assurance du Canada sur la vie
CANADA LIFE

La Compagnie d'Assurance-Vie Canada Life a le plaisir d'annoncer le transfert de sa succursale Québec Ouest de Montréal à Saint-Jean, le 7 mars prochain.

M. Georges-C. Girard, Gérant de la Succursale, a demandé le transfert en vue de l'expansion rapide des affaires à travers tout le territoire de Québec Ouest.

La Succursale aura ses bureaux dans l'édifice Black, tel qu'auparavant, au No 204, rue Richelieu, Saint-Jean.

M. Girard et ses associés seront heureux de recevoir votre visite aux bureaux en tout temps.

La compagnie d'assurance du Canada sur la vie
CANADA LIFE

Pour vos loisirs

Nous avons un choix varié de:

★ Collections de timbres (tous pays)
★ Albums
★ Peinture
★ LIVRES:
—Toutes les collections pour la jeunesse
—Albums, encyclopédies, etc.
★ ENCYCLOPEDIE PAR LE TIMBRE

— EN VENTE —

Aux EDITIONS DU RICHELIEU Limitée
170, rue Saint-Jacques Saint-Jean, Qué.

L'ADOPTION



Service Social de Saint-Jean
La Centrale Catholique, 190, rue Laurier, Saint-Jean — Tél. FI. 7-7533
Service Social de la Rive-Sud
Centre Ozanam, 1535 boul. Tremblay, V. Jacques-Cartier. - Tél. OR. 4-1553

Recouvrement

—Pour protéger l'honneur des miens, pour empêcher ma pauvre maman, qui était malade, de mourir de chagrin, comme j'avais caché ma honte, ainsi j'abandonnais le pauvre être. Mais depuis, sa pensée, ses vagissements, ses appels me poursuivent sans cesse, et le jour et la nuit, au travail, dans ma prière et jusque dans mes rêves.

—Pauvre martyre! Mais demain, mais ce soir, nous irons chercher ton enfant. Moi aussi je souffre pour lui, je souffre avec toi.

N'est-ce point cette charité, la réparation de cet abandon, que le bon Dieu attend pour nous accorder des enfants?

x x x

Le lendemain, à la Crèche, un monsieur et une dame demandent à voir Mère Supérieure.

C'est le monsieur qui parle. La dame, elle, ne fait que pleurer.

—Ma Mère, je suis M. Untel. Ma femme que j'aime de tout mon coeur, m'apprend qu'elle a ici, de bien avant notre mariage, un enfant, une petite fille, Yolande. Je veux la rendre à son affection. Est-elle encore ici?

—C'est un gros risque de l'avoir abandonnée si longtemps. Elle peut être décédée; elle peut avoir été placée. Mais auparavant, avez-vous bien pesé votre démarche? Avez-vous pensé au qu'en dira-t-on? Vous rendez-vous compte que vous n'êtes pas tenu à cette adoption, et qu'une si belle action pourra être bien diversement appréciée?

—Ma Mère, c'est tout pesé. Je trouve que j'accomplis un devoir et une charité. Je suis sûr de la bénédiction du bon Dieu.

—Très bien, monsieur; je cours au dossier. Mais comment identifier la petite?

—Elle est née le 8 février 19..

—Et sa mère pécheresse portait à l'hôpital le numéro 173, ajouta humblement la jeune épouse.

—Mère, hâtez-vous, s'il vous plaît. J'endure le martyre. J'ai peur qu'elle soit morte; j'ai peur qu'elle soit placée. Est-ce un pressentiment?

—Confiance, ma fille. Attendez-moi et priez. Ce ne sera pas long.

x x x

La Mère Supérieure n'a fait qu'une course du parloir aux archives, et du dossier de Yolande au solarium où, toute rougeaude et joyeuse, la petite délaissée sourit encore à l'avenir et attend l'embrassement d'une mère.

Personne ne décrira jamais la scène pathétique du recouvrement, du cri maternel, de la surprise et de l'effroi de l'enfant, de l'émotion des témoins.

—Cent soixante-treize, on vous l'avait prédit que, si vous restiez bonne, le bon Dieu vous donnerait quelque bonheur inattendu.

(Les chroniques de la Crèche)
V. GERMAIN, ptre

x x x

N.B.—Pour adopter un enfant, prière de s'adresser en personne, du lundi au vendredi, sauf le mercredi après-midi, à:
Service Social de Saint-Jean,
Service d'Adoption,
La Centrale Catholique,
Saint-Jean, Qué.
Tél.: FI. 7-7533.
Et le mercredi après-midi, à
Centre Ozanam.
1535, boulevard Tremblay,
Jacques-Cartier, Qué.,
Tél.: OR. 4-1553.

Jean XXIII précise le but essentiel du Concile oecuménique

CITE DU VATICAN (CCC) — Recevant en audience les membres du Comité central de l'Action catholique italienne, Sa Sainteté Jean XXIII a prononcé une allocution, au cours de laquelle il a notamment déclaré: "Le premier but et le plus immédiat du Concile est de présenter au monde l'Eglise de Dieu dans sa vigueur éternelle et avec une législation adaptée aux circonstances présentes".

Le Pape a poursuivi: "Après, si les frères qui se sont séparés de nous et qui sont aussi divisés entre eux, veulent réaliser l'unité que nous souhaitons tous, nous pourrons leur dire avec la plus vive affection: notre maison est la vôtre, c'est la maison de ceux qui portent la marque du Christ Si, par contre, on voulait commencer par des discussions et des débats, comme certains l'affirment encore, on n'aboutirait à rien".

Le Souverain Pontife a conclu en recommandant à tous les membres de l'Action catholique de se faire les hérauts de l'unité chrétienne qui, a-t-il dit, devrait être l'aspiration de tous les chrétiens.

● La Croix-Rouge canadienne devra recueillir quelque 500,000 bouteilles de sang, en 1960, pour satisfaire aux exigences des cliniques de transfusion des hôpitaux canadiens.

Cartes Professionnelles

Gérard CHARBONNEAU
ARCHITECTE
B.A., A.D.B.A., I.R.A.C.
★ ★ ★
54, rue Saint-Jacques
SAINT-JEAN Tél. FI. 6-4455
6260 Côte des Neiges
MONTREAL Tél. AT. 1669

JACQUES TOUGAS
— — et — —
JACQUES MORIN
ARCHITECTES
217, rue Jacques-Cartier
Tél. FI. 7-1629 SAINT-JEAN

BERNARD LAVALLÉE
ARCHITECTE
★ ★ ★
7, VILLAGE SUISSE
Tél. FI. 6-3775 SAINT-JEAN

Téléphones:
VI. 2-4924 Saint-Jean
10 St-Jacques O. FI. 7-4592
MONTREAL
Gaudette & Gaudette
COMPTABLES AGREES
J.-A. Gaudette - G.-P. Gaudette

TELEPHONES
Bureau: FI. 6-3783
Rés. FI. 7-1600
JACQUES TÉTREAULT
Comptable agréé
BUREAU
239, rue Jacques-Cartier
Saint-Jean, Qué.

Tél. FI. 6-4612
Jean HÉBERT, l.s.c., c.a.
COMPTABLE AGREE
x x x
BUREAU ET RESIDENCE
227, rue Champlain,
SAINT-JEAN P. Qué.

Tél. FI. 6-4556
Dr RENE GAMACHE, b.a., o.d.
OPTOMETRISTE
HEURES DE BUREAU:
Lundi, mardi, jeudi, vendredi: 9 h. a.m. à 9 h. p.m.
Mercredi: 9 h. a.m. à 12 h. a.m. — Samedi: 9 h. a.m. à 4 h. p.m.
228 CHAMPLAIN, ST-JEAN, P. Qué.
LENTILLES CORNEENNES
TRAITEMENTS ORTHOPTIQUES

Tél. FI. 8-3262
Jean-Paul Grégoire
Comptable agréé
★ ★ ★
BUREAU A SAINT-JEAN
38, rue Saint-Denis

Jean-Marie Thuot, b.a., b.ph., o.d.
Docteur en optométrie
★ ★ ★
Optométriste-Opticien
27, rue Saint-Jacques, Saint-Jean, P.Q.
Fl. 7-2347
Bureau ouvert tous les jours de la semaine

Tél. Bur. FI. 6-3816 Rés. 7-1520
HEURES DE BUREAU:
9 h. a.m. à 5 h. p.m.
(Mercredi: 9 h. à 12 h. a.m.)
Le soir: rendez-vous seulement.
Dr Jacquelin Bernier
B.A., O.D.
OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE
231 Longueuil SAINT-JEAN

Tél. FI. 7-2535
Dr J.-R. MEUNIER
OPTOMETRISTE
★ ★ ★
SPECIALISTE DE LA VUE
218, rue Richelieu ST-JEAN

Rés. 305 Saint-Hubert Fl. 8-2802
MAURICE BOULAIS, a.p.a.
Auditeur Public Accrédité
SYNDIC DE FAILLITE
Bureau: 39 Saint-Jacques Fl. 7-7503 - 04

Dr Gérald CLOUTIER
OPTOMETRISTE
Spécialiste pour la vue
Tous les jours: 9 à 6 h.
EXCEPTE le mercredi, 9 h. à midi — Vendredi: 9 h. à 9 h.
Le soir, sur rendez-vous.
150 St-Jacques (coin Laurier)
Tél. FI. 7-4884 Saint-Jean

Honorable Paul BEAULIEU, C.A.
Roger DUGRE, C.A.
BEAULIEU & DUGRE
COMPTABLES AGRÉÉS
10 est, rue Saint-Jacques
Tél. UNiversité 1-6776
MONTRÉAL
168, rue Jacques-Cartier
Tél. St-Jean: FI. 7-3440
ST-JEAN, P.Q.

Me Marc-André LAZURE
NOTAIRE
Saint-Constant
Mercredi:
2 à 5 h. p.m.
7 à 9 h. p.m.
Tél. NE. 2-3565
Saint-Remi
Autres jours et soirées.
30 Saint-André
Tél. 257

Raoul-R. Lafleur, d.c.
CHIROPRATICIEN
Gradué de Palmer
RAYONS-X
234 Champlain St-Jean
Heures de bureau:
TOUS LES JOURS
10 à 12 h. a.m. et 2 à 5 h. p.m.
Lundi, mercredi et vendredi
soirs: 7 à 9 heures
Le samedi: fermé.
Pour rendez-vous, FI. 7-3488

SAINT-JEAN
54, rue St-Jacques
FI. 6-6986
LA SALLE MONTRÉAL
0119 bvd Clément 332 E. Craig
DO. 6-2810 UN. 1-9859
BESSETTE, GAGNON & ASSOCIES
INGÉNIEURS CONSEIL
Egouts - Aqueduc - Usine de filtration - Structure - Béton armé - Mécanique - Electricité

ALBERT C. FLEISCHMANN
INGÉNIEUR CONSEIL
STRUCTURES
SAINT-JEAN
207 RICHELIEU
FI. 7-4966
IBERVILLE
180, 1e RUE
FI. 7- 1780

HEBERT, ROY & CIE, c.a.
COMPTABLES AGRÉÉS
Sherbrooke: 144 Wellington N., tél. LOrraine 9-5979
★ ★ ★
Représentant à SAINT-JEAN:
J. W. LAVIGNE, a.p.a.
350, rue Notre-Dame Fl. 6-6827—6-3894

Tél. OL. 2-2525
Si possible, fixez vos rendez-vous d'avance.
BUREAU:
Le matin: 9 à 12 — Le soir: 7 à 9
Me JULES PHANEUF
NOTAIRE
1, rue Guèvremont,
coin Ste-Anne VARENNES

Entre nous Mesdames



SUZANNE GUILLET
Rédactrice

Carême '60, travail d'artiste

par

•
•
•
•

Suzanne GUILLET

Nous sommes maintenant en temps de Carême. Cette année, ce temps est différent mais il ne faudrait pas croire que le Carême n'existe plus. Le Carême demeure.

Parce que l'Eglise veut et doit s'adapter au mode de vie actuelle de nos civilisations elle peut, si elle le juge à propos, moins insister sur le sacrifice du jeûne ou de l'abstinence; pourtant elle continue à nous inviter à nous conformer à l'esprit de ce Temps liturgique. Toujours elle nous invite à nous instruire, à prier et à lutter avec le Christ pour être à même de participer à sa mort et à sa résurrection.

Et c'est à l'épouse, à la maman qu'il revient de présenter d'une façon "sympathique" le Carême à toute la famille.

Notre Carême '60: oeuvre d'artiste! Notre âme ayant été créée à l'image de Dieu, il nous faut travailler à rendre cette image de plus en plus ressemblante à son Modèle. Nous n'y arriverons que par un travail de patience, gage de tout travail artistique; nous n'y arriverons qu'en nous appliquant à la charité, à la fréquentation des sacrements, à la compréhension, etc. Chacune doit y aller de sa caractéristique, de sa couleur préférée pourrait-on dire. Mais toutes ensemble durant ce Carême '60 nous travaillerons à reproduire en nous l'image de plus en plus fidèle du Christ.



► UN SAC *pratique et spacieux est l'indispensable compagnon de la femme qui travaille. En voici un à la mode du printemps, assez vaste pour contenir le "nécessaire" mais facile à porter grâce à deux bonnes poignées bien ancrées. Sur le devant du sac, une fermeture éclair donne accès à un compartiment commode destiné à contenir la menue monnaie, les billets d'autobus, les cartes de crédit. En solide "Fabrilite", gaufré à la façon du cuir grenu, ce sac de fabrication Vogue Bags, de Montréal, possède la souplesse tant recherchée aujourd'hui.*

"Le temps, c'est de l'argent"

Construire et décorer sa maison de ses mains est un placement à nul autre pareil, selon la famille Barnhouse, d'Edmonton, Alberta.

Dans un récent numéro de l'Ovale CIL, Mme Dorothy Barnhouse décrit la façon dont elle-même, son mari et ses enfants ont mis leur temps à profit et se sont amusés à des travaux qu'ils n'auraient jamais pensé pouvoir réussir

La maison de rêve qu'ils convoitaient, sur un site dominant la vallée de la Saskatchewan, dépassait de beaucoup leurs moyens. Pour avoir ce qu'ils voulaient, ils ont décidé de se mettre à la tâche. Il leur a fallu 4 ans et d'innombrables visites à la bibliothèque. Ils ont peiné à tailler et mettre en place la pierre des champs construit des fenêtres doubles, bâti et fini la charpente et les boiseries.

Une fois la maison terminée, il leur fallut des meubles. On décida d'abord de construire un bahut de style scandinave, puis on s'attaqua à une table et à des chaises de salle à manger. La table, une porte plane de seconde qualité recouverte d'un placage de bouleau, seblée et fini au vernis "velours".

Le rembourrage des fauteuils fut simplifié par l'emploi de caoutchouc-mousse et de "Fabrilite". Mme Barnhouse opta pour des revêtements de vinyle, faciles d'entretien. Un vieux canapé de forme simple fut dépouillé de sa couverture de popeline pour être recouvert de "Fabrilite" blanc; on en profita évidemment pour resserrer les ressorts et retendre les sangles.

Des tuiles à mosaïque jaunes rapportées du Mexique furent le point de départ d'une table à café. Le dessin, un oiseau aztèque inspiré par des fragments du tuile de couleurs vives, et le fond unicolore furent mis en place à l'aide de pinces et de ciment dimestique. Pendant que Madame s'affairait à la mosaïque, Monsieur confectionnait un encadrement en fer avec pattes soudées en forme d'épingles à cheveux. Une fois le métal decouvert d'émail Cilux noir et le tout assemblé, la table ressemblait à s'y méprendre à l'article six fois plus cher vu chez un décorateur.

Pour fermer la cage d'escalier, les Barnhouse ont utilisé de vieux tuyaux lavés, sablés et recouverts d'émail noir. Assujettis au parquet et au plafond, les tuyaux formèrent une cloison originale où s'enroulèrent des plantes grimpantes.

Le projet en cours est un jardin encaissé. Déjà, un bassin a été creusé et garni de feuilles de polytène. Les plans mentionnent des nénuphars et poissons tropicaux.

"Nous ne terminerons peut-être pas notre travail cette année, ni même l'année prochaine", a dit Mme Barnhouse. "Peu importe. Ce n'est qu'une question de temps!"

Comment punir l'enfant

Lorsqu'il faut punir l'enfant, c'est une grave erreur que de l'envoyer au lit sans souper, de l'enfermer dans une chambre noire ou le menacer de tortures d'un croquemitaine ou d'un "quêteux". C'est une erreur aussi de le menacer de la police. Si l'enfant se perd ou se trouve dans un embarras de quelque sorte, il doit savoir que l'agent de police est son meilleur ami et qu'il peut se confier à lui sans crainte. Priver un enfant de nourriture peut nuire à sa santé. L'envoyer à la noirceur pour le punir lui inculquera une nouvelle peur. Supprimez les bonbons ou quelque autre douceur si ce moyen est d'un effet salutaire.

Pain de macaroni soufflé

Vous avez envie d'un plat un peu différent pour vos menus? L'hiver qui se poursuit a parfois des effets déprimants sur notre budget, notre moral... et notre cuisine. Si vous ne pouvez vous offrir un chapeau neuf pour vous relever le moral, essayez au moins de relever celui de la famille et le vôtre — en leur préparant un plat principal — quelque chose de nouveau et de savoureux! Les oeufs restant à prix d'aubaine, tout le monde peut en profiter, votre budget aussi!

Voici donc une autre des recettes éprouvées de l'Institut des Produit Avicoles: un pain de macaroni soufflé, qui est aussi bon servi chaud et accompagné de légumes ou d'une salade, ou servi à froid, en tranches avec une salade de betteraves bien assaisonnée. On peut toujours le réchauffer au bain-marie.

¾ tasse, macaroni (longueur 1 pouce)
1 tasse, lait
¼ tasse, beurre
1 cuil. à thé, oignon râpé
2 à 3 cuil. à table, piment ou poivre vert haché
1 cuil. à table, persil haché
1 cuil. à thé, sel
1 tasse, mie de pain molle
1 tasse fromage râpé
4 jaunes d'oeufs
4 blancs d'oeufs battus

Faites cuire le macaroni dans de l'eau bouillante salée, d'après les instructions sur le paquet. Rincez à l'eau froide pour séparer les morceaux et égouttez bien. Mettez le lait, le beurre, l'oignon, le piment, le persil et le sel dans une lèchefrite et chauffez juste en deça du point d'ébullition. Ajoutez la mie de pain et le fromage et mélangez parfaitement.

Versez un peu de ce mélange dans les jaunes d'oeufs battus et, après l'avoir remué, reversez le tout dans le mélange au fromage. Ajoutez le macaroni et incorporez le tout dans les blancs d'oeufs battus fermes, en refoulant délicatement par le haut et par le bas pour bien mélanger mais sans défaire les blancs d'oeufs. Le plat devrait être rempli aux deux-tiers, au moins. Faites cuire 1 heure environ à four modéré: 375° F. ou jusqu'à ce que la préparation soit bien prise, le dessus doré, et qu'un couteau enfoncé au milieu en ressorte net et sans particules humides. La recette donnera 4 grosses, ou 6 moyennes portions.

Note: Le pain de macaroni soufflé peut se garder gelé pendant 2 ou 3 semaines, être dégelé et réchauffé pour un autre repas.

Dans la cuisine

A l'assaut des idées noires: ayez le pinceau en main

Votre cuisine est-elle triste? Il n'y a rien comme la couleur pour mettre en déroute les idées noires: quelques dollars, quelques heures de travail et votre cuisine deviendra gaie et accueillante.

La maîtresse de maison peut faire le travail elle-même et surprendre son mari. Les armoires, le tiroir, tabourets et petits objets peinturés de neuf changeront du tout au tout l'aspect de la pièce et agiront, tel un tonique, sur l'humeur de toute la famille.

Si les murs et les gros accessoires sont blancs, le choix de coloris est vaste, seule la couleur du parquet pouvant le limiter. Un agencement de couleurs très en vogue cette saison est composé de blanc, de corail et de jaune. Les tiroirs et portes d'armoires pourraient être peints en corail et les chaises recouvertes de plastique de même teinte. En jaune clair: les rideaux et quelques petits objets comme les boites à farine et à sucre.

L'émail convient parfaitement à ces travaux car il s'entretient si facilement. Si le bois est neuf, on pose d'abord une couche de fond. Quatre sections des armoires exigeront au plus une pinte d'émail.

Un pinceau de deux pouces fera parfaitement l'affaire.

Avant de se mettre à l'oeuvre, il est bon de se rappeler les petits conseils qui suivent, question de se faciliter la tâche.

La surface à peinturer doit être bien préparée, c'est-à-dire lavée à l'aide d'un détersif puis rincée à fond à l'eau chaude.

Il faut aussi sabler légèrement, même lorsqu'on a posé une couche de fond. Les poignées de portes doivent être dévissées ou bien enduites de vaseline avant de peinturer. On mêle la peinture en l'agitant à l'aide d'une spatule ou palette de bois.

Une fois le travail terminé, tremper les pinceaux dans la térébenthine ou le varsol puis les enfouir dans un sac de polythène. Ils resteront souples, prêts à servir lorsque vous aurez à nouveau la tentation de surprendre votre mari en changeant le coloris de la cuisine.

Avez-vous votre billet pour la Parade de Modes du 23 mars prochain?

SAINT-BERNARD
DE LACOLLE

Nos chorales

Mardi le 23 février avait lieu à la salle paroissiale une fête qui groupait la chorale féminine et la chorale masculine. Il y eut partie de cartes, chants, musique. De beaux cadeaux furent tirés pour récompenser ces deux chorales de notre paroisse.

—o—

Dimanche prochain

Dimanche, 6 mars, communion de la famille; ensemble n'oublions pas qu'une famille qui prie est une famille unie.

—o—

Premier vendredi

C'est le premier vendredi du mois consacré au Sacré-Coeur de Jésus. Assistez à la messe à 7 h., 11 h. 30 et 9 h. 15 du soir et durant le carême à tous les vendredis soir à 9 heures il y aura chemin de croix suivi de la messe.

—o—

Assemblée

Dimanche prochain, après la gr.-messe, assemblée de la Ligue du Sacré-Coeur. Les représentants diocésains seront présents.

—o—

Quarante-Heures

Nous aurons nos Quarante-Heures à St-Bernard du 13 au 15 mars et la première communion et la confirmation le 5 avril.

—o—

Naissance

A St-Bernard de Lacolle, le 28 février a été baptisée Marie, Thérèse, Louise, Lise, née le même jour, enfant de M. Jean Chauvin et de Annette Corbière. Le parrain a été M. Jean-Baptiste Corbière, oncle, et la marraine Thérèse Chauvin, soeur de l'enfant. Porteuse: Gisèle Chauvin, soeur de l'enfant.

—o—

Feu M. L. Poirier

Le 22 février 1960 est décédé à Chazy, N.Y., à l'âge de 43 ans, M. Léo Poirier autrefois de cette paroisse, époux de Lucie Guay. Il laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, sept enfants. Le service a été chanté à Chazy, N.Y. La dépouille mortelle fut inhumée dans le cimetière de Chazy, N.Y.

A la famille en deuil, nos sincères condoléances.

LACOLLE
(Notre-Dame-du-Mont-Carmel)

Naissances

Le 27 février a été baptisé Joseph, Claude, Raymond, né le 21, enfant de M. Ronald Mercier et de Huguette Leblanc. Le parrain a été M. Raymond Potvin et la marraine Jacqueline Leblanc, oncle et tante de l'enfant.

Le 28 février a été baptisé Joseph, Maurice, Jean, Pierre, né le 14, enfant de M. Alfred Olivier et de Diane Gaboriau. Le parrain a été M. Maurice Gaboriau et la marraine Marie Magoon, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Joseph Gaboriaul.

Le 28 février a été baptisée Marie, Rita, Martine, née le 19, enfant de M. Henri Campbell et de Thérèse Grenon. Le parrain a été M. Roland Grenon et la marraine Rita Goyette, oncle et tante du bébé. Porteuse: Mme Jean-Guy Boudreau.

Le 28 février a été baptisée Marie Charlotte, Jeanne, Chantal, née le 20, enfant de M. Louis-Philippe Hébert et de Aline Boudreau. Le parrain a été M. Claude Goyette et la marraine Hélène Boudreau, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Jeannette Boudreau.

Le 28 février a été baptisée Marie, Flore, Claire, née le 21, enfant de M. Normand Lebeau et de Lorraine Poirier. Le parrain a été M. Henri Poirier et la marraine Flore Boudreau, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Léon Poirier tante.

Convocation

L'assemblée des membres de l'UC FR aura lieu mardi le 8 mars, que tous se fassent un devoir d'être présent car nous profiterons de cette roncontre pour compléter les préparatifs de notre soirée qui est fixée au 27 mars prochain. Veuillez rapporter les livrets dont les billets ont été vendus.

Encore cette année, le Comité Féminin du Jeune Commerce de Lacolle a réservé un autobus afin de conduire ses membres à la magnifique Parade de Modes qui aura lieu à la Centrale Catholique à Saint-Jean, le 23 mars prochain. Les personnes qui désireraient se joindre à nous, sont priées de réserver leurs billets le plus tôt possible en s'adressant à Aline Boudreau, tél.: CH. 6-4640 ou Mme Claude Guay, tél.: CH. 6-3393.

Le prix du billet d'autobus est de $1 Nous avons aussi les billets pour la Parade de Modes si vous le desirez.

SAINT-BLAISE

Naissances

Le 28 février a été baptisé Joseph, Wayne, Robert, Ronald, né le 4, enfant de M. Robert Baronet et de Anita Moquin. Le parrain a été M. Ronald G. Wilson, représenté par M. Arthur Turcotte et la marraine Muriel Buck, cousine de l'enfant.

Le 28 février a été baptisé Joseph, Clifford, Earl, né le 17, enfant de M. Clifford Lasheoway et de Thérèse Moquin. Le parrain a été M. Stanley Lasheoway et la maraine Bernice Lasheoway, frère et soeur de l'enfant.

Mariage

En l'église St-Blaise a été célébré le mariage de M. Yves Lapointe, fils de M. Léopold Lapointe et de Lilianne Forget à Mlle Aline Charette, fille de M. Lionel Charette et de Angéline Paradis. Les témoins ont été MM. Pierre Drolet et Lionel Charette.

SAINT-JACQUES
LE-MINEUR

La semaine dernière, dix de nos jeunes gens de la paroisse se sont rendus à Québec à l'occasion du Carnaval; ce sont Bruno Bisaillon, Claude Legrand, Serge Beaudin, Yvon Derome, Ghislain Bisaillon, Remi Tétreault, Guy Poulin, Denis Gagnier, Gilles Deneault et Germain Deneault.

Partis de St-Jacque vers 8 heures ils ont pris à 11 heures l'autobus Monette de Laprairie. Diner et souper à l'hôtel St-Louis, visite aux édifices du Parlement et rencontre de l'hon. Antonio Barrette. Amusement typique, le soir ils ont dansé dans la rue au son d'un orchestre spécial. Le Lieutenant Albert Bisaillon les accompagnait. Départ de Québec à minuit et retour à St-Jacques vers 4 heures. Ceux qui ont fait partie de ce voyage n'en finissent pas de nous dire combien ils se sont amusés.

SAINT-BASILE
LE-GRAND

Réussite.

Le Carnaval a remporté un vif succès. Nous félicitons la reine, Mlle Henriette Beauchemin, couronnée par M. le maire J.-C. Michaud, samedi dernier.

Chacun gardera un agréable souvenir de cette fin de semaine, grâce au dévouement des organisateurs.

Décès

Nous avons le regret de souligner la mort subite de Mme Jean-Paul Leclerc née Lucille Beaudoin, survenue dimanche le 21 février à Laprairie. Le service funèbre fut célébré le jeudi suivant en cette même paroisse.

La défunte était la soeur de M. R. Beaudoin, paroissien bien connu de Saint-Basile le Grand. Nous offrons nos sincères sympathies aux familles éprouvées.

Tiers-Ordre

Du 14 au 16 février, la Fraternité du Tiers-Ordre de St-Basile le Grand avait l'honneur de recevoir pour la visite canonique, le R. P. Benjamin Rodrigue o.f.m., un prédicateur de choix qui a su nous faire comprendre et aimer le Tiers-Ordre. Dimanche le R. Père prêcha aux trois messes invitant tous les paroissiens à assister aux exercices de cette courte retraite.

Dans l'après-midi, à la première réunion, il y eut élection du nouveau Conseil. La présidente fut élue par vote secret. Les membres du Conseil sont:

Présidente: Mme Léopold Benjamin; assistant: M. Alfred de Grandpré; Maîtresse des novices: Mme Lucien Sauvé; secrétaire: Mme Alfred de Grandpré; trésorière: Mme Arthur Lestage; infirmière: Mme Emile J. Taillon; infirmier: M. Alcibiade Pelletier; Portière: Mme Joseph Daigle; sacristine: Mme Roger Taillon; zélatrice de la revue: Mme Jean Choquette; conseillère: Mme Roméo Lambert conseiller: M. Léon Lapalme.

La présidente, Mme Alcibiade Pelletier, sortant de charge devient patronne de la Fraternité après avoir appartenu au Conseil dix-huit années consécutives.

Le soir, le sermon était genre forum, très instructif, ainsi que les lundi soir. Mardi soir, il y eut cinq prises d'habit dont: quatre soeurs et un frère et deux soeurs ont fait profession. Notre Fraternité existe depuis 19 ans. Presque tous les membres ont suivi avec enthousiasme les exercices de ce triduum. Nous sentons chez tous un regain de ferveur et nous disons un sincère merci au R. P. Benjamin qui en terminant nous a donné la Bénédiction Papale à laquelle une indulgence plénière est accordée.

Mme Alfred de Grandpré, sec.

SAINT-ISIDORE

Ecole Pagé, notes de février

		%
9e année:		
	Simone Surprenant	84.
	Jean Dalcourt	82.4
	Denis Poupart	76.9
	Serge Brais	72.8
	Raymond Richer	67.2
8e	André Beaulieu	78.3
	Bernard Dubuc	77.9
	Roger Marcil	76.9
	Jules Ouellette	76.
	Gérald Turcot	74.1
	Inst.: Claude Fafard	
7e	Roland Beaulieu	85.3
	Richard Clément	84.9
	Rosaire Turcot	84.1
	Raymond Lafortune	82.7
	Alain Léonard	81.6
	Inst.: Constance Vadnais	
6e	Jean Vanier	88.6
	Roger Patenaude	87.5
	Jacques Bellefleur	83.
	Pierre Vanier	82.7
	Denis Sicard	79.7
	Inst.: Mme Raoul Chrétien	
5e	Hélène Poupart	97.8
	Lise Pagé	96.9
	Louis Bellefleur	93.6
	Marcel Lafortune	92.
	Lise Doyon	91.2
	Inst.: Mme Raymond Gervais	
4e	Rita Gervais	95.3
	Pierre Bellefleur	89.3
	Roger Trudeau	88.3
	Michel Boyer	87.7
	Monique Doyon	84.5
	Inst.: Hélène Guérin	

—o—

Les Loisirs

Dans la première partie de la série finale de la Ligue des Cantons, Saint-Régis prend les devants en battant Saint-Isidore 4-2. Lévis St-Pierre et Raymond Guinois ont enregistré chacun deux buts pour les vainqueurs tandis que Jean-Pierre Lemieux et Bernard Beaulieu ont compté pour les perdants. La joute fut très rude et l'arbitre Denis Poupart a dû sévir à plusieurs reprises afin de maintenir l'ordre.

St-Isidore a compté les premier et deuxième buts mais n'a pu conserver cette avance. St-Régis enfila trois buts pour prendre l'avantage 3-2. Le jeu fut très serré par la suite et dans la dernière minute de jeu, Raymond Guinois compta sur un dur lancer de la ligne bleue que Roland Dubuc fit dévier en voulant l'intercepter pour sceller le pointage et assurer une victoire décisive au St-Régis.

La deuxième joute fut identique à la première. Le jeu fut très rude et chaque équipe se mérita plusieurs punitions.

A la première période Lévis St-Pierre compta pour St-Régis. C'était son troisième but dans la présente série. Claude Dubuc égala le compte sur un revers que le gardien de buts fut dans l'impossibilité de bloquer. Dans la dernière minute de jeu, Germain Payant enregistra le but victorieux, permettant ainsi au St-Régis de prendre une avance de deux parties dans la série. Le jeu fut défensif dans les 2e et 3e périodes. Le gardien de buts François Perras fut néanmoins appelé à faire plusieurs arrêts prestigieux. Il brilla dans ses filets, jouant sa meilleure partie de la saison.

St-Isidore est maintenant acculé au pied du mur mais le coach Jacques Lemieux épuisera certainement toutes les ressources qu'il possède pour remonter le courant. Avec une avance de deux gains, St-Régis est cependant favori pour remporter les honneurs de la série.

Louis Hébert, publ.

—o—

Ecole Lafayette

Elèves qui se sont signalés en février par leur application soutenue:

9e année:
Marie Gervais, Raymonde Beaulieu, Pauline Beaulieu, Ginette Dubuc, Pierrette Trudeau.

8e année:
Madeleine Patenaude, Hélène Perras, Cécile Faille, Yolande Beaulieu, Nicole Léonard.

7e année:
Angèle Meunier, Georgette Guérin Suzanne Brais, Claire Beaulieu, M.-Paule Desgroseillers.

6e année:
Cécile Desgens, Lucette Trudeau, J.-Mance Beaulieu, Louise Décoste, Marcelle Surprenant.

3e année:
Diane Primeau, André Bellefleur, Monique Beaulieu, André Colpron Micheline Dubuc.

2e année:
Aline Grégoire, Lucie Desgroseillers, Paul Chagnon, René Dumouchel, Charles Silverwood.

1ère année:
Paul-Emile Faille, Michel Carrière Claude Gervais, Jocelyne Patenaude, Bernadette Gervais.

Félicitations!

L'ACADIE

Naissance

Le 28 février a été baptisé Joseph Gilles, Claude, né le 17, enfant de M. Irénée Poissant et de Fleurette Tétreault. Parrain et marraine, M. et Mme Philippe Poissant, grands-parents. Porteuse: Mme Irénée Poissant, mère. Nos félicitations.

CITE DE LAFLECHE
(N.-D.-de-l'Assomption)

Premier vendredi du mois

A 11 h. 15 messe pour les élèves de l'école suivie de l'exposition du Saint-Sacrement et des heures d'adoration jusqu'à 3 h. 30.

A 8 h. 30 le soir, exposition du Saint-Sacrement, heure sainte dialoguée suivie de la Messe.

Assistons nombreux à cette heure sainte afin de réparer les outrages envers le Coeur Eucharistique de Jésus. Il y aura confession durant l'heure sainte.

S.-François-de-Sales

Naissances

Le 27 février a été baptisé Joseph, Paul, Michel, né le 18, enfant de M. Paul Bastings et de Henriette Couture. Le parrain a été M. Paul R. Perron et la marraine Rita Couture, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

Le 27 février a été baptisée Marie, Emélie, Emilienne, née le 16, enfant de M. Adrien Bonin et de Claire Jodoin. Le parrain a été M. Mercier Béland et la marraine Emilienne Bélangis, son épouse oncle et tante de l'enfant.

Comptoir du
CADEAU ARTISTIQUE

Artisanat canadien

- Madones en bois sculpté de Hubert Boyer
- Céramiques de Louis Perrier
- Pièces en fer forgé montées sur bois d'Albert Neilson

Importations

- Magnifiques madones en bois des îles signées "Heuvelman"
- Madones en bois sculpté d'Italie
- Grand choix d'oeuvres en métal venant de Nazareth: plaquettes, madones, serre-livres, bénitiers, crucifix. coupe-papier, etc.
- Serre-livres et crucifix en cristal de "Tchécoslovaquie"

EN VENTE AUX
Editions du Richelieu Ltée
170, ST-JACQUES — TÉL. FI. 7-7529 — ST-JEAN, P.Q.

La trayeuse...
CHORE-BOY
de renommée mondiale
CALIXTE COMEAU
VENTE ET SERVICE
Fl. 7-2895

The Dutch Greenhouses

- Fleurs pour toutes occasions
- Floraux de grande distinction

(Douglas Corner, Napierville)
Saint-Jacques-le-Mineur CH. 5-3226

LAPRAIRIE
(LA NATIVITE)

C.E.D.

Jeudi prochain, le 10 mars, aura lieu l'assemblée mensuelle du Cercle d'Economie Domestique, au local habituel, école Notre-Dame-du-Sacré-Coeur. Nous invitons tous les membres à y assister fidèlement.

—o—

Naissances

A La Nativité de Laprairie, le 26 février, a été baptisé Joseph, Marc, Aurèle, Gilles, né le 20 courant à l'hôpital de St-Lambert, enfant de M. Gaëtan Lafrance et de Lise Moquin. Le parrain a été M. Aurèle Lafrance et la marraine Cora Bergeron, son épouse, grands-parents. Porteuse: Jeannine Lafrance, tante.

—A La Nativité de Laprairie, le 28 février, a été baptisée Marie, Anne, Anita, née le 21 courant à l'hôpital St-Lambert, enfant de M. John Rizzo et de G. Figuccia. Le parrain a été M. Joseph Berthiaume et la marraine Anita Faille, son épouse.

—A La Nativité de Laprairie, le 28 février, a été baptisée Marie, Marguerite, Sylvie, née le 17 courant à l'hôpital de St-Lambert, enfant de M. Léonard Faille et de Thérèse Longtin. Le parrain a été M. Gérard Longtin et la marraine Marguerite Isabelle, son épouse, oncle et tante.

—A La Nativité de Laprairie, le 28 février, a été baptisé Joseph, Adrien, Michel, né le 16 courant, à l'hôpital de Ville Jacques-Cartier, enfant de M. Lucien Nadeau et de Monique Gosselin. Le parrain a été M. Adrien Fortier et la marraine Thérèse Gosselin, son épouse, oncle et tante.

—A La Nativité de Laprairie, le 28 février, a été baptisée Marie, Béatrice, Lise, née le 3 courant à l'hôpital Ste-Justine, enfant de M. Roger Fournier et de Jeannette Mathieu, de Candiac. Le parrain a été M. Robert Fournier et la marraine Béatrice Lanoue, son épouse, oncle et tante. Porteuse: Mme Antonio Fournier, grand-mère.

—o—

Décès

M. et Mme Denis Toupin (Thérèse Valade) de St-Mathieu, ont eu la douleur de perdre à sa naissance leur 2e enfant; c'était un garçon. Mme Toupin est la fille de M. et Mme Armand Valade de Laprairie. La dépouille mortelle fut inhumée dans le cimetière paroissial.

—o—

Obsèques de Mme Leclerc

Le 21 février est décédée à l'hôpital Notre-Dame à l'âge de 43 ans, Lucille Beaudoin, épouse de J.-Paul Leclerc. Elle laisse pour pleurer sa perte, outre son époux, quatre filles: Danielle, Stéphane, Marie-Andrée et Patricia. Le service a été chanté le 25 février en l'église paroissiale par M. le curé Donatien Donais, de St-Luc assisté de MM. Bruno Gendron et Edouard Goyette, vicaires, comme diacre et sous-diacre. C'est Mgr J. Chevalier qui fit la levée du corps. La dépouille mortelle fut inhumée dans le cimetière paroissial.

A la famille en deuil, nos sincères sympathies.

—o—

Décès de Mme Cléophas Beauvais

A Côte-Ste-Catherine, le 23 février 1960, à l'âge de 89 ans et 8 mois, est décédée Mme veuve Cléophas Beauvais, née Marie-Louise Perras, demeurant à 204 route 9c, Côte-Ste-Catherine, comté de Laprairie.

Elle laisse dans le deuil: ses garçons et ses brus: M. et Mme Charles-Omer Beauvais (Léontine Marotte), M. et Mme Antonio Beauvais (Mariette Guérin); ses filles: Mlles Marthe et Honorine Beauvais; son gendre: M. Léo Beauvais; ses petits-enfants: Mlle Léona Beauvais, M. Guy Beauvais, M. et Mme Gérard Needing (Madeleine Beauvais), M. et Mme Jean Corbeil (Janine Beauvais), M. et Mme Jacques Barbeau (Fernande Beauvais), M. et Mme Phil Lebantier (Jacqueline Beauvais), M. et Mme Guy Godin (Gisèle Beauvais), M. et Mme Roger Godin (Réjeanne Beauvais), M. et Mme Gilles Beauvais (Lucille Désellier), M. et Mme Jean Giroux (Rhéa Beauvais); ses arrière-petits-enfants: André et Claude Needing, Louise et Pierre Corbeil, Claude et Daniel Barbeau, Ginette, Yves, Claudine et Réal Godin, Michelle Godin, Françoise et Pierre Beauvais; son frère et sa belle-soeur: M. et Mme Hector Perras (Marie-Louise Paradis), plusieurs cousins et cousines, neveux et nièces.

Les funérailles ont eu lieu le 27 février 1960. Précédé d'un landau de fleurs, le convoi funèbre partit des salons Urgel Bourgie Ltée, 223 rue St-Jacques à Laprairie, pour se rendre à l'église de la Côte-Ste-Catherine. M. l'abbé Jean Péloquin, curé, fit la levée du corps et chanta le service, assisté du R.P. Leblanc et du R.P. Monette, du Séminaire des Saints-Apôtres, comme diacre et sous-diacre. Le chant a été exécuté par la chorale de Laprairie. Plusieurs parents et amis ont assisté aux funérailles. L'inhumation se fit au cimetière de Laprairie.

Aux familles éprouvées, nos plus sincères condoléances.

S.-François-de-Sales

Le 14 février a été baptisée Marie, Yvette, Danielle, née le 3, enfant de M. René Séguin et de Jacqueline L'Heureux. Le parrain a été M. Victorien Daigle et la marraine Yvette L'Heureux, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

Le 14 février a été baptisé Joseph, Robert, Gaston, né le 12, enfant de M. Camilien Bolduc et de Murielle Malenfant. Le parrain a été M. Bertrand Avoine et la marraine Marguerite Malenfant, oncle et tante de l'enfant.

Le 17 février a été baptisée Marie, Huguette, Ghislaine, née le 8 courant, enfant de M. Lucien Simard et de Annette Brûlé. Le parrain a été M. Marcel Dion et la marraine Huguette Tourville, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

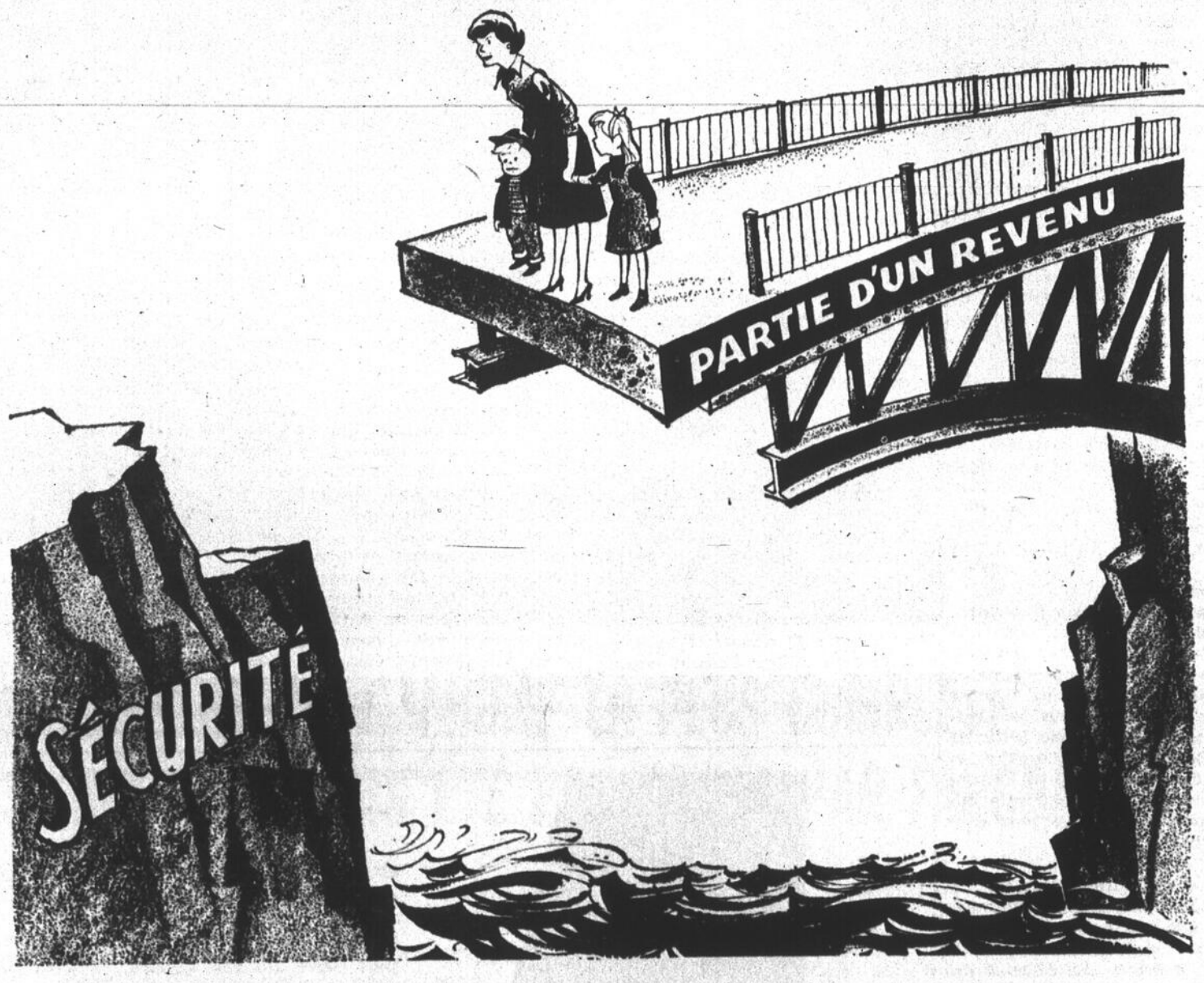
Le 14 février a été baptisée Marie, Corinne, Glory, Yvonne, née le 3, enfant de M. Roger Davis et de Monique Picard. Le parrain a été M. Pierre Davis, oncle et la marraine Glory Blais, grand-mère de l'enfant.

Le 14 février a été baptisé Joseph, Jacques, Reneaud, né le 4, enfant de M. Reneaud Larochelle et de Catherine Smith. Le parrain a été M. Jean-Marie Saucier et la marraine Lucille Larochelle, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

Le 14 février, a été baptisé Joseph, Armand, Lucien, né le 7, enfant de M. Lucien Chaussé et de Gisèle Brousseau. Le parrain a été M. Armand Mathurin et la marraine Germaine Bouvier, son épouse, grands-parents de l'enfant.

Déjeuner appétissant

Un bol de céréale chaude à grain entier constitue un mets satisfaisant pour le petit déjeuner, ou même comme collation tardive, pour ceux qui ne dorment pas bien. Certaines personnes préfèrent les céréales froides, et on peut s'en procurer à grain entier et qui sont prêtes à servir. Le pain de blé entier et le pain blanc enrichi fournissent des protéines, des sels minéraux comme le fer, ainsi que des vitamines comme la thiamine, la niacine et la riboflavine.



Votre famille ne peut traverser sur une partie de pont

L'homme moyen a une femme et deux enfants à nourrir. Et il ne lui reste pas beaucoup d'argent à la fin du mois. S'il venait à mourir, qu'adviendrait-il de sa famille? De quel revenu la famille jouirait-elle?

Quelle partie de votre revenu actuel *votre* famille obtiendrait-elle? Quelle part de revenu votre assurance actuelle et vos autres biens fourniraient-ils? Votre famille pourrait-elle se tirer d'affaire?

Les vôtres ne peuvent pas subsister avec un demi-repas, conduire seulement une partie d'automobile, ne payer qu'une partie des comptes des services publics. Ils ne peuvent pas acheter qu'un demi-pantalon, se contenter d'un seul soulier.

En résumé, votre famille ne peut pas traverser l'existence sur une partie de pont. De quel revenu votre famille aurait-elle besoin? Quel revenu obtiendrait-elle? Quelles mesures pouvez-vous prendre à ce sujet? Demandez à un expert, en l'occurrence, votre représentant de la Metropolitan.

Il peut vous aider à faire le relevé de votre situation et à établir, sous forme de tableau, un programme spécialement adapté aux besoins particuliers de votre famille en fait de protection. Il peut vous en coûter beaucoup moins que vous ne le croyez.

Votre représentant de la Metropolitan dispose actuellement du plus vaste assortiment de polices qui soit dans les annales de la Compagnie. Ces polices renferment les dispositions et les bénéfices les plus nouveaux et les plus souples. L'occasion n'a jamais été plus propice. Téléphonez à votre représentant dès maintenant.

COPYRIGHT CANADA, 1960 — METROPOLITAN LIFE INSURANCE COMPANY

Metropolitan Life Insurance Company

(COMPAGNIE À FORME MUTUELLE)

Direction Générale au Canada, 180 rue Wellington, Ottawa 4, Ontario

DISTRICT de SAINT-JEAN

J.-Roland LEMIEUX, assistant-gérant

192-200 rue Richelieu, Chambres 14-16 Saint-Jean, Qué. — Tél. FI. 7-4769



Les verrues vilaines ont complètement disparu de ces doigts depuis l'application du

WART REMOVER
DEIGHTON

Extrait d'herbes médicinales. Aucun acide. Les verrues et autres excroissances fongueuses des mains, du visage et des pieds disparaissent complètement en 3 ou 5 semaines. Inoffensif aux épidermes sains.

Maintenant disponible dans toutes les pharmacies.

La France construit le plus long paquebot du monde

Un article inédit de Pierre DEVAUX

L'emploi de l'avion comme moyen normal de transport remonte à peine à la deuxième guerre mondiale, qui a obligé la technique aérienne à des progrès considérables. Il n'est pas surprenant, devant les progrès ultra-rapides effectués depuis quatorze ans, que nombre de "prophéties" aient annoncé une victoire totale des transports aériens; les esprits les moins imaginatifs et les plus mesurés ne paraissaient pas douter que la suprématie du paquebot, jusqu'alors incontestée, touchât à sa fin.

Nouvelle jeunesse du paquebot

Or, la réalité se révèle aujourd'hui toute autre. Quatorze années de compétition aéromaritime, bien loin de consacrer la disparition du grand navire à passagers, ont manifesté sa puissante vitalité. L'avion, pour sa part, a volé de victoire en victoire; parti de zéro, il réalise aujourd'hui un trafic annuel de l'ordre de 800,000 passagers sur l'Atlantique Nord. Mais le paquebot, sur cette route maritime qui est de loin la plus importante et la plus prestigieuse des artères mondiales, a également élargi ses positions: plus d'un million de voyageurs par an, contre 600,000 par an avant guerre . . . un trafic supérieur de 80% à celui de 1939!

A quoi est dû cet apparent paradoxe! Tout simplement, au fait que les gens voyagent beaucoup plus qu'autrefois, en sorte qu'il y a des clients pour tout le monde. En outre, le paquebot, avec ses aménagements opulents, son luxe, ses "plaisirs de croisière", retient une très fidèle clientèle de 1ère classe, que ne satisfait pas le trajet expéditif de l'avion. Bien des passagers ne tiennent pas à se transporter en six heures de Paris à New-York, record établi par les réacteurs, et préfèrent recevoir, pour le prix d'un billet, outre le transport de leur personne, les fastes d'un luxueux voyage en mer.

Résultat: depuis 1945, la plupart des grandes nations maritimes ont fait construire des unités nouvelles. Les Etats-Unis avec l'"Indépendance" "Constitution" et le fameux "United States", champion de tous les "Rubans bleus" de l'Alantique Nord; la Grande Bretagne, avec "Coronica" et la série des "Ivernia" à la Cunard, l'Italie avec quatre navires; le Canada la Hollande, la Norvège avec deux navires chacun.

Un choix difficile

En face de cette progression, la France ne pouvait rester indifférente d'autant que nos deux plus grandes unités, "Ile de France" et "Liberté" arrivaient à leur limite d'âge et devaient obligatoirement être mis à la retraite, l'un en 1959, l'autre en 1961. Or, il n'était pas question pour notre pays, de disparaître de la ligne transatlantique: il y aurait eu là une baisse de pavillon qu'aucun Français n'aurait admise.

Le choix, toutefois, était difficile. Sur une mer limitée, comme l'Atlantique, on est tenu par la sujetion de partir et d'arriver de jour — compte tenu des différences de longitude — ce qui définit des solutions bien distinctes. Un bateau lent, filant 20 noeuds, fera la traversée en 7 jours; un bateau réalisant 23 noeuds la fera en 6 jours, tandis que 29 noeuds fournissent la traversée en 5 jours, ce qui est un bon chiffre concurrentiel. Si l'on voulait "pousser" jusqu'à 37 noeuds, pour obtenir une traversée de 4 jours, on serait conduit à un excédant de puissance considérable, admissible seulement à bord d'un navire comme "United States", dont la double destination, à la fois civile et militaire, est bien connue.

Le choix à faire se situait entre 2 paquebots moyens filant 24 noeuds, portant 1,000 passagers, jaugeant 35,000 tonneaux et coûtant 16 milliards chacun, et le paquebot unique de grandes dimensions filant 30 noeuds, enlevant 2,000 passagers, jaugeant au moins 55,000 tonneaux et traversant l'océan en 5 jours.

C'est cette dernière solution qui a été adoptée, mais avec des précautions extrêmes. C'est ainsi que la machinerie du nouveau paquebot "France" sera répartie entre deux compartiments séparés, l'un vers l'avant, l'autre à l'arrière, afin de réduire les conséquences d'une avarie grave dans cette zone vitale. Les Français veulent bien mettre tous leurs oeufs dans le même panier, mais il faut que le panier soit solide! Par ailleurs, "France" est plus long de 5 pieds que notre regretté "Normandie" et moins large de 2 pieds; il est donc plus fin et filera deux noeuds de plus. Ce sera le plus long paquebot du monde.

Un paquebot "élastique"

Voici la "fiche signalétique" du nouveau géant: jauge brute: 68,000 tonneaux (mesure de volume); déplacement: 55,000 tonnes (c'est le poids de l'eau déplacée, donc le poids du bâtiment, d'après le principe d'Archimède); longueur totale 1,025 pi.; largeur 100 pi.; puissance: 150,000 c.v.; vitesse maxima 34 noeuds (1 noeud équivaut à 1.1 mille à l'heure); vitesse en service: 31 noeuds; 1,500 passagers en classe "touriste" et 500 en première classe.

"France" est en construction aux chantiers de Penhoët Saint-Nazaire, sur la même cale inclinée où naquit "Normandie" et d'où son immense structure domine l'estuaire de la Loire. La première tôle a été posée le 7 octobre 1957; le lancement (très émouvant pour des unités d'une semblable importance), est prévu pour la marée du 11 mai 1960 et la mise en service pour septembre 1961.

La différence de poids (20,000 tonnes) entre "France" et "Normandie" est comparativement énorme. Ce gain est dû non seulement à l'abandon du "rivetage" (clouage des tôles par rivets à chaud), remplacé par la soudure électrique, mais également à l'emploi des "alliages légers", à base d'aluminium, notamment pour ce qu'on appelle le "pont travaillant" et qui constitue véritablement l'"échine élastique" du paquebot.

Un navire, et surtout un long navire, ne résiste pas à la houle comme un bloc rigide. Sur la classique houle de 930 pieds (distance entre deux sommets d'eau consécutifs) de l'Atlantique, France se trouvera porté tantôt par ses extrémités, tantôt par le centre. Dans le premier cas, il tendra à prendre la forme d'un hamac, avec extension de la quille et compression du pont travaillant; ce sera l'inverse de la houle par le centre.

Invisibles à l'oeil, bien entendu, ces extensions et ces compressions n'en exigealent pas moins, sur les précédents, l'insertion de joints glissants, les alliages blancs supportant aisément les déformations, grâce à leur élasticité.

L'Ambassadeur d'une civilisation

Devant l'étrave en bulbe colossale de "France", est installé un chantier de "préfabrication", où d'énormes éléments sont construits à l'avance, puis enlevés par des grues et mis en place dans la carène. Bien qu'atteignant des dimensions considérables et des poids de 50 à 70 tonnes, ces éléments sont calculés au milimètre près et doivent être posés en tenant compte des dilatations possibles, suivant l'emplacement, côté ombre ou côté soleil! Certaines pièces de précision, telles que les sorties d'arbres porte-hélices, ont dû être mises en place entre minuit et deux heures du matin, afin d'éviter toute dilatation intempestive.

Dès à présent — décidés à un lancement "lourd" — les constructeurs installent dans le fonds du navire les gaines de ventilation, les pompes de service, les cuves à eau et à vin, les frigos, les canalisations électriques. Pose difficile, on le concevra facilement, si l'on songe que le navire se trouve en cale inclinée et que la notion verticale, le classique fil à plomb ne sont plus ici d'aucun secours.

Au reste, "France" ne se construit pas seulement à Saint-Nadaire, mais dans toute la France, dont il sera l'expression achevée dans tous les domaines. Il faudrait, pour nous faire une idée de cette activité, nous transporter aux bureaux techniques de Paris, Versailles, Lyon, Poitiers, Belfort, partout où des sous-traitants fondent des hélices, montent des pupitres de distribution, construisent des moteurs électriques, ou taillent méticuleusement, au 550e de milimètre, les roues d'engrenage géantes des arbres porte-hélices, dans leurs chambres froides.

Sans oublier, — car on n'oublie jamais cela dans un pays de grande tradition, comme la France — les manufactures illustres de tapisseries, les peintres, sculpteurs, décorateurs, les artistes de tous genres qui travaillent à faire du nouveau géant de l'Atlantique l'expression d'un goût inimitable. "France", qui porte le nom de notre patrie, sera l'ambassadeur de notre civilisation.

On ne traverse pas le Sahara en chaloupe

On aurait bien raison d'enfermer la personne qui déciderait de traverser le Sahara en chaloupe. Idée stupide, il est regrettable qu'on puisse agir de la même façon avec tous les automobilistes qui se conduisent stupidement au volant. Violer les règlements de la circulation, voyager dans une automobile qui est en mauvaise condition, méritent une sévère punition. Le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia) rappelle a ces automobilistes qu'ils sont un danger pour la société et qu'un jour ou l'autre, ils perdront la vie dans un accident dont ils seront responsables.

Alliance compagnie mutuelle d'assurance-vie fait rapport d'une année de grande réussite en 1959

C'est avec un succès remarquable que, tout au cours de 1959, l'Alliance a poursuivi la marche de son développement. Ce progrès s'est réalisé d'après un programme d'expansion qui prévoyait le maitien d'une situation financière déjà forte et l'élargissement des facilités de service aux familles canadiennes.

$2,162,070 payés en bénéfices

Les bénéfices de diverses natures, qui furent payés durant l'année, constituent probablement la preuve la plus évidente de l'étendue des services rendus par l'Alliance, puisque ces bénéfices sont bien le résultat de l'assurance-vie à l'oeuvre. En 1959, l'Alliance a versé aux assurés eux-mêmes aux bénéficiaires, $2,162,070 Depuis la fondation de la compagnie. les bénéfices ainsi versés s'élèvent à $41,168,794.

$68,110,353 de nouvelles assurances

L'étendue des facilités offertes aux familles canadiennes s'est traduits par le volume des nouvelles assurances qui est le plus élevé dans l'histoire de l'Alliance. Les nouvelles affaires ont dépassée de 35% le record de l'année précédente, portant le total de l'assurance-vie en vigueur à $289,905,805, un gain substantiel de 18%. Ces augmentations sensibles proviennent de l'ouverture de nouvelles succursales, de l'addition, à l'organisme des ventes, des représentations soigneusement choisis et de la continuation du programme de formation auquel sont soumis les représentants pour être mieux en mesure de conseiller le public acheteur.

$32,022,797 d'actif au 31 décembre

L'actif total de l'Alliance s'élève maintenant à $32,022,797, ce qui représente une augmentation de $2,492,724 réalisée durant l'année 1959. Le bilan de l'exercice 1959 fait voir, comme par le passé, une compagnie dans une situation financière fort solide, capable en tout temps de remplir les obligations qu'elle a contractées envers ses assurés.

OCCASION EXCEPTIONNELLE

TEMPS PARTIEL ou REGULIER

Compagnie importante choisira une personne fiable et ambitieuse qui pourra se faire un revenu additionnel de $5,000.00 par année sans laisser son emploi actuel, en administrant à temps partiel, une livraison de produits en grande demande et vendus par des marchands les plus importants de votre localité.

Pas de vente ni de sollicitation à faire

QUALIFICATIONS REQUISES:

Bonne réputation et recommandations. Minimum de 6 heures de temps libre par semaine. Permis pour conduire. Mise de fonds en argent de $1,200.00 est requise.

Pour obtenir une entrevue personnelle, il faut posséder toutes les qualifications requises et faire application par lettre en incluant numéro de téléphone à:

GERANT PROVINCIAL
Boite 27 — Station "H"
Montréal, Qué.

UNE COMPAGNIE EN PLEIN ESSOR

C'EST CE QUE RÉVÈLE LE RAPPORT ANNUEL DE L'ALLIANCE A LA SUITE DE L'EXERCICE 1959.

La compagnie a enregistré le volume de nouvelles assurances le plus élevé de son histoire, le total des assurances en vigueur a atteint un nouveau sommet et les bénéfices versés ont connu une augmentation considérable.

Augmentations 1959/1958

NOUVELLES ASSURANCES	$ 68,110,353	35%
ASSURANCE EN VIGUEUR	$289,905,805	18%
REVENU	$ 6,131,617	12%
BÉNÉFICES PAYÉS	$ 2,162,070	13%
ACTIF TOTAL	$ 32,022,797	8.4%
SURPLUS	$ 5,291,801	10%

Un rapport annuel complet vous sera remis sur demande. Veuillez vous adresser à l'une de nos succursales ou directement à notre siège social, 680 ouest, rue Sherbrooke, à Montréal.

Alliance
compagnie mutuelle d'assurance-vie

SAINT-LUC

Nouvelles sportives

Les Etoiles des Entreprises St-Luc ont joué 4 parties la semaine dernière. Mardi soir au ballon-balai, ils ont remporté une éclatante victoire sur L'Acadie au compte de 4 à 1.

Mercredi soir, au hockey, les Etoiles remportèrent une autre victoire, cette fois-ci contre les Braves de Saint-Blaise, au compte de 3 à 2.

Dans une joute disputée à l'aréna de Granby, samedi soir, les Etoiles ont triomphé du club Marc Brais de Saint-Jean, au compte de 7 à 1.

Dimanche dernier, le club Marc Brais a remporté la victoire sur les Etoiles au compte de 2 à 1 grâce à la belle tenue de leur nouveau gardien de but, Serge Bernier.

Les Etoiles ont maintenant joué 27 parties pour 23 victoires, 2 défaites et 2 nulles.

Une joute est prévue pour 6 h. p.m. dimanche à l'aréna de Granby entre les Etoiles des Entreprises St-Luc, dirigées par M. Emile McElligott et le club Marc Brais de Saint-Jean, dirigé par André Tremblay.

Cette joute sera des plus enlevantes, car les Etoiles ont joué 3 parties contre le Marc Brais cet hiver pour triompher deux fois au compte de 6-0 et 7-1.

Ils subirent la défaite dimanche dernier à St-Luc au compte de 2-1.

Vous êtes invités à aller applaudir vos favoris à l'aréna de Granby dimanche le 28 courant. De nombreux supporteurs de Marc Brais seront présents.

Rendez-vous en foule.

Naissance

Le 21 courant a été baptisé Joseph, Georges, Bernard, né le 13, enfant de M. Paul Valiquette et de Thérèse Messier. Le parrain a été M.. Georges Vivier et la marraine Denyse Meunier, oncle et tante.



NOUVEAUTÉ

LA SÉRIE DE CAMIONS LA PLUS COMPLÈTE QUI AIT JAMAIS ÉTÉ PRÉSENTÉE PAR FARGO!

Le plus grand choix, les plus gros *camions!* Depuis les pick-up Sweptline à la ligne nouvelle, jusqu'aux modèles géants à cabine avancée de 76,800 lb. de P.B.C. avec de nouveaux moteurs à essence, de nouveaux diesels Cummins et de nouvelles ailes Servi-Swing.

1960 est véritablement l'année Fargo! Et c'est *pour vous* une chance unique si vous avez l'intention d'acheter un camion. En effet, cette année, pour la première fois dans l'histoire de l'industrie automobile, Fargo vous offre une gamme de camions exceptionnellement puissants, robustes et spacieux!

Il y a tout d'abord les nouveaux pick-up Sweptline et les fourgons "Town Panels" qui allient l'élégance, le rendement et la maniabilité des voitures de tourisme à l'espace de chargement le plus avantageux.

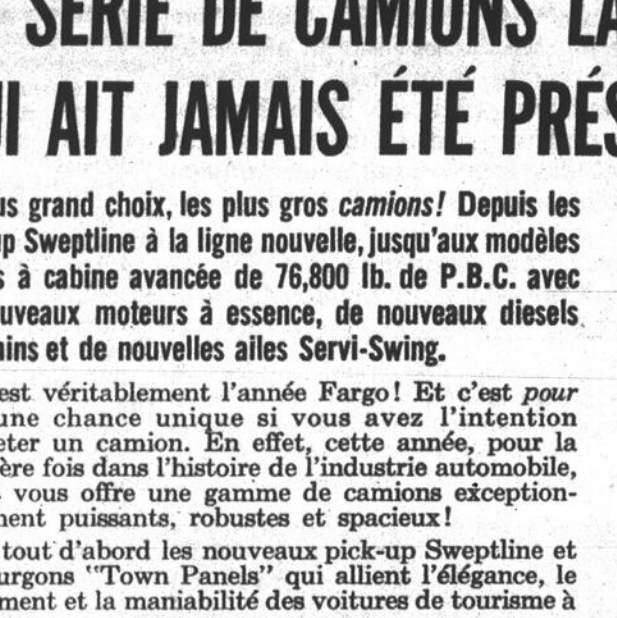
Il y a aussi de nouveaux modèles à cabine avancée, que ce soit des tracteurs ou des camions, avec leurs nouveaux moteurs V-8 à essence ou les nouveaux diesels Cummins super-économiques. Dans ces modèles à cabine avancée Fargo, tous les organes sont parfaitement accessibles. Ils possèdent tous des transmissions à toute épreuve et des châssis allégés.

Citons enfin les modèles tous terrains à quatre roues motrices; les modèles à pont arrière en tandem ultra-robustes; les châssis à commandes avancées et les autobus scolaires.

Cette année marque un formidable progrès pour Fargo. Rendez-vous sans tarder chez votre dépositaire Chrysler-Plymouth-Fargo et vous constaterez ce que cela signifie pour vous, acheteur de camions!

Les nouveaux modèles à cabine avancée Fargo mesurent seulement 89¾" du pare-chocs au dos de la cabine. Leur moteur est d'une accessibilité sans pareille.

Les nouveaux tracteurs Fargo à cabine avancée sont réellement compacts et permettent de satisfaire plus facilement aux exigences légales en ce qui concerne les dimensions limites. Utilisés avec une carrosserie de camion ordinaire, les Fargo à cabine avancée offrent une plus grande maniabilité. A tous ces avantages s'en ajoute un autre d'importance: les ailes Servi-Swing, qui s'ouvrent vers l'avant, donnant un accès incomparable aux deux côtés du moteur, facilitant et accélérant ainsi l'entretien. Les innovations de Fargo sont destinées à vous faire économiser temps et argent!



Additionnez les avantages que vous assure



VASTE CHOIX + BAS PRIX + ÉCONOMIE ACCRUE

UN PRODUIT DE QUALITÉ DE LA CHRYSLER DU CANADA

FORTIN & FILS ENRG.

ROUTES 9 et 36 — NAPIERVILLE, P.Q.

Livres et lectures

Les Canadiens lisent peu

LA lecture est-elle ou non en progrès au Canada? C'est la question qui sera débattue sous des formes diverses au cours des quelques mois qui vont suivre, alors que les livres et les bibliothèques occuperont une place de choix dans l'actualité.

Afin de susciter un intérêt plus grand pour la lecture et de faire mieux connaître les services offerts par les bibliothèques, on prépare en effet une campagne nationale de six semaines, dont le point culminant sera la Semaine des Bibliothèques Canadiennes, du 3 au 9 avril.

Cette campagne est placée sous le haut patronage du Très Honorable John-G. Diefenbaker, premier ministre du Canada.

Initiative du Conseil de la Semaine des bibliothèques canadiennes, de l'Association Canadienne des Bibliothèques — Canadian Library Association, de la Société des Editeurs canadiens du Livre Français, des bibliothèques et de bien d'autres personnes qui aiment la lecture, la campagne de 1960 s'annonce comme devant connaître un succès encore plus grand que celle de 1959, qui était la première au Canada.

En annonçant la campagne, Monsieur J. Roby Kidd, président du Conseil et directeur de l'Association Canadienne de l'Education des Adultes, a souligné que l'intérêt et le concours tout à fait exceptionnels apportés par la presse, la radio et la télévision ont été à l'origine de la décision d'organiser cette année une deuxième semaine des bibliothèques canadiennes.

"Il n'est pas encore possible de dire dans quelle mesure la précédente campagne a accru l'intérêt pour la lecture et l'utilisation des bibliothèques", a ajouté M. Kidd, "mais on en perçoit déjà les effets bienfaisants".

Le slogan de cette année est une triple formule:

Lire, c'est se distraire

Lire, c'est s'enrichir

Lire, c'est progresser.

M. Kidd a expliqué que la campagne a pour but d'élargir les services déjà importants offerts par les bibliothèques canadiennes et de faciliter à tous l'accès aux livres de toutes sortes.

"Les enquêtes menées récemment montrent que chez les Canadiens le goût de la lecture est instable, mais qu'on a tout de même enregistré une nette progression dans le nombre des personnes qui fréquentent les bibliothèques et dans le nombre des livres en circulation", a ojouté M. Kidd.

"L'une de ces enquêtes a montré que 40% des Canadiens lisaient un livre par semaine en 1944, 31% en 1953 et 26% à la fin de l'année 1958. Il ressort de ces chiffres qu'au moment de la dernière enquête les trois-quarts des adultes canadiens ne lisaient pas.

"Le Conseil de la Semaine des bibliothèques canadiennes estime que ces chiffres sont peu encourageants, à moins qu'on ne prenne en considération le fait que la population a beaucoup augmenté depuis 1945, que l'on constate toujours des hauts et des bas dans les habitudes de lecture, qu'il y a un nombre accru d'enfants qui n'ont pas atteint l'âge de la lecture, etc."

Cependant, sur l'ensemble du territoire canadien, les bibliothèques se sont développées à un rythme d'environ 4% l'an, et il est peu probable qu'on ait construit ailleurs un plus grand nombre de bibliothèques nouvelles depuis l'époque d'Andrews Carnegie. On peut dire qu'aujourd'hui les services des bibliothèques sont à la disposition de 75% de la population canadienne.

"A l'occasion de la Semaine des bibliothèques canadiennes", a ajouté M. Kidd, "on s'efforcera de mettre l'accent sur la nécessité d'améliorer encore la circulation des livres parmi les Canadiens, grâce aux bibliothèques. Des hommes d'affaires, des éducateurs, des journalistes et des représentants du gouvernement s'emploieront à attirer l'attention sur ce besoin".

Rappelons qu'une campagne similaire est organisée aux Etats-Unis aux mêmes dates.

Vient de paraître

La lutte ouvrière

de Jean-Paul LEFEBVRE

Les Editions de l'Homme viennent de publier un livre qui ne manquera pas de susciter un vif intérêt dans notre milieu. "La lutte ouvrière", un ouvrage de Jean-Paul Lefebvre, retrace les grandes étapes de l'histoire du travail et des travailleurs. Jean Marchand, le secrétaire-général de la C.T.C.C., écrit en préface: "voici une publication qui s'imposait".

Jean-Paul Lefebvre n'a pas fait une chronologie ni un résumé des deux siècles d'histoire qui ont produit notre régime économique et social; il a opéré, dit-il, pour "plus de fantaisie et moins de rigueur mathématique". "La lutte ouvrière" constitue en fait une anthologie des meilleurs ouvrages publiés à date sur l'histoire du mouvement ouvrier. L'auteur déclare modestement que son livre vise surtout à persuader le lecteur de pousser plus avant son étude en lisant les oeuvres citées et commentées dans "La lutte ouvrière". Il n'en reste pas moins que le petit livre de Jean-Paul Lefebvre passionnera le lecteur car il lève le voile sur un secteur de l'histoire qui reste largement méconnu.

Beaucoup de livres racontent les hauts faits des généraux d'armées ou des hommes politiques mais l'histoire du peuple a été peu racontée, surtout en notre milieu. Des canuts de Lyon aux mineurs d'Asbestos, en passant par les tisserands américains et les ouvriers de Winnipeg, "La lutte ouvrière" met en lumière des épisodes de la vie ouvrière qui sont riches en leçons, non seulement pour les travailleurs, mais pour tous les citoyens qui sont intéressés à mieux comprendre l'évolution du mouvement ouvrier.

Sans parti pris, mais non plus sans cacher ses convictions profondes, l'auteur de "La Lutte Ouvrière" offre à ses lecteurs des pages qui ne sauraient laisser personne indifférent.

"La Lutte Ouvrière" de Jean-Paul Lefebvre est en vente aux Editions du Richelieu Ltée, 170, rue Saint-Jacques, Saint-Jean, P.Q., au prix de $0.60.

La Bible vous parle . . .

Qui chérit la discipline, chérit le savoir, qui répugne à la réprimande est stupide. (Prov. 12, 1). (Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

VIENT DE PARAITRE

Confidences

par Mgr Olivier Maurault, p.s.s.

A l'instar d'autres personnalités, Mgr Olivier Maurault nous livre dans ses pages une douzaine de confidences qu'il fit aux auditeurs de Radio-Canada voici quelques années. Il les a laissées telles qu'il les avait données à la radio, leur gardant ainsi ce ton chaud et amical qui leur avait conquis la faveur des auditeurs.

Ces **Confidences** couvrent plus d'un siècle de vie montréalaise et constituent en même temps une esquisse biographique. Elles intéresseront toutes les catégories de lecteurs: chez les plus anciens, ceux qui ont vécu l'époque évoquée par l'auteur, elles éveilleront de nombreux échos. Quant aux autres, ils découvriront, sans doute avec quelque regret, un aspect de la vie montréalaise à la "belle époque".

Tour à tour défilent sous nos yeux, des descriptions de Sorel, ville natale de l'auteur, et de Montréal au tournant du siècle, de la vie qu'on y menait. On y retrouve de nombreuses personnalités, les unes aujourd'hui disparues, d'autres encore en pleine activité, qui toutes ont fait leur marque. Quelques récits de voyage s'insèrent ici et là, de même que des réflexions sur les arts, la vie intellectuelle à Montréal. L'ouvrage se termine par un chapitre inédit sur l'Université de Montréal dont Monseigneur Maurault fut, durant plus de 20 ans, le Recteur.

Il ne s'agit pas toutefois, d'un simple recueil de souvenirs pittoresques des années heureuses. A travers ces pages, on découvre les raisons qui ont fait de son auteur celui que nous connaissons: un homme qui a su donner un sens à sa vie.

Confidences, par Mgr Olivier Maurault, p.s.s., 165 pages. 13 pages de photos hors texte. $2.50 (par la poste, $2.60). En vente aux Editions du Richelieu, 170 rue St-Jacques, Saint-Jean, Qué. Tél.: FI. 7-7529.



► LANCEMENT AUX EDITIONS FIDES. — *De nombreuses personnalités ont assisté à la réception organisée par les Editions Fides, à Montréal, pour marquer la parution des "Confidences de Mgr Olivier Maurault, p.s.s., ancien Recteur de l'Université de Montréal. Sur notre photo, prise au cours de cette réception, l'auteur autographie un exemplaire de son ouvrage pour l'Hon. Sarto Fournier, maire de Montréal. A sa gauche, le R.P. Paul-A. Martin, c.s.c., directeur général des Editions Fides.*

COLLECTION

"Belles histoires et belles vies"

- Jean-Marie Robert de La Mennais
- Sainte Louise de Marillac
- Le Saint Curé d'Ars
- La belle vie de Notre-Dame
- Anne-Marie Javouhey
- Saint Paul Apôtre de Jésus-Christ
- Saint Louis
- Le Père Michel Pro
- Saint François de Sales
- Kateri Tékakwitha
- Saint Pie X
- Jeanne d'Arc
- Histoire Sainte, tome 1
- Histoire Sainte, tome 2
- Histoire de l'Eglise, t. 1
- Saint Bernard
- Sainte Geneviève
- Saint Jean-Baptiste de La Salle
- Les Martyrs de l'Ouganda
- Sainte Odile
- Sainte Claire
- Saint Dominique Savio
- Saint Benoît
- Sainte Bernadette
- Charles de Foucauld
- Le Père Emile Anizan
- Saint François d'Assise
- Saint Jean Bosco
- Sainte Catherine Labouré
- Sainte Jeanne-Antide Thouret
- Sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus
- Saint Vincent de Paul
- Saint François Xavier
- Saint Antoine de Padoue
- Saint Nicolas
- Sainte Rita
- Le Père Louis Querbes
- L'épopée Jociste

75¢

EN VENTE AUX

Editions du Richelieu Limitée

170, rue Saint-Jacques

SAINT-JEAN, P.Q.

Augmentation de 9.2% du revenu brut rapporté par Southern Canada Power

Plus d'un milliard de Kilowatt-heures vendus. — Soixante-quatre nouvelles industries se sont établies dans la région en 1959.

Le 46e rapport annuel de la compagnie Southern Canada Power pour l'exercice financier se terminant le 31 décembre 1959, montre un revenu brut de $13,286,275, une augmentation de 9.2% sur l'année précédente. Toutefois, en raison surtout d'une augmentation des taxes, les profits nets ont accusé une diminution soit de $1,925,999 à $1,891,179. Le rendement par action ordinaire a également fléchi de $3.57 à $3.49.

Les dividendes payées aux détenteurs d'actions ordinaires s'élèvent à $2.50 par action alors que les détenteurs d'actions privilégiées ont reçu $7 par action.

Le nombre d'abonnés a augmenté de 3,930 portant ainsi le total à 90,959 et la consommation moyenne des abonnés du service domiciliaire s'est établie à 4,400 kilowatt-heures, soit une hausse de 9% sur l'an dernier.

Une des caractéristiques de l'année fut l'augmentation de la consommation de l'électricité par les abonnés ruraux qui s'élève à 4,888 kilowatt-heures, une hausse de 16% sur la moyenne de 1958 et plus du double de ce qu'était la consommation moyenne il y a six ans seulement.

"Cette forte consommation d'électricité a été favorisée par des taux peu élevés", dit le rapport. "En effet, les taux de SCP se comparent avec avantage à ceux de la plupart des systèmes de distribution appartenant à l'entreprise privée du pays et sont plus-bas que ceux de tous les systèmes municipaux dans la région que nous desservons". Il y a eu deux réductions de taux durant les années d'après-guerre, soit en 1945 puis en 1947, avec le résultat que l'électricité est à peu près le seul item que nos abonnés puissent acheter présentement à meilleur compte qu'avant la guerre".

Le rapport signale que les taxes ont augmenté de façon appréciable en 1959. La compagnie a dû payer en taxes la somme de $2,143,967 soit 16.4% de son revenu provenant des ventes d'électricité. Cela représente une moyenne de $23.57 par abonné, soit près du double de la moyenne d'il y a 10 ans.

Expansion industrielle

Au sujet de la région desservie, le rapport ajoute: "Cette région, autrefois reconnue comme un territoire essentiellement agricole, a connu une expansion industrielle étonnante et compte maintenant plus de 1,200 industries de tous genres". Le service industriel de la compagnie qui possède des bureaux à Montréal et à New-Yorw, a poursuivi ses efforts pour amener de nouvelles industries à s'établir dans la région desservie. Les gérants de succursales de la compagnie ont aussi continué à collaborer avec les autorités municipales dans le même but. Comme résultat de ce travail, 64 nouveaux abonnés industriels, dont quelques-uns donnent un travail à cent personnes et plus, ont été raccordés à notre réseau cette année. Ceci a contribué de façon remarquable à la prospérité de toute la région et nous a grandement aidé à maintenir nos taux à leur bas niveau.

En ces dernières années, la compagnie a consacré beaucoup d'importance à la nécessité d'une bonne canalisation électrique. Elle a à son emploi un représentant qui consacre tout son temps à promouvoir l'installation de bonnes canalisations. Les ventes d'appareils électriques se sont élevées à $1,754,795. Mais, comme le souligne le rapport, ce n'est pas tout. Un nombre encore plus grand d'appareils électriques ont été vendus dans le territoire par des marchands indépendants qui ont sûrement profité des efforts de la compagnie pour mousser la vente des appareils. Toutes les annonces de la compagnie portent la mention: "Voyez votre marchand favori ou Southern Canada Power".

Cinq conférences sur l'éclairage des rues, chacune accompagnée d'une démonstration extérieure, ont été tenues cette année. Plus de 70 maires et 450 conseillers y ont participé. L'an dernier, la compagnie a raccordé une charge additionnelle de 288,550 watts d'éclairage de rues comparativement à 202,010 watts en 1958.

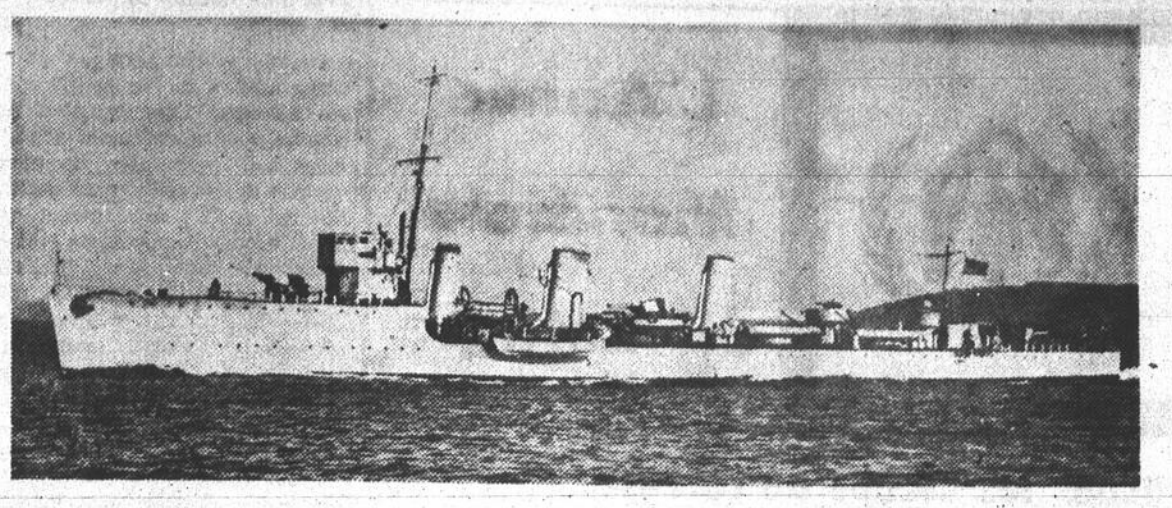
Les installations

La sous-station Cleveland, près de Granby, a commencé à fonctionner en 1959. Elle a amélioré les qualités du service fourni aux abonnés des régions de Granby, Cowansville et Waterloo. Le rapport signale également l'installation en novembre 1959 d'un nouveau système mobile de communication par radio. Aménagé selon les techniques et avec l'équipement les plus modernes, le nouveau système qui compte un poste de relais au sommet du Mont-Orford, peut transmettre des messages à n'importe lequel point du territoire, ce qui permettra d'assurer un service plus rapide et plus efficace aux abonnés, surtout dans les cas d'urgence. En 1959, le coût total des nouvelles installations a atteint $2,053,181 ce qui porte la valeur des immobilisations de la compagnie à $44,898,456.

De nouveaux édifices ont été construits pour les succursales de la compagnie à Cowansville et Bedford, tandis que celles de Saint-Hyacinthe, Waterloo et St-Bruno ont déménagé dans des locaux plus spacieux et mieux équipés, ce qui contribue directement à l'amélioration du service aux abonnés.

L'acquisition récente de terrain a porté la superficie de la Ferme Forestière de SCP à 7,134 acres. Au cours de 1959, la ferme a produit 360,000 arbres dont 100,000 ont été plantés sur les terrains de la compagnie. Le solde a été vendue pour être planté dans les Cantons de l'Est.

Ayant maintenant à son service 719 employés permanents, la compagnie a a payé l'an dernier $3,027,088 en salaires et en gages en plus de contribuer $268,765 au fonds de retraites du personnel.



► LE PATRIOT — *Le destroyer Patriot (photo), et son navire jumeau le Patrician, furent les premiers destroyers à servir dans la Marine royale du Canada. Tous deux furent armés en* 1920 *et en* 1927, *constituèrent la Marine entière du Canada avec quatre petits dragueurs de mines. Pendant cinq ans, le Patriot fut employé à l'entraînement sur la côte de l'Est. Il prit part brièvement sur le Bras-d'Or à des expériences effectuées sur l'embarcation à aile immergée d'Alexander Graham Bell. Le Patriot, portant un équipage de* 84 *hommes, pesait* 1,000 *tonnes et était armé de trois canons de quatre pouces, d'un canon de deux pouces, d'une mitrailleuse, de quatre fusils mitrailleurs Lewis et quatre lance-torpilles de* 21 *pouces. Il fut désarmé en* 1927. (Photo de la Défense nationale)



Photo: Défense Nationale

► TOUT FEU ET FLAMME: *Un jet de gaz enflammé surgit de la queue d'un avion Sabre à réaction de l'A.R.C., au moment où celui-ci s'apprête à décoller en pleine nuit à la station de Chatham (N.-B.). L'activité est continuelle à Chatham où se loge la première unité d'entraînement d'opérations de l'A.R.C. Là, nos pilotes de chasseurs se préparent à servir dans la première Division aérienne du Canada en Europe.*

VOUS VERREZ MONTER
VOS ÉCONOMIES



EN UTILISANT LA
"MÉTHODE 2 -COMPTES"
DE LA BANQUE ROYALE

1 Ouvrez un *Compte de Chèques* pour payer vos factures personnelles et vos frais de ménage. Vous verrez que vous aurez rarement à puiser dans vos économies.

2 Gardez votre *Compte d'Épargne* uniquement pour économiser. Le fait d'avoir deux comptes, chacun pour un but différent, permet à vos économies de s'arrondir de vos dépôts et des intérêts versés par la banque.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA
Succursale de Saint-Jean .. ..C. BELIVEAU, *gérant*
Succursale de Varennes .. ..P.E. FREDETTE, *gérant*
Succursale de Candiac .. ..J.V. DESORMEAUX, *gérant*

L'Année Mondiale du Réfugié

Evacuer les camps de réfugiés en Europe

A dix ans, Ladislav est un enfant vif et intelligent qui, dans les circonstances normales, se développerait sans grande difficulté mais malheureusement, il y a pour lui un gros point noir.

Il n'a d'autre foyer, d'autre patrie que le camp.

Il n'a jamais connu d'autre existence que celle du camp: il est né dans un camp, il a été élevé dans deux autres camps, et maintenant, il vit dans un quatrième. Tous ses frères et soeurs ont été eux aussi, élevés dans des camps et son père, qui a cinquante-cinq ans, a passé les dix-huit dernières années dans des camps soit comme ouvrier importé, soit comme réfugié.

Avec ses deux soeurs, ses trois frères et ses parents, Ladislav vit dans deux pièces dans une baraque. Pour les enfants qui grandissent, cette obligation de vivre entassés est l'un des côtés les plus regrettables de la vie dans les camps. Pour le frère aîné de Ladislav, et sa soeur de seize ans, il y a de grosses difficultés mais Ladislav et ses plus jeunes frères et soeurs ne semblent pas encore avoir été marqués par l'influence du camp. Les jeunes enfants trouvent encore le moyen de vivre dans leur monde à eux, qui n'est pas celui des grands. C'est leur avenir qui est en danger.

Comment pourront-ils échapper à cette vie de misère et de déceptions: maladie du père, manque de travail, difficultés pour continuer leurs études, existence coupée du monde extérieur. On a ici l'impression d'assister à la naissance d'une tragédie humaine, tragédie qu'il est en notre pouvoir de prévenir.

Et pourtant, ce n'est là que l'un des nombreux aspects du problème des réfugiés en Europe.

Ampleur du problème

Les réfugiés non installés relevant du mandat du Haut-Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés et dont la situation n'est pas réglée sont en 1959 au nombre d'une centaine de mille pour ceux qui vivent hors des camps et de 32,000 pour ceux qui sont hébergés dans des camps. Ces derniers sont groupés dans 140 camps répartis dans les quatre pays suivants: Allemagne, Autriche, Grèce et Italie. Sur ce nombre, un cinquième environ sont des enfants. L'un des buts que l'on s'est fixé en organisant l'année mondiale des réfugiés est précisément d'évacuer les camps et de donner aux réfugiés la possibilité de se suffire et de mener une vie indépendante dans la collectivité qui les a accueillis.

Les camps de réfugiés, les uns avaient été construits pour servir de baraquements, d'autres ont été installés dans des bâtiments destinés à d'autres fins: cantonnements militaires, usines, voire anciens camps de concentration. Ce sont soit des baraques Nissen rouillées, soit des alignements de casernes lépreuses en bois, soit des édifices bombardés et des ruines. Quelques-uns ont peut-être été réparés, d'autres ne l'ont pas été, mais il n'en est pas un seul qui, dans l'esprit des constructeurs, ait été destiné à abriter des êtres humains pendant toute leur existence.

Des baraquements, des chemins de terre qui se changent en fondrières dès qu'il pleut, des mauvaises herbes partout, des bouchons de papier qui remplacent les carreaux brisés aux fenêtres, des portes délabrées, couvertes de pourriture, accrochées lamentablement à des gongs rouillés, tel est le spectacle qu'offrent la plupart des camps de réfugiés.

Des familles entières vivent entassées dans une seule pièce; un réchaud à pétrole dans un coin, c'est la "cuisinière". Pour préserver un semblant d'intimité, on n'a parfois qu'un pauvre rideau de serpillière dans un long dortoir. Les installations sanitaires sont souvent insuffisantes et il arrive que tout un camp doive s'approvisionner en eau à une unique fontaine en plein vent.

En arrivant, les réfugiés ont constaté qu'il y avait pour eux trois possibilités d'avenir: ou bien émigrer outre-mer, ou se fixer dans les pays où ils ont trouvé asile ou se faire rapatrier. La grande majorité d'entre eux ne peuvent se rallier à cette solution, tandis qu'à bien des égards, la première est la plus acceptable.

Pour des gens qui sont dans leur situation, le mieux en effet paraît être de quitter l'Europe et de recommencer une nouvelle vie.

Plus d'un million de réfugiés ont émigré

Depuis le moment où elle a été créée jusqu'à la fin de 1951 où elle a été dissoute, l'Organisation internationale pour les réfugiés a assuré l'émigration outre-mer de plus d'un million de réfugiés, mais malheureusement, pour des raisons diverses dont les plus importantes étaient l'existence de contingents d'immigration et les règlements médicaux, tous ceux qui voulaient émigrer n'ont pas été en mesure de le faire. Comme on devait s'y attendre, des années d'existence dans des conditions d'hygiène déplorables ont fait se multiplier les cas de tuberculose qui, récemment encore, constituaient le plus grave obstacle à l'émigration des réfugiés dans la plupart des pays d'outre-mer. Des familles entières ont dû rester indéfiniment dans des camps parce que l'un de leurs membres s'est vu refuser l'autorisation d'émigrer et qu'elles ne voulaient pas se séparer. Et elles ont continué d'attendre, espérant contre toute espérance que leur tour viendrait un jour.

Pendant ce temps, la vie continuait, comme elle le fera toujours: on se mariait, on installait une espèce de ménage et l'on fondait une famille.

Les enfants

Aujourd'hui, 20% des personnes qui vivent dans les camps sont des enfants de moins de quatorze ans et si l'on compte les jeunes gens de moins de 19 ans, la proportion des jeunes monte à 25%. Pour eux, le problème c'est celui du milieu où ils vivent et la seule solution possible consiste à les retirer, eux et leurs familles, de l'atmosphère du camp. Tel est précisément le but du programme d'évacuation des camps.

Conditions plus sévères pour les imprimés sans adresse

Le ministre des Postes M. Hamilton a annoncé la semaine dernière des dispositions destinées à réglementer davantage l'admission des envois publicitaires d'objets sans adresse. A compter du 1er juin 1960, chaque objet, une fois plié, ne devra pas dépasser 4½ pouces sur 12 pouces. Ne seront plus admis comme objets sans adresse les échantillons et les petits articles de publicité. En outre, la période que la Poste se réserve pour la livraison sera étendue et le tarif d'affranchissement augmentera pour les gros objets.

Par suite des changements, les grands cahiers épais et les grandes feuilles volantes devront, pour être acceptées, être pliés au format exigé. Seuls les imprimés seront admis, c'est-à-dire les imprimés sur papier, parchemin ou carton. Est exclue toute marchandise, de même que les échantillons et les petits articles de publicité encombrants et de maniement difficile.

La période de livraison qui était de quatre jours, a été porté à sept jours. En d'autres termes, ce n'est qu'avec l'entente que la livraison ne sera peut être pas terminée avant sept jours que les imprimés sans adresse seront acceptés.

La taxe d'affranchissement pour les objets de plus de deux onces a été augmentée de ½c.

Le ministre des Postes a précisé que les changements avaient été annoncés d'avance pour permettre aux annonceurs et aux imprimeurs de s'adapter aux nouvelles exigences et d'en tenir compte en dressant leur programme d'impression.

M. Hamilton a ajouté qu'au cours des dernières années le poids et le nombre des imprimés sans adresse ont à ce point augmenté qu'ils constituent un problème pour la poste. En même temps, le nombre et la diversité se multiplient des articles de forme bizarre qui sont distribués comme échantillons. Ces articles, par leur forme, ou par leur volume, rendent difficile leur traitement.

Le nouveau règlement résulte d'une étude approfondie du problème par les fonctionnaires supérieurs du Ministère et il a été adopté après consultation avec les maisons qui font beaucoup de publicité directe par la poste.

● Le Comité du Travail Féminin de la Société canadienne de la Croix-Rouge compte plus de 100,000 auxiliaires bénévoles.

Tuile céramique
pour
Chambre de bain, cuisine, foyer, buanderie, entrée.
BERNARD DUSSAULT
CONTRACTEUR
347, rue Ste-Marie
Fl. 8-2949
SAINT-JEAN P. QUE.

CIERGES – CHANDELLES – BOUGIES
ACCESSOIRES DU CULTE
● Armoire de sacristie
● Bouquets électriques
● Calices et ciboires
● Chandeliers et candélâbres
● Encensoirs et encens liturgiques
● Lampes du Sanctuaire
● Luminaires tous formats
● Ostensoirs, tabernacles
● Etc.
CORDIALE INVITATION A NOTRE MAGASIN DE MONTREAL
Terrain de stationnement gratuit pour nos clients
F. BAILLARGEON LIMITÉE
SAINT-CONSTANT A.D. 1896 Comté de Laprairie, Qué.
MONTREAL 51 Notre-Dame, O.

Tant... pour si peu
POÊLE MOFFAT 30″
MODÈLE 30E5OW
Des avantages que vous croiriez réservés aux poêles les plus coûteux, au prix que vous vous attendriez de verser pour un poêle de type "économique".
Tel est le Moffat... avec minuterie à cadran automatique, élément "thermoguard" de 8″, fenêtre de four, côtés amovibles du four et autres caractéristiques.
SEULEMENT
$239.00
TERMES BUDGÉTAIRES
6008F
POUR VOS APPAREILS ÉLECTRIQUES MODERNES
VOYEZ VOTRE MARCHAND FAVORI
OU
Southern Canada Power
NOUS OFFRONS GARANTIE ET SERVICE SUR TOUT CE QUE NOUS VENDONS

A LA CONQUÊTE DU MONDE

2 - Sur les chemins de l'héroïsme

Réalisé par la SOCIETE CATHOLIQUE DE LA BIBLE.

d'après les **Actes des Apôtres**

Images de Marie Pignal

Bande no 6



1. Dans cette ville de Samarie, en Palestine, par une fin d'après-midi, chacun vaque à ses affaires. Cette ménagère achète des provisions pour le repas du soir; au loin, une femme revient de la fontaine sa cruche sur la tête, tandis que deux serviteurs causent sous le porche d'une riche demeure en gardant le cheval d'un visiteur. Au premier plan, un voyageur, le bâton à la main, les pieds couverts de poussière, arrive harassé d'un long parcours: c'est Philippe, l'un des diacres de Jérusalem.

2. Il vient prêcher l'Evangile en Samarie. En cette contrée, le Judaïsme se défendait mal contre les vieilles religions de Syrie et de Phénicie, contre le paganisme grec. Aussi les Samaritains étaient-ils mal vus des habitants de la Judée. Là, Philippe n'aura pas à lutter contre le clan sacerdotal, mais il trouvera d'autres adversaires redoutables, car les superstitions orientales avaient favorisé l'influence des sorciers et des charlatants de toutes sortes.

3. Philippe commence ses prédications et les miracles abondent. Les foules accourent et une grande joie se répand dans la ville. Nous pouvons imaginer des scènes comme celle-ci: sous un passage couvert, la foule s'est amassée; au premier rang, un paralytique est là sur ses béquilles. Philippe le voit, il étend la main, et les jambes de l'homme se redressent, s'affermissent. L'infirme jette ses béquilles en poussant des cris de joie, il est guéri!

4. En cette terre où l'influence du démon prévalait, les possédés étaient nombreux. Philippe leur imposait les mains et les esprits sortaient en poussant de grands cris. Un jeune garçon, les yeux exorbités, se débat, déchire ses vêtements; un assistant le maintient avec peine. Philippe arrive, pose les mains sur sa tête et sur son épaule; le jeune homme reprendra son calme, son bon sens, et le démon n'aura plus de prise sur lui.

L'Association des infirmières catholiques du Canada s'est réuni à Ottawa les 19 et 20 février

OTTAWA (CCC) — Le Conseil général de l'Association des infirmières catholiques du Canada a tenu sa réunion annuelle à Ottawa les 19 et 20 février. Une trentaine de membres, officiers de l'Assocation et déléguées officielles venant des différentes régions du Canada, délibérèrent pendant deux jours à la Faculté de Médecine de l'Université d'Ottawa, précisèrent les buts de l'Association, arrêtèrent un programme à suivre durant la présente année par les différents conseils à travers le Canada, et adoptèrent des résolutions importantes.

Lors de cette réunion, le Conseil s'est également donné un nouvel exécutif, qui se compose comme suit:

Mme Alma Benoit-Lapointe, de Québec, présidente; Mlle Patricia McGrath, de Regina, 1ère vice-présidente; Soeur Marie-Rose Lacroix, s.m.g., de l'Institut Marguerite d'Youville Montréal, 2e vice-présidente; Mlles Hortense Turcotte et Violet Sheehey, de Québec, secrétaires; et Mlle G. Murphy, de Moncton, N.-B., trésorière. L'aumônier national est le R. P. Lorenzo Danis, o.m.i., d'Ottawa.

Lors de cette réunion annuelle, différentes résolutions ont été adoptées. Le Conseil général a notamment formulé le voeu que toutes les infirmières catholiques du Canada favorisent les mesures susceptibles d'améliorer la formation des infirmières, étant donné qu'un grand effort est actuellement déployé dans tous les domaines de l'enseignement et que les Ecoles d'infirmières doivent également progresser pour demeurer à la hauteur de leurs responsabilités.

Une autre question qui a retenu l'attention du Conseil des infirmières, c'est l'augmentation des patients dans les différentes institutions hospitalières. A ce sujet, le Conseil général de l'AICC a recommandé que les fonctions des différentes catégories du personnel du nursing soient clairement définies et que les tâches soient assignées conformément à ces normes.

Il a également été recommandé que la direction des hôpitaux mette tout en oeuvre pour améliorer les conditions de travail des infirmières et n'hésite pas à octroyer à celles-ci des salaires appropriés.

Enfin, le Conseil général de l'AICC a protesté officiellement contre certaines émissions de télévision diffusées récemment sur certains réseaux. Ces émissions avaient trait à l'insémination artificielle et au contrôle des naissances.

CONNAISSEZ-VOUS

ECCLESIA

De nom certainement, mais la lisez-vous régulièrement? Etes-vous abonné? Depuis plus de dix ans qu'elle existe, la courageuse revue que dirige Daniel-Rops a pris une place bien à elle parmi les mensuels catholiques de France.

Elégante, très bien présentée et illustrée, d'un format commode, elle donne chaque mois une vingtaine de textes, récits, études, reportages, qui tiennent au courant de tout ce qui se fait de vivant dans l'Eglise en France et dans le monde, qui instruisent et distraient tout ensemble,, qui forment, au total, un incomparable fond de bibliothèque pour un foyer chrétien.

Les plus grands noms de la littérature catholique figurent aux sommaires d'ECCLESIA, avec ceux de nombreux Cardinaux et Evêques, parmi lesquels on a pu voir celui de S. S. Jean XXIII lui-même, qui donna un article à **Ecclésia** alors qu'il était encore cardinal Roncalli, patriarche de Venise.

Vous pouvez obtenir un spécimen de la revue **Ecclésia** en adressant votre demande, accompagnée de 15c en timbres, à l'agence d'abonnement **Periodica Inc.**, 5090 avenue Papineau Montréal 34. Lire chaque mois "Ecclésia", c'est s'enrichir l'esprit tout en passant des heures de détente et d'agrément.

Le négativisme

Rien n'est plus agréable qu'une réunion où amis et même adversaires (et non ennemis) fouillent un sujet, chacun apportant son optique, ses franches et nécessaires prises de position, dans un souci et un vouloir communs d'atteindre simplement à la vérité.

Cette façon sympathique de pénétrer au creux des problèmes confère à toute discussion libre une atmosphère vraiment humaine, parce qu'inspirée par la volonté de maintenir le débat au niveau de l'humain raisonnable. Il est normal que sous la chaleur des plaidoyers et des exposés, on hausse parfois le ton, car la passion est inhérente à l'homme, et tous ces degrés dans la présentation de vérités ou de jugements, sont parfaitement compréhensibles, admissibles.

Chaque médaille a deux côtés. De même dans la poursuite de la vérité, chacun a ses propres perspectives, et l'on doit toujours éviter les jugements ex-cathedra dans la libre discussion de sujets parfaitement libres. Seule l'Eglise jouit de l'infaillibilité, et cela dans des limites spécifiques.

Notre XXe siècle croule justement sous l'avalanche de fausses chaires improvisées de vérité, et il en est trop qui se consacrent eux-mêmes docteurs et prophètes. Notre époque aurait grand avantage à se regarder humblement dans le miroir des siècles. Non point qu'il faille imiter le "négativisme" des prophètes de malheur qui n'ouvrent la bouche que pour condamner, salir, diminuer, critiquer, mais pour bien prendre le pouls de son époque, connaître les lignes maîtresses et les tendances de son siècle, de son pays, de son milieu, du monde.

"Négativisme", le mot n'est pas au dictionnaire, mais reflète bien l'état d'esprit de trop d'aventuriers contemporains dans le domaine de la pensée et qui, parce qu'ils condamnent ou ridiculisent toute pensée et toute action qui ne se moulent pas aux dimensions extrémistes de leurs positions, n'arrivent jamais à être sereins, lucides, objectifs, tenant compte des mille et une facettes d'un problème.

Ces esprits catégoriques, exaltés ne parviennent pas à comprendre que sans eux, l'humanité pourrait tout aussi bien se porter, avancer, trouver les méthodes nouvelles nécessaires à tout progrès. Ils ont des attitudes d'iconoclastes, et rien n'échappe à leurs contorsions d'esprit et de batailles de mots. Ils fendent les cheveux en quatre, constamment, avec hargne, et leur sourire n'arrive qu'à être une grimace. Les vraies valeurs sont constructives, conquérantes, sous le signe de la joie et de l'enthousiasme, de l'optimisme qui n'est pas béat, mais sûr de lui. Notre pays n'a-t-il pas enduré trop longtemps ces esprits chagrins, perpétuellement inquiets d'une inquiétude qui ne sent pas la bonne santé spirituelle et intellectuelle. Les réactions normales du peuple, avec son gros bon sens, disent bien que notre pays, malgré ses lacunes (quel pays n'en a pas?) marche vers sa maturité, avec la volonté nette de se développer et de grandir.

ROGER BRIEN

Nul ne s'affermit par la méchanceté, mais rien n'ébranle la racine des justes. (Prov. 12, 3) (Textes choisis par la Société Catholique de la Bible).

LITURGIE

MOIS DE MARS
Offices de la semaine

3 Jeudi — † De la Férie — Violet — S Messe pr. M, (m). Pr. du C.

4 Vendredi - De la Férie - Violet - S. Messe pr. (2e or. de saint Casimir) (3e de saint Lucius) ou 3e or. M.

5 Samedi — De la Férie — Violet — S. — Messe pr. M, (m). Pr. du C. Messe votive du S.-C. de Marie — Blanc — Messe Adeamus. Gl. 2e or. de la férie, M. Cr. si la messe est chantée. Pr. T.S.V.

6 Dim. 1 du Car. — Violet — D. 1ère cl. Messe Invocavit. Sans Gl. Une or. Cr. Pr. du C. — II V. sans mém.

7 Lundi — Saint Thomas d'Aquin, C. Doct. — Blanc — D. — Messe In medio. Gl. 2e or. de la férie. M, (m). Cr. Pr. du C.

8 Mardi — Saint Jean de Dieu, C. — Blanc — D. — Messe Os justi. Gl. 2e or. de la Férie. M, (m). Pr. du C.

9 Mercredi des Quatre-Temps. (Jeûne et abstinence partielle). — Blanc Sainte Françoise Romaine, veuve D. — Messe Cognovi. Gl. 2e or. de la férie. M, (m). Pr. du C.

A. BEAUDRY & FILS
ENTREPRENEUR-ÉLECTRICIEN-LICENCIÉ
★ ★ ★
Fixtures électriques et accessoires de toutes sortes
BICYCLETTES "C.C.M."
235 Jacques-Cartier Fl. 6-3783 Saint-Jean, Qué.

POUR LOCATION DE VAISSELLE, VERRERIE
pour réceptions, mariages, etc., voyez:
EMILE PELOQUIN
180, rue Trahan Saint-Jean Tél. Fl. 6-4500
► Chaises à louer pour toutes occasions
► Grandes tables pour banquets
LIVRAISON FAITE A DOMICILE GRATUITEMENT

J. E. Mailloux Ltée
BOUGIES - CIERGES - CHANDELLES - ACCESSOIRES
Toujours au service du clergé
Manufacturiers des produits "Ecclesia"
Le cierge qui brûle durant la messe est le symbole du Christ, lumière du Monde et le symbole de notre Foi!
BUREAU-CHEF :
TALON, comté Saint-Jean
Tél. Fl. 8-3865
MONTREAL, P.Q.
765 Mont-Royal Est — Tél. LA. 4-6993
Là où il n'y a pas de problème de stationnement.

"L'étude des aspects économiques et techniques de la canalisation du Richelieu se poursuit" – Balcer

Les ministères des transports et des travaux publics poursuivent l'étude économique et technique de la canalisation du Richelieu qui permettrait de relier le Saint-Laurent à la rivière Hudson, a dit aux Communes Me Léon Balcer, solliciteur général. Plusieurs interventions ont été faites à ce sujet depuis 18 mois. Cette voie maritime est navigable et un trafic régulier de navires à faible tirant d'eau l'utilise depuis longtemps.

Les derniers travaux majeurs, sauf la construction d'un barrage en 1939, étaient accomplis sur le Richelieu à l'époque où l'hon. P. J. A. Cardin, de Sorel, était ministre des travaux publics. Le chenal de la rivière était creusé sur une distance de 14 milles, de Sorel à St-Ours où la vieille écluse était remplacée par une autre de mêmes dimensions que celles des canaux américains.

La Commission internationale des eaux limitrophes a reconnu les avantages de la canalisation du Richelieu en 1938, mais n'a jamais abordé la question depuis cette époque.

Me Léon Balcer a souligné ce fait dans la réponse que lui avait posée aux Communes Me L. Cardin, député libéral de Richelieu-Verchères. L'étude des divers ministères sur la canalisation du Richelieu a été entreprise le printemps dernier.

M. L. C. Tombs, de Montréal,prononçait mardi soir dernier, une causerie sur l'importance de la rivière Richelieu. En voici un résumé ci-dessous.

La canalisation du Richelieu requiert des travaux relativement peu importants. Ceux des canaux de Suez et de Panama, ainsi que la canalisation du Saint-Laurent avaient beaucoup plus d'envergure et étaient plus coûteux, pourtant, ils ont pu s'accomplir; pourquoi tout ce délai quand il s'agit de la canalisation du Richelieu? a souligné M. L. C. Tombs, de Montréal, dans une récente causerie sur l'importance économique du Richelieu et du Lac Champlain. Cette causerie a été prononcée devant les membres de la Société Historique de Montréal, le 23 février.

La famille Tombs s'occupe depuis fort longtemps du transport sur le Richelieu entre Sorel et New-York. M. Tombs a rappelé les souvenirs historiques qui se rattachent à la vallée du Richelieu.

Dans l'état actuel de la rivière Richelieu, il faut trois jours à des navires d'un tirant d'eau inférieur à 6 pieds, pour franchir la distance de 400 milles entre Sorel et New-York. par le Lac Champlain, via Rouse's Point, Whitehall et Troy. La distance de la frontière américaine et Sorel est de 80 milles. Comme armateurs, la famille Tombs s'occupe depuis 23 ans, du transport du papier-journal des ports du Saint-Laurent jusqu'à New-York, par le Richelieu. M. L. C. Tombs a fait valoir les motifs stratégiques et commerciaux qui militent en faveur de la canalisation du Richelieu, maintenant que sont terminés les travaux de canalisation du Saint-Laurent, libérant des experts et de l'équipement qui pourraient être employés fort utilement sur le Richelieu.

L'exiguïté du canal Chambly, ouvert à la navigation en 1843, est telle que des navires de forme spéciale ne peuvent transporter qu'une cargaison de 225 tonnes.

En 23 ans, ces navires ont fait en moyenne 126 voyages par année dans le port de New-York et ceux du New-Jersey, au total, 2,898 voyages aller-retour. L'on a déploré qu'un seul accident majeur. Pourtant, seulement 2½% de la consommation annuelle de papier-journal dans la région de New-York, a été transporté par la voie du Richelieu. Les moulins du Québec font parvenir 500,000 tonnes de papier-journal à New-York, presque la moitié de la consommation totale dans la métropole des Etats-Unis.

Plusieurs administrations fédérales ont promis de compléter les travaux de canalisation du Richelieu au niveau de 12 pieds, niveau de l'eau dans les canaux de l'Etat de New-York. Aucun travail majeur ne s'est accompli sur le Richelieu depuis 1939. Le barrage qui était construit cette année-là près de l'île Fryer, 4 milles au sud de Chambly, n'a jamais été utilisé. Depuis lors, plusieurs rapports et relevés ont été relégués aux oubliettes.

Selon M. Tombs, le trafic maritime peut devenir tel dans un avenir rapproché que la construction d'un canal de 14 à 16 pieds de profondeur serait justifiée.

Des instances répétées auprès de divers ministères n'ont pas encore donné les résultats attendus. Le Premier Ministre Diefenbaker, le 21 septembre dernier, a pu se rendre compte de la situation, en descendant le Richelieu jusqu'à Chambly. De Sorel à New-York, via le Richelieu, plutôt que par le golfe St-Laurent, la distance est plus courte de 1,215 milles.

Pendant que nous hésitons, les principaux produits d'exportation du Canada: céréales, minéraux et papier-journal, ainsi que le bois d'oeuvre subissent une concurrence de plus en plus vive de la part de l'Union soviétique, a conclu M. Tombs.

"Le Devoir" 25-2-60



Photo: Défense Nationale

► NOMME AUMONIER GENERAL ADJOINT. — *Le maréchal de l'Air Hugh Campbell (centre), chef de l'état-major de l'Air, félicite le commandant d'escadre Jean-Paul DAVIGNON (droite), à l'occasion de la nomination de celui-ci au poste d'aumônier général adjoint catholique des Forces armées. Le capitaine de groupe Leonard A. Costello, aumônier général catholique des Forces armées, observe ce qui se passe. Le nouvel aumônier général adjoint, Padre Jean-Paul Davignon, est originaire de Saint-Jean. Il a fait ses études au Séminaire de Saint-Jean et appartient au diocèse de Saint-Jean.*

La grande vente se continue

Au Salon du Corset Enr.

216, rue Champlain Saint-Jean Tél. Fl. 7-1150

Brassières courtes 96¢ ET PLUS

Brassières longues $1.49 ET PLUS

Brassières strapless courtes 96¢ ET PLUS

Brassières strapless longues $2.95 ET PLUS

BASQUES 99¢ ET PLUS

CORSELETTES $4.95 ET PLUS

CEINTURES à jarretières 49¢ ET PLUS

GAINES $1.29 ET PLUS

Gaines culottes $1.59 ET PLUS

Robes de nuit longues de nylon $2.95 ET PLUS

Robes de nuit courtes de nylon et coton $2.79 ET PLUS

SLIPS longues en nylon $2.49 ET PLUS

Slips à la taille 99¢ ET PLUS

CULOTTES 99¢ ET PLUS

Pyjamas flanelle $1.79 ET PLUS

Robes de nuit de flanelle $2.59 ET PLUS

BABY DOLL $2.19 ET PLUS

ENSEMBLES pyjama et duster $3.79

BAS 79¢

Tous les gilets CORTICELLI et CHATELAINE sont réduits au prix coûtant

REDACTION ET ADMINISTRATION
170, rue Saint-Jacques Téléphone: FI. 7-7529
C.P. 216 — Saint-Jean, Qué.
Abonnement: $2.00 - E.-U. et pays étran.: $3.00
Publié par
LES EDITIONS DU RICHELIEU LTEE
Autorisé comme envoi postal de 2ème classe, Ministère des Postes, Ottawa.

Le Richelieu

Directeur: Paul L'ECUYER

MEMBER AUDIT BUREAU OF CIRCULATIONS
Circulation vérifiée et assermentée par A. B. C.

SAINT-JEAN, JEUDI LE 3 MARS 1960

Imprimé aux Éditions du Richelieu Ltée

Projet de fusion de la Cité de Longueuil et de la Ville de Montréal-Sud

Depuis déjà quelque temps, il est question que la ville de Montréal-Sud et la cité de Longueuil se fusionnent en une seule administration. Lors d'une récente assemblée, tenue sous la présidence de S.H. le maire Sylva Charland, le Conseil de Ville de Montréal-Sud a adopté une résolution que nous publions ci-dessous et qui parle par elle-même.

Résolutions du Conseil de Montréal-Sud

ATTENDU que la Corporation de la Ville de Montréal-Sud devra nécessairement dans un avenir rapproché, prendre d'importantes décisions quant à la reconstitution de son système administratif, et ceci dans l'intérêt des contribuables, qui ont droit à une administration saine et stable;



M. Sylva Charland, maire de Montréal-Sud

ATTENDU que la Ville de Montréal-Sud ayant dépassé le stage de son adolescence, se doit de se libérer définitivement de la tutelle d'intérêts particuliers et de prendre ses responsabilités d'adulte afin d'éliminer les influences néfastes qui pourraient tenter de la subjuguer;

ATTENDU que les réformes et les mesures radicales qui s'imposent, seront des décisions d'une importance vitale devant créer les bases de structures administratives pour le prochain demi-siècle;

ATTENDU que le coût de ces réformes urgentes et nécessaires devra indubitablement être absorbé par les contribuables qui en seront les arbitres déterminants ayant la prépondérance de juger et de légiférer en la matière selon des méthodes et des normes établies et conformes à leurs besoins, à leurs aspirations légitimes et aussi en harmonie avec leurs droits qui devront être exercés dans les meilleurs intérêts de la communauté;

ATTENDU qu'avant que ces problèmes soient soumis aux contribuables de Montréal-Sud pour décisions ultimes, il y aurait lieu de régler définitivement un projet débattu et étudié depuis près de quatre ans, à savoir: "La fusion du territoire de la Ville de Montréal-Sud à celui de la Cité de Longueuil, pour en faire une seule et unique Corporation".

ATTENDU que plusieurs contribuables tant de la Cité de Longueuil que de la Ville de Montréal-Sud, ont manifesté leur adhésion à ce projet soit considéré par les autorités responsables, et que soient étudiés les avantages qu'il y aurait pour les deux villes de se fusionner en une seule administration;

ATTENDU qu'il appartient d'abord à la Cité de Longueuil de prendre une décision à cet effet;

En conséquence, IL EST RESOLU:

a) Que les membres du Conseil de la Cité de Longueuil soient sollicités respectueusement de bien vouloir considérer le projet de fusion en question, afin d'en venir à une conclusion positive ou négative concernant ledit projet.

b) Que les membres du Conseil de la Cité de Longueuil soient aussi priés humblement d'agréer faire parvenir officiellement aux membres du Conseil de Ville de Montréal-Sud, leurs décisions à cet effet, dans le plus court délai possible en considération des raisons ci-dessus citées.

c) Que les membres du Conseil de la Cité de Longueuil soient informés que les membres du Conseil de la Ville de Montréal-Sud sont disposés à les rencontrer s'ils le désirent, aux fins de considérer et discuter cette question de fusion.

d) Que copie de la présente résolution soit envoyée sans délai par Monsieur le secrétaire-trésorier, à:

La Cité de Longueuil
Son Honneur Monsieur le Maire,
Messieurs les Echevins,
Monsieur le Gérant de la Cité de Longueuil.

Adoptée le 23 février 1960
Conseil de Ville de Montréal-Sud

Longueuil

Assermentation de l'échevin Bouchard

La semaine dernière, le maire Paul Pratt a présidé l'assermentation du nouvel échevin élu M. Emile Bouchard, qui l'a emporté sur M. Duvernay, dans le quartier no 4, M. Armand échevin du quartier no 6, réélu par acclamation, fut également assermenté, tandis que M. Marcel Mongeau, réélu aussi dans le quartier no 4 avait été assermenté au préalable par M. P. Gagnon, gérant de la ville.

Samedi le 20 février, S. Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre, fut reçu par le Conseil et après avoir reçu les compliments du maire, adressa la parole aux membres du Conseil. Son discours fut plutôt des directives, concernant les loisirs, qu'il faut donner aux jeunes; sur la nécessité de réserver pour l'Eglise et l'école les terrains nécessaires, dans les développements futurs sur la nécessité de protéger la moralité, sur tous les plans dans la municipalité.

Notons enfin que M. Emile Bouchard remplace M. Médard Déniger à la présidence du comité des terrains de jeux.

La Semaine de l'éducation à St-Lambert

Le choix d'un état de vie, d'un métier ou d'une profession ne saurait se faire en petit bonheur ni être motivé par des considérations erronées ou su perficielles.

Les parents et les éducateurs ont donc l'obligation non seulement de conduire les enfants au seuil de la vie adulte mai celle aussi de leur aider à faire un choix libre et éclairé parmi les voies qui leur sont offertes.

A une heure où notre milieu de vie connait une évolution galopante, certains métiers, certaines professions se sont largement transformés, des carrières entièrement nouvelles sont apparues. Partout l'on exige une compétence de plus en plus poussée. Par ailleurs, les appels de l'Eglise, de l'Etat et de l'univers lui-même se font plus pressants envers tous ceux qui peuvent servir. L'orientation des jeunes doit donc soulever l'intérêt du public et il importe que l'on accorde une attention particulière à cet aspect de l'éducation.

C'est pour répondre à ce besoin que la Familiale de Saint-Lambert organise de concert avec les parents et les instituteurs quelques rencontres publiques sous le thème **"Que fera-t-il?" "Que fera-t-elle?".** Ces réunions se tiendront au cours de la Semaine Nationale de l'Education du 6 au 13 mars prochain. Comme le succès de ces assises sera en fonction directe de la participation du public, la Familiale sollicite votre apport et vous en remercie à l'avance.

Soirées d'initiation économique pour les SSJB du diocèse de Saint-Jean

En collaboration avec l'Institut Populaire d'initiation aux affaires de Montréal, quelques sections, dont la SSJB de Longueuil, sur la Rive-Sud, ont commencé d'organiser des "Soirées d'initiation économique" à l'intention de leurs membres et de leurs amis.

Il s'agit dans chaque cas d'une série de huit soirées consacrées à l'étude des notions économiques essentielles, et orientées dans le sens d'une solidarité plus stable et mieux comprise chez les Canadiens-français.

Bien sûr, il ne s'agit pas d'un cours complet d'économie politique. Il faudrait des années et des années pour en arriver là. Les sections en cause ont au contraire voulu donner à leurs membres une formation de première main qui leur donnera le goût de se familiariser ensuite par leurs propres moyens avec les ouvrages à caractère plus scientifique et plus poussé.

Et la méthode employée est, croyons-nous de nature à "donner le goût". L'expérience est à surveiller, et sans doute à diffuser, puisqu'elle est dans la ligne même des voeux émis à la suite de la dernière session des "Cours de Formation Nationale" de Val David et du dernier congrès diocésain à Cité Jacques-Cartier.

Toutes les Sociétés St-Jean-Baptiste du diocèse de Saint-Jean, qui désireraient organiser de telles soirées pourront le faire alors qu'elles recevront la visite des promoteurs de cette initiative, sous peu, et que des informations plus précises leur seront fournies.

(Communiqué du Secrétariat dioc. des SSJB.)

Septième Journée annuelle d'étude pour les pomiculteurs du Québec, à Saint-Jean

Le Laboratoire du Service des Recherches du Canada à Saint-Jean, annonce que la septième Journée annuelle d'étude pour les pomiculteurs du Québec se tiendra à Saint-Jean le 10 mars pour la section anglaise et le 11 mars pour la section française. Ces deux réunions se tiendront à l'Hôtel de Ville de Saint-Jean et, en plus des pomiculteurs, les agronomes et autres personnes intéressées à protection des vergers y sont invitées.

PROGRAMME

Session de l'avant-midi

9.30 Commentaires A .A. Beaulieu
9.35 Bienvenue de Son Honneur le maire de Saint-Jean E. Lasnier
9.45 Allocution par le sous-ministre adjoint, Ministère de l'Agriculture du Canada, Ottawa S. Chagnon
10.00 **La répression des insectes du verger**
Le charançon de la prune et la tordeuse du pommier R. Paradis
Le puceron vert du pommier R. Paradis et B. Parent
La mite rouge .. .. B. Parent
La pyrale de pomme. Les cicadelles buffles .. E. J. LeRoux
11.15 **Forum sur les insectes et les insecticides**
Collaborateurs: A. A. Beaulieu, E. J. LeRoux, R. Paradis, B. Parent.
11.45 Allocution par le président de la Société de Pomologie, N. April.
12.00 Diner libre.

Session de l'après-midi

Les maladies des pommiers et leur répression

1.40 Film sur la tavelure (Courtoisie Naugatuck Chem.)
2.00 Résultats d'expériences sur les fongicides à Rougemont, le ferbame et la tavelure tardive et maladies nouvelles à surveiller sur le pommier .. L. Cinq-Mars
2.20 Résultats d'expériences sur fongicides à Farnham R.. Desmarteaux
2.45 Commentaires sur le programme de la journée anglaise sur les fongicides .. .. R. Crête
3.00 Présentation du Guide de Pulvérisation des Pommiers et de son Supplément .. .. .. T. Simard
3.30 Forum sur les maladies des pommiers et les fongicides. Collaborateurs: F. Godbout, L. Cinq-Mars, R. Desmarteaux, T. Simard.
4.00 Observations sur les déficiences et excès des minéraux tels que montrés par le feuillage des pommiers .. .. R. Reid
4.30 Essais sur la fertilisation des vergers en 1960 .. .. P. O. Roy
5.00 Ajournement.

Réunion CWL

A la réunion de février, présidée par Mme Matthew Ford, le conférencier invité était le R. P. Roch Hoffmann, o.f.m., Conv., qui a parlé de la prière.

Une vente de victuailles et de tabliers est en préparation pour les 21 et 22 avril dans la montre de Southern Canada Power, rue St-Jacques.

Mme John Shannon est en charge de l'organisation.

Il y aura un thé à l'occasion de la St. Patrice, dans l'après-midi du dimanche 20 mars, à la Centrale Catholique.

Après la réunion, il y eut réception sous la présidence de Mme F. Schleuniger.

Saint-Jean

Visite canonique à Notre-Dame-Aux.

Février ramène chaque année dans notre paroisse, un événement d'importance pour la Fraternité: le Triduum franciscain.

Le R. P. Isidore Rainville o.f.m., substitut du R. P. Benjamin Rodrigue com. rég. accepta de venir présider aux différents exercices.

De sa prédication, il fit d'abord ressortir les avantages de la profession ainsi que les aspects pratiques de la vie tertiaire: avantages et obligations. Il insista sur l'esprit de charité qui doit unir les membres surtout ne pas oublier d'avoir à l'intérieur du foyer, les mêmes égards qu'avec les étrangers.

L'assistance se maintint nombreuse et le tout se couronna par la prise d'habit de 46 aspirants et la profession de 14 membres.

Remerciement à notre jeune chorale pour la variété de leurs chants de circonstance.

Le Père se dit très satisfait du recrutement dû en grande partie au zèle apostolique de notre pasteur, M. le chanoine J. A. Gareau, sans oublier la collaboration des membres du Discrétoire.

Mme Edouard Lachance, sec.

PENDANT LE CARÊME

Messes tardives dans la ville de St-Jean

Paroisses	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
Cathédrale	11.15 a.m. 5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	11.15 a.m. 5.15 p.m.	4.15 p.m.
Notre-Dame-Auxiliatrice	5.10 p.m.	5.10 p.m.	5.10 p.m.	5.10 p.m.	5.10 p.m.	4.00 p.m.
Saint-Edmond	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.
Notre-Dame-de-Lourdes		9.30 p.m.		9.30 p.m.	11.00 a.m.	4.15 p.m.
Saint-Gérard-Majella	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	5.15 p.m.	4.00 p.m.
Saint-Eugène			11.00 a.m. 9.30 p.m.			4.00 p.m.
Saint-Lucien			5.15 p.m.			4.00 p.m.

Croisade pour le culte du pèlerinage

Quelle idée se faire d'un "lieu de pèlerinage"

Bethléem fut le premier lieu de pèlerinage de l'ère chrétienne.

C'est un lieu de prière extraordinaire, à cause de ses origines réellement providentielles. Il dégage toujours une atmosphère surnaturelle si puissante que l'âme établit spontanément un contact bien intime et bienfaisant avec son Dieu.

L'événement historique qui a donné naissance à nos lieux de pèlerinage, les a aussi dotés d'une dévotion bien particulière. Ainsi, Bethléem reste toujours l'inoubliable message de Paix apporté par les Anges aux hommes de bonne volonté.

Depuis vingt siècles, le Christ s'est plu à se manifester aux hommes à différents endroits, pour renouveler ses messages de salut aux heures difficiles de l'humanité.

Avant le Christ, Dieu avait parlé aux hommes par la voix des patriarches, des rois et des prophètes. Puis, Il a envoyé son Verbe Incarné qui s'est manifesté au monde dans sa mission de Rédempteur du genre humain. Il continue à se manifester par son Eglise avec laquelle Il demeure jusqu'à la fin du monde.

Depuis son Ascension, il a plu à Dieu de se révéler de nouveau dans nombre de circonstances où Il a parlé lui-même, où Il a confié des messages à la Sainte Vierge, aux Saints et aux Anges.

Tous les chrétiens attentifs à l'action de l'Esprit-Saint et aux desseins d'un Dieu inquiet du salut des hommes s'empressent de pénétrer, de recueillir les grands messages que proclament au monde tous nos lieux de pèlerinages. Les chrétiens, vrais membres du Corps Mystique, sont donc les hérauts des enseignements évangéliques que répercutent nos sanctuaires aux générations montantes.

Le pèlerinage introduit donc l'âme chrétienne dans l'intimité des mystères divins. C'est là le fruit merveilleux du culte que nous proposent nos Sanctuaires.

Retenons bien l'idée que nos lieux de pèlerinages sont des fleuves de grâces de Salut qui coulent dans le temps. Ils prennent leur source dans l'Eternité, entraînant tout avec eux dans l'Eternité.

25e anniversaire **1935-1960**

Maison Sainte-Bernadette

Retraites fermées pour dames et jeunes filles

RETRAITES 1960

Mars:

Vendredi 4-6 dimanche:
Dames: Filles d'Isabelle; R.P. J.-M. Surprenant, O.P.
Lundi 7-9 mercredi:
Jeunes dames: Laprairie; R.P. A. Gauvreau, P.M.E.
Vendredi 11-13 dimanche:
Jeunes filles: J.O.C. de Saint-Jean; R.P. J.-M. Surprenant, O.P.
Lundi 14-17 jeudi:
Demoiselles; R.P. A. Gauvreau, P.M.E.
Vendredi 18-20 dimanche:
Jeunes filles: Laprairie, Chambly; M. l'abbé Jean Saint-Louis
Lundi 21-24 jeudi:
Dames: Laprairie; R.P. A. Gauvreau, P.M.E.
Vendredi 25-27 dimanche:
Dames: Saint-Lambert, Ville Laflèche; R.P. J.-M. Surprenant, O.P.
Lundi 28-31 jeudi:
Dames: paroisses de la ville; R.P. A. Gauvreau, P.M.E.

Les Soeurs Missionnaires de l'Immaculée-Conception; tél. FI. 8-3555.

— — — —

A l'aube du « Jubilé d'Argent » des retraites fermées dans notre diocèse, nous remercions grandement Notre Vénéré Pasteur, S. Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre, pour le précieux encouragement donné à l'oeuvre et à ses humbles collaboratrices les Soeurs Missionnaires de l'Immaculée-Conception.

Merci à tous nos dévoués bienfaiteurs spirituels et temporels qui ont contribué au développement et soutien de l'oeuvre ainsi qu'à l'entretien de la Maison Sainte-Bernadette durant ce premier quart de siècle.

Merci aussi pour tous ces petits services que nous pourrions appeler quotidien; rien de plus précieux et réconfortant que ces petites délicatesses.

Le Richelieu est votre journal faites-le lire

Armoiries des familles Bernier

Une page d'histoire s'est écrite dans la vie des familles Bernier du Canada et des Etats-Unis. Un geste rare et digne de mention s'est déroulé publiquement au Manoir Mercier, samedi le 27 février.

Les Familles Bernier, formées en Association depuis le 5 octobre 1958, ont dévoilé solennellement leurs armoiries et leur devise propres à tous les membres de cette grande famille canadienne. Environ 150 convives ont pris part à un grand diner-causerie, organisé par Mme Alice Bernier-Bélisle et présidé par Mlle Jovette Bernier, femme de lettres. La causerie a été donnée par Mlle Germaine Bernier, journaliste au journal "Le Devoir" et elle avait pour titre: "Le Capitaine Joseph-Elzéar Bernier, explorateur du Grand Nord Canadien".

Mlle Germaine n'a pas manqué de mentionner le rôle important qu'a joué ce pionnier des mers du Nord en découvrant des parties jusque-là inexplorées de notre pays. Mme Gilberte Tremblay, auteur d'un volume sur le même sujet était présente.

Le maître de cérémonie était Me Pierre Bernier, avocat de Duvernay. Ont pris la parole, en plus de Mlle Germaine Bernier, M. Henri Bernier, président de l'Association, qui a exposé en bref l'histoire de cette Association, l'abbé Pierre-A. Bernier, secrétaire général, qui a dévoilé les armoiries en compagnie de M. Irénée Daigle et Henri Bernier, a donné une brillante définition de ces armoiries. M. Daigle représentait la Société Généalogique Canadienne-Française de Montréal qui a fondé cette famille en Association.

Ces armoiries, très originales en elles-mêmes, ont été conçues en commun par les Directeurs de l'Association des familles Bernier. C'est M. J.-U.-Henri Bernier, Montréal, qui en a fait le dessin définitif. La description héraldique est le travail de M. Raoul Raymond de Montréal, tandis que la partie profane le fut par le Frère Cyrille Bernier.

Une colombe aux ailes largement déployées occupe la partie la plus honorable de l'écu. Elle exprime la recherche, l'amour et le goût des choses droits, du devoir. Figure aussi du Saint-Esprit, elle demeure un symbole de paix spécialement adopté par les familles Bernier pour signifier leur pressant effort en vue d'obtenir une paix durable, sereine et pure pour tout citoyen ou pour toute nation.

Au deux, de l'écu divisé en sautoir, une croix d'or rappelle l'honneur de cette famille de compter dans leur nombre un Archevêque-Evêque et les vocations sacerdotales et religieuses particulièrement nombreuses chez les Bernier; au trois, une gerbe de blé rappelle les humbles, mais nobles origines de la famille au Canada. Au quatre, un vaisseau d'or, habillé d'argent, voguant sur une mer aussi d'argent, rappelle surtout le Grand Navigateur que fut le capitaine Joseph-Elzéar Bernier, explorateur du Grand Nord et tous les autres navigateurs nombreux que compte cette famille depuis leur arrivée au Canada. La croissée qui sépare ces quatre figures représente toutes les autres professions exercées par les membres de cette Association.

Enfin, le chef crénelé d'azur chargé d'une étoile d'argent représente la ville de Québec. Pièce empruntée au blason de S. Exc. Mgr Paul Bernier. Elle rappelle la souche de la famille. L'étoile représente nos compatriotes américains. A gauche de l'étoile, une fleur de lys signifie les origines françaises, tandis à l'extrême droite, une feuille d'érable représente tous les canadiens français et anglais.

Les couleurs adoptées sont: "Gueules et Azur". Gueules pour représenter la charité de nos nombreux missionnaires en pays étrangers et d'azur qui insiste sur la fidélité des Bernier à leur religion, à leurs traditions et à leur langue.

La devise "Pax Inter nos" est tout un programme de vie. Les Bernier en ont fait cependant leur mot d'ordre, pour entraîner toutes les bonnes volontés sous la bannière et sous les ailes protectrices de la colombe emblématique qui plane dans le ciel et sur les destinées de la grande famille Bernier.

A VENDRE

Cottage en brique, 7 pièces, libre immédiatement. Construction récente dans le village Saint-Blaise.

Petit montant pour 1er paiement

S'adresser à
TRAHAN FRERE INC.
215 St-Pierre
Tél. FI. 7-2355 Saint-Jean

Plan de Recette à domicile pour perdre la graisse disgracieuse

Il est facile de perdre rapidement, chez soi, des livres de graisse disgracieuse! Etablissez vous-même ce plan de recette. C'est très facile —et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez quatre onces de Concentré Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillerées à soupe deux fois par jour et suivez le plan Naran.

Si votre premier achat ne vous montre pas le moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrouver la sveltesse de votre ligne; si les livres et les pouces réduisibles de graisse superflue ne semblent pas disparaître comme par magie du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets et des chevilles, retournez simplement le flacon vide pour vous faire rembourser. Suivez la méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme la cellulite disparaîtra vite—combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.

Du nouveau! Assurances un paiment mensuel

Pour les assurances de:

- Votre maison
- Vos biens personnels
- Votre auto, camion
- Votre vie
- Votre santé
- Votre commerce

TOUT EST INCLUS
dans le programme budget
de la Compagnie
Travelers de Hartford

SIGNALEZ

FI. 7-2313

CONSULTEZ

René G. Trahan
258, RUE CHAMPLAIN
SAINT-JEAN, P.Q.



Téléphonez à FI. 8-2363
dès maintenant
POUR RECEVOIR
"LA PRESSE"
A DOMICILE
Saint-Jean et Iberville
Aimé Boudreau

PLAN FAMILIAL !

Aucune charge pour enfants d'âge scolaire

Le plus fameux
PLAN FAMILIAL
à NEW-YORK

Vous obtenez plus. Vous payez moins.
Deux chambres — Deux bains — Deux TV's
UN PRIX !

AIR CONDITIONNE PARTOUT

Hôtel
PARAMOUNT

46e Rue, juste à l'ouest du Broadway

Chambres simples et doubles aussi à votre disposition

Voyez votre agent de voyages ou écrivez directement au "Family Dept."

GARAGE A LA PORTE

MISSEL QUOTIDIEN SAINT ANDREW
Ed. Français-Latin

Liturgie complète, cérémonies, $9.75. Avec couverture et votre nom inscrit en lettres d'or, $11.25. Prix des éditions en anglais sur demande. Commandez de:

COMFORT SALES
Boite 75, Dept. 7-JR
Mentcle, Pa.

J.-M. Pétrin & Frère
Spécialité: PIERRE ARTIFICIELLE
BLOCS DE CIMENT

MANUFACTURE
305 Boulevard Gouin
Tél. FI. 7-4396

RESIDENCE
50, rue Bouthillier
Tél. FI. 6-6171

SAINT-JEAN, Qué.

Les films de la semaine

Dans nos Cinémas

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

T TOUS: Films visibles par tous, y compris les enfants.

Aa ADULTES ET ADOLESCENTS: Films, qui, en général, peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus).

A ADULTES: Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils représentent des problèmes moraux d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression malsaine, à condition de vouloir réfléchir et réagir. — Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.

AR ADULTES avec RESERVES: Films qui présentent des dangers, soit à cause des scènes suggestives, de la thèse qu'ils développent, de certaines idées qu'ils émettent, soit encore en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent donc à un public d'adultes particulièrement avertis et ne conviennent jamais aux adolescents.

D A DECONSEILLER: Films dangereux pour tous, ne pouvant que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.

P A PROSCRIRE: Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

* FILMS A VOIR

L'astérique à la suite d'un titre signifie qu'il s'agit d'un film qui mérite d'être positivement encouragé. Pas nécessairement un film artistique, jamais un film banal. Toujours un film tonique.

IMPERIAL ★

Mercredi à samedi:

"HOLIDAY FOR LOVERS"
Comédie avec Clifton Webb et Jane Wyman .... Aa

"GUN RUNNERS"
Film d'aventures avec Audie Murphy ..... A

"UNE VIE"
Etude de moeurs avec Maria Schell d'après Monpassant ..... AR

"HOULA-HOULA"
Comédie avec Fernand Raynaud ..... AR

Mercredi à samedi:

"IT STARTED WITH A KISS"
Comédie romantique avec Glenn Ford ..... AR

"YESTERDAY'S ENNEMY"
Film de guerre avec Stanley Baker ..... A

CAPITOL ★

Jeudi à samedi:

"LA FEMME MODELE"
Comédie avec Gregory Peck et Laureen Bacall ..... A

"ESCAPADE"
Film d'aventures avec L. Jourdan ..... Aa

Dimanche à mercredi:

"LE RACHAT DU PASSE"
Avec Gina Lollobrigida et Daniel Gélin ..... D

"YVES MONTAND CHANTE"
Récital avec Yves Montand et Simone Signoret ..... Aa

CARTIER ★

Jeudi à samedi:

"TERRE DAMNEE"
Avec Ray Milland ..... A

"LA MAIN QUI VENGE"
Avec Charlton Heston et Elizabeth Scott ..... A

Dimanche à mercredi:

"L'HOMME ET L'ENFANT"
Comédie policière avec E. Constantine ..... AR

"AMOUR, TANGO, MANDOLINE"
Comédie dramatique avec Georges Guétary ..... A

"YESTERDAY'S ENEMY"

En 1942, dans la jungle birmane, un peloton de soldats britanniques, séparé du régiment, s'empare d'un village occupé par les Japonais. Pour obtenir des renseignements précieux, le capitaine fait fusiller deux villageois. Lorsque les Japonais occupent à nouveau le village, les Anglais sont à leur tour menacés d'exécution.

Ce film ne craint pas de révéler les terribles moyens employés durant la guerre, tant chez les Alliés que du côté ennemi. Pas d'alternative possible devant un tel document: la guerre totale est inacceptable parce qu'elle déshumanise les belligérants. Ces idées sont exprimées avec un réalisme sobre dans une réalisation où la photographie, les mouvements de caméra et le jeu des interprètes sont de qualité.

Appréciation morale: **Cette oeuvre présente avec sincérité la guerre et certains problèmes moraux qui en découlent. Un jugement d'adultes saura découvrir toute la richesse de ce film objectif et courageux.**

—o—

"YVES MONTAND CHANTE"

Yves Montand, accompagné de sa femme, Simone Signoret, arrive en Russie pour une tournée de concerts. Après les répétitions, le chansonnier interprète ses principaux succès devant divers publics et profite de l'occasion pour visiter l'Union soviétique.

Ce document assez exceptionnel des récitals donnés par Yves Montand en Russie est très sympathique. Les chansons sont présentées avec beaucoup de variété et de façon originale. Les images qui servent à illustrer les divers numéros sont bien choisies. La communication sans cesse maintenue entre l'interprète et son auditoire donne à l'ensemble une chaleur humaine extraordinaire. Il y a, en plus, un aspect documentaire et touristique bien intéressant qui nous vaut quelques aperçus de la Russie moderne.

Appréciation morale: **Ce spectacle récréatif peut être vu par les adultes et les adolescents.**

—o—

"UNE VIE"

Une jeune châtelaine vit paisiblement en Normandie. Elle rencontre Julien de La Mare, noceur taciturne et cynique, qui devient son époux. Le bonheur de la jeune femme ne dure pas lorsqu'elle découvre que Julien se détache d'elle et la trompe. Elle continue cependant à l'aimer, espérant qu'un jour,il lui reviendra. Mais Julien prend pour maîtresse la femme d'un ami d'autrefois; ce dernier, par jalousie, tuera les amants.

Diversement accueillie par les critiques au festival de Venise 1958, cette adaptation de Maupassant se signale par la beauté formelle des images qui procure un réel plaisir esthétique. Les couleurs, les cadrages et les mouvements de camera sont oeuvre de maître. Les personnages, très bien interprétés, ont de la densité et une présence. Pourtant leur drame n'attire pas la sympathie et laisse froid.

Appréciation morale: **L'impression d'ensemble, centrée sur la fidélité de l'épouse, reste positive malgré un certain pessimisme. Quelques images et l'adultère final motivent des réserves.**

Le bébé est fragile

Quand on prend un bébé, on doit lui supporter la tête avec la main ou le bras, car son cou n'est pas assez fort pour la porter. Quand on lave la tête d'un bébé, il est plus facile de faire une mousse légère de savon dans la main et de lui appliquer ensuite sur la tête. On frictionne doucement puis on rince à l'eau tiède, en tenant l'enfant sur le dos, au-dessus de la cuvette, afin que l'eau savonneuse ne lui coule pas dans les yeux.

Cyrias Ouellet, homme de sciences

Film de l'ONF à la TV le 8 mars

A une époque où la science joue un si grand rôle dans nos vies, il n'est certes pas sans intérêt de se demander où nous en sommes au Canada français au point de vue scientifique C'est en somme ce que l'Office National du Film a voulu faire dans le documentaire d'une demi-heure intitulé **Cyrias Ouellet, homme de sciences.** M. Ouellet, un des plus éminents savants du Canada, est doyen de la Faculté des sciences de l'Université Laval de Québec. A ce titre, et aussi parce que nous vivons aujourd'hui sous le signe de la science, monstre dévorant ou fée bienfaisante, M. Ouellet s'est souvent interrogé sur le rôle de l'avenir de la science chez les nôtres. Le Canada français s'est-il adapté aux exigences de notre époque? Où en sont ses institutions dans le domaine de la science? Le milieu favorise-t-il l'éclosion de vocations scientifiques?

Ce film, que les téléspectateurs pourront voir au réseau français de Radio-Canada, le mardi, 8 mars, à 10 h. 30 du soir, établit le bilan actuel de nos préoccupations scientifiques, mais il ne se défend pas une incursion dans le sort fait aux sciences au Canada français au 18e et 19e siècles. L'aventure scientifique — du moins ce que cette expression recouvre de nos jours — est de date récente chez nous. En effet, quel bachelier songeait il y a une trentaine d'années à la chimie, à la biologie, à la physique, à la minéralogie? Heureusement, les choses ont changé et le film **Cyrias Ouellet, homme de sciences,** permet de faire le point sur nos progrès et nos besoins en ce domaine en plus de faire connaître la carrière et la pensée de cet éminent chimiste. Il permet enfin de réfléchir sur un nouvel humanisme où la science peut avoir une large place.

Ce film a été réalisé à l'Université Laval de Québec par Réal Benoit sous la direction générale de Léonard Forest d'après un scénario de Jean-Luc Pépin. **Cyrias Ouellet, homme de sciences** passera au réseau français de Radio-Canada, dans le cadre de la série **Temps présent,** produite par l'ONF, le mardi, 8 mars, à 10 h. 30 du soir.

"Le Richelieu" est votre journal, faites-le lire!

Arthur Beaudry
Réparations d'accessoires électriques
186, rue NOTRE-DAME
Fl. 8-4789 St-Jean

Au Séminaire DE SAINT-JEAN

10 février: Exposition sur l'art dans le parloir du Séminaire: Littérature, Musique, Peinture, Photographie, Cinéma... Tous les élèves auront, au cours de la Semaine des Arts, le loisir de visiter cette magnifique exposition: même les élèves du dortoir Dominique Savio, qui, dit-on, l'ont admirée jusque tard dans la nuit!

A l'occasion de cette Semaine des Arts, encore, le journal "Les Aiglons" a publié un article des plus intéressants: félicitations à l'équipe.

13 février: Cinéma ce soir: Chez les grands on présente le grand film "Hamlet", tandis que les petits voient un film de guerre: "La Dernière Chance".

14 février: Le collège de l'Assomption vient nous visiter au hockey. Sans doute pour régler une vieille rancune, nos visiteurs ont commencé par s'attaquer à notre économe (un ancien de leur maison) après quoi ils ont remporté une brillante victoire sur notre équipe par 5 à 2.

27 février: Les élèves de Versification, à l'occasion de leur fête, présentent, ce soir, à la communauté "Les Plaideurs" de Racine. De l'avis de tous les assistants, c'est un début bien prometteur pour ces artistes en herbe. La distribution était la suivante: Dandin, Michel Guay de Saint-Jean, Léandre, Jacques Landry, Chicanneau, Luc Gervais, le Comte de Pimbesche, Christian Caillé, Petit-Jean, Michel Guay de Verdun, L'Intime, Gilles La Ferrière, le Souffleur, Antonio Jurkovich. La distribution comprenait aussi MM. Luc Mailloux et Claude Despelteau. La soirée était sous la présidence d'honneur de Me Roland Tremblay, avocat de Saint-Jean. Félicitations à tous les acteurs ainsi qu'à tous ceux qui ont travaillé au succès de cette pièce.

28 février: Grand départ, petit congé. A midi, les élèves quitte le Séminaire pour aller prendre un peu de repos... dans leur famille. Espérons qu'ils seront en bonne condition pour le retour mardi soir.

● La participation matérielle du Comité du Travail Féminin de la Croix-Rouge canadienne s'est établie à $147,582 l'an dernier. Cette somme ne comprend que le coût des matériaux et exclut le temps des volontaires, de même que les frais d'entreposage, d'expédition et autres déboursés encourus.

Hélas!... vous ne pouvez acheter d'assurance - vie !



Un jour viendra où vous ne pourrez plus acheter d'assurance-vie à quelque prix que ce soit. Vous deviendrez "inassurable" pour raisons de santé ou de changement de profession. C'est pourquoi le nouvel "Avenant de Garantie d'Assurabilité" offert par la Great-West Life est si important... surtout pour les plus jeunes. En effet, il vous permet d'augmenter le chiffre de votre assurance-vie jusqu'à l'âge de 40 ans — sans examen médical. Il vous garantit le droit d'acheter de la nouvelle assurance-vie plus tard — sur la base des primes régulières. Renseignez-vous sur les avantages si bon marché de "l'Avenant de Garantie d'Assurabilité". Ecrivez ou téléphonez à:

Léonard Clouâtre
382, rue Saint-Laurent
SAINT-JEAN
Tél. FI. 8-3526

Paul Mercier
384, rue Laval
SAINT-JEAN
Tél. FI. 8-3561

THE GREAT-WEST LIFE ASSURANCE COMPANY
SIÈGE SOCIAL - WINNIPEG, CANADA

Confiez-nous aujourd'hui... vos problèmes de demain.

Téléphone FI. 7-2391 Résidence FI. 6-5605

ROY & FILS
PORTES ET CHÂSSIS
MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
Finition de maison — Veneer — Masonite — Arborite
Vitres — Peinture "Benjamin Moore"
197 Saint-Jacques -:- Saint-Jean, Qué.

Rappelez-vous toujours...



QUE pour un travail soigné et un service rapide la réputation de nos ateliers est reconnue.

QUE notre personnel est composé d'employés expérimentés et compétents.

QUE notre outillage est des plus modernes et nous permet d'exécuter avec précision les travaux les plus artistiques.

Tél. FI. 7-7529

Les Editions du Richelieu Ltée
170, rue Saint-Jacques :-: SAINT-JEAN, Qué.

Parade de Modes à Saint-Remi

ST-REMI (DNC). — C'est mercredi, le 9 mars prochain, que les Filles d'Isabelle de St-Remi offriront aux dames et demoiselles de St-Remi et des environs un intéressant défilé de modes, pour les saisons prochaines.

A cette occasion, les plus nouvelles créations du printemps dans le domaine de vêtements féminins, seront présentées par La Lingerie Georges Perras.

Comme par le passé les organisatrices de cet événement mondain, s'efforcent de donner un cachet spécial à chaque démonstration de ce genre.

Espérons qu'on saura apprécier les efforts des exposants et que cette soirée sera couronnée de succès.

Toutes les dames et demoiselles de la région sont cordialement invitées au Centre Civique le 9 mars prochain.

BAPTEMES

CAYER: Le 28 février 1960, en l'église paroissiale, a été baptisée Marie, Germaine, Francine, enfant de M. Horace Cayer et de Georgette Longtin. Parrain: M. Réal Gagné; marraine: Germaine Longtin, oncle et tante de l'enfant.

—LAVOIE: Le 28 février 1960, a été baptisée Marie, Andrée, Ginette, enfant de M. Denis Lavoie et de Jeannine Thibault. Parrain: Rosa Thibault; marraine: Léona Dubuc, grands-parents de l'enfant.

—o—

MARIAGE

Rebsely-Dubois

Samedi, le 27 février 1960 en l'église paroissiale à 10 heures, M. le vicaire C. Boucher, bénissait le mariage de M. Louis Rebsely, fils de feu Antoine Rebsely et de Joséphine Dulac, avec Mlle Jacqueline Dubois, fille de M. Hervé Dubois et de Georgette Sicotte. Les témoins étaient M. Claude Dubois qui accompagnait le marié et M. Hervé Dubois accompagnait sa fille.

Toutes nos félicitations et meilleurs voeux de bonheur à ces heureux époux.

—o—

LE CAREME

Le carême est toujours en vigueur malgré les modifications apportées au jeûne, le carême demeure un temps où la prière, la pénitence et la pratique des bonnes oeuvres nous préparent à célébrer en chrétien le mystère de la Résurrection.

On fera le carême en assistant autant qu'on peut le faire au saint Sacrifice de la messe et aux autres exercices de piété qui sont mis à votre disposition. La pratique des oeuvres spirituelles et corporelles peut se répéter plusieurs fois le jour dans notre milieu, dans la famille, à l'usine, au bureau, sur la route, ne perdons pas l'occasion de rendre service à notre prochain, sans oublier les pauvres, les malades et les malheureux.

Pendant le carême: le mercredi à 4 heures p.m., récitation du chapelet et bénédiction du Saint Sacrement.

Le mercredi à 7 h. 45 p.m.: exercice du chemin de la croix.

Le vendredi à 4 h. p.m.: exercice du chemin de la croix.

Le vendredi de 7 h. 30 à 8 h. 30 p.m. l'église sera ouverte pour les travailleurs, ou les autres personnes qui désirent faire privément leur chemin de la croix.

Profitons des avantages qui sont à notre disposition durant que nous le pouvons, peut-être que dans quelques années une santé faible ou la vieillesse nous en empêchera. Pensons-y sérieusement... En un mot, faisons un changement dans notre vie pendant le carême.

—o—

RETRAITE FERMEE POUR HOMMES ET JEUNES GENS

Une retraite fermée pour les hommes de la paroisse aura lieu à la Villa Saint-Jean du 6 au 9 mars prochain. Plusieurs personnes avaient exprimé le désir de faire une retraite fermée, de préférence au début de la semaine, car autrement leur travail ne leur permettait pas de s'y rendre. Pour répondre à cette demande, les autorités se sont organisées et annoncent cette retraite qui s'ouvrira dimanche prochain.

Le moment est tout à fait choisi au début du carême où nous devons tous nous efforcer de multiplier les exercices de piété et même à nous imposer des privations. Donc cet appel est lancé aux hommes et jeunes gens de la paroisse qui sont capables de prouver leur générosité en sacrifiant quelques jours de leur temps pour profiter des grâces spéciales attachées à la retraite.

Vous pourrez vous informer à M. Armand Lestage tél. 436 pour plus de renseignements sur l'heure du départ.

—o—

LA CROIX-ROUGE

La clinique de la Croix-Rouge s'installera dans notre paroisse jeudi le 10 mars prochain.

Cette année plus que jamais il faut attacher une plus grande importance à cet appel de la Croix-Rouge qui demande des donneurs de sang bénévoles.

Nous comptons recueillir 200 chopines de sang dans notre paroisse, serons-nous déçus dans notre confiance? Avons-nous déjà réfléchi, que notre santé ne nous appartient pas, elle vient de Dieu et c'est Lui qui nous la conserve.

Pourrions-nous refuser de transmettre cette santé à un malade qui en a besoin, il sera peut-être un membre de notre famille ou ça peut être nous-même un jour, nous ne connaissons pas l'avenir!

Je ne crois pas qu'aucune personne qui, dans le passé a offert un peu de son sang ait regretté ce geste si louable ou ait affecté sa santé.

M. Jean-Marie Collette, président du district de St-Remi, vous invite à vous présenter à la salle de l'école Clotilde Raymond, le 10 mars de 3 à 5 heures de l'après-midi et de 7 à 10 heures le soir.

Soyez assurés que le sang reçu rendra un grand service à la "Croix-Rouge" qui vous remercie à l'avance.

—o—

ASSEMBLEE GENERALE DES LACORDAIRE ET JEANNE D'ARC

L'assemblée mensuelle des membres des Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc aura lieu lundi le 14 mars 1960 à 8 h. 30 p.m. Tous les membres locaux et même ceux des environs sont cordialement invités.

C'est un rendez-vous intéressant qu'on ne devrait pas manquer.

Cette réunion se tiendra dans la salle du Collège, comme à l'ordinaire.

Le Conseil

NAPIERVILLE

Feu M. J. Béchard

Le 25 février est décédé à l'hôpital St-Jean à l'âge de 78 ans, M. Joseph Béchard, fils de feu Narcisse Béchard et de feu Césarie Térieau.

La dépouille mortelle fut inhumée dans le cimetière paroissial de Napierville où il avait habité de nombreuses années.

A la famille en deuil, nos sincères sympathies.

—o—

Naissance

A Napierville, le 28 février, a été baptisé Joseph, Henri, Marcel, Mario, né le 19 février à l'hôpital de Saint-Jean, enfant de M. Marcel Surprenant et de Lucille Duquette. Le parrain a été M. Henri Surprenant, et la marraine Alma Choquette, gr.-parents de l'enfant.

—o—

Assemblée des Fermières

Attention! Mardi soir prochain le 8 mars à 8 heures à la salle de la basse sacristie aura lieu l'assemblée régulière du Cercle des Fermières. Bienvenue à toutes.

SAINT-VALENTIN

En visite

Le R. F. Philippe Grégoire des Pères Blancs d'Afrique était en visite chez son père M. Alphonse Grégoire, il nous quitte après un séjour de plusieurs mois de repos au pays natal, il retourne en Afrique où il exerce son apostolat depuis de nombreuses années. Nos meilleurs voeux l'accompagne.

Mlle Isabelle Bouchard, g.m.l. de Montréal, a passé la fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Léon Bouchard.

Réunion Lacordaire

La réunion Lacordaire mensuelle a eu lieu vendredi soir comme d'habitude en la salle de l'école sous la présidence de Mme Paul Langevin.

Nous apprenons avec regret que notre président, M. Raymond Adams est actuellement hospitalisé à St-Lambert pour intervention chirurgicale, union de prières de tous les membres pour qu'il revienne au plus tôt et complètement guéri.

M. le curé fit l'étude religieuse sous forme de méditation, dont le thème était, Jésus s'est formé une personnalité d'homme, il est né pauvrement a vécu dans l'obéissance complète à Marie et à Joseph, il a accepté le plan de son père sur lui il a voulu développer sa personnalité d'homme par l'humilité et un esprit d'obéissance total. Faisons un petit examen de conscience et demandons nous si nos vies sont vraiment conforment au plan divin sur nous et aux supérieurs qu'Il nous a donné.

Le diocésain se porte ensuite sur le problème d'un membre qui croyait de son devoir accompli puisqu'il suivait les règlements prescrits par le mouvement la réponse est celle-ci: être fidèle à ses engagements c'est bien, mais nous avons aussi l'obligation d'être apôtre. On ne nous demande pas de prêcher, mais dire un bon mot de défendre la cause quand elle est attaquée, une prière, un sacrifice.

Développons nos talents dans la mesure du possible au service des autres, voilà ce qui nous est demandé Le tout se termine par la prière et tous se récréent par des jeux de société. A la prochaine.

SAINT-CONSTANT

Décès de M. J. Piché

A Montréal le 25 février 1960, à l'âge de 85 ans est décédé M. Joseph Piché, époux en 1ères noces de feu Année Martel et en secondes noces de feu Précille Robichaud, autrefois de l'Assomption. Les funérailles eurent lieu le 29 courant à l'Assomption et l'inhumation se fit au cimetière du même endroit. Le défunt était le frère de M. l'abbé Adolphe Piché ancien curé de notre paroisse.

A la famille dans le deuil nous présentons nos sincères condoléances.

—o—

Ça ne tourne pas rond...

Tout ne tourne pas rond dans le monde d'aujourd'hui, comme dit la chanson... et pourquoi? C'est un problème auquel chaque individu devrait chercher à en faire disparaître la cause. Et où réside-t-elle cette cause?... Au sein même des familles et la répercussion s'en fait sentir au delà. Les enfants ne savent pas ce que veut dire le mot "Foyer", ils le considèrent comme une maison de pension "gratuite", comment voulez-vous que "l'union de famille" existe avec une telle conception? Les parents ne sont pas à la hauteur de la mission qu'ils ont à remplir, soit par ignorance, faiblesse ou lâcheté; trop de mariages se sont "bâclés" sans réflexion, sans préparation aucune... vous voyez d'ici les résultats. Il me revient à l'esprit l'anecdote que voici:

"Un jour, une institutrice voulant s'assurer que ses élèves avaient écouté attentivement la leçon de catéchisme au cours de laquelle elle avait parlé de l'institution des divers sacrements, pose cette question à un élève: "Quand Notre-Seigneur a-t-Il institué le sacrement de mariage? Rép.: Notre-Seigneur a institué le sacrement de mariage quand Il a dit sur la croix, "Pardonnez-leur car ils ne savent ce qu'ils font!"... En bien des cas, c'est une réponse, qui de nos jours s'appliquerait fort bien.

Parents, gardez donc vos enfants chez vous, vous n'êtes pas sans savoir que **tout ce qui traine se salit;** vous en serez les premiers frappés, sûrement vous lisez les journaux, vous écoutez la radio... il ne se passe pas un seul jour sans qu'on ait à déplorer quelqu'acte de vandalisme ou de banditisme commis par des jeunes de dix ans et plus. Il est plus que temps de réfléchir.

Sur ce continent, Dieu nous a préservés de la guerre, des bombardements, en sera-t-il longtemps ainsi? Chi-lo-sa? Le saint temps du Carême commence, il faut que chacun de nous réfléchisse, il nous faut sans tarder revenir à une meilleure conception des devoirs qui nous incombent si nous ne voulons pas que Dieu, dans Sa juste colère, nous frappent d'une terrible calamité... il y en a parmi vous qui se rappelle la "grippe espagnole"... il a été certifié que plus de personnes étaient mortes en ce temps-là qu'à la guerre 1914-18.

Sur ce... à bientôt.

M.L.

SAINT-EDOUARD

Naissances

Le 20 février a été baptisée Marie, Nicole, Stella, née le 15 enfant de M. Roger Thibert et de Solange Lestage. Le parrain a été M. Jean-Paul Provost et la marraine Victoire Lestage, son épouse, de St-Constant de Laprairie, oncle et tante de l'enfant.

Porteuse: Mme Antonio Thibert, tante.

Le 28 février a été baptisée Marie, Solange, Nicole, née le 18 enfant de M. Jean-Paul Dupont et de Simone Boulerice. Le parrain a été M. Laurier Boulerice et la marraine Eva Lussier grand-oncle et grand-tante de l'enfant.

Sincères félicitations aux heureux parents.

Mariage

GUINOIS—BEAUDIN

En l'église de St-Edouard le 27 février a été célébré le mariage de M. Yvon Guinois, fils de M. Marcel Guinois et de Annette Gagnon de St-Remi de Napierville à Mlle Réjeanne Beaudin, fille de M. Amédée Beaudin et de Antoinette Trudeau. Les témoins ont été les pères des mariés.

Félicitations et voeux de bonheur aux jeunes époux.

Prompt rétablissement

Nos meilleurs voeux de prompt rétablissement à tous les malades de notre paroisse et spécialement à Mlle Eugénie Barclay, de Montréal, hospitalisée au Royal Victoria; elle est la soeur de notre dévoué pasteur, M. l'abbé Jacques Barclay.

Achetez, de préférence, chez nos annonceurs!

Equipement de restaurant à vendre

(1) 1 Frigidaire Coca-Cola (2) 1 machine à peler les patates (3) 1 table pratique pour cuisine de restaurant 25" x 26" hauteur 33" (4) 6 bancs à comptoir (stools) (5) 1 poêle électrique 2 ronds (6) 1 annonce de restaurant (9' long 21" large) (7) 1 moteur hors-bord (petit) (8) 1 caisse enregistreuse (National) (9) 1 prélart usagé (10) 1 bicycle.

— POUR INFORMATION —
appelez M. Jean Guay à Fl. 7-7457

Service de télévision
Radio et Phonographe
J. GILLIGAN
20 ans d'expérience
OUVRAGE GARANTI
Saint-Remi Tél. 910
Napierville, P.Q.

DÉCOUPEZ POUR RÉFÉRENCE FUTURE
CULTIVATEURS
VACHES & CHEVAUX
MORTS-ACCIDENTÉS
Ramassés gratuitement et promptement par Camion Spécial
APPELEZ - FRAIS RENVERSÉS
MONTREAL - MOnument 5-3854

Confiez-moi aujourd'hui vos problèmes de demain
RODRIGUE POTVIN
Assurances générales
Ville Saint-Remi Tél. 151



Les Jardins Beloeil
VOUS OFFRENT
5 modèles Bungalow et Split-Level
à partir de **$12,550.00**
Comptant $1,250.00 – Prêt SCHL à 6%
A QUI LA CHANCE!!! Economisez en achetant les 6 premières maisons de ce nouveau projet.
Maisons modèles, rue Bourgeois, ouvertes tous les jours de 1 h. à 5 h., excepté le mercredi.
DIRECTION: S.V.P. se rendre à l'hôtel de ville de Beloeil, tourner à gauche rue Bernard, à droite rue Dupré jusqu'à la rue Bourgeois.
Construites par A. Gagnon et A. Denault Ltée
INFORMATIONS: MUrray 1-8819; 1-7066; 1-8728

SAINT-MATHIEU

Rue "Pierre Roy"

La paroisse St-Mathieu est menacée d'un rapide développement. C'est déjà commencé. Il convient donc, me semble-t-il, de prévoir, autant que possible, l'orientation que nous voulons donner à son histoire, à sa mentalité, à son esprit. C'est dans ces intentions que nous voulons choisir certains noms pour nos rangs et nos rues.

Parmi ces noms sont ceux des anciens curés. Ceux-ci furent toujours, en effet, les premiers personnages de notre paroisse. Il convient donc de laisser leur nom s'attacher à l'une ou l'autre de nos rues.

Comme déjà se construit une rue magnifique, la première d'une demi-douzaine, à ½ mille du village, nous désirons la baptiser du nom du très vénéré curé fondateur de St-Mathieu, M. l'abbé Pierre Roy. L'ancienne rue Dinelle s'appellera donc désormais rue "Pierre Roy".

—o—

Nos sympathies

A M. et Mme Denis Toupin (Thérèse Valade) qui ont eu la douleur de perdre leur fils premier-né. L'enfant n'a connu que quelques instants. Le corps du bébé a été inhumé dans le cimetière de Laprairie.

—o—

Bienvenue

A M. et Mme Florent Monette, de St-Constant, qui habiteront désormais notre village. Ils occuperont à titre de locataires, un logis possédé par M. et Mme Hermas Potvin.

—o—

Vente des bancs

Le 6 mars prochain aura lieu la vente des bancs. Environ une demi-douzaine. Ces bancs se vendent tous les ans et chaque paroissien ne peut être concessionnaire que d'un banc. Une famille nombreuse, cependant, pourrait obtenir de Mgr l'Ordinaire du diocèse l'autorisation d'acheter un second banc.

—o—

Payons nos dimes

Nous nous payons quelquefois la traite avant de payer nos dimes. Que signifie cette erreur? Notre conscience serait-elle, là-dessus, moins délicate que ne l'était la conscience de nos pères? Oublierions-nous trop aisément le commandement: "Droits et dimes tu paieras à l'Eglise fidèlement!" Quand M. le Curé de notre paroisse avertit tout le monde que les dîmes sont maintenant dues, pourquoi retarder et retarder et retarder?

Nos règlements

Dans le but de rendre plus équitable et satisfaisante la répartition des dimes en notre paroisse, voici les règlements qui ont été approuvés par la Fabrique et sanctionnés par l'Ordinaire du diocèse:

1o) Les propriétaires demeurant à St-Mathieu ou ailleurs paieront dimes sur notre évaluation municipale. Les paroissiens de St-Mathieu demeurant dans la municipalité de St-Michel paieront dimes sur une base particulière, leur évaluation municipale étant particulièrement basse et les dimes étant calculées d'après icelle.

2o) Les familles des non-propriétaires, locataires, pensionnaires, etc., sont appelées à acquitter une capitation ou un support de $5.00 par an.

3o) Les travaillants: veufs, veuves, célibataires des deux sexes, doivent aussi acquitter quelque dime ou support, soit $3.00 par année.

SAINT-PHILIPPE

Remerciements

Mme Ariste Binette et ses enfants remercient sincèrement les personnes qui à l'occasion de la mort de M. Ariste Binette leur ont témoigné de la sympathie soit par offrandes de messe, de bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

Tél. FI. 7-2474

René Grenier

● PLOMBIER
● FERBLANTIER

Installation à eau chaude

SERVICE RAPIDE
OUVRAGE GARANTI

416 Laurier Saint-Jean

Incendie

Mardi le 23 février 1960 un incendie a détruit un garage appartenant à M. Alsim Major. C'est une perte complète.

Collision

Pendant la tempête samedi le 27 février, des voitures sont venues en collision: M. Jean Lefebvre et M. Florent Morency se rendant à leur travail ne se voyant pas se sont heurtés. Un camion de St-Jacques appartenant à M. Guinois frappa les deux véhicules immobilisés. Les voitures ont subi de lourdes pertes.

Voeux

Nous souhaitons prompt rétablissement à Mme Jean Lefebvre qui a subi récemment une grave opération chirurgicale.

VARENNES

Secours aux sinistrés

L'universalité de l'oeuvre qu'accomplit la Croix-Rouge ne saurait mieux être mise en relief que par la ramification de ses activités humanitaires à trayers le monde. Partout où il y a des malheureux à secourir, la Croix-Rouge est sur place pour apporter le réconfort de sa présence et de sa contribution tangible, morale ou matérielle, que ce soit au pays même ou à l'étranger.

En se portant au secours des malades, des indigents, des sinistrés, des victimes d'épidémies ou de catastrophes, la Croix-Rouge Canadienne demeure donc fidèle à l'idéal d'entr'aide universelle qui l'a toujours animée. Elle prenait en effet l'initiative, il n'y a pas si longtemps, d'envoyer au Maroc une équipe de spécialistes, médecins, physiothérapeutes, infirmières pour y combattre une virulente paralysie qui affectait pas moins de dix mille personnes, et faisait des ravages effroyables dans la population.

La Croix-Rouge Canadienne prouve de ce fait même l'importance de l'actif qu'elle représente pour la communauté et au pays. Au Canada, nous avons heureusement échangé aux hécatombes et sinistres, alors que dans plusieurs autres pays des milliers d'êtres humains en étaient les malheureuses victimes. En un temps record, la Croix-Rouge a été en posture de dépêcher des secours, en nature, en vivres, en vêtements et médicaments aux populations affligées, victimes des caprices de la nature déchainée.

Au cours des dix dernières années, la Croix-Rouge est venue en aide à des milliers de ces malheureux dans 67 pays, dont notamment l'Autriche, la Corée, le Japon, la Thailande, Ceylan, les Pays-Bas, la Grèce, la Grande-Bretagne, l'Allemagne, le Maroc, l'Italie, les Etats-Unis et Haiti.

Au cours du mois de mars, qui est le mois traditionnel de la Croix-Rouge, des milliers d'auxiliaires passeront de porte en porte pour solliciter votre appui pécuniaire à l'oeuvre humanitaire que poursuit inlassablement cet organisme. En donnant selon votre bon coeur et suivant vos moyens, vous faites oeuvre méritoire, et vous vous aidez à vous-même. Faites bon accueil à l'auxiliaire qui viendra tendre la main au nom de la Croix-Rouge, en vous souvenant que sa tâche est absolument bénévole et ne comporte pas la moindre rémunération. Les dollars que vous souscrirez librement constituent un placement destiné à soulager la misère humaine.

En mars, la Croix-Rouge Canadienne priera les citoyens du Québec de lui aider à atteindre un objectif global de $1,295,000.

Le Carême est commencé depuis le mercredi des Cendres. Quel a été le sentiment du chrétien depuis le début du Carême! Une sainte tristesse une humble et sincère pénitence.

D'ailleurs, Notre Seigneur lui-même nous enseigne ce que doit être le Carême. Le mystère du Carême c'est le mystère de la lutte que Jésus engagea contre Satan dès le début de sa vie publique et qu'il poursuivit jusqu'à l'écrasement de son adversaire par sa victoire sur la Croix.

Comment les chrétiens doivent-ils passer le Carême?

Assister quotidiennement à la messe, communier fréquemment, prendre part plus souvent aux exercices de piété, être fidèles à leurs promesses de réciter le chapelet en famille, à donner généreusement aux oeuvres de charité et à s'abstenir volontairement des boissons alcooliques.

Si l'Eglise nous dispense du jeûne, elle ne nous dispense pas de faire pénitence.

Montrons que nous sommes les serviteurs de Dieu, soyons vaillants, courageux et tenaces.

BOUCHERVILLE

Décès de M. G. Provost

Le 22 février est décédé en cette paroisse à l'âge de 1 mois 18 jours, Gilles Provost, fils de Louis Provost et de Rita Bachand, de cette paroisse. La cérémonie des anges eut lieu le 22 février en l'église paroissiale par M. l'abbé Jean-Louis Bourdon. La dépouille mortelle a été inhumée dans le cimetière paroissial.

A la famille éprouvée, nos sincères sympathies.

Naissance

A Boucherville le 28 février a été baptisé Joseph, Léopold, Normand, Jean-Marc, né le 21 février, enfant de M. Normand Tremblay et de Denise Decelles. Le parrain a été M. Léopold Tremblay et la marraine Gabrielle Coulombe, grands-parents.

Mariage

En l'église de Boucherville a été célébré le mariage de M. Raymond Rebts, fils de M. Joseph Rebts et de feu Hosanna Charbonneau, à Mlle Rita Cadieux, fille de feu Emilien Cadieux et de Violetta Lapointe. Les témoins ont été MM. Joseph Rebts et Jacques Cadieux.



UNE SEULE COURSE

Quand elle va faire son marché, elle aime à trouver tout ce qu'il lui faut au même endroit, dans un magasin bien pourvu.

Elle aime aussi à faire ses opérations de banque d'une façon aussi facile et commode. À sa banque, où l'accueille un personnel prévenant et expérimenté, elle trouve sous le même toit tous les services bancaires. Elle peut toucher un chèque, négocier un emprunt, ouvrir un compte de dépôts, louer un coffret de sûreté, se procurer des mandats ou des chèques de voyage, et profiter de biens d'autres services.

Dans tout le Canada, les banques à charte mettent à la disposition de millions de clients ce service commode qui n'exige qu'un seul déplacement.

LES BANQUES À CHARTE
DESSERVANT
VOTRE VOISINAGE

Cercle Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc

Nous voici entré dans le saint temps du Carême! Un temps de réflexion, un temps de prière, un temps de réfection de nos forces spirituelles, un temps où redorer notre idéal. La pratique de l'abstinence en vérité est plus facile en carême: tout nous porte à la mortification, à la pénitence; même les plus gros adonnés à la boisson acceptent ce tour de force (pour eux évidemment!) de n'en pas prendre une goutte! Temps prohibitif pour ces gens, mais non conviction profonde qui doit animer toute une vie. En Carême, évidemment le travail d'un Lacordaire serait d'inviter toutes les gens à essayer de s'en priver pendant 40 jours pour commencer, puis, après, leur faire comprendre comme ils étaient bien et comme ils en ont retiré des avantages qu'ils perdront s'ils ne persévèrent pas.

L'oeuvre antialcoolique de nos jours semble périmée, désuète, fragile devant ce flot monstrueux, gigantesque, cette propagande atomique que déploie les brasseurs, A pleine page, dans présque tous les journaux, on annonce les boissons sous les titres les plus alléchants sous le couvert de la sociabilité, du bon ententisme, des bonnes manières, du bon goût, du savoir vivre et de toutes ces conventions sociales, amicales, etc. Bref, on crie à tue-tête que la boisson est une nécessité, qu'elle procure le bien-être! C'est vraiment le génie publicitaire au service de la boisson! Voilà le triste tableau que nous offre nos quotidiens; la publicité est devenue d'une agressivité telle qu'elle ne semble plus avoir de barrière, plus de limite, elle dit ce qu'elle veut et se moque de tous les bons principes. C'est le mal de l'époque: c'est le mensonge doré, falsifié, déifié, je dirais. Comme Nikita Khrouchtchev le propogandiste du communisme bafouant et ridiculisant tout ce qu'il y a de plus sacré et saint se moquant de toutes nos belles institutions et établissant comme NORMAL, IDEAL, l'état sans-Dieu, c'est la démagogie la plus invraisemblable, devant cette avalanche d'effronteries, d'erreurs, l'on se sent comme submergé, écrasé. Il en est ainsi du monstre de la boisson! On ment effrontément, on nous fait avaler des fausses-tés à pleines pages, on fausse les esprits et les intelligences, c'est le signe du mensonge publicitaire.

Et notre oeuvre antialcoolique devant ce flot dévastateur: pauvre petit Saul devant le géant Goliath! Petit grain de sénevé, comme l'enseignement de l'Evangile d'ailleurs; petite goutte d'eau qui inlassablement ronge même la pierre la plus dure! Oui, inlassablement nous protestons contre ces mensonges publics de la propagande alcoolique. Nos arguments sont irréfutables: la boisson est le produit de la putréfaction (ou fermentation) Pour avoir de l'alcool il faut décomposition d'un fruit en présence d'un sucre! Ce fruit qui avait toutes les qualités pour bien nourrir et entretenir la vie, en pourrissant, c'est-à-dire, en passant à l'état alcool est devenu un produit nocif, dangereux, nuisible, malsain et souvent mortel! Voilà les données de la science, voilà la vérité qu'il nous faut crier inlassablement. A quand donc des cours populaires antialcooliques? Quand donc verrons nous s'élever des protestations massives contre ce flot de propagande! Quand donc verrons-nous des lois efficaces supprimant la pente de ce produit néfaste!

Depuis 20 ans, le Centre Canadien des Cercles Lacordaire du Canada mène la bonne lutte; notre oeuvre a fait beaucoup de bien, le 22 mai prochain à l'occasion du 20e anniversaire de fondation du Centre Canadien, nous assisterons à un déploiement Lacordaire jamais vu jusqu'ici, ce sera une levée en masse de tous nos effectifs pour crier à la population les beautés de l'abstinence et tous les bienfaits qu'elle procure à la société, à la famille et aux individus.

Ami Lacordaire, que ce saint temps du carême soit donc pour toi une époque de recrutement et de propagande.

Dans notre diocèse de Saint-Jean, nous sommes à peine 3,000 sur une population de 200,000; sur ces 197,000 là il y a certainement des bonnes volontés qui voudraient entrer dans nos effectifs, il y a certainement des gens que le problème boisson touche de près, sinon pour eux, du moins qui en ressentent les tristes effets dans leur famille ou leur milieu. Ce sont nos jeunes, nos jeunes garçons, nos jeunes filles qui se perdent: aidons la jeunesse à comprendre le véritable sens de la vie, et que le premier obstacle à vaincre pour assurer son bonheur, c'est la fuite et le rejet absolu des boissons, et que la meilleure planche de salut pour tous est d'entrer dans les rangs des cercles Lacordaire et d'arborer fièrement la doctrine de l'abstinence.

Paul Hemmings, secrétaire
Comité diocésain de St-Jean

Au Séminaire des SS. Apôtres

Crime et châtiment

Le théâtre international "La Poudrière", de l'Ile Ste-Hélène, donne à nouveau, à la demande générale, quelques représentations de la fameuse pièce, tirée du roman bien connu de Fédor Dostoïevsky (1821-1881): **Crime et châtiment**

Un groupe d'étudiants, à l'occasion d'une étude du grand romancier russe, s'est vu autorisé à assister à une de ces représentations.

Inutile de préciser que ces étudiants sont revenus de leur soirée enchantés et se déclarant des plus satisfaits. Tous affirment être prêts à assister à une autre représentation, mais on a préféré donner la chance à d'autres confrères.

Nous nous devons donc de remercier la troupe de Jacques Languirand de la belle interprétation qu'elle nous a fournie. Chacun des acteurs, ce soir-là ne considérant pas le nombre des auditeurs, a voulu donner un rendement maximum.

Raskolnikov, personnage joué par Claude Préfontaine, fut pour nous tous, très sympathique. Avec lui, à travers ses violences et ses fièvres, ses remords et son amour, à traver ses luttes, nous nous sommes acheminés vers le chemin du repentir et de l'acceptation de sa souffrance.

Sonia, interprétée par Catherine Bégin, sut gagner le public par sa grande sincérité et sa simplicité. Son calvaire, que ses souffrances lui font gravir, nous a émus, et en fait une victime des plus attachantes.

Dmitri, menant une existence plus rangée, nous a montré que celui qui veut, fut-il pauvre, peut être heureux, et vivre une vraie vie. Sa grande sincérité devant la vie, son amitié pour Rackolnikov, nous le font estimer, et nous félicitons Jacques Thibault de sa belle interprétation.

Boudha Bradon, dans le rôle de Porphyre, représente le juge, celui qui montre tant de compréhension. Jouer le rôle de Porphyre est peut-être ingrat, mais le personnage se montra très compétent et le public suit l'apprécier hautement.

Somme toute, cette pièce nous a grandement profité. Elle nous a permis de prendre contact plus directement avec Dosto"ievski, et de l'apprécier davantage.

Crime et châtiment, en un mot, c'est une magnifique pièce qu'il faut voir.

Jean Jeanrie, rhétorique
Séminaire des SS. Apôtres

Lisez "LE RICHELIEU"
Vous serez très heureux,
Confiez-lui votre publicité,
Ce sera votre prospérité.

SOULAGEMENT
DES
• Ulcérations buccales
• Lésions causées par le dentier
• Irritations de la bouche et des gencives
avec
FLETCHER'S
Sore-Mouth Medicine
$1.00


HENRYVILLE

Feu Mme E. Fortin

A l'hôpital de Saint-Jean, après un mois de maladie est décédée Mme Edouard Fortin née Louise-Anna Dussault, d'Henryville, à l'âge de 80 ans et 3 mois.

Outre son époux M. Edouard Fortin, elle laisse pour pleurer sa perte deux fils: MM. Paul-Emile et Gérard Fortin, d'Henryville; six filles: Marie-Thérèse (R.S. St-Luc) de Drummondville; Adrienne (R.S. St-Bernardin-de-Sienne), de Coaticook ; Florence (R.S. St-Luc-de-Notre-Dame) de St-Césaire, toutes trois de la Présentation de Marie; (Germaine), Mme Oscar Savage de St-Paul-de-l'Ile-aux-Noix; (Madeleine) Mme Alain Bonneville, de St-Sébastien; (Jeannette) Mme Marcel Deland, d'Iberville; une bru, Mme Paul-Emile Fortin née Gabrielle Tougas; ses gendres: M. Oscar Savage de Saint-Paul-Ile-aux-Noix; M. Alain Bonneville de St-Sébastien et M. Marcel Deland d'Iberville; un frère: M. Aldéi Dussault, de Montréal; quatre soeurs: R.S. Marie-des-Saints-Martyrs, directrice du couvent des SS. de la Présentation de Marie d'Henryville; Alice (Soeur Germaine-de-France) des SS. des SS. NN. de Jésus et Marie, de Montréal; (Ernestine) Mme Louis Charbonneau de Montréal; (Cezonia) Mme veuve Adhemar St-James, d'Iberville; un beau-frère: M. Louis Charbonneau, de Montréal; 30 petits-enfants ainsi qu'un grand nombre de parents et amis.

Les funérailles et l'inhumation ont eu lieu samedi dernier dans sa paroisse à Henryville. M. l'abbé Maurice Lecomte, cousin de la défunte, chanta le service accompagné de M. l'abbé Proulx, curé de la paroisse et M. Rosario Lavallée, de Venise-en-Québec, comme diacre et sous-diacre.

A la famille éprouvée, nos sincères condoléances.

—o—

Premier vendredi

Vendredi, 4 mars, aura lieu à 10 heures, la messe du premier vendredi du mois; que tous les ligueurs se fassent un devoir d'assister à cette messe de réparation. Il y aura confessions mardi soir, veille du mercredi des Cendres et jeudi soir; vendredi soir de 7 h. à 8 h. 30 et de 9 h. à 10 heures. Le Sacré-Coeur vous attend, répondez généreusement à son appel.

Samedi, le 5 mars, à 4 heures de l'après-midi aura lieu une messe-basse en l'honneur de la Sainte Vierge. Tel que demandé aux enfants de Fatima ayons une dévotion toute particulière à notre Mère du ciel en faisant la sainte communion aux cinq premiers samedis de chaque mois.

Ligue de quilles de Verchères

Partie du 17 février 1960:

HOMMES

	P.J.	Total	Moy.
Malo, J.-Guy	54	6999	129.6
Dulude, Georges	54	6640	122.9
Chagnon, André	51	6066	118.9
Roy, Gilles	54	6227	115.3
Pigeon, Gilles	54	6020	111.4
Trudeau, Lucien	54	6007	111.2
Larivière, Michel	54	5964	110.4
Roy, Daniel	54	5900	109.2
Bourgeois, Gilles	51	5552	108.8
Desmarais, Gérald	48	5199	108.3
Roy, Léandre	54	5781	107.0
Trudeau, Raoul	54	5636	104.3
Pigeon, Jean	45	4662	103.6
Charron, Roland	54	5536	102.5
Caya, Gracien	45	4607	102.3
Pigeon, André	48	4780	99.5
Vincent, Simon	54	5356	99.1
Chagnon, Réjean	42	4122	98.1
Dulure, Gaston	45	4269	94.8
Dubé, Gérard	54	4935	91.3
Dansereau, Henri	48	4375	91.1
Fortin, Paul	54	4545	84.1
Substituts			
Larivière, Pierre	6	648	108.0
Bourgeois, J.-Claude	6	615	102.5
Larose, Gaby	6	598	99.6
Dalpé, Léon	6	523	87.1
Pigeon, Claude	9	759	84.3
Vincent, Léonard	3	213	71.0
Desmarais, J.-M.	3	175	58.3

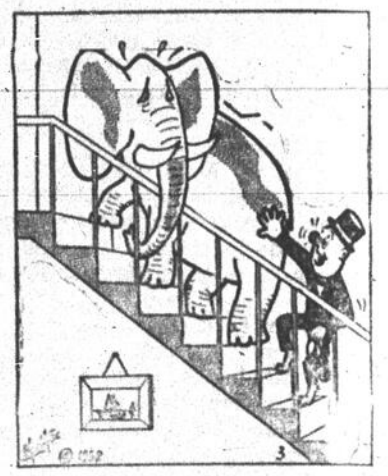
FEMMES

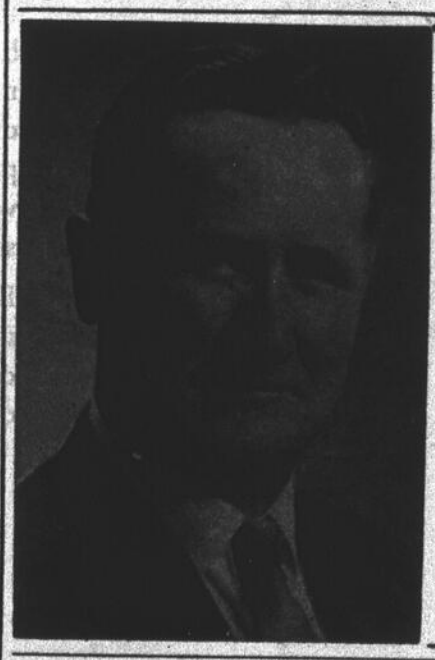
	P.J.	Total	Moy.
Dalpé, Marie-Laure	51	5437	106.6
Caya, Réjeanne	48	4255	88.6
Bourgeois, Nicole	48	4246	88.4
Mondou, Jeannine	54	4639	85.9
Trudeau, Georgette	54	4638	85.8
Roy, Mme Gilles	54	4397	81.4
Fortin, Pauline	54	4322	80.0
Roy, Claire	54	4265	78.9
Bissonnette, Th.	48	3654	76.1
Benoît, Edith	54	4030	74.6
Chagnon, Monique	51	3808	74.6
Malo, Florence	48	3501	72.9
Dubé, Réjeanne	54	3854	71.3
Vincent, Nicole	45	3196	71.0
Substituts			
Desmarais, Mireille	9	680	75.5
Hébert, Diane	6	429	71.5
Brunelle, Flore	3	194	64.6
Dulude, Mme Gaston	6	377	62.8

Plus haut simple à date:
Homme:
Vincent, Simon 206
Femme:
Dalpé, M.-Laure 152
Plus haut simple de la soirée:
Homme:
Roy, Gilles 177
Femme:
Dalpé, M.-Laure 132
Plus haut triple à date:
Homme:
Malo, J.-Guy 516
Femme:
Dalpé, M.-Laure 388
Plus haut triple de la soirée:
Homme:
Chagnon, André 430
Femme:
Dalpé M.-Laure 329

Classement des équipes

	Total	Pts
Dulude, Gaston	33763	53
Larivière, Michel	32181	43
Charron, Roland	32379	42
Pigeon, André	30450	27½
Desmarais, Gérald	30596	27
Fortin, Paul	29835	23½


J. A. Bélanger
Courtier en assurances
Tél. Fl. 7-7484
258 Champlain, St-Jean


Assurances
★ Commerciales
★ Sociétés
★ Hypothèques
★ Vie
★ Familiales
Armand Martin, C.C.S.
Saint-Philippe de Lap.
MI. 3-8484
132 ouest, rue St.-Jacques
VI. 2-1871 - - - - - - - Montréal
BUREAU: Edifice Transportation

WEllington 5-4927 WEllington 5-5620
Belmont Démolition
CONTRACTEUR EN DÉMOLITION
Assortiment complet de matériaux de construction usagés à vendre tel que soliveau, colombage, planche de toutes dimensions, plancher de bois franc, carré de 2 et 3 pouces, poutres (beams) d'acier, gros bois, fournaises, bains, toilettes, éviers, lavabos, tuyaux, fixtures électriques, lampes néon, brique, escaliers, portes, fenêtres et tout autre matériaux servant à la construction ou réparation.
BUREAU: 5022 ouest, rue Notre-Dame
COUR A BOIS: Ch. de la Côte St-Paul MONTREAL
(face au pont de la Côte St-Paul et de la rue St-Patrick, Montréal)

LE STYLOGRAPHE
Esterbrook®

CHOISISSEZ...
la plume avec la pointe qui convient le mieux à votre écriture... par son numéro!

Pour changer de plume ...faites simplement ceci!
AJUSTEZ-LA...
à un porte-plume Esterbrook!
ÉCRIVEZ...
avec un stylo qui correspond exactement à votre manière d'écrire!
Stylo complet tel qu'illustré
$3.30
ET PLUS
EN VENTE AUX
Editions du Richelieu Ltée
170 St-Jacques Saint-Jean

Importante assemblée de secteur coopératif Sainte-Brigide-Saint-Césaire

Tomates et tabac — Vente du bétail Produits pétroliers

STE-BRIGIDE (DNC).— Une importante réunion d'actionnaires de la Coopérative de la Vallée d'Yamaska dont le siège social est à Saint-Césaire a groupé durant trois séances consécutives, les membres de cette grande coopérative; l'une des séances tenue le 17 février groupait en particulier les actionnaires de Ste-Brigide et une partie de territoire de St-Césaire. Autour de M. Sarto Gingras, gérant de la Coopérative et du secrétaire, M. Dieudonné Pion, on remarquait en particulier M. Léonard Boulais, directeur du secteur de Sainte-Brigide près de la Coopérative de la Vallée d'Yamaska et bon nombre de membres de notre paroisse.

Les grands thèmes abordés ont été la production des tomates en conserve, celle du tabac, la vente des produits pétroliers et du bétail.

Champ d'action de la Coopérative

La coopérative de tabac de St-Césaire, nom sous lequel elle est généralement désignée a été fondée en 1911; elle était l'une des deux grandes manufactures de tabac (l'autre étant celle de St-Jacques L'Achigan, sauf erreur), à centrer dans cette région cette industrie prospère qu'est le tabac jusqu'à couvrir six ou sept paroisses et à embaucher durant la morte saison nombre de cultivateurs dans la transformation du tabac. Elle était en somme une coopérative de producteurs de tabac et d'usinage.

Lors de l'assemblée du 17 février, bien des problèmes majeurs ont été abordés: la mise en conserve des tomates, la vente du bétail, la vente des produits pétroliers, d'où l'on voit l'immense champ d'opérations que la Coopérative de St-Césaire, filiale de la Coopérative Fédérée, s'est donnée en particulier depuis dix ans.

Ste-Brigide et St-Césaire

La conserverie de Ste-Brigide, propriété de la Coopérative de St-Césaire a été le point de mire durant la discussion de la mise en conserve des tomates. Les producteurs de tomates de St-Césaire — dont plusieurs de gros planteurs — ont souligné les désavantages pour eux de faire transporter leur production de tomates à un coût assez onéreux, depuis leurs propres champs à la Conserverie de Ste-Brigide et qu'en plus d'être privé de l'avantage d'être présent à la classification. Il faut dire que la paroisse de St-Césaire renferme le grand nombre des producteurs de tomates, et qu'en plus le siège social de la grande coopérative, celle du tabac, est à St-Césaire également. Il s'agit de trouver ce centre de gravité qui satisferait tous les actionnaires.

Les ventes de tomates en conserve augurent bien; le marché est bon pour ce produit. Quant aux haricots (petites fèves) l'invention des coupeuses mécaniques qui vous moissonnent une dizaine d'arpents en une demi-journée voire au clair de lune, sous les phares des tracteurs, a complètement bouleversé les techniques surtout celle de la cueillette à la main. Vous souvenez-vous du temps où des premiers jours d'août à septembre, durant quatre ou cinq semaines la cueillette des "petites fèves" se faisait à la main, deux rangs à la fois et souvent sous un soleil de plomb?

L'assemblée a convenu de donner un acompte sur la récolte même à tous ceux qui le souhaiteraient afin de rivaliser avec les autres producteurs. La solution du "centre de gravité" ou emplacement de la conserverie sera facilitée si à Ste-Brigide même le nombre des producteurs de tomates s'accroissait, problème qui dépend de plusieurs facteurs, mais qui n'est pas insoluble, loin de là.

Produits laitiers

La Coopérative de tabac de la Vallée d'Yamaska s'est lancée depuis quelques années dans la vente des produits pétroliers aux actionnaires et non-actionnaires, qu'il s'agisse d'essence, d'huile à chauffage, lubrifiants, c'est un service de la Coopérative Fédérée et l'entrée des coopératives dans ce domaine s'est faite sans tambour ni trompette, mais quelle répercussion! Toujours est-il que selon le rapport du secrétaire, une ristourne d'un sou sera créditée aux actionnaires et d'un demi-sou aux non-actionnaires, sur les produits de l'essence. Les compagnies rivales ont dû réduire le prix de l'essence de 36c à 35c sans compter la fameuse campagne de la guerre des prix. Le service pétrolier Fédérée-St-Césaire a remporté à date des progrès considérables dans le domaine de l'essence et des combustibles.

Tabac et bétail

Certaines concessions ont été obtenues pour les producteurs de tabac et l'acrage de cette culture a été augmenté. On s'attend à une hausse des prix de vente du tabac bien qu'on ne doit pas s'attendre au retour de cet âge d'or alors qu'en 1918 le tabac se vendait 30c la livre, production qui fit la fortune de St-Césaire. L'usinage du tabac affronte de puissantes machines par lesquelles les méthodes traditionnelles de manutention ont été modifiées. Quant au bétail, la Coopérative de la Vallée d'Yamaska effectue le transport des animaux vers les abattoirs coopératifs de Montréal; il y eut quelques plaintes non contre les coopératives d'abattages mais contre certains camionneurs.

Conclusion

Ces quelques aperçus démontrent la marche financière des coopératives; les liens entre la Fédérée et la Coopérative de la Vallée d'Yamaska dont St-Césaire et Ste-Brigide, siège de la Conserverie de tomates de la Coopérative de la Vallée d'Yamaska. Cette assemblée d'habitants de notre région ne la cède en rien à celle des brasseurs d'affaires des villes. Retenons que l'écoulement des produits de la région constitue la clef de la coopération pour notre région agricole. L'armature coopérative semble solide, mais que de problèmes, que d'étude!

Rosaire Benoit

—o—

ETAT CIVIL

A été faite enfant de Dieu et de l'église paroissiale, dimanche le 28 février, Marie, Thérèse, Céline, enfant de M. et Mme Eugène Giguère (née Olivine Pierre). Parrain et marraine: Alain et Diane Giguère, frère et soeur de l'enfant. Porteuse: Mme Bernard Giguère, grand-maman de l'enfant.

—La SSJB, sous la présidence de M. Lévi Jacob a tenu une séance mensuelle au cours de la semaine dernière. Entre les problèmes débattus, notons un appel d'entraide au musée historique Mercier, la mise en marche de la campagne de la refrancisation, les loisirs, la semaine de la SSJB.

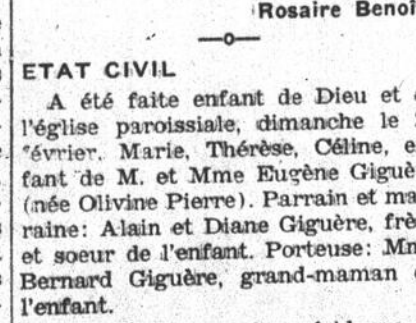
Les Equipements de Bureau Richelieu

► Prix spéciaux pour étudiants

CLAVIGRAPHES NEUFS ET USAGES A LOUER

J.-L. CHARETTE

★ Machines de bureau, coffre-forts, caisses enregistreuses, etc. Papier et rubans pour caisses machines à additionner, clavigraphes.



Ameublement complet

224, rue Champlain Saint-Jean Fl. 7-7425

IBERVILLE

Chez les Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc

Jeudi dernier, avait lieu, à la salle St-Charles, la réunion mensuelle du Cercle Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc, à laquelle participaient plusieurs étudiants et étudiantes de nos écoles secondaires.

M. Gérard Brunelle, président, ouvrit l'assemblée par la prière, laquelle fut suivie du rapport de la secrétaire et de la trésorière; correspondance et routine après quoi l'on commenta un article de Gilberte Armstrong, directrice des pages féminines de notre journal "Réaction". Cet écrivain, doublé d'éducatrice, s'adresse ainsi aux femmes: "Ce serait une erreur de penser que la femme, mère ou célibataire, n'a rien à faire dans les associations antialcooliques. C'est tout juste le contraire qui est la vérité. Comme la lutte antialcoolique est principalement une affaire d'éducation, la femme a le droit et le devoir de s'en occuper, pour le moins, autant que l'homme".

La présidente du mouvement, Mlle Léonne Léger, résumant les Cours d'été donnés à l'Université de Sherbrooke, brossa ensuite le tableau du problème de l'alcool tel qu'il est envisagé aujourd'hui dans notre province.

Empruntant les paroles d'un docteur Raoul Poulain, elle cite: "C'est à tous les degrés de l'échelle sociale que doit se faire l'éducation antialcoolique pour la raison très simple qu'il n'existe pas une seule classe de la société qui n'ait à souffrir directement ou indirectement des méfaits de cette malheureuse habitude. Au niveau universitaire, existe la possibilité de faire des recherches, des expériences, des essais scientifiques contrôlés, qui, précisément, serviront de base à toute une doctrine qui pourra ensuite être reprise et enseignée à tous les autres paliers.

Selon le docteur André Boudreau, elle nous donne la définition de l'alcoolique et de l'alcoolisme. "L'alcoolique est un buveur excessif dont la dépendance vis-à-vis de l'alcool est telle qu'elle occasionne soit un mental décevable; soit des manifestations affectant sa santé physique et mentale; ses relations avec autrui et son comportement social et économique.

"L'alcoolisme est une maladie qui se manifeste par un usage incontrôlable d'alcool. C'est une maladie progressive laquelle si on néglige de la traiter, devient de plus en plus virulente, éloignant de plus en plus ses victimes du monde normal et les perdant dans un labyrinthe qui n'a que deux issues: la folie ou la mort".

Un cas imaginaire fut présenté à l'assemblée laquelle amorça une fructueuse discussion sur cet exemple fictif.

M. l'abbé Roland Bibeau termina cette assemblée par la prière et nous invita à demeurer fidèles à la promesse que nous avons délibérément prise.

La publiciste

SAINT-IGNACE DE STANBRIDGE

Naissance

Le 25 février a été baptisée Marie, Jeannine, Pierrette, enfant de M. et Mme Roger Grenier (Yvette Corbeil). Parrain et marraine: M. et Mme Emile Corbeil, de St. Albans, Vt. Porteuse: Mlle Lise Corbeil.

Nos félicitations.

Ralliement des jeunes à la salle St-Charles

Samedi, le 5 mars, aura lieu, à la salle Saint-Charles, à Iberville, un ralliement pour la Jeunesse Lacordaire (de 16 à 25 ans) organisé par le Comité de Coordination de l'Association Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc du diocèse de Saint-Hyacinthe. A cette rencontre, sont également invités les jeunes désireux de s'instruire sur la question "Sobriété, Tempérance, Abstinence'.

L'inscription se fera à 4 h. 45 p.m. à la salle Saint-Charles et sera suivie de la messe à l'église Saint-Athanase à 5 h. 15 précises.

Le souper en groupe (chacun apporte le sien) précédera le programme récréatif et d'étude présenté par les divers cercles environnants. Cette soirée promet d'être très intéressante pour tous les participants qui viendront de Sabrevois, Mont-Saint-Grégoire, Henryville, Saint-Sébastien, Marieville, Richelieu sans oublier Iberville.

La partie substantielle de la soirée sera offerte par M. Camille Leblanc, coordonnateur diocésain; inutile d'ajouter que M. Leblanc, exélève du Séminaire de Saint-Hyacinthe saura intéresser son auditoire.

Ceux qui ne pourraient, pour une raison ou une autre, arriver pour l'heure précitée seront les bienvenus pendant la soirée.

Cette rencontre, qui promet d'être des plus fructueuses, saura rallier, nous aimons le croire, de nombreux suffrages dans toutes les paroisses environnantes; n'oublions pas, qu'à l'échange des idées, rejaillit toujours la lumière.

A tous la plus cordiale bienvenue est assurée.



IL EST SAGE, DANS L'EMBALLAGE

d'utiliser du carton ondulé ou une boîte résistante;

du papier fort et une ficelle solide;

d'inscrire, sur le dessus du colis, à la plume et en lettres moulées, une adresse claire, exacte et complète;

d'indiquer ses propres nom et adresse (avec, au besoin, le numéro de la zone) en haut à gauche, et de les répéter à l'intérieur;

de faire peser ses colis au guichet, pour bien les affranchir.

Mettez une adresse claire, complète, exacte

POSTES CANADIENNES

PO-59-128F

C'est agréable de porter des chemises sport nettoyées à sec avec SANITONE "SOFT-SET"

Elles sont comme des neuves dans leur apparence!

Pour conserver vos chemises sport en bon état, soyez aussi perspicace en choisissant votre nettoyeur que vous l'avez été en achetant vos chemises. Ce qui veut dire choisir le Service Sanitone parce que aucun autre ne peut vous donner une aussi parfaite originalité. Essayez-le maintenant.



First in Dry Cleaning — Approved — SANITONE — Service

MEUNIER Inc.

70, 5e Avenue Fl. 6-4457 Iberville

Augmentation de la population juvénile au Canada en 1960

Le changement le plus frappant dans la composition de la population du Canada au cours des années 1960 va porter sur le nombre des jeunes, ainsi que le dit la Banque de Montréal dans sa Revue des Affaires de février, qui vient de paraître.

"Au cours de la décennie, le nombre de personnes de moins de 30 ans augmentera de quelque 3,000,000, tandis que celles qui ont 30 ans et plus n'augmenteront que d'environ 1,500,000".

La banque prévoit aussi que le total de la population canadienne aura atteint 18,000,000 à la fin de cette année.

La nouvelle décennie promet un accroissement rapide et ininterrompu, dit la B de M. La natalité va probablement rester élevée et la mortalité faible, tandis que l'immigration devrait atteindre au moins les chiffres relativement faibles des deux dernières années. Cela étant, les hommes d'affaires pourront à bon droit établir leurs projets pour une population de 22,500,000 vers 1970".

2,900,000 enfants au-dessous de 5 ans.

La banque prévoit que le nombre des enfants de moins de cinq ans n'augmentera que jusqu'à 2,300,000 en 1965, au lieu de 2,200,000 à l'heure actuelle, mais qu'il pourrait s'élever jusqu'à 2,900,000 en 1970.

Ainsi, les besoins qu'a fait naitre la "poussée des bébés" des années '50, les naissances atteignaient alors entre 400,000 et 500,000 par année, n'ont probablement été qu'un avant-goût de ce qui va se produire, si les 600,000 naissances qu'on prévoit, ajoute la B de M, deviennent une réalité vers la fin des années 1960.

Il y aura des changements d'égale importance dans les groupes d'âge entre 5 et 19 ans, en particulier parmi les adolescents, continue la revue, qui fait remarquer qu'il y aura environ un tiers de plus d'enfants d'âge scolaire vers 1970.

"Ceux de 10 à 19 ans à eux seuls pourraient bien augmenter encore plus rapidement et atteindre 4,200,000 et, pour près des deux-tiers, l'accroissement prévu de plus d'un million pour ces groupes d'âge se produira probablement avant le milieu de la décennie, ce qui, la revue nous en prévient, aggravera le problème déjà trop évident que pose la création des moyens d'enseignement indispensables".

En ce qui concerne le total de la population de moins de 30 ans, la banque dit que le Canada peut compter avoir environ 3,000,000 de personnes de plus dans cette catégorie que ce n'est le cas actuellement. Mais la population de plus de 30 ans ne s'accroitra probablement, pense la B de M, que de 1,500,000.

Parmi les plus de 30 ans, la banque prévoit seulement des changements minimes pour le groupe d'âge de 30 à 45 ans. D'un autre côté, le nombre de gens entre 45 et la retraite va probablement augmenter rapidement et d'une façon régulière durant les dix années qui viennent, de sorte que, vers 1970, il y aura environ 4 millions de personnes dans ces groupes d'âge, contre environ 3 millions à l'heure actuelle.

Pour résumer, dit la Revue, "les planificateurs peuvent sûrement compter sur un accroissement assez bien comparable à celui des années 1950. De plus, la structure des âges révèle deux tendances particulièrement significatives. La première, qui intéresse ceux qui s'occupent de répondre aux besoins des étudiants et des créateurs de foyers, est que les jeunes gens de moins de 20 ans vont former un pourcentage croissant de la population. La seconde, qui intéresse ceux qui s'occupent de répondre à une série de besoins tout à fait différents, est que les gens d'âge moyen vont aussi, peut-être d'une façon surprenante, s'accroitre plus rapidement en nombre que l'ensemble de la population".

LA RADIO DANS LES TRAINS EN MARCHE



Le Canadien National utilise désormais un nouveau réseau de télécommunications radiophoniques pour accroître l'efficacité de son service entre Edmonton, à l'est, et Vancouver et Prince-George, à l'ouest.

La nouvelle technique, mise à l'essai dans le train royal lors de la visite de la Reine l'an dernier, se généralisera dans tous les trains de voyageurs et de marchandises circulant à travers la région montagneuse de la Colombie-britannique et de l'Alberta. Elle permet aux mécaniciens de locomotive et au reste de l'équipe dans le fourgon de queue de communiquer dans les deux sens aussi aisément qu'avec un téléphone ordinaire. Les messages circulent également entre les trains d'un territoire donné, entre les trains et les bureaux des triages et entre les régulateurs et les équipes de trains.

Dans la photo du haut, le Super Continental du CN traverse la vallée du Fraser, à l'est de Chilliwack. Le Mont Cheam se dresse dans le lointain. En bas à gauche, c'est le mécanicien C. E. Vollands qui reçoit dans la cabine de la locomotive un message du conducteur adjoint B. K. MacRae que l'on aperçoit dans la photo de droite.

L'enfant arriéré

L'enfant arriéré n'est pas mentalement malade, mais il a une capacité intellectuelle réduite. Comme certains enfants n'atteignent jamais une taille normale, le cerveau des petits arriérés ne se développe jamais. Il n'existe pas de traitement qui puisse accroître la capacité d'apprendre des jeunes arriérés, mais on peut habituellement leur enseigner à tirer le meilleur parti possible des capacités qu'ils ont. Ainsi, il faut chercher surtout à améliorer l'état de santé, la personnalité et les aptitudes générales pour leur aider à vivre une vie plus utile lorsqu'ils auront atteint l'âge d'adulte. Il n'est pas facile de poser tôt un diagnostic puisque ce ne sont pas tous les enfants qui manifestent des signes d'arriération dans la plus tendre enfance, mais l'incapacité de se tenir assis, de saisir des objets et le manque d'intérêt pour les choses environnantes en sont des signes.

Boucherie Royale

ENR. LIVRAISON GRATUITE 163 DES CARRIERES

Tél. 7-2397 (GRAND BERNIER) SAINT-JEAN

GRATIS ½ lb Bacon avec achat de 1 lb. de BACON ROYAL 59¢

GRATIS 1 lb saucisse fumée avec achat de 2 lbs de saucisse fumée Fédéral 49¢

GRATIS avec chaque achat de $10.00 de viande 1 lb graisse pure

GRATIS Timbres Gold Star ou Gold Stamp

Marché no 1
3 lbs rôti de boeuf
3 lbs rôti de porc
2 lbs boeuf haché
1 lb de baloné
1 lb de bacon
10 LBS POUR DE VIANDE $3.39

Marché no 2
2 lbs ronde steak
3 lbs poulet à rôtir
2 lbs saucisse au boeuf
3 lbs jambon picnic
2 lbs boeuf haché
12 LBS POUR DE VIANDE $4.59

Marché no 3
2 lbs steak haché
2 lbs chops porc
3 lbs rôti porc
3 lbs pattes de porc
3 lbs poulet à rôtir
1 lb bacon tranché
14 LBS POUR DE VIANDE $4.89

LA SEMAINE DU PORC FRAIS

Epaule de porc — Jeune et maigre, complète — Lb. 25¢

Longe de porc — délicieuse en chops complète — Lb. 35¢

Fesse de porc — très maigre, entière — Lb. 37¢

Spare Ribs — fraiches, préparées à votre goût — Lb. 39¢

Lard entre-lardé — bien maigre au morceau — Lb. 25¢

Tête de porc — fraiche, demie ou entière — Lb. 9¢

POULETS A GRILLER
Grade "A" frais tués pesanteur: 2 à 3 lbs — LB. 33¢

Steak de boeuf — délicatisé — Lb. 59¢

Boeuf pour rôtir — haut-cote — Lb. 29¢

Rôti de pointe — Tendre sans perte — Lb. 49¢

BOEUF HACHE
4 LBS 99¢

JAMBON PICNIC
SANS JARRET
TRES MAIGRE
Marque Morin — Lb. 33¢
Pesanteur: 4 à 6 livres

Marché no 4
4 lbs rôti boeuf
4 lbs rôti de porc
3 lbs steak porc
3 lbs boeuf haché
2 lbs baloné
2 lbs Spread gratis
18 LBS POUR $5.49

Marché no 5
2 lbs steak T-bone
2 lbs steak haché
3 lbs jambon picnic
3 lbs poulet à rôtir
2 lbs chops de porc
2 lbs graisse pure
14 LBS POUR $5.89

Marché no 6
5 lbs rôti de boeuf
5 lbs rôti porc
4 lbs boeuf haché
4 lbs pattes de porc
4 lbs baloné
3 lbs graisse pure
25 LBS POUR $6.79